

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

Nutzungsrichtlinien

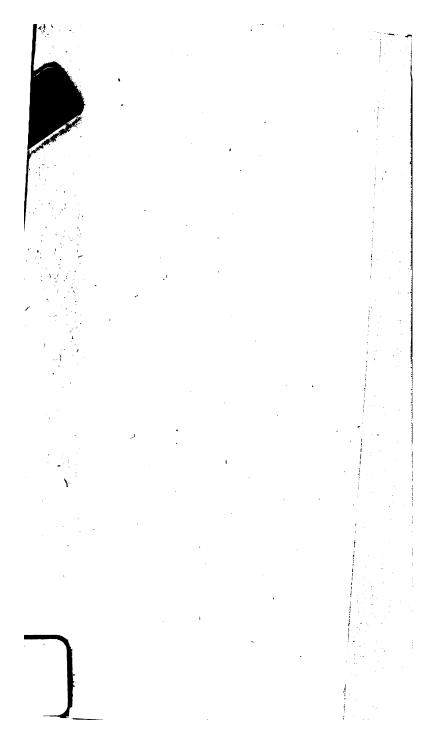
Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

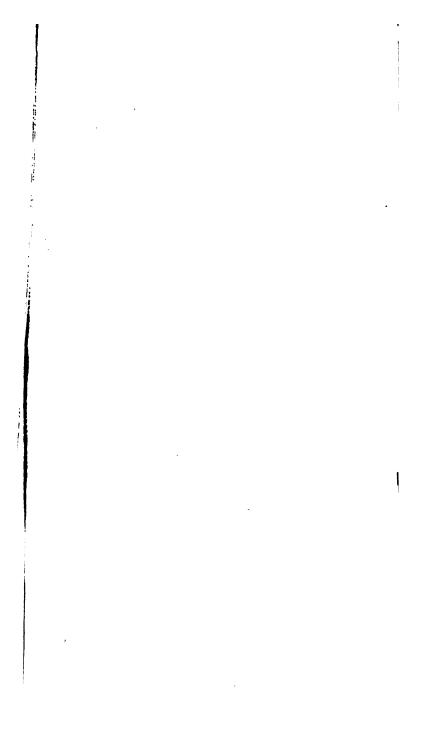
Über Google Buchsuche

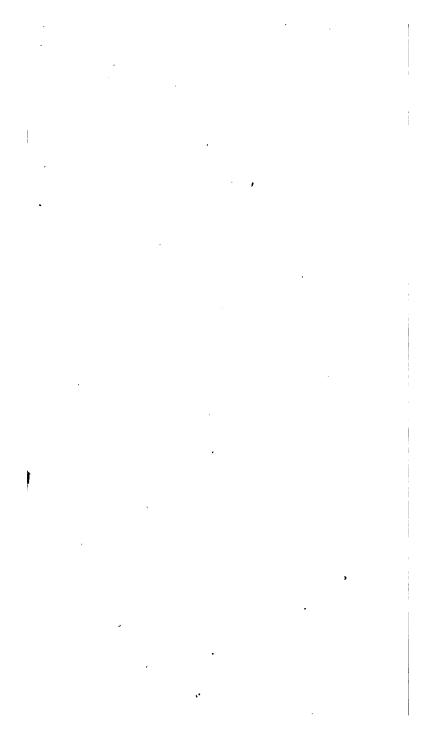
Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter http://books.google.com/durchsuchen.



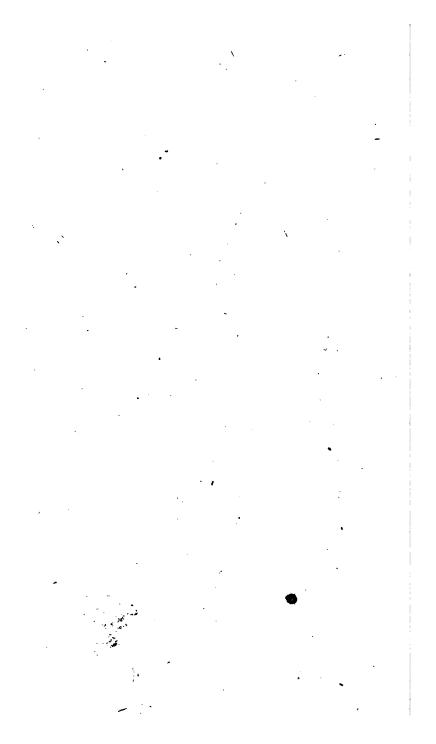
Schilles N/FG

ì ١ ı





NECV



Friedrichs von Schiller

sammtliche, Werke.

3 mb Ifter Banb.

Mit glergnabigften Privilegien gegen ben Rachbrud und Bertauf ber Rachbrude.

Stuttgart und Tübingen, in der J. C. Cotta'iden Budhanblung.

3181.14

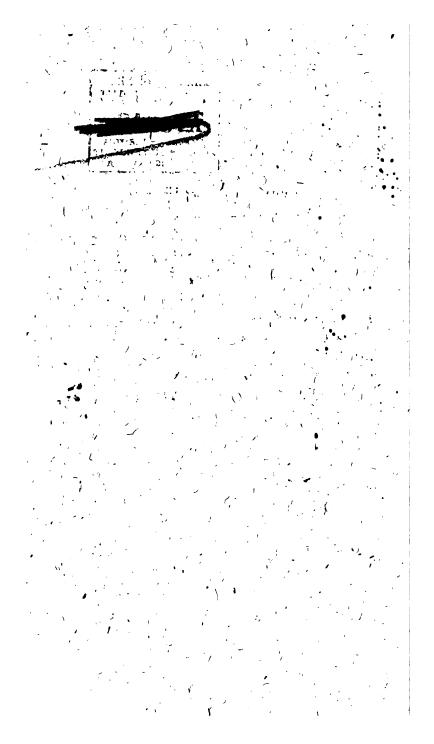
. . . ';

. ` .

Inhalt biefes Bandes.

	Sette
Ueberfetung bes Arauerfpiels Phabra von Racine.	, I
Der Parafit ober bie Runft fein Glad gu ma den. Ein Luftfpiet nach bem Frangofichen.	•
Der Reffe als Ontel, Luftfpiel aus bem Frange.	,
fifcen des Picard	211
Rachlaß, als:	
Fragment und Plan bes Demetrius	293
Plan und Fragment bes bramatifchen Gebichts	
Barbed.	369
Plan des Eranerspiels: bie Malthefer	399
Plan eines Drama: Die Kinder des Saufes.	419
Raderinnerung bes herausgebers jum IV. Banbe,	
nebft einem Rachtrage jum Geifterfeber.	

N



Phå dra,

Erauer's piel-

Bon

Racine.

Der fonen

Ebefeus, Ronig von Athen.

Phabra, feine Gemahlinn, Lochter bes Minos und bet Bafipbae.

Stopolpt, Sohn bes Chefeus und ber Antiope, Ronigius ber Amazonen.

Arteia, aus dem toniglichen Gefchlechte der Pallautiben gut Athen.

Theramen, Erzieher bes Sippolpt. Denone, Amme und Bertraute ber Phabra.

Ismene, Bertraute ber Aricia.

Panope, vom Gefolge ber Phabra.

Erster Aufzug.

Erfter Auftritt.

Hippolyt, Theramen.

hippolpt.

Beichloffen ift's, ich gebe, Theramen!
Ich scheibe von dem lieblichen Trogene;
Nicht langer trag' ich's, mußig hier zu weilen,
In biesen Zweifeln, die mich angstigen.
Sechs Monde weilt mein Bater schon entfernt;
Nichts will von seinem theuren Haupt verlauten,
Nichts von dem Orte selbst, der ihn verbirgt.
Theramen.

Bobin, o Herr, willst du ihn suchen gehn? Dich zu bernhigen, durchfreuze' ich schon Die besben Meere, die der Isthmus trennt; Nach Theseus fragt' ich an den Ufern, wo Der Acheron im Todtenreiche schwindet; Elis hab' ich durchsucht, ben Tanarus Ließ ich im Rücken, ja an's Meer sogar Bin ich gedrungen, welchem Ikarus

Den Namen gab — Was hoffft du ferner noch? In welchen glucklicheren Himmelsstrichen Gebenkst du seine Spuren aufzusinden? Ia, wissen wir, ob uns der König nicht Borsätzlich seinen Aufenthalt verbirgt, Und, während daß wir für sein Leben zittern, Sich ftill vergungt in neuen Liebesbanden?

Hippolyt.

Salt, Freund, und fprich mit Chrfurcht von bem Konig l' Unward'ge Ursach' halt ihn nicht jurud; Entsagt hat er bem wilden Recht der Ingend; Phadra hat seinen flucht'gen Sinn gefesselt, Und fürchtet keine Nebenbuhl'rinn mehr. Genug, ich such' ihn, folge meiner Pflicht, Und fliehe diesen Ort, der mich beangstigt.

Theramen.

Bie, herr, feit wann benn fürchteft bu Gefahr In diefem ftillen Land, das beiner Kindheit' So theuer war, wohin du dich fo gern Geffächtet aus dem ranschenden Athen? Bas tann dich hier bedroben ober tranten?

Hippolpt.

Freund, jene fel'gen Tage find babin; Ein ganz verandert Anfebn bat jest Alles, Seitdem die Gotter uns des Minos Tochter Und ber Pafiphae hieber gefandt.

Theramen.

herr, ich versteh', ich fühle, was dich druckt.
Dein Rummer ist es, Phadra bier zu sehen —
Stiesmutterlich gesinnt, sah sie dich kaum,
Gleich übte sie verderblich ihre Macht;
Dich zu verbannen war ihr erstes Werk.
Doch dieser Haß, den sie dir sonst geschworen,
Ist sehr geschwächt, wenn er nicht ganz verschwand.
Und welches Unheil kann ein Weib dir bringen,
Das ftirbt, und das entschlossen ist zu sterben?
Die Unglückseige wird einem Schmerz
Zum Raub, den sie mit Eigensinn verdirgt;
Sie ist der Sonne mud' und ihres Lebens;
Wie kann sie gegen dich Verderben spinnen?

Nicht ihr ohnmächt'ger Haß ist's, was ich fürchte, Sanz eine andre Feindinn will ich fliehn; Es ist Aricia, ich will's gestehn, Die letzte jenes unglückel'gen Stamms, Der gegen uns feinbselig sich verschworen. Ther amen.

Auch du verfolgst sie, Herr? Die bolde Schwester Der wilden Pallantiden, hat sie je Der Bruder schwarze Meuteren getheilt? Und konntest du die schne Unschuld haffen? hippolyt.

Wenn ich fle haffte, mard' ich fie nicht fliebe.

Harft du vielleicht ber ftrenge hippolyt Märst du vielleicht ber ftrenge hippolyt Richt mehr, ber stolze Feind ber schonen Liebe, Der muthige Berächter eines Jochs, Dem Thesens sich so oft, so gern gebengt? So lang von dir verachtet hatte Benus Des Baters Ehre nun an dir gerächet? Sie hatt' in Eine Reihe dich gestellt Mit Andern, dich gezwungen ihr zu opfern?

Du liebteft, herr?

hippolnt.

Freund, welche Mebe wagst du? Du, der mein Innres kennt, seitdem ich athme, Werlangst, daß ich den edlen Stolz verläugne, Den dieses freve Herz von je bekannt?

Nicht an der Brust der Amazone nur,
Die mich geboren, schöpft' ich diesen Stolz,
Ich selbst, sodatd ich meiner mir bewusse,
Westärkte mich in diesem edlen Triebe.

Du warst der Freund, der Führer meiner Jugend;
Oft sprachst du mir von meines Baters Thaten;
Du weißt, wie ich dir lauschte, wie mein Herz
Ben seinen edeln Wassenthaten schlug —
Wehn du den kühnen Helden mir beschriebst,
Mie er der Welt den Gerkules ersetze,
Mit Ungehenern kämpste, Räuber strafte,

Bie er ben Sinnis, ben Profruftes foling, Dem Periphetes feine Reul' entrang, Den Rertvon befiegte, mit dem Blut Des Minotaurus Areta's Boben farbte. Doch wenn du auf das minder Rusmliche Bu reben famft, die leichten Liebesichmure, Die oft gelobte und gebrochne Tren -Benn bu die fpart'iche Belena mir nannteft, Den Ibrigen entriffen - Deribba Ju ihrem Schmerz zu Salamin verlaffen -Und alle bie Betroguen ohne Babl, Die feinen Schwaren allzuleicht geglaubt, Bis auf ben Damen felbft von ibm vergeffen . Ariabne, bie bem tanben Felfenufer Sein Unrecht flagt, und Phabra, ihre Schwefter, Bie fie, geranbt, boch gludlicher als fie -Du weißt, wie peinlich mir ben ber Erzählung Bu Muthe mar, wie gern ich fie verfurste! Bie batt' ich nicht gewänscht, fo fconem Leben Die minder wurd'ge Balfte ju ersparen! Und follte felbft mich jest gebunden febn? So tief herunter ließ ein Gott mich finten! Dich, den noch fein erlegter Seinb verherrlicht, Der fich burch teine Gelbentugend noch Das Recht ertaufte, ichmach gu fenn, wie Thefeus! Und follte diefes ftolge Berg empfinden, Mufft' es Aricia fenn, bie mich befiegte?

7

Bergaß ich ganz in meinem trunknen Bahn Das hinderniß, das uns auf emig trennt?
Berwirft fie nicht mein Bater? Wehrt mir nicht Ein streng Gesty, das seindlich denkende
Geschlecht der Pallantiden fortzupflanzen?
Auf ewig soll's mit ihr vernichtet seyn;
In Aufsicht soll sie bleiben bis zum Grab,
Und nie soll ihr die Fackel hymens lodern!
Und bot' ich meinem Bater solchen Trot,
Mit ihrer hand ihr Recht mir anzusrenen?
Bu solcher Naseren ris mich die Jugend —

Theramen (ibm ins Bort fallenb.) Mc herr, wenn beine Stunde fam, fo fragt Rein Gott nach unfern Grunden! Thefeus felbft Scharft beinen Blid, ba er ihn ichliegen will; Das herz emport fich gegen 3mang und felbft Sein Daß gießt neuen Reig um die Geliebte. Barum auch fdredt bich eine fenfche Liebe, Und wenn fie gladlich macht, miggbnnft bu bir's? Beffege boch bie fcheue gurcht! Rann man Sich auf ber Bahn bes Bertules verirren! Bie folge Dergen bat nicht Benus icon Begahmt! Du'felbft, ber ihre Mad beftreitet, Bo warft bu, batt' Antiope bem Trieb Der Gottinn immer fiegenb wiberftanben, Der Liebe feufche Flamme nie gefühlt! Doch, Gerr, wozu mit großen Worten prunten?

Sefich's, du bift der Borige nicht mehr,
Schon lang sieht man dich seltener als sonst
Stolz und undändig deinen Wagen leuten,
Und, in der edeln Aunst Reptund geubt,
Das wilde Jagdroß an den Jaum gewöhnen.
Biel seltener erklingen Forst und Wald
Bon unserm Jagdruf — ein verborgner Gram
Senkt deiner Blicke feur'ge Araft zur Erde.
Ja, ja, du liebst, du glühst von Liebe! Dich
Berzehrt ein Fener, Derr, das du verheimlichst.
Sesteb's, du liebst Aricien!

Hippolyt.

36 - reile

Und suche meinen Bater, Theramen!

Theramen.

herr, fiehft bu Phadra nicht, bevor bu gebft? ... Sippolpt.

Das ift mein Borfat. Bring' ihr biefe Nachricht! Gehn wir zu ihr, weil es die Pflicht fo will.

— Doch fieb, was für ein neues Miggeschick
Befummert ihre gartliche Denone?

3 wenter Auftritt

hippolyt. Theraman. Denone.

Denone.

Ach, welcher Jammer ist dem meinen gleich!
Herr, meine Königinn ist dem Dode nah!
Bergebend lass ich sie so Nacht als Tag
Nicht ans den Angen — sie stürdt mir in den Armen An einem Uebel, das sie mir verhehlt.
In ewiger Zerrüttung ist ihr Geist;
Die Unruh treibt sie auf von ihrem Lager;
Sie will in's Freye, will die Sonne schauen;
Doch keinem Zeugen will ihr Schmerz begegnen.
— Sie kommt!

Sippolyt.

Ich geh', ich laff ihr ihren fregen Raum, Und fpar' ihr einen Anblick, ben fie hafft. (Hippolyt und Cheramen geben ab.)

Dritter Auftritt.

Phabra. Denone.

Phabra.

Gehn wir nicht weiter, ruhn wir hier, Denone! Ich halte mich nicht mehr, die Rrafte schwinden, Mich schmerzt bes Tages ungewohnter Glanz, Und meine Rnfee gittern unter mir. Ach!

(Sie fest fic)

Denone.

Große Gotter, ichaut auf unfre Thranen!

Phåbra.

Bie diefe schweren Sullen auf mir laften, Der eitle Prunt! Belch ungebetne Sand Sat diese 3bpfe funftlich mir geffochten, Mit undankbarer Muhe mir bas Saar Um meine Stirn geordnet? Muß fich Alles ; Berschworen, mich zu tranken, mich zu'qualen?

Denone.

So ift fie ewig mit sich selbst im Streit!

— Du selbst, o Königinn, befinn' bich boch,
Dein trauriges Beginnen widerrufend,
haft unsern Fleiß ermuntert, bich ju schmuden.
On fühltest dir noch Kräfte, dich hervor
Zu wagen und ber Sonne Licht zu sehn.
Du sehst es jest und hassest feinen Strahl!

Phábra.

Glanzvoller Stifter meines traurigen Geschlechts!
Du, beffen Enkeltochter ich mich rühme!
Der über meine schmähliche Berwirrung
Biellescht errothet — hoher Sonnengott!
Jum Lettenmale seh ich beine Strahlen.

Denone.

Weh mir, noch immer nabeft bu, Roniginn, Den traur'gen Borfat und entfagft bem Leben Z Dhabra (ichwarmeriich.)

Dfåß' ich braußen in ber Balber Grun! — Bann wird mein Aug' auf der bestäubten Bahn Des raschen Bagens flucht'gen Lauf verfolgen?
Den one.

Bie, Abniginn? Bas ift das?

Phabra.

Ach, ich bin

Bon Sinnen — Bas hab' ich gesagt? — Deupne zich weiß nicht, was ich wünsche, was ich sage; Ein Gott hat die Besinnung mir geraubt — Fühl' ber, wie meine Wange glubt, Denone! Bu sehr verrieth ich meine Schwäche bir, Und wider Willen fturzen mir die Thranen.

Denone.

Musst du errothen, aber bieses Schweigen Errothe, aber biesen strafbarn Widerstand, Der nur die Stacheln beiner Schmerzen scharft! Millft du, von unserm Fleben ungerahrt, Sartnäckig alle Halfe von dir stoffen, Und rettunglos bein Leben schwinden sehn? Was für ein Wahnsinn seht ihm vor der Zeit Ein frühes Ziel? Was für ein Zauber, welch Ein heimlich Gift macht seine Quellen stocken?

Dreymal umzog ben himmel icon bie Racht. Seitbem tein Schlummer auf bein Auge fant, Und dreymal wich die Finfterniß dem Tag, Seitbem bein Abryer ohne Rahrung fcmachtet. Beld graflichem Entichluffe gibft bu Raum? Darfft bu mit Frevelmuth bich felbft gerfibren? Das beift ben Gottern troben, ift Berrath Im Satten, bem bu Treue fcwurft, Berrath An beinen Rindern, ben unichuld'gen Geelen, Die bu ju bartem Stlavenjoch verbammft. Der Lag, ber ihre Mutter ihnen raubt, Bebent' es, Roniginn, er gibt bem Cobn Der Amagone feine Doffnung wieber, Dem ftolgen Feinde beines Blutes, ihm, Dem Frembling, biefem Sippolyt -Bhabra.

3hr Gotter!

Denone.

Ergreift die Bahrheit biefes Borwurfs dich ? Phåbra.

Ungludliche! Ben haft bu jest genannt? Denone.

Mit Recht emport fich bein Gemath. Mich frent's, Daß diefer Unglackoname bich entruftet! Drum lebe! Laff die Liebe, laff die Pflicht ' Es dir gebieten! Lebe! Dulbe nicht, Daß diefer Septhe das verhaffte Joch Auf beine Kinder lege! der Barbar Dem schonften Blute Griechenlands gebiete! Jeht aber eile — Jeder Augenblick, Den du versäumst, bringt naber dich dem Tode — Berschieb's nicht länger, die erliegende Natur zu stärken, weil die Lebensslamme Noch brennt, und noch auf's Neu' sich lässt entzünden.

Schon alzulang nahrt' ich ein'schulbvoll Daseyn. Denone.

So klagt bein herz geheimer Schuld bich an? Ift's ein Berbrechen, bas bich so beangftigt? Du haft boch nicht unschuldig Blut versprütt? Phäbra.

Die Hand ift rein. War' es mein Herz, wie fie! Denone.

Und welches Ungeheure fann bein Berg Sich aus, bas folchen Schauber bir erregt? Phabra,

Genug fagt' ich. Berfchone mich! Ich fterbe, Um bas Unfelige nicht zu gesteben!

Denone.

So flirb! Beharr' auf beinem trotzen Schweigen! Doch bir bas Aug' im Tobe zu verschließen, Such' eine andre Hand! Obgleich bein Leben Auf beiner Lippe schon entfliebend schwebt, Dräng' ich mich doch im Tobe bir voran, Es fibren taufend Steige bort hinab; Mein Jammer wählt den fürzesten sich and. Gransame, wann betrog ich deine Tren? Bergaßest du, wer deine Kindheit pflegte? Um-deinetwillen Freunde, Baterland Und Kind verließ? Go lohnst du meiner Liebe? Phabra.

Bas hoffft du durch dein Flebn mir abzustärmen? Entjegen wirft du bich, brech' ich mein Schweigen. Denone.

Bas taunft bu mir Entfehlicheres nennen, Mis bich vor meinen Augen fterben febn! Dbabra.

Beift bu mein Unglad, weißt bu meine Schuld, Richt minber fterb' ich brum, nur ichulb'ger fterb' ich.

Den on e (vor ihr nieberfallend.) Ben allen Thranen, die ich um dich weinte, Ben deinem zitternden Knie, das ich umfaffe, Rach' meinem Zweifel, meiner Angft ein Ende! Bhabra

Du willft es fo. Steh auf.

Denone.

D sprich, ich berei

Phåbra.

Sott! Bas will ich ihr fagen! Und wie will ich's? Denone.

Mit beinen Zweifeln frantft bu mich. Bollenbe!

Phabra.

D ichwerer Born ber Benus! Strenge Rache! Bu welchem Bahnfinn triebst du meine Mutter! Denone.

Sprich nicht bavon! Ein ewiges Bergeffen Bebede bas unfelige Bergebn!

Phábra.

D Ariadne, Schwester, welch Geschick . Sat Liebe bir am bben Strand bereitet!

Denone.

Bas ift bir? Belcher Bahnfinn treibt bich an, In allen Bunden beines Stamms zu mublen? Phabra.

So will es Benus! Bon ben Meinen allen Soll ich, die Letzte, soll am tiefften fallen! Denone.

Du liebft?

Phābra.

Der gange Bahnfinn rast in mir.

Ben liebst du?

Phabra.

Sep auf Grafliches gefafft.

Ich liebe — bas herz erzittert mir, mir schaubert, Es beraus zu sagen — Ich liebe —

Denone.

Ben?

Phabra.

- Du tennft ibn,

Den Jangling, ibn, ben ich fo lang verfolgte, Den Gobn ber Amazone -

Denone.

Hippolyt!

Gerechte Gotter!

Phabra.

Du nanntest ibn, nicht ich. Denone.

Bott! All mein Blut erftarrt in meinen Abern.

D Jammer! D verbrechenvolles haus

Des Minos! Ungludfeliges Gefchlecht!

D breymal ungluchel'ge Fahrt! Das wir Un biefein Ungluckbufer mufften landen!

Phadra.

Schon früher fing mein Unglud an. Raum war Dem Sohn bes Egens meine Tren verpfändet, Mein Friede schien so sicher mir gegründet, Mein Glud mir so gewiß, da zeigte mir Inerst Athena meinen stolzen Feind. Ich sah ihn, ich errothete, verblaßte Bep seinem Anblick, meinen Geist ergriff Unendliche Berwirrung, sinster ward's Bor meinen Augen, mir versagts die Stimme, Ich fählte mich durchschauert und durchstammt, Der Benus furchtbare Gewalt erkannt' ich,

Schillers fammil. Werte XII. Bd.

Und alle Qualen, bie fie gurnenb fenbet. Durch fromme Opfer hofft' ich fie ju wenden, 3ch baut' ihr einen Tempel, fcmudt' ibn reich, 36 ließ ber Gotting Befatomben fallen, Im Blut ber Thiere fucht' ich bie Bernunft, Die mir ein Gott geraubt - Donmachtige Schutmehren gegen Benus Dacht! Umfonft Berbrannt' ich toftlich Rauchwert auf Altaren; In meinem Bergen berrichte Dippolpt, Wenn meine Lippe ju ber Gottinn flebte. Ihn fab ich uberall und ibn allein; Um Sage felbft ber rauchenben Altare Bar Er ber Gott. bem ich die Opfer brachte. Bas frommte mir's, bag ich ibn überall Bermied - D ungludfeliges Berbangniß! In bes Batere Bugen fant ich ibn ja mieber. Dit Eruft befampft' ich endlich mein Gefabl; Ich that Gewalt mir an, ibn zu verfolgen. Stiefmutterliche Launen gab ich mir, Den allzutheuern Zeind von mir zu bannen. 3d rubte nicht, bis er verwiesen marb; In beh Bater fturmt' ich ein mit ew'gem Dringen, Bis ich ben Sohn aus feinem Mrm geriffen 3ch athmete nun wieber freb, Denone, In Unfculd floffen meine ftillen Tage, Berichloffen blieb in tiefer Bruft mein Gram, Und untermurfig meiner Gattienpflicht

Bileat' ich bie Bianber univer Ungliedeche! Berforne May'l D Lade bes Geichiefs! Rein Gette brinet ibn felbft mir nach Erbzene: Ich muß ihn wieberfebn, ben ich verbenut, llab nen entbrennt bie nie erftitte Gint. Rein beimlich folethend Feuer ift es mehr; Dit boller Buth treibt mich ber Benud Born. Ich ichaubre felbft bor meiner Schuld jurud, Dein Leben baff ich und verbamme mich, Ich wollte fcweigenb zu ben Tobten gebn, Im tiefen Grabe meine Schulb verhehlen -Dein Riebn bezwang mich, ich geftand bir Mies, Und nicht bereuen will ich, bag ich's that, Benn bu fortan mit ungerechtem Tabel Die Sterbende verschonft, mit eitler Dab' Dich nicht bem Leben wiedergeben willft.

Vierter Auftritt.

Phabra. Denone. Panope.

Panope.

Beru, Roniginn, erspart' ich bir ben Schmerz; Doch nothig ift's, bag bu bas Mergfte wiffest. Den Gatten raubte bir ber Tob. Dies Unglad Ift fein Geheimniß mehr, als bir allein. Denone.

Panope, was sagst du?

Panope.

Die Roniginn

Erfleht des Satten Biederkehr vergebens. Ein Schiff, das eben einlief, überbringt Dem hippolyt die Runde feines Todes. Obadra.

D himmel!

Panope.

Die neue Königswahl theilt schon Athen; Der Eine stimmt für beinen Sohn; ein Andrer Bagt es, den Landssordnungen zum Hohn, Sich für den Sohn der Fremden zu erklären. Aricia selbst, der Pallantiden Blut, Hat einen Anhang — dies wollt' ich bir melben. Schon rüstet Hippolyt sich, abzureisen, Und Alles fürchtet, wenn er pibilich sich In dieser Gährung zeigt, er möchte leicht Die wankelmuthigen Herzen an sich reißen.

Genug, Panope! Die Koniginn hat es Gehort, und wird bie große Botschaft uugen. (Panope geht ab.)

Fünfter Auftritt,

Phabra. Denone.

Denone.

Sebieterinn, ich brang nicht mehr in bich, Bu leben - Selbft entichloffen, bir gu folgen, Beftritt ich beinen toblichen Entichlus Richt langer - Diefer neue Schlag bes Ungluds Bebietet anders und verandert Alles. - Der Ronig ift todt, an feinen Plat trittft bu. Dem Sohn, ben er bir lafft, bift bu bich fonlbig. Dein Sohn ift König ober Stlav, wie bu Lebft ober flirbft. Berliert er anch noch bich, Ber foll ben gang Berlaffenen beschüten? Drum lebe! - Aller Schuld bift bu jest lebig; Gemeine Schwache nur ift's, mas bu fublit. Berriffen find mit Thefeus Tob bie Banbe, Die beine Liebe gum Berbrechen machten. Richt mehr fo furchtbar ift bir Sippolpt; Du fannft fortan ibn obne Borwurf febn. Er glaubt fich jest von bir gehafft, und ftelle Bielleicht fich an bie Spige ber Empbrer. Reig' ibn aus feinem Wahn, fuch' ibn'au rubren! Sein Erbtheil ift bas gludliche Trozen; hier ift Er Ronig; beinem Sohn geboren Die ftolgen Mauern der Minervenftadt,

Euch Bepben brobt herfelbe Feind Gefahr; Berbindet Euch, Axicia ju bekampfen!

Phadra.

Wohlan, ich gebe beinen Granben nach; Wenn Leben möglich ift, so will ich leben, Wenn Liebe ju bem halfberaubten Sohn Mir die verlorne Rraft tann wieber geben.

3 wester Aufzug.

Erster Auftritt.

Axicia. Ismene.

Aricia.

Er will mich feben? hippolyt? Und hier? Er fucht mich und will Abschied von mir nehmen? Ift's mahr, Ismene? Tauschest du bich nicht? I'smene.

Das ist die erste Frucht von Theseus Tod. Bald siehst die alle Herzen, die die Schen Bor ihm entsernt hielt, dir entgegen fliegen. Aricia hat endlich ihr Geschick In ihrer Hand und Alles wird ihr huld'gen.

Mricia.

So mar' es feine unverbargte Cage? Ich mare fren, und meines Feinde entlebigt?

Ismene.

So ift's. Dir fampft bas Glad nicht mehr entgegen; Thefens ift beinen Brabern nachgefolgt.

Aricia.

Beiß man, burch welch Geschick er umgekommen ? Somene.

Man fpricht Unglaubliches von feinem Tob. Das Deer, fagt man, verschlang ben Ungetreuen, Da er auf's Reue Beiberraub verübt: Ja, ein Gerücht berbreitet fich burch's Land, Er fen binabgeftiegen ju ben Tobten Dit femem Freund Pirithous, er babe Die ichwarzen Ufer und ben Stor gefeben, Und fich ben Schatten lebend bargeftellt; Doch feine Biebertehr fen ihm geworben Bom traur'gen Strand, ben man nur Einmal fiebt. Mricia.

Bft's glaublich, bag ein Denfch, ein Sterblicher, In's tiefe haus ber Tobten lebend bringe? Bas fur ein Bauber benn gog ihn bingb Mu biefes allgefürchtete Geftabe?

Ismene.

Thefeus ift tobt, Gebieterinn! Du bift's Allein, die daran zweifelt. Den Berluft Befenfat Athen. Erdzene hat bereits Den Sippolyt als herrscher icon erkannt. Phabra, voll Ungft fur ihren Gohn, balt Rath Sier im Palaft mit den beftarzten Freunden. Aricia.

Und glaubst du wohl, daß Hippolyt an mir

Grofmuth'ger werbe hanbeln, als fein Bater? Daß er bie Anechtschaft mir erleichtern werbe, Bon meinem Loos gerührt?

Jomene.

Ich glaub' es, Fürstinn. Aricia.

Den ftolgen Jungling, tenuft du ihn auch wohl?" Und schmeichelft dir, er werde mich beklagen, Und ein Sefchlecht, das er verächtet, ehren In mir allein? Du fiehft, wie er mich meibet.

Man spricht von seinem Stolze viel, doch hab' ich Den Stolzen gegenaber dir gesehn.
Sein Auf, gesteh' ich, schärfte meine Neugier.
Doch schien er mir, als ich ihn wirklich sah,
Dem Ruf nicht zuzusagen. Sichtbar war's,
Wie er ben deinem Anblick sich verwirrte,
Wie er umsonst die Augen niederschlug.
Die zärtlich schmachtend an den deinen hingen.
Gesteht sein Stolz nicht ein, daß er dich liebe,
Sein Auge spricht's, wenn es sein Mund nicht sagt.

D Freundinn, wie begierig lauscht mein Herz Der holden Rede, die vielleicht mich täuscht! Dies Herz, du keunst es, stets von Gram genährt Und Thränen, einem grausamen Geschick Zum Raub dahingegeben, sollt' es sich

Der Liebe eitle Schmerzen noch erträumen? Die Lette bin ich übrig von bem Blut Des hohen Ronigs, ben die Erbe zeugte, Und ich allein entrann ber Kriegeswuth. Seche Bruber fat ich in ber Bluthe fallen, Die hoffnung meines fürftlichen Gefchlechts. Das Schwert vertilgte alle, und bie Erbe Trant ungern ihrer Entelfohne Blut. Du weißt, welch ftreng Gefet ber Griechen Conen Seit jener Beit verwehrt, um mich ju werben. Man farchtet, bag ber Schwester Rachegeift Der Braber Afche neu beleben mochte. Doch weißt bu auch, wie biefes frene Sers Die feige Borficht ber Tyrannenfurcht Berachtete. Der Liebe Feindinn ftets ... Bufft' ich bem Ronig Dant fur eine Strenge, Die meinem eignen Stolz zu Gulfe tam. 🦴 - Da batt' ich feinen Sohn noch nicht gefehn! Mein, deute nicht, baß feine Boblgeftalt Dein leicht betrognes Mug' verführt, ber Reig, Der ihn umgibt; ben Jeber an ihm preifet, Die Gaben einer gutigen Ratur. Die er verschmabt und nicht ju fennen fcheint. Gan; andre berrlichere Gaben lieb' ich, 'Schag' ich in ihm! — Die boben Tugenben Des Baters, aber fren von feinen Schwächen, Den ebeln Stoly ber großen Geele lieb' ich,

Der unter Umore Dacht fich nie gebengt. Sep Phabra ftol; auf ihres Thefens Liebe, Dir gnugt die leichte Shre nicht, ein Berg Bu feffeln, welches Taufende gewannen. Den Dub ju brechen, welchen nichts gebeugt, Ein Berg ju rubren, welches nie gefühlt, Den folgen Dann als Siegerinn zu feffeln, Der nicht begreift, wie ihm geschieht, umfonft Sich einem Joch entwindet, bas er liebt, Das loct mich an und reigt mich. - Mindern Rubn Braucht' es, den großen Berfules ju rubren Als hippolpt - Biel ofter war der held Beffegt, und leichtetn Rampfes übermunden. Doch ach! wie beg' ich folden eiteln Sinn! Bu febr nur, furcht' ich, widerfteht man mir, Und bald vielleicht fiebst bu mich, tief gebeugt, Den Stoly beweinen, ben ich jest bewundre." Er follte lieben! hippolyt! 3ch batte Sein Berg an rubren

Ismene.

Sor' ibn felbft! Er fommt!

Bwenter Auftritt

Aricia. Ismene. hippolyt. Hippolyt.

Ch' ich bon bannen gebe, Roniginn, Rund' ich bas Love bir an, bas bich erwartet. Mein Bater farb. Uch, nur ju mahr erflarte fic Mein ahnend Berg fein langes Außenbleiben. Den edeln Rampfer konnte nur ber Tob So lange Beit bem Mug' ber Belt verbergen. Die Gotter endlich haben über ibn Entichieden, ben Gefährten und ben Freund, Den Baffenfreund bes berrlichen Alcib. Dein Sag, ich barf es boffen, Roniginn, Much gegen Seindes Tugenden gerecht, Gont ihm ben Nachruhm gern, ben er verbient. Eins troftet mich in meinem tiefen Leib, 3d fann bich einem barten Joch entreißen; Den fdmeren Bann, ber auf bir lag, vernicht' ich: Du fannft fortan fren ichalten mit bir felbft, Und in Trozen, bas mir jum Lobs gefallen, Muf mich ererbt von Pittheus, meinem Mbn, Das mich bereits als Ronig auertaunt, Laff' ich bich frey - und freyer noch als mich.

Aricia.

herr, mag'ge biefen Edelmuth, ber mich Befchamt! Debr, ale bu bentft, erichwerft bu mir

Die Feffeln, die du von mir nimmft, wenn bu So große Gunft an der Gefangnen abft.

Dippoint.

Athen ift noch im Streit, wer herrschen soll; Es spricht von bir, nennt mich, und Phibra's Sohn. Aricia.

Bon mir ?

Hippolyt.

Ich weiß und will mir's nicht verbergen, Dag mir ein ftols Gefet entgegenftebt. Die fremde Mutter wird mir vorgeworfen; Doch batt' ich meinen Bruber nur gum Gegner, Richt wehren follte mir's ein grillenbaft Gefet, mein gutes Unrecht ju behaupten. Ein boberes Recht ertenn' ich übet mir: Dir tret' ich ab, vielmehr ich geb' bir wieber Den Thron, ben beine Bater von Erechtens, Der Erbe Sohn, dem Machtigen, ererbt. Er fam auf Egens burch ber Rindichaft Recht; Athen, burd meinen Bater groß gemacht, Erfannte freudig biefen Selb jum Ronig. Und in Bergeffenheit fant bein Gefchlecht. Athen ruft bich in feine Mauern wieber: Genug erlitt es von bem langen Streit; Benng binabgetrunten bat bie Erbe Des thein Blutes, bas ans ihr entfprang. Mein Antheil if Erdgene, Rreta bietet

Dem Sohn der Phabra reichlichen Erfat; Dir bleibt Athen! Ich geb' jett, um fur dich Die noch getheilten Stimmen zu vereinen. Aricia.

Erftaunt, beschämt von Allem, was ich bore, Befürcht' ich fast, ich fürchte, daß ich träume. Bach' ich und ift dies Alles Birklichkeit?
Herr, welche Gottheit gab dir's in die Seele?
Wie wahr rühmt dich der Ruf durch alle Belt!
Die weit noch überstügelt ihn die Wahrheit!
Zu meiner Gunst willst du dich selbst berauben?
War es nicht schon genug, mich nicht zu haffen?

Ich, Abniginn, bich haffen! Bas man auch Bon meinem Stolz verbreitet, glaubt man benn, Daß eine Tigermutter mich geboren?
Und welche Wildheit war's, welch eingewurzelt Berftoctter haß, ben nicht bein Anblick gahmte! Ronnt' ich bem holden Zauber widerstehn?
Aricia (unterbricht ibn.)

Bae fagft du, herr?

hippoly i:

Ich bin zu weit gegangen.

Bu mochtig wird es mir — Und weil ich benn Mein langes Schweigen brach, so will ich enden — So magft bu ein Geheimniß denn vernehmen, Das biese Bruft nicht mehr verschließen kann.

Ig, Roniginn, du fiehft mich vot bir fieben, Ein warnend Benfpiel tief gefallnen Stolzes. 3d, ber ber Liebe trobig wiberftanb, Der ihren Opfern graufam hohn gesprochen, Und wenn die Undern fampften mit bem Sturm, Grete von dem Ufer hoffte gujulebu, Durch eine ftart're Dacht mir felbft entriffen, Erfahr' auch ich nun bas gemeine Loos. Ein Augenblid bezwang mein fabnes Berg; Die frepe ftolge Seele, fie empfindet. Seche Monde trag' ich fcon, gequalt, gerriffen Bon Scham und Schmerz, ben Pfeil in meinem Derzen. Umfouft betampf ich bich, betampf ich mich; Dich flieh' ich, mo du bift, dich find' ich, mo du fehifte Dein Bild folgt mir ine Innerfte ber Balber;' Das Licht bes Tages und bie fille Racht Daß mir die Reize beines Bilbes mablen. Ich, Alles unterwirft mich bir, wie auch Das ftolge Berg bir wiberftand - Ich fuche Dich felbft, und finde mich nicht mehr. Bur Laft In mir mein Pfeil, mein Burfipies und mein Bagen Bergeffen gang bab' ich die Kunft Neptuns; Dit meinen Seufgern nur erfull' ich jest Der Balber Stille; meine maß'gen Roffe Bergeffen ihres Sahrers Ruf.

> (Nach einer Paufe.) Bielleicht

Schämst bu bich beines Werks, ba bu mich horft, Und bich beleidigt meine wilde Liebe?
In welcher ranben Sprache biet' ich auch Mein Herz bir an! Wie wenig würdig ist Der robe Sklave solcher schonen Baube!
Doch eben barum nimm ihn gütig auf!
Ein neu Gefühl, ein frembes, sprech' ich aus,
Und sprech' ich's übel, benke, Koniginn,
Daß du die Erste bift, die mich's gelehrt.

Dritter Auftrith

Aricia. Ismene. Hippolyt. Theramen.

Theramen.

Die Koniginn naht sich, Herr! Ich eilt' ihr vor; Sie sucht bich.

Sippolyt.

Mich?

Theramen.

Ich weiß nicht, was fie will.

Doch eben jest hat fie nach dir gefenbet; Phadra will mit dir fprechen, eh' du gebft.

Hippolyt.

Phaora! Bas foll ich ihr? Bas kann fie wollen? Aricia.

herr, nicht versagen tannft bu ihr bie Gunft;

Bie febr fie beine Feindinn and, bu bift Ein wenig Mitteid ihren Thranen fculbig. Sippolyt.

Du aber gehft! Du gehft — und ich foll gehen! Und ohne daß ich weiß, ob du dies Berg — Ob meine fühne Liebe dich beleidigt? — \ \ Aricia.

Seh', beinen ebeln Borfat auszuführen! Erringe mir ben Thron Athens! Ich nehme Ans Deinen Sanden jegliches Geschent; Doch dieser Thron, wie herrlich auch, er ift Mir nicht die thenerfte von beinen Gaben! (Geht ab mit Ismenen.)

Bierter Anftritt. Sippolyt. Theramen.

hippolpt.

Freund, ift unn Alles — doch die Königinn naht!

(Phabra zeigt fich im hintergrunde mit Denonen.)
Lass Alles sich zur Absahrt sertig halten!
Gib die Signale! Eile! Romm zuruck
So schnell als möglich und erlbse mich
Bon einem widerwärtigen Gespräch!

(Theramen geht ab.)

Fünfter Auftritt.

Sippolyt. Phåbra. Denone.

Phabra (noch in ber Tiefe bes Theaters.) Er ift's, Denone — MII' mein Blut tritt mir An's herz zurud — Bergeffen hab' ich Alles,

Denone.

Bebente beinen Cobn, ber auf bich hofft.

Bas ich ihm fagen will, ba ich ihn febe.

Phábra

(vortretend, ju Sippolpt.)

Man sagt, o herr, bu willst und schnell verlassen. Ich komme, meine Thranen mit den deinen Bu mischen; ich komme, meines Sohnes wegen Dir meine bangen Sorgen zu gestehn.
Mein Sohn hat keinen Bater mehr, und nah' Ruckt schon der Tag, der ihm die Mutter raubt. Bon tausend Feinden seh' ich ihn bedroht. Herr, du allein kaunst seine Kindheit schützen. Doch ein geheimer Borwurf qualt mein Herz.
Ich fürchte, daß ich selbst dein Herz verhärtet;
Ich zittre, Herr, daß dein gerechter Jorn

hippolyt.

Ich bente nicht fo niedrig, Roniginn.

Obabra.

Wenn bu mich haffteft, Derr, ich mufft' es bulben.

Du sabest mich entbrannt auf bein Berberben; In meinem herzen konntest du nicht lesen. Seschäftig war ich, beinen haß zu reizen; Dich konnt' ich nirgends bulben, wo ich war; Gebeim und offen wirkt' ich dir entgegen; Richt rubt' ich, bis uns Meere selbst geschieben. Selbst beinen Namen vor mir auszusprechen, Berbot ich durch ein eigenes Geseh. Und bennoch — wenn an der Beleidigung Sich Rache misst, wenn haß nur Naß erwirbt, Bar nie ein Beib noch beines Mitleids werther, Und keines minder beines hasses werth.

Hippolyt.

Es eifert jede Mutter für ihr Rind; Dem Sohn der Fremden kann fie schwer vergeben. Ich weiß das Alles, Königinn. War doch Der Argwohn stets der zwenten She Frucht! Bon jeder andern hatt' ich gleichen Saß, Bielleicht noch mehr Mißhandlungen erfahren.

Phabra.

Ad, herr! Bie fehr nahm mich ber himmel aus Bon biefer allgemeinen Sinnesart! Bie ein ganz Andres ift's, was in mir tobet! hippolyt.

Laff', Koniginn, bich teine Sorge qualen! Noch lebt bielleicht bein Gatte, und ber himmel Schenkt unfern Thranen seine Wiederkehr. Befchugt ibn boch ber machtige Reptun; Bu foldem Delfer fleht man nicht vergebene.

Dbåbra.

Herr, zweymal sieht kein Mensch die Todesufer. Theseus hat sie gesehn; drum hoffe nicht, Daß ihn ein Gott uns wieder schenken werde; Der karge Styk gibt seinen Raub nicht ber.

— Todt war' er? Nein, er ift nicht todt! Er lebt In bir! Noch immer glanb' ich ihn vor Angen Bu sehn! Ich spreche ja mir ihm! Mein Herz—— Ach ich vergesse mich! Herr, wider Willen Reist mich ber Wahnstun sort —

hippolyt.

3ch feb' erftaunt

Die wunderbare Wirkung deiner Liebe. Thefens, obgleich im tiefen Grabe, lebt Por deinen Augen! Bon der Leidenschaft Bu ihm ift deine Seele ganz entzündet.

Phabra.

Ja, herr, ich schmachte, brenne für ben Theseus Ich liebe Theseus, aber jenen nicht, Wie ihn ber schwarze Acheron gesehn, Den flatterhaften Bubler aller Weiber, Den Franenrauber, ber hinunterstieg, Des Schattenkönigs Bette zu entehren.

Ich feh' ihn treu, ich seh ihn stolz, ja selbse Ein wenig ichen - 3ch feb' ibn jung und ichon Und reigend alle Bergen fich gewinnen. Bie man bie Gotter bilbet, fo wie ich - Dich febe! Deinen gangen Anftanb batt' er, Dein Muge, beine Sprache felbft! Go farbte Die eble Rothe feine Belbenwangen, Mle er nach Rreta fam, bie Theter Minos Mit Lieb' entganbete - Bo warft bu ba? Bie fount' er ohne Hippolyt bie besten, Die erften Selben Griechenlands verfammeln? D bag bu, bamale noch ju garten Alters, Richt in bem Schiff mit warft, bas ifn gebracht! Den Minotaurus batteft Du getbbtet, Trot allen Krümmen seines Labyrinths. Dir batte meine Schwester jenen Kaben Gereicht, um aus bem Irrgang bich gu fubren. D nein, nein, ich tam ihr barin guvor! Mir batt's zuerft bie Liebe eingegeben, 3ch, Derr, und feine Unbre zeigte bir Den Pfad des Labyrinthe. Bie batt' ich nicht Fur diefes liebe Saupt gewacht! Gin Raben Bar ber beforgten Liebe nicht genug; Gefahr und Roth batt' ich mit bir getheilt; Ich felbft, ich mare bor dir bergezogen; In's Labyrinth flieg ich hinab mit bir, Mit bir mar ich gerettet ober perloren.

Sippolpt.

Bas bor' ich, Gotter! Bie? Bergiffeft bu, Daß Thefeus bein Gemahl, daß er mein Bater — Phabra.

Wie kannft bu fagen, af ich bas vergaß? Bewahrt' ich meine Stre benn fo wenig? Hippolyt.

Berzeihung, Königinn. Schamroth gesteh' ich, Daß ich unschuldige Worte fallch gedentet. Nicht länger halt' ich beinen Anblick aus.

(Bill geben.)

Phabra.

Grausamer, bu verstandst mich nur zu gut.
Genug sagt' ich, die Augen dir zu difinen.
So sep es denn! So lerne Phadra kennen
Und ihre ganze Raseren! Ich liebe.
Und denke ja nicht, daß ich dies Gefühl
Bor mir entschuld'ge und mir selbst vergebe,
Daß ich mit seiger Schonung gegen mich
Das Gift genährt, das mich mahnsinnig macht.
Dem ganzen Zorn der himmlischen ein Ziel,
has ich mich selbst noch mehr, als du mich hassest.
Zu Zeugen deß ruf' ich die Götter au,
Eie, die das Feuer in meiner Brust entzündet,
Das all den Meinen so verderblich war,
e sich ein grausam Spiel damit gemacht,
das schwache Herz der Sterblichen zu verführen.

Ruf bas Bergangne bir jurud! Dich flieben Bar mir gu wenig. 3ch berbannte bich! Behaffig, graufam wollt' ich bir ericheinen; Dir befto mehr zu widerftehn, warb ich Um deinen Sag - Bas frommte mir's! Du baffteft Dich befto mehr, ich - liebte bich nicht minber, Und nene Reize nur gab bir bein Unglad. In Glut, in Thranen bab' ich mich verzehrt: Dies zeigte bir eimeing'ger Blid auf mich, Benn bu ben einz'gen Blid nur wollteft magen. - Bas foll ich fagen ? Dies Geftandnig felbft, Das ichimpfliche, benift bu, ich that's mit Billen ? Die Sorge trieb mich ber far meinen Sobn; går ibn wollt' ich bein Berg erflebn - Umfonft Ju meiner Liebe einzigem Gefühl Konnt' ich bon nichts bir reben als bir felbft Auf, race bich und ftrafe biefe Klamme, Die die ein Breu'l ift! Reinige, befrepe, Des Belben werth, ber bir bas Leben gab, Bot einem ichwarzen Ungeheur bie Erbe! Des Theseus Bittme glabt får hippolyt! Rein, laff fie beiner Rache nicht entrinnen. hier treffe beine Sand, bier ift mein herg! Boll Ungedult, ben Frevel abzubugen, ... Schlägt es, ich fahl' es, beinem Arm entgegen. Triff, ober bin ich beines Streichs nicht werth, Mißgannt dein Daß mir biefen fußen Tob,

Entebret beine Hand so schmählich Blut, Leib mir bein Schwert, wenn bu ben Arm nicht willst. Gib!

> (Entreift ibm bas Somert) Denoue.

Roniginn, was machft bu? Große Sotter! -Man tommt. O flieb ben Blick verhaffter Zeugen! Romm, folge mir und rette bich vor Schmach! (Gie fuhrt Phabra ab.)

Sechster Auftritt.

Sippolyt. Theramen.

Theramen.

Blieht bort nicht Phabra ober wird vielmehr Gewaltsam fortgezogen? — herr, was sett Dich so in Ballung? — Ich seh' bich ohne Schwert, Bleich, voll Entsetzen —

Dippolyt.

Fliebn wir, Theramen!

Du fiehst mich in bem außersten Erstaunen. Ich tann mich selbst nicht ohne Grauen sehn. Phabra — Doch große Gotter! Nein!

Das Gräßliche bebed' ein ewig Schweigen!

Theramen.

Billft bu von bannen, bas Schiff ift fegelfertig;

Doch, herr, Athen bat fich bereits erklart. Man bat bas Bolt nach Janften fimmen laffen; Dein Bruber hat die Stimmen; Phabra fiegt !

(hippolyt macht eine Bewegung des Erftannens.) Ein herold kommt so eben von Athen, Der ihr den Schluff des Bolles überbringt. Ihr Sohn ift König.

Hippolyt. Phâbra! Große Götter! Ir lennt fic! Ift's der Lohn für ühre Lugend? Aberamen.

Indes schleicht ein Gerücht umber, der König Sen noch am Leben. Man will ihn in Spirus Gesehen haben — Aber hab' ich ihn nicht dort Erfragt, und weiß ich nicht zu gut — Dippolnt.

Thut nichts.

Nan muß auf Alles hören, Richts verfäumen, Und forschen nach der Quelle des Gerüchts. Berbient es nicht, daß wir die Fahrt einstellen, So gehen wir, was es auch toften mag, der Wärdigsten das Scepter juzuwenden!

Oritter Aufzug.

Erster Auftritt.

Phabra und Denone.

Phabra.

Dinweg, hinweg! Bu. Andern wendet euch Mit diesen Shren, die man auf mich häuft! Ungludliche, wie kannst du in mich dringen, Daß ich mich zeige? D verdirg mich vielmehr! Uch, nur zu offen hab' ich mich gezeigt, Mein rasend Wänschen wagt' ich kund zu geben, Ich hab' gesagt, was man nie boren sollte!

— Wie horcht' er auf! Wie lange wusst' er nicht Ausweichend meiner Rede zu entschläpfen!
Wie sann er nur auf schnelle Flucht, und wie Bermehrte sein Errothen mein Scham!
D warum hieltst du meinen Arm zurud!
Uls ich sein Schwert auf meinen Busen zucht, Erblasse' er nur für mich? Entriß er mir's?
Genng, daß meine Dand daran gerührt;

Ein Greuel war's in seinem Aug', es war Beschändet, und entehrte seine Sande!

Denone.

So beinem eiteln Jammer ewig nur Dahingegeben nahrst du beine Glut,
Die du ersticken solltest. War's nicht beffer,
Richt wärdiger des Bluts, das in dir fließt,
Dein Herz in eblern Sorgen zu zerstreuen,
Den Undankbaren, der dich hafft, zu flichn,
zu herrschen und das Scepter zu ergreisen!
Dhädra.

Ich herrschen, ich ein Reich mir unterwerfen, Und bin nicht Meister meiner selbst, und bin Richt mächtig meiner Sinne mehr! Ich herrschen, Die einer schimpflichen Gewalt erliegt, Die flicht!

Denoue.

Go-flich!

Phádra.

Ich tann ibn nicht verlaffen.

Denone.

Im nicht verlaffen und verbannteft ihn! Dbabra.

Et ift ju fpat; er weiß nun meine Liebe. Die Grenze tenscher Scham ist überschritten, Dat schimpfliche Geständniß ist gethan, Hoffung schlich wiber Willen in mein Derz. Und riefft bu felbst nicht meine fliebende Scele Mit schmeichelhaftem Trofteswort-zurud? Du zeigtest mir verbedt, ich tount' ihn lieben. Denone.

Dich zu erhalten, ach! Was hatt' ich nicht, Unschulbig ober ftraflich, mir erlaubt! Doch wenn du je Beleidigung empfandst, Rannst du vergessen, wie der Stalze dich Berachtete! Wie grausam hohnend er Dich nur nicht gar ihm ließ zu Füßen fallen! Wie machte dieser Stolz ihn mir verhafft! D daß du ihn nicht sahst mit meinen Augen!

Denone, biefen Stolz kann er verlieren; Bilb ift er, wie der Bald, der ihn erzog; Er hort, an's raube Jagdwerk nur gewohnt, Jum Erstenmale jest von Liebe reden. Er schwieg wohl gar aus Ueberraschung nur, Und Unrecht thun wir ihm mit unsern Alagen. Denone.

Bebent, bag eine Schthinn ihn gebahr. Phabra.

Obgleich fie Scothinn mar, fie liebte boch. Den one.

Er hafft, bu weißt es, unfer gang Gefchlecht. Dbabra.

So werd' ich keiner Andern aufgeopfert.

- Bur Ungeit tommen alle beine Grande, hilf meiner Leibenschaft, nicht meiner Tugend! Der Liebe wiberfteht fein Berg. Laff' febu, Db wir's ben einer andern Schwäche faffen! Die herrschaft lodt' ibn, wie mir schien; es jog Ihn nach Athen; er fonnt' es nicht verbergen. Die Schnabel feiner Schiffe waren icon herumgefehrt, und alle Segel flogen. Beh, fcmeichle feiner Ehrbegier, Denone, Mit einer Krone Glang - Er winde fich Das Diabem um feine Stirne! Mein Sep nur ber Rubm, bag ich's ibm umgebunben! Behanpten fann ich meine Macht boch nicht; Rehm' er fie bin! Er lebre meinen Gobn Die herricherfunft und fen ihm fatt bes Baters! Rutter und Sohn geb' ich in feine Macht. Sch, laff' nichts unversucht, ihn zu bewegen ! Dich wird er boren, wenn er mich nicht bort. Dring' in ibn, feufge, weine, schildre mich Ms eine Sterbende, o schäme bich Ind felbft ber Blebensworte nicht! Bas bu Out finbeft; ich befenne mich zu Allem. Anf dir ruht meine lette Soffnung. Geh! Die bu gurudgefehrt, befchließ' ich nichte.

(Denone geht ab.)

Zwenter Auftritt.

Phabra (allein.)

Du fiehff, in welche Tiefen ich gefallen, Furchtbare Benus, unverschnliche!
Bin ich genug gesunken? Beiter kann Dein Grimm nicht gehn; wollkommen ift dein Sieg; Getroffen haben alle deine Pfeile.
Gransame, willst du beinen Ruhm vermehren, Such' einen Feind, der mehr dir widerstrebt.
Dich flieher hippolyt, er spricht dir Hohn, Und nie hat et ein Knie vor dir gebengt;
Dein Name schon entweiht sein stolzes Ohr.
Räche dich, Göttinn! Räche mich! Er liebe!

— Doch was ist dad? Du schon zurück, Denone?
Man verabscheut mich, man will dich gar nicht boren.

Dritter Aufträtt.

Phadra. Denone.

Denone.

Ersticken musst du jeglichen Gebauten An deine Liebe jett, Gebieterinn! Sep wieder ganz du selbst! Ruf deine Tugend Zurack! Der König, den man todt geglaubt, Er wird sogleich vor deinen Augen stehn. Theseus ist angelangt! Theseus ist hiert Entgegen ffürzt ihm alles Bolf — Ich ging, Bie du befahlft, ben hippolyt zu fuchen, Als taufend Stimmen plöglich himmelan — Phå bra.

Mein Satte lebt, Denone! Mir genug! Ich habe eine Leibenschaft gestanden, Die ihn beschimpft. Er lebt. Es braucht nichts weiter. Denone.

Bie, Roniginn?

Phåbra.

Ich fagte bir's vorher, Du aber borteft nicht; mit deinen Thranen Befiegteft du mein richtiges Gefühl. Noch heute früh flarb ich ber Thranen werth; Ich folgte deinem Rath, und ehrlos flerb' ich. Denone.

Du ftirbft?

Phadra.

Ihr Gotter! Bas hab' ich gethan!
Rein Gemahl wird kommen und sein Sohn mit ihm.
Ich werd' ihn sehn, wie er ins Aug' mich fasst,
Der furchtbare Bertraute meiner Schuld,
Bie er brauf Achtung gibt, mit welcher Stien
Ich seinen Bater zu empfangen wage!
Das herz von Senszern schwer, die Er verachtet,
Das Aug' von Thranen feucht, die Er verschmäht!
Und glaubst du wohl, Er, so voll Zartgeschl,

Co eiferfüchtig auf bes Batere Chre Er werde Meiner fconen? ben Berrath Un feinem Bater, feinem Abnig, bulben? Wird er auch feinem Abichen gegen mich Gebieten fonnen? Ja, und ichwieg' er auch! Denone, ich weiß meine Schulb, und nicht Die Rede bin ich, bie, fich im Berbrechen In fanfte Ruh einwiegenb, aller Scham Dit eberner Stirne, nie errothend, tropte. Mein Unrecht fenn'ich, es fteht gang vor mir. Schon feb' ich biefe Manern, biefe Bogen Sprache befommen, und, mich anguflagen Bereit, bes Gatten Unfunft nur erwarten, Aurchtbares Beugniß gegen mich ju geben! "Rein, laff! mich fterben! Diefen Schredniffen Entziehe mich ber Tob - er ichredt mich nicht! Mich Schredt ber Rame nur, ben ich berlaffe, Ein gräßlich Erbtheil meinen armen Rinbern! Die Abkunft von dem Zeus erhebt ihr heru; Der Mutter Schuld wird schwer auf ihnen laften. Denone, mit Entfegen bent' ich es: Errothen werben fie, wenn man mich nennt, Und magen's nicht, bie Mugen aufzuschlagen. Denone.

Das wird gewiß geschehen; zweifle nicht! D mabrlich, nie war eine Furcht gerechter. Doch warum willft du fie ber Schmach blos ftellen? Barum dich selbst antlagen? — Ach, es ist um und geschehen! Phadra, bbr' ich sagen, Betennt sich schuldig! Phadra trägt ihn nicht, Den furchtbarn Anblick bes verrathnen Gatten. Wie glücklich ist dein Feind, daß du ihm selöst Gewonnen gibst auf Rosten deines Lebens! Bas werd' ich ihm antworten, wenn er nun Als Rläger auftritt? Ach, ich muß verstummen! Er aber wird sich seines gräßlichen Triumphs mit Uebermuth erfreun, und Jedem, Der's horen will, von deiner Schmach erzählen. Eh' dies geschieht, zerschmettre mich ber Blist. — Sag mit die Wahrheit! Ist er dir noch theuer? Mit welchem Auge siehst du jest den Stolzen?

Phåbra.

Ein Ungehener ift er in meinen Augen.

Denone.

Barum den leichten Sieg ihm also laffen?
Du fürchtest ihn — Go wag' es, ihn zuerst
Der Schuld, die Er dir vorwirft, anzuklagen.
Ber kann dich Lügen strafen? Alles verdammt ihn.
Sein Schwert, zum Glück in deiner Hand gelaffen,
Dein jetz'ger Schrecken, dein bisher'ger Gram,
Die vorgefasste Meinung seines Baters,
Und beine frühern Klagen über ihn,
Auch dies, daß du schon Einmal ihn verbannt —
Schuert sammit. Werte. XII. Bb.

Phabra.

Ich foll bie Unschuld unterdructen, laftern? Denone.

Mir ift an beinem Schweigen schon genug.
Ich zittre, so wie du; auch mein Gewissen
Regt sich und tausend Tode sturb' ich lieber!
Doch ohne dieses Mittel der Verzweisung
Verlier' ich dich! Es gilt zu hohen Preis!
So weiche jedes Andre beinem Leben!
— Ich werde reden — Theseus, glaube mir,
Wenn mein Vericht ihn aufgereizt, wird sich
Wit der Verhannung seines Sohns begnügen;
Ein Vater bleibt auch Bater noch im Strasen!
Doch muffit auch selbst das Blut der Unschuld fließen;
Dein Ruf steht auf dem Spiel, es gilt die Stre:
Der muß man Alles opfern, auch die Tugend.
Man kommt. Ich sehe Theseus.

Phabra.

Behermir!

Ich febe hippolyt. Ich lefe fcon In feinen ftolzen-Bliden mein Berberben. — Thu', was bu willft! Dir überlaff' ich mich; In meiner Angft kann ich mir felbst nicht rathen. Bierter Auftritt.

Phabra. Denone. Thefens. hippos lyt. Theramen. Thefens.

Das Gind ift mit mir ausgefbhut, Gemablinn!

Es fahrt in beine Arme —

Phådra.

Thefens, halt!-Entweiht nicht bie gartlichen Gefühle!

Nicht mehr verdien' ich diese Liebeszeichen.

Du bift beschimpft. Das neibische Glud verschonte, beitem bu fern warft, beine Gattinn nicht.

Ich bin nicht werth, dir fernerhin zu nahn," Und gebe, mich auf ewig zu verbergen.

(Geht ab mit Denonen.)

Fünfter Auftritt. Theseus. Hippolyt. Theramen. Theseus.

Bie? Belch ein feltsamer Empfang? — Mein Sohn?

Midra mag das Geheimnis dir erklaren. Doch wenn mein Flehn was über dich vermag, Erland', o Herr, daß ich sie nicht mehr sehe. Las ben erschrocknen Hippolyt den Ort, Bo deine Gattinn lebt, auf ewig meiden.

Thefens.

Berlaffen willft bu mich, mein Gobn?

Dippoly k

3ch suchte

Sie nicht! Du brachteft fie an diefe Rufte! Du warft es felbft, o herr, ber mir benm Scheiben Aricien und die Roniginn anvertraut, Ja mid jum Suter über fie beftellt. Bas aber tonnte nun mich bier noch halten? Bu lange icon bat meine muß'ge Jugend Sich an beni ichenen Bilbe nur verfucht. Bar's nun nicht Beit, unwurd'ge Rube fliebend, Mit edlerm Blute mein Gefchoß zu farben? Roch batteft bu mein Alter nicht erreicht, Und manches Ungeheuer fühlte fcon Und mancher Rauber beines Armes Schwere. Des Uebermuthes Racher hatteft bu Das Ufer zweper Meere icon gefichert; Der Banderer jog feine Strafe fren, Und Berfules, als er von bir vernahm, Sing an, bon feiner Arbeit auszurubn. Doch ich, des helben unberhhmter Gobn. That es noch nicht einmal ber Mutter gleich! Dabnne, bag mein Muth fich endlich zeige, Und wenn ein Ungeheuer bir entging, Daß ich's befiegt ju beinen gugen lege;

Br sift, butif einen dreuwellen Teb Rif aller Melt alf beinen Sefn bewähre. Theirns.

Bes mas ich ichen? Beich ein Schreitus iffis, Das ringeam fich verbreitenb all bie Meinen Buriel aus meiner Rate febreeft? Refr' ich Co ungemanicht und fo gefürchtet wieber, Berne, fr Gitter, erbrecht fr mein Gefengnis? - 3d hatte einen ein; gen Freund. Die Gattinn Bellt' er bem Berticher von Spirne ranben, Bon blinder Liebeswuth bethort. Ungern Bot ich jum fabaen Frevel meinen Arm; Doch garnend nahm ein Gott und bie Befinnung. Did aberraichte wehrlos ber Abraun; Den Baffenbruber aber, meinen Rreund, Pirithous - o jammervoller Sublid! -Rufft' ich ben Ligern vorgeworfen febn, Die ber Zyrann mit Menschenblute nabrte. Dich felbft folof er in eine finftre Gruft, Die, fcmarg und tief, an's Reich ber Schatten grengte. Sechs Monde batt'ich bulflos bier gefchmachtet; Da faben mich bie Gotter gnabin an; Das Mug' ber Sater muffi' ich ju betrügen; Ich reinigte die Welt von einem Zeind. Den eignen Tigern gab ich ibn gur Speife. Und jeto, ba ich froblich beimgetehrt, Und was bie Gotter Theures mir gelaffen,

Mit Bergenefreude zu umfaffen bente Jest, ba die Seele fich nach langem Durft Un bem ermunschten Unblid laben will -Ift mein Empfang Entfegen, Alles flieht mich, Entzieht fich meiner liebenben Umgrinung, Ja, und ich felbit, von biefem Schrecken aus Geftedt, ber von mir ausgeht, muniche mich Burud in meinen Rerter gu Epirus. - Sprich! Phadra flagt, bag ich beleidigt fen. Mer verrieth mich? Warum bin ich nicht gerachet? Sat Griechenland, bem biefer Arm fo oft Bebient, Buflucht gegeben bem Berbrecher? Du gibft mir nichts jur Untwort. Sollteft bu's, Mein eigner Gobn, mit meinen Feinben balten ? - 3ch geb' binein. Bu lang' bemabr' ich ichon Den Zweifel, ber mich nieberbrudt. Auf einmal Will ich ben Frevel und ben Frevler tennen. Bon biefem Schreden, ben fie bliden lafft,) Soll Phabra endlich Rechenschaft me geben. (Geht ab.)

Sechster Auftritt.

Hippolyt und Theramen.

hippolyt.

Bas wollte fie mit biefen Borten fagen, Die mich burchichauerten? Bill fie vielleicht, Ein Ranb jedwedes dußersten Gesühls,
Sich selbst anklagen und sich selbst verderben?
Bas wird der König sagen, große Götter!
Bie schwer verfolgt die Liebe dieses Haus!
Ich selbst, ganz einer Leidenschaft zum Raube, Die Er verdammt, wie hat mich Theseus einst Gesehen und wie findet er mich wieder?
Rir trüben schwarze Abnungen den Geist;
Doch Unschuld hat ja Boses nicht zu sürchten.
— Sehn wir, sin glücklich Mittel auszusinnen,
Bie wir des Baters Liebe wieder wecken,
Ihm eine Leidenschaft gestehn, die er
Bersolgen kann, doch nimmermehr erschüttern.

Bierter Aufzug.

Erfter Auftritt.

Thefens. Denone.

Thefeus.

Bas bor' ich! Gotter! Solchen Angriff wagte. Ein Rasender auf seines Baters Ehre! Wie bart verfolgst du mich, ergrimmtes Schicksl. Ich weiß nicht, was ich sou! Ich weiß nicht, was ich bin! D wird mir solcher Dank sar meine Liebe? Fluchwerthe That! Berdammliches Erkühnen! Und seiner wilden Lust genug zu thun, Erlaubte sich der Freche gar Gewalt! Erkannt hab' ich's, das Berkzeug seiner Buth, Dies Schwert, zu edlerm Dienst ihm umgehangen; Richt hielt ihn selbst die beil'ge Schen des Bluts! Und Phadra saumte noch, ihn anzuklagen, Und Phadra schwieg und schonte des Berrathers.

Des ungludfel'gen Baters ichoute Phabra. Bom Angriff biefes Buthenben befchamt

Und dieser frevelhaften Glut, die sie Schuldlos entzündet, wollte Phadra sterden. Schon zucke sie die morderische Hand, Das schone Licht der Augen auszuldschen; Da siel ich ihr in den erhobnen Arm, Ja, ich allein erhielt sie deiner Liebe. Und jetzt, a Herr, von ihrem großen Leiden, Bon de in er Furcht gerührt, entdeckt' ich dir, Ich that's nicht gern, die Ursach' ihrer Thränen. The seu's.

Wie er vor mir erblaffte, ber Berrather! Er konnte mir nicht ohne Zittern-nahn! Ich war erstaunt, wie wenig er sich freute! Gein frostiger Empfang erstickte schnell. Die frohe Wallung meiner Zärtlichkeit. — Doch dieser Liebe frevelhafte Glut, O sprich, verrieth sie sich schon in Athen? Denone.

Dent's an die Klagen meiner Königinn, D herr! Ans einer frevelhaften Liebe. Entsprang ihr ganzer haß.

Thefeus.

Und diese Liebe Entstammte fic von Neuem in Erdzene?

Denone.

herr, Alles was geschehen, fagt' ich bir! -

In fhrem Schmerz; erlaube. bag ich bich Berlaffe, herr, und meiner Pflicht gehorche. (Denone geht ab.)

3 wenter Auftritt.

Theseus. Hippolyt.

Thefeus.

Da ift er! Götter! Diefer edle Anftand!
Belch Auge marbe nicht davon getäuscht!
Darf auf der frechen Stirn des Chebruchs
Die heilige Majestät der Tugend leuchten?
Bar' es nicht billig, daß der Schalt im Derzen
Durch außre Zeichen sich verfandete?

Dir b olvt.

herr, barf ich fragen, welche buftre Bolte Dein tonigliches Angesicht umschattet? Darfft bu es beinem Sohne nicht vertrau'n? The fe u s.

Darfit du, Berrather, mir vor's Auge treten? Ungeheuer, das der Blig zu lang' verschont! Unreiner Ueberreft des Maubgezüchts, Bon dem mein tapfrer Arm die Welt befrepte! Nachdem fich deine frevelhafte Glut Bis zu des Baters Bette felbst verwogen, Zeigst du mir frech noch dein verhasstes Haupt?

hier an bem Ort, ber beine Schande fab. Darfft bu bich zeigen, und bu wendeft bich Richt fremden fernen himmeleftrichen gu, Bo meines Namens Schallmie bingebrungen? Entflieb, Berrather! Reize nicht ben Grimm, Den ich mit Dub' bezwinge - Schwer genug Bug' ich dafur mit em'ger Schmach, bag ich So frevelhaftem Gobn bas Leben gab; Nicht auch bein Zob foll mein Gebachtniß fchanben, Und ichmargen meiner Thaten Blang - Entflich! Und willft bu nicht, bag eine ichnelle Rache Dich den Frevlern, Die ich ftrafte, bengefelle, Gib Mot, bag bich bas bimmlifche Geftirn, Das une erleuchtet, ben verwegnen Ruß Die mehr in biefe Wegenb fegen febe! Entfliebe, fag' ich, ohne Biebertebr! Reiß bich von bannen! Fort und reinige Bom Grenel beines Anblid's meine Staaten! - Und bu, Reptun, wenn je mein Urm bein Ufer Bon Raubgefindel fanberte, gedent', Bie bu mir einft zu meiner Thaten Lohn Gelobt, mein erftes Bunfchen ju erhoren! Richt in bem Drang ber langen Rerternoth Erflebt' ich bein unfterbliches Bermbgen; Ich geizte mit bem Wort, bas bu mir gabft: Der dringenderen Noth spart' ich bich auf. Jett fleh' ich bich, Erschutterer ber Erbe!

Mach' einen Bater, ber verrathen ift! Sin geb' ich biefen Frevler beinem Born. Erftict' in seinem Blut sein frech Geluften! Un beinem Grimm lass' beine Hulb mich kennen! Dippolyt.

Phabra verklagt mich einer ftrafbarn Liebe

Dies Uebermaß bed Gren'ls schlägt mich zu Boben. So viele Schläge, unvorgesehn, auf Einmal, Zerschmettern mich und rauben mir die Sprache! "The feus.

Berrather, bachteft du, es werde Phadra In feiges Schweigen deine Schuld begraben, So musstest du benm Flieben nicht das Schwert, Das dich verdammt, in ihren Sanden lassen. Du musstest, deinen Frevel ganz vollendend, Mit Einem Streich ihr Stimm' und Leben rauben. Divvolvt.

Mit Recht entrustet von so schwarzer Luge, Sollt' ich die Wahrheit hier vernehmen lassen; Doch, Herr, ich unterdrücke ein Geheimniß, Das dich betrifft, aus Ehrfurcht unterdrück' ich's. Du billige das Gefühl, das mir den Mund Berschließt, und, statt dein Leiden selbst zu mehren, Prüfe mein Leben! Denke, wer ich bin! Bor großen Freveln geben andre stets Korher; wer Einmal aus den Schranken trat, Der kann zuletzt das Heiligste verletzen. Die bie Tugend, bat bas Lafter feine Grabe; Rie fab man noch unschuld'ge Schuchternbeit Bu wilder Frechheit ploglich übergebn. Ein Zag macht teinen Morber, teinen Schander Des Blute aus einem tugendhaften Dann. An einer Selbinn feuscher Bruft genabrt, hab' ich ben reinen Urfprung nicht verläugnet: Aus ihrem Urm bat Pittheus mich empfangen, Der fromm vor allen Menichen mard geachtet; 3d mochte mich nicht felbft ju ruhmlich ichilbern: Doch, ift mir ein'ge Tugend jugefallen, So bent' ich, herr, ber Abichen eben mar's Bor biefen Greneln, beren man mich zeibt, Bas ich von je am Lauteften befannt. Den Ruf bat hippolyt ben allen Griechen! Selbft bis gur Robbeit trieb ich diefe Tugend: Ran tennt die Sarte meines frengen Sinns; Richt reiner ift bas Licht als meine Seele, Und ein ftrafbares Seuer follt' ich nabren ? Thefens.

Ja, eben dieser Stolz, o Schändlicher, Spricht dir das Urtheil. Deines Weiberhaffes Berhaffte Quelle liegt nunmehr am Tag. Aur Phadra rührte dein verkehrtes Herz, Und fühllos war es für erlandte Liebe.

Hippolyt.

Rein, nein, mein Bater, Diefes Derg - nicht langer

Berberg' ich dir's — nicht fühllos war dies Herz Für keusche Liebe! Hier zu beinen Züßen Bekenn' ich meine wahre Schuld — Ich liebe, Mein Bater, liebe gegen dein Berbot! Aricia hat meinen Schwur; — fie ift's, Pallantes Tochter, die mein Herz besiegte. Sie bet' ich an, nur sie, wie sehr ich auch, Herr, bein Gebot verletze, kann ich lieben. The se u.s.

Du liebst fie! - Rein, der Runftgriff tauscht mich nicht. Du gibft dich strafbar, um dich rein zu maschen. Sippolnt.

Herr, feit feche Monden meid! ich — lieb' ich fie! Ich fam mit Bittern, bies Geständniß bir 3u thun —

(Da Thesens sich mit Unwillen abwendet.)

Weh mir! Kann nichts dich überzeugen?
Durch welche gräßliche Bethenrungen
Soll ich bein Herz beruhigen — So möge
Der Himmel mich, so mögen mich die Götter —
Theseus.

Mit Meineld hilft fich jeber Bbsewicht. Hor' auf, bor' auf, mit eitelm Wortgeprang Mir beine Seucheltugend vorzurühmen.

Hippolyt.

Erhenchelt icheint fie bir. Phabra erzeigt mir In ihrem Derzen mehr Gerechtigkeit.

Thefeus.

Schamlofer, beine Frechbeit geht zu weit! Sippolpt.

Bie lang' foll ich verbannt fenn und wohin ? Thefens.

Und gingft du weiter als bie herfule Caulen, Roch glaubt' ich bem Berrather mich ju nab. hippolyt.

Beladen mit fo gräßlichem Berdacht, Bo find' ich Freunde, die mir Mitleid ichenken, Benn mich ein Bater von fich fibst? Thefeus.

Geb bin!

Seh, suche dir Freunde, die den Chbruch ehren, Blutschande loben, schändliche, pflichtlose Berrather ohne Schamgefühl und Ehre, Berth, einen Schändlichen, wie du, ju schützen! Dinvolut.

Du sprichst mir immerfort von Chebruch, Bon — doch ich schweige. Aber Phabra stammt Bon einer Mutter — Phabra ist erzeugt Aus einem Blut, bu weißt es, bas vertrauter Rit solchen Greueln ift als meines!

Thefens.

Sa!

Er weit barf beine Frechheit fich vergeffen Rir in bas Angeficht? Jum Lettenmal! And meinen Augen! Ceh' hinand, Berrather! Erwarte nicht, daß ich in Jorneswuth Dich mit Gewalt von hinnen reifen laffe!

(hippolipt geht ab.)

Dritter Auftritt.

Thefens (allein.)

Geb', Clender! Du gehft in dein Berderben!
Denn ben dem Fluß, den felbst die Gotter scheuen,
Gab mir Neptun sein Wort und halt's. Dir folgt
Ein Rachedamon, bem du nicht entrinust,
— Ich liebte bich, und fuhle zum Boraus
Mein Herz bewegt, wie schwer du mich auch franktest.
Doch zu gerechte Ursach' gabst du mir,
Dich zu verdammen — Nein gewiß, nie ward
Ein Bater mehr beleibigt — Große Gotter,
Ihr seht den Schmerz, der mich zu Boden druckt!
Konnt' ich ein Kind so schimmer Art erzeugen?

Bierter Auftritt. Phadra. Theseus.

3d tomm', o herr, von Schreden ber getrieben,

Die Stimme deines Jorns brang in mein Ohr; Der Drohung, fürcht' ich, folgte rasch die That. D wenn's noch Zeit ift, schone beines Bluts! Ich fleb' dich drum — Erspare mir den Greuel, Daß es um Rache schrepe wider mich. D gib mich nicht dem ew'gen Schmerz zum Ranb, Daß ich den Sohn durch Baters Hand gemordet!

Thefens.

Nein, Phadra, meine Sand beflecte fich Mit meinem Blute nicht! Dennoch ift mir Der Fredler nicht entwischt. Mit seiner Nache Wird eine Gotterhand beschäftigt seyn. Reptun ift mir fie schuldig. Sey gewiß: Du wirst gerächt!

Phábra.

Reptun ift fie bir fchulbig! Bas? Satteft bu ben Gott in beinem Born ---

Thefens.

Bie? Fürchtest du, daß mich der Gott erhbre?

D theile vielmehr mein gerechtes Flehn!
In aller Schwärze zeig' mir seine Schuld!

Erhipe meinen allzuträgen Jorn!
Du kennest seine Frevel noch nicht alle.
Der Wäthende, er wagi's noch, dich zu schmähn;
Dein Mund sey voll Betrugs. Aricia habe

Sein Herz und seine Tren'. Er liebe sie.

Schulers fammin Werte, XII. Bb.

Phádra.

Bas ?

Thefeus.

Er behauptet's mir in's Angesicht! Doch folden Aunstgriff weiß ich zu verachten. Schaff' uns, Reptun, nur schnell Gerechtigkeit! Ich gebe felbst, in seinem Tempel ibn An sein unsterblich Gotterwort zu mahnen. (Er geht ab.)

Fünfter Auftritt.

Phabra (allein.)

Er geht — Welch eine Rebe traf mein Ohr!
Welch faum ersticktes Feuer zundet sich Auss's Neu' in meinem Herzen an! D Schlag Des Donners, der mich trifft! Unsel'ge Nachricht! Ich flog' hieher, ganz Eifer, seinen Sohn Ju retten; mit Gewalt entriß ich mich Den Armen der erschrockenen Denone; Die Stimme des Gewissens wollte stegen; Wer weiß, wohin die Reue mich geführt! Wielleicht ging ich so weit, mich anzuklagen. Bielleicht, wenn man in's Wort mir nicht gefallen, Entwischte mir die fürchterliche Wahrheit.

— Gefühl hat Hippolyt und keins für mich!

Aricia hat sein Herz und seine Schwüre!
Ihr Götter, da der Undankbare sich
Mir gegenüber mit dem stolzen Blick,
Mit dieser strengen Stirn bewassnete,
Da glaubt' ich ihn der Liebe ganz verschlossen,
Gleich unempfindlich für mein ganz Geschlecht,
Und eine Andre dach wusst' ihn zu rühren!
Bor seinem Stolz sand eine Andre Gnade!
Bielleicht hat er ein leicht zu rührend Herz;
Aur ich bin seinen Augen unerträglich!
Und ich bemühe mich, ihn zu vertheidigen!

Sechster Auftritt.

Phabra. Denone. Obäbra.

D weißt du, was ich jeht vernahm, Denone?
Denone.

Rein, aber gitternd fomm' ich berg ich will's Richt laugnen. Mich erschreckte ber Entschluß, Der bich beraus geführt. Ich fürchtete, Du mochtest dich in blindem Gifer selbst Berrathen.

Mbabra.

Ach, wer batt's geglaubt, Denone! Ran fiebte eine Andre!

Denone.

Bie? Bas fagft bu?

Hippolyt liebt! Ich kann nicht baran zweiseln. Ja, bieser schene Wilbe, ben bie Shrsurcht Beleidigte, ber Liebe zärtlich Flehn Berschenchte, bem ich niemals ohne Furcht Genaht, ber wilbe Liger ist gebändigt; Aricia fand ben Weg zu seinem Arrzen, Denone.

Arícia!

Phabra.

D nie gefühlter Schmerz!

3u welcher neuen Qual spart' ich mich auf!

Bas ich erlitten bis auf diesen Tag,
Die Furcht, die Angst, die Rasereien alle
Der Leidenschaft, der Bahnsinn memer Lieke,
Des innern Borwurfs grauenvolle Pein,
Die Kränkung selbst, die unerträgliche,
Berschmäht zu seyn, es war ein Ansang nur
Der Folterqualen, die mich jetzt zerreißen.
Sie lieben sich! Durch welches Zaubers Macht
Bermochten sie's, mein Auge so zu täuschen?
Bie sahn sie sich? Seit wann? An welchem Ort?
Du wusstest drum; wie liessest wir Liebe?
Sah man sie oft sich sprechen, und sich suchen?

Der buntle Balb verbarg fie? - Bebe mir! Sie kounten fich in voller Frenheit febn: Der Dimmel billigte ihr fculbiod Lieben; Sie folgten ohne Borwurf, ohne Furcht Dem fauften Bug ber Bergen. Dell und beiter Sing jebes Tages Sonne far fie auf! Und ich, ber traur'ge Musmurf ber Ratur, Berbarg mich vor bem Licht; ber einz'ae Gott. Dem ich zu rufen magte, mar ber Tob. Ibn fab ich fcon mit fchreffen Schritten nabn; Mit Thranen nabre' ich mich, mit bitterm Gram, Und felbft in meinen Thranen burft' ich nicht Rach Bergenswuniche mich erfattigen! Bom Blid ber Rengier allguicharf bewacht, Benof ich gitternb biefe traur'ge Luft: Ja, oft mufft' ich fie ganglich mir verfagen, Und unter beitrer Stirn ben Gram verbergen. Denone.

Bas hoffen fie für Frucht pon ihrer Liebe? Sie werden nie fich wieberfehn!

Phabra.

Sie werben

Sich ewig lieben! Jett, indem ich rede, Berlachen fie, v tobtender Gebante! Den gangen Bahnfinn meiner Liebeswuth! Umfonft verbannt man ibn; fie fchworen fich's Mit taufend Schwaren, nie fich in verlaffen. Nein, ich ertrag's nicht, dieses Gluck zu febn, Denone, das mit hohn spricht — habe Mitleid Mit meiner eifersucht'gen Buth! Aricia Muß fallen! Man muß den alten haß des Königs Erregen wider dies verhaffre Blut! Nicht leicht soll ihre Strafe seyn; die Schwester hat schwerer sich vergangen, als die Brüder. In meiner Eifersucht, in meiner Wuth Ersteb' ich's von dem Konig!

(Wie fie gebn will, balt fie ploglich an und befinnt fich) Bas will ich thun?

Bo reift bie Buth mich bin ? Ich eiferfüchtig! Und Thefeus ift's, den ich erfichen will! Mein Gatte lebt und mich burchraf't noch Liebe! Bar wen? Um welches herz-wag' ich zu bublen? Es ftraubt mir graufend jebes haar empor; Das Mag bes Gräglichen bab' ich vollenbet. Blutidanbe athm' ich und Betrug gugleich: In's Blut ber Unichnlb will ich, racheglubenb, Die Morberhande tauchen - Und ich lebe! 3d Clenbe! Und ich ertrag' es noch, Bu biefer beil'gen Sonne aufzubliden, Bon ber ich meinen reinen Urfprung jog. Den Bater und den Oberherrn ber Gotter Sab' ich zum Ahnberrn; ber Olympus ift, Der gange Beltfreis voll von meinen Abnen. Bo mich verbergen? Flieh' ich in bie Nacht

Des Tobtenreichs binunter? Bebe mir! Dort balt mein Bater bes Gefdictes Urne; Das Loos gab fie in feine ftrenge hand; Der Tobten bleiche Schaaren richtet Minos. Bie wird fein ernfter Schatte fich entfeten, Benn feine Tochter bor ibn tritt, gezwungen, 3n Freveln fich, ju Greueln ju betennen, t Davon man felbft im Abgrund nie vernahm! Bas wirft bu, Bater, ju ber gräßlichen Begegnung fagen? Ach, ich febe fcon Die Schreckensurne beiner Sand entfallen; 3ch febe bich, auf neue Qualen finnend, Ein henter werben beines eignen Bluts. Bergib mir! Ein ergurnter Gott verberbte Dein ganges Saus; ber Babnfinn beiner Tochter Ift feiner Rache fürchterliches Wert! Ich, bon ber fcweren Schuld, die mich beflect, hat biefes traur'ge herz nie Frucht geerntet! Ein Raub des Unglade bis zum letten Sauch End' ich in Martern ein gequaltes Leben.

Denone.

Berbanne endlich doch den leeren Schrecken, Schieterinn! Sieh ein verzeihliches Bergehn mit andern Augen an! Du liebft! Run ja! Man kann nicht wider sein Geschick. Du warst durch eines Jaubers Macht verführt; Ift dies benn ein so nie erhortes Bunder?

Bift bu die Erste, die ber Liebe Macht Empfindet? Schwache Menschen sind wir alle; Sterblich geboren parfit du sterblich fehlen. Ein altes Joch ift's, unter dem du leidest! Die Götter selbst, die himmlischen bort oben, Die auf die Frevler ihren Donner schleubern, Sie brannten manchmal von verbotner Glut.

Phádra.

Bas bor' ich? Belchen Rath barfft bu mir geben? Do willft bu mich benn gang im Grund vergiften, Unfel'ge! Sieb, fo baft bu mich verberbt! Dem Reben, bas ich flob, gabft bu mich wieber; Dein Alchen ließ mich meine Pflicht vergeffen: 3ch flobe Sippolyt; bu triebft mich, ibn ju febn. Ber trug bir auf, bie Unschuld feines Lebens Mit ichanblicher Beschuldigung gu ichmargen ? . Sie wird vielleicht fein Tob, und in Erfallung Gebt feines Baters morberischer Rluch. - 3d will bich nicht mehr boren. Rabre bin. Fluchwurdige Berführerinn! Dich felbft Lag forgen får mein jammervolles 2006. Dog' bir's ber himmel lohnen nach Berbienft, Und beine Strafe ein Entfegen fenn Bur Mue, die, mit icanblider Geschäftigfeit Bie du, ben Schwächen ihrer Karften bienen, Uns noch hinftoßen, wo bas Berg icon treibt, Und uns ben Weg bes Frevels eben machen.

Berworfne Schmeichler, die ber himmel und In seinem Jorn ju Freunden hat gegeben! (Sie goht ab.)

Den one (allein.) Geopfert hab' ich Alles, Alles hab' ich Gethan, um ihr zu bienen! Große Gotter! Das ift mein Lohn! Mir wird, was ich verbiene.

Fünfter Aufzug.

Erfter Auftritt.

Sippolyt. Aricia. Ismene.

ेतः - श्रादांवः,

Du schweigst in dieser außersten Gefahr?
Du laffest einen Bater, der dich liebt,
In seinem Bahn! D wenn dich meine Thranen
Nicht rühren, Grausamer! wenn du so leicht Dich drein ergibst, mich ewig zu verlieren,
Geh hin, verlaß mich, treune dich von mir,
Doch sichre wenigstens zuvor dein Leben!
Bertheidige deine Ehre! Reinige dich
Bon einem schändlichen Berdacht! Erzwing's
Bon deinem Bater, seinen blut'gen Bunsch
Zu widerrusen. Noch ist's Zeit. Warum
Das Feld frey laffen deiner blut'gen Feindinn?

Hippolyt.

Hab' ich's nicht

Bethan? Sollt' ich bie Schande feines Bettes

Enthullen ohne Schonung, und bie Stirn' Des Baters mit unmurd'ger Rothe farben ? Du allein burchbrangft bas gräßliche Gebeimnig: Dir und ben Gottern nur fann ich mich offnen. Dir fonut' ich nicht verbergen, was ich gern Dir felbft verbara - Urtheil', ob ich bich liebe! Jeboch bebenke, unter welchem Siegel Ich bir's vertraut! Bergiß, wenn's moglich ift, Bas ich gesagt, und beine reinen Lippen Beflede nie bie gräßliche Geschichte. lag und der Gotter Billigfeit vertrauen; Ihr eigner Bortheil ift's, mir Recht zu ichaffen, Und fruber ober fpater, fen gewiß, Bird Phabra fcmachvoll ibr Gebrechen buffen. hierin allein leg' ich bir bie Schonung auf; fren folg' ich meinem Born in allem Undern. Berlag die Ruechtschaft, unter ber bu feufjeft! Bag's, mir zu folgen! Theile meine Fincht! Entreiß' bich biefem ungladfel'gen Ort, Bo Uniculd eine ichwere Giftluft athmet. Abt, ba mein Unfall allgemeinen Schreden Berbreitet, fannft bu unbemertt entfommen. Die Mittel geb' ich bir gur Flucht; bu baft Bis jest noch feine Bachter, als die meinen. Uns fteben machtige Befchuter ben; Argos und Sparta reichen und ben Arm; Romm! Bieten wir für unfre gute Sache

Die Halfe beiner, meiner Freunde auf! Ertragen wir es nicht, daß Phadra sich Bereichre mit den Trummern unsers Glads, Aus unserm Erb' uns treibe, dich und mich, Und ihren Sohn mit unserm Raube schmude! Komm, eilen wir! Der Augenblick ift ganstig.

— Bas fürchtest du? Du scheinst, dich zu bedenken. Dein Bortheil ja macht einzig mich so kühn, Und lauter Eis bist du, da ich voll Glut?

Du fürchtest, dich dem Flüchtling zu gesellen?

Ofchones Loos, mich so verbannt zu sehn!
Seknüpft an dein Geschick, wie selig froh ABolt' ich von aller Welt' vergessen leben!
Doch, da so schones Band und nicht vereint, Erlaubt's die Ehre mir, mit dir zu fliehn?
Aus deines Baters Macht kann ich mich wohl Befreyn, der strengsten Shre unbeschadet:
Das heißt sich lieben Freunden nicht entreißen; Flucht ist erlaubt, wenn man Tyrannen flieht.
Doch, Herr — du liebst mich — Furcht für meine

Hippolyt.

Nein, nein, zu heilig ift mir beine Ehre! Mit edlerem Entschlusse kam ich ber. Flieh beinen Feind und folge beinem Gatten! Frey macht uns unser Ungluck. Wir find Niemands.

Krey Tounen wir jest Berg und Dand verschenten. Die Badeln find's nicht, die ben Somen weiben. Unfern bem Thor Erdgens, ben jenen Grabern, Bo meiner Abuberrn alte Dable find, Stellt fich ein Tempel bar, furchtbar bem Deineid. bier wagt man feinen faliden Schwur zu thun: Denn fcnell auf bas Berbrechen folgt bie Rache: Das Grann bes unvermeiblichen Gefchicks Balt unter fürchterlichem Zaum die Luge. Dort lag und bingebn und ben beil'gen Bund Der em'gen Liebe freverlich geloben! Den Gott, ber bort verehrt wird, nehmen wir Bum Beugen; Bepbe fleben wir ibn an, Daff er an Baters Statt uns moge fepn. Die beiligften Gottheiten ruf' ich an, Die feusche Diane, die erhabne Juno, Sie alle, die mein liebend Berg erfannt, Sie ruf'ich an ju meines Schwures Burgen! Mricia.

Der Ronig fommt. O fliebe effends, fliebe! Um meine Flucht zu bergen, weil' ich noch. Sch, ges, und laß mir einen treuen Freund, Der meinen bangen Schritt zu bir geleite.

(hippolyt geht ab.)

Zwenter-Anftritt.

Theseus. Aricia. Ismene.

Thefeus (im Eintreten, für fic.) 3hr Gotter, ichafft mir Licht in meinem Zweifel! Dedt mir bie Wahrheit auf, die ich hier fuche!

Aricia (ju Jemenen.)

Salt' Alles gu ber Blucht bereit, Ismene!

(Jomene geht ab.)

Dritter Auftritt.

Thefeus Aricia.

Thefeus.

Du entfarbft bich, Koniginn? Du fceinft erfdrocken! Bas wollte Sippolyt an biefem Drt?

Aricia.

Er fagte mir ein ewig Lebecopi. Thefeus.

Du wuffrest diefes ftolze herz zu rubren,

Und deine Schonheit lehrte ihn die Liebe.

Aricia.

Wahr ift's, o herr! Den ungerechten haß hat er von feinem Bater nicht geerbt, hat mich nicht als Berbrecherinn behandelt.

Thefeus.

Ja, ja, ich weiß. Er fcmur bir em'ge Liebe.

Doch baue nicht auf biefes falfche Herz! Auch Andern schwur er eben das.

Aricia.

Er that es?

Theseudi

Du hatteft ibn beftand'ger machen follen! Bie ertrugft bu biefe graßliche Gemeinschaft?

Aricia.

Und wie erträgst du, daß die gräßliche Beschüldigung das schonfte Leben schmäht?
Rennst du sein Herz so wenig? Rannst du Schuld Bon Unschuld benn so gar nicht unterscheiden?
Muß ein verhaffter Nebel deinem Aug'.
Allein die hohe Reinigkeit verbergen,
Die hell in Aller Augen strahlt? Du bast
Bu lang ihn falschen Zungen preisgegeben.
Seh in dich, Herr! Bereue, widerruse
Die blut'gen Bunsche! Fürchte, daß der Himmel
So sehr dich hasse, um sie zu gewähren!
Oft nimmt er unser Opfet an im Zorn,
Und straft burch seine Gaben unser Frevel.

Thefeus.

Rein, nein, umfonft bebedft bu fein Bergebn! Dich blenbet Liebe zu bem Undankbaren. Ich halte mich an zuverläffige Zeugen; Ich habe magre Abranen fliegen febn.

Mricia.

Sib Acht, o herr! Ungahl'ge Ungehener Bertilgte beine tapfre Hand, boch Alles Ift nicht vertilgt, und leben ließest du Noch ein — Dein Sohn verwehrt mir fortzufahren: Des Baters Chre, weiß ich, ist ihm beilig; Ich wurd' ihm weh' thun, wenn ich endere. Nacheifr' ich seiner edeln Scham und flieh' Aus beinen Angen, um nicht mehr zu sagen. (Sie geht ab.)

Vierter Auftritt.

Thefeus (allein.)

Bas kann fie meinen? Bas verhallen mir Die halben Borte, die man nie vollendet?
Bill man mich hintergehn? Berfteh'n fich Bende Zusammen, mich zu angstigen? — Doch ich selbst? Trot meines schweren Jornes, welche Stimme Des Jammers ruft in meiner tiefsten Seele? Ein heimlich Mitseid rührt mich wunderbar. Jum Zwentenmal lasst uns Denonen fragen; Den ganzen Frevel will ich hell durchschauen.

(Zu der Bache.)
Denone komme vor mich und allein!

Fünfter Anftritt.

Thefeus. Panope.

Panope.

Ich weiß nicht, Herr, worauf die Fürstinn sinnt, Doch ihre Schwermuth läfft mich Alles fürchten. In ihren Zügen mahlt sich die Berzweislung, und Lodesblässe deckt ihr Angesicht. Schon hat Denone sich, die sie mit Schmach Berstieß, ins tiese Meer hinabgestärzt.

Nan weiß den Grund nicht der Berzweislungthat; Bor unserm Ang' verschlangen sie die Wellen.

The sens.

Bas bor' ich!

Panope

Doch ihr Tod hat Phadra nicht beruhigt,
Ia, fleigend immer mehrt sich ihre Angst.
Bald stürzt sie sich im bestigen Gesühl
Auf ihre Kinder, badet sie in Thränen,
Als brächt' es Lindrung ihrem großen Schmerz,
Und plöhlich stößt sie sie mit Granen weit
Bon sich, das Herz der Mutter ganz verläugnend.
Sie schweift umber mit ungewissem Schritt,
Ihr irrer Blick scheint uns nicht mehr zu kennen;
Dreymal hat sie geschrieben, dreymal wieder
Den Brief zerrissen, ihre Meinung ändernd.
D eile, sie zu sehen! sie zu vetten!

Chillers fammti. Merte. MII. 90.

Thefeus.

Denone todt und-Phadra flirbt! Ihr Gotter!

— Ruft meinen Sohn zurud! Er komme, sprache, Bertheidige sich! Ich will ihn boren! Eilt!

(Panope geht ab.)

D nicht zu rasch, Neptun, erzeige mir Den blut'gen Dienst! Magst du mich lieber nie ersbren! Zupiel vielleicht vertraut' ich falschen Zeugen; Zuxasch hab' ich die Hand zu dir erhoben! Weh mir! Berzweistung hatt' ich mir ersteht!

Sechster Auftritt.

Thefeus. Theramen.

Thefeus.

Bift du es, Theramen? Bo bleibt mein Cohn? Dir hab' ich ihn als gartes Kind vertraut! Doch was bedeuten diefe Thräuen, sprich, Die ich dich weinen seh'? — Bas macht mein Sohn?

Theramen.

Dallzuspate, aberflaff ge Sorgfalt! Fruchtlofe Baterliebe! Sippolyt
- If nicht mehr!

Thefens,

Chtter!

Theramen.

Sterben fab ich ibn,

Den holdesten ber Sterblichen und auch Den minder Schuldigsten, ich barf es fagen. The feus.

Mein Sohn ift tobt! Weh mir! Jett, da ich ihm Die Arme difinen will, beschleunigen Die Sotter ungebultig sein Verderben! Belch Unglad hat ihn, welcher Blit entrafft? Theramen.

Raum faben wir Erdgene binter uns, Er mar auf feinem Bagen, um ibn ber Still, wie et felbft, die traurenben Begleiter, Tief in fich felbft gefehrt folgt' er ber Strafe, Die nach Mycena fubrt, bie folaffen Bagel Radlaffig feinen Pferben aberlaffend. Die folgen Thiere, die man feinem Rufe Mit edler Sige fonft geborchen fab, Sie schienen jest, farr blidend und bas Saupt Gefentt, in feine Schwermuth einzuftimmen. Plotlich gerriß ein ichredenvoller Schren, Der aus bem Meer aufflieg, ber Lafte Stille, Und ichwer auffeufzend aus der Erde Schof Antwortet eine farchterliche Stimme Dem graufenvollen Schrep. Es trat uns Allen Eistalt bis an bas Berg binan; aufborchten Die Roffe, und es ftraubt' fich ihre Mahne.

Indem erhebt fich aus der fluff'gen Ebne Mit große... Wallen boch ein Wasserberg, Die Woge naht sich, disnet sich und speit Bor unsern Angen, unter Fluten Schaums, Ein wathend Unthier aus. Furchtbare Hörner Bewassnen seine breite Stirne; ganz' Bedeckt mit gelben Schuppen ist sein Leib; Ein grimm'ger Stier, ein wilder Drache ist's; In Schlangenwindungen krammt sich sein Rücken. Sein hohles Brüllen macht das Ufer zittern, Das Scheusal sieht der himmel mit Entseyen, Auf bebt die Erde, weit verpestet ist Bon seinem Hauch die Luft, die Woge selbst, Die es beran trug, springt zurück mit Grausen.

Umsonft, im nachften Tempel sich zu retten.
Umsonft, im nachften Tempel sich zu retten.
Dur Dippolpt, ein würd'ger Delbensohn,
Dall' seine Pferde an, fast sein Geschoß,
Bielt auf das Unthier und, aus sichrer Hand
Den macht'gen Wurfspieß schleubernd, schlägt er ihm
Tief in den Weichen eine weite Wunde.
Unf springt das Ungethum vor Wuth und Schmerz,
Stärzt vor den Pferden brüllend hin, wälzt sich,
Und gabut sie an mit weitem flammenden Rachen,
Der Rauch und Blut und Feuer auf sie speit.
Sie rennen schen davon, nicht mehr dem Ruf
Der Stimme, nicht dem Zügel mehr gehorchend.

Umfonft ftrengt fich ber gabrer an; fie rothen Dit blut'gem Geifer bad Gebiß; man will Sogar in-diefer febredlichen Bermirrung Einen Gott gefeben baben, ber ben Stadel In ihre ftaubbededten Lenben folug. Queer burch bie Selfen reift bie gutcht fie bin, Die Achfe fracht, fie bricht; bein fubner Gobn Sieht feinen Bagen morfch in Stude fliegen, Er felbft fturgt und verwiret fich in ben Bugeln. - D herr, verzeihe meinen Comerg. Bas ich Jest fas, wird em'ge Thranen mir entlocken. 3d fabe beinen belbenmath'gen Gobn, Sab ibn gefchleift, o. herr, von biefen Roffen Die er gefattert mit ber eignen Dand. Er will fie fteben machen; feine Stimms Erfdredt fie nur; fie rennen um fo mebr. Bald'ift fein ganger Leib nur Gine Bunbe. Die Ebne hallt bon unferm Rlaggefdrey; Ihr wuthend Ungeftum läfft endlich nach; 1: Sie balten fill, unfern ben alten Grabern, Bo feine toniglichen Abnen rubn. 3d effe feufgend bin, bie Andern folgen, Der Spur nachgebend feines ebeln Bluts: Die Felsen find bavon gefarbt; es tragen Die Dornen feiner Saure blut'gen Ranb. Ich lange ben ihm an, ruf ihn mit Ranien; Er ftredt mir feine Sand entgegen, bffnet

Ein sterbend Ang', und schließt es alsbald wieder:

"Der Himmel," spricht er, "entreist mir mit Gewalt
"Ein schuldlos Leben. D wenn ich dahin,
"Aimm, thenrer Freund, der ganz verlassenen
"Arisia dich an! — Und kommt bereinst
"Wein Bater zur Erkenntniß, jammert er
"Um seinen fälschlich angeklagten Sohn,
"Sag' ihm, um meinen Schatten zu verschnen,
"Ndg' er an der Gefangnen gätig handeln,
"Ir wiedergeben, was — "Hier hauchte er
Die Heldenseele aus; in meinen Armen
Blieb ein entstellter Leichnann nur zurück,
Ein traurig Denkmal von der Götter Jorn,
Unkenntlich selbst für eines Baters Auge!

D füße Hoffnung, die ich felbst mir ranbte! Mein Sohn! Mein Sohn! Ihr unerweichten Stater, Mir habt ihr nur zu gut gedient! — Wein Leben Habt ich dem ewigen Jammer aufgespart! The rame n.

Aricia fam jett, entichloffen fam fie, Bor beinem Jorn zu fliebn, im Angesicht Der Gotter ihn zum Satten zu empfangen. Sie nabert fich, fie,fieht bas Gras gerbibet Und rauchend noch, fie fieht — fieht Sippolyt — D welch ein Anblick für die Liebende! — Dahin geftreckt, geftaltlos, obne Leben!

Sie will noch jett an ihrem Unglad zweiseln; Ihr Aug' erkennt nicht mehr die thenern 3agez Sie sieht ihn vor sich, und sie sucht ihn noch. Doch als es endlich schrecklich sich erklärt, Da klagt ihr Schmerzensblied die Gotter an, Und mit gebrochnem Seufzer, halb entseelt, Entsinkt sie bleich zu des Geliebten Kusen. Ismene ist ben ihr und ruft sie weinend Jum Leben, ach! zum Schmerz vielmehr, zurad, Und ich, das Licht der Sonne hassend, kam, Den letzten Willen dieser Heldenseele Dir kund zu thun, o Herr, und mich des Amts, Das er mir sterbend auftrug, zu entladen.

Doch hier erblich' ich seine blut'ge Feindinn.

Siebenter und letter Auftritt.

Thefeus. Phabra. Theramen. Panope.

Thefeus.

Run wohl, bu haft gefiegt, mein Sobn ift tobt. Ach, wie gerechten Grund hab' ich, ju farchten? Belch graufamer Verbacht erhebt fich furchtbar In mir, und spricht ihn fren in meinem Herzen! Doch — er ift tobt! Unschulbig voer schulbig!

Rimm bin bein Opfer! Fren' bich feines Falls! 3d will'ge brein, mich ewig zu betrügen! Du flagft ibn an, fo fen er ein Berbrecher! Schon gnug ber Thranen toftet mir fein Tob; Richt brauch' ich's, ein verhafftes Licht zu fuchen, Das meinem Schmers ibn boch nicht wieber gibt, Bielleicht bas Dag nur meines Unglade fallt. Lag mich, weit, weit von bir und biefem Ufer Das Schredbild flieben bes gerriffnen Sobns. Beraus fliebn mocht' ich aus ber gangen Belt, Um biefer Qual . Erinn'rung gu entweichen. Bas mich umgibt, rudt mir mein Unrecht vor; Bur Strafe wird mir jett mein großer Name; Minder bekannt verbarg' ich mich fo mehr! Die Sulb fogar ber Gatter muß ich baffen; Beweinen will ich ihre blut'ge Gunft: Mein eitles Biebn foll fie nicht mehr beffarmen. Bas fie auch fur mich thun, ihr traur'ger Gifer Erfett mir nie mehr, was er mir geraubt!

Phabra.

Es fen genug bes ungerechten Schweigens, Thefeus! Recht wiberfahre beinem Sohn! Er war nicht ichulbig.

Thefen 6.

Dich ungladfel'ger Bater !

Beh mir, und auf dein Wort verdammt' ich ihn! Graufame, damit glaubst du dich entschuldigt?

Die Zeit ift foftbar. Thefens, bore mich! Ich felbft mar's, die ein lafterbaftes Auge Muf beinen teufchen Sohn gu richten magte. Der himmel gunbete bie Ungludeflamme In meinem Bufen an - Bas nun gefchab. Bollfabrte bie verdammliche Denvuc. . Sie fürchtete, bag hippolpt, empbet Bon meiner Schuld, fie bir enebeden mochte, Und eilte, Die Berratherinn! weil ich Nur fcwach ihr wiberftand, ihn angutlagen. Sie bat fich felbst gerichtet, und, berbannt Aus meinem Angeficht, im Schof bes Meers Milaugelinden Untergang gefunden. Mein Schidfal warbe langft ein foneder Stoil Seendigt haben; doch bann ichmachtete Rur unter ichimpflichem Berbacht bie Tugenb. Um meine Sould bir renend ju geftebn, Bablt' ich ben langfameren Beg jum Grabe, Ein Gift fibfit'ich in meine glabenben Abern, Das einft Debea nach Athen gebracht; Schon fubl' ich es zu meinem Bergen fleigen; Dich fafft ein frember, nie gefühlter Froft. Schon feb' ich nur burch einer Wolfe Flot Den Simmel und bas Angeficht bes Gatten,

Den meine Gegenwart entehrt. Der Tob Raubt meinem Aug' bas Licht und gibt bem Lag, Den ich beflecte, feinen Glang gurud. Dan ove.

Mc Serr, fie ftirbt !

Thefeus.

D ftarbe boch mit ihr Auch die Erinnerung so schwarzer That!
Rommt, lafft und nunmehr, da wir unser Unrecht, Ach, nur zu hell erkennen, mit dem Blut Des lieben Sohnes unfre Thränen mischen!
Rommt, seine theure Refte zu umfassen, Und unsers Wunsches Wahnsinn abzubäßen.
Wie er's verdiente, soll ihm Ehre werden, Und kann es seine ausgebrachten Manen Besänftigen, sie, die er liebte, nehm' ich Jun Lochter au, was auch ihr Stamm verschulbet.

Der Parasit

0 b e r

bie Runft, fein Glud ju machen.

€ i x

Luft [piel.

(Rad bem grangbfifden.)

Rarbonne, Minifter.

Madame Beimont, feine Mnttet.

Charlotte, feine Abchter.

Selicour,)

La Rode, girmin,

Sarl Firmin, bes Lettern Sobn, Lientenant.

Michel, Rammerbiener bes Minifters. Robinau, ein junger Bauet, Gelicours Better.

Die Scene W ju Paris in einem Borgemach bes

Subalternen bes Minifters.

Erster Aufzug.

Erfter Auftritt.

firm in ber Bater und Rarl Firm in

Rarl. Beld gladlicher Bufall! - Denten Sie boch, Bater! -

Firmin. Bas ift's?

Rarl. Ich habe fie wieder gefunden.

girmin. Ben?

Rarl. Charlotten. Seitdem ich in Paris bin, suchte ich fie an allen diffentlichen Platen vergebens — und bas Erftemal, daß ich zu Ihnen aufs Bureau tomme, fahrt mein Glackftern fie mir entgegen.

Firmin. Aber wie benn? -

Rarl. Denken Sie doch nur! Dieses herrliche Madchen, das ich zu Kolmar im Haus ihrer Tante, besuchte — diese Charlotte, die ich liebe und ewig lies ben werde — Sie ist die Tochter! —

Firmim. Beffen?

Rarl. Ihres Pringipals, bes neuen Minifiers.

- 3ch tannte fie immer nur unter bem Ramen Char-

Firm'in. Sie ift bie Tochter? Rarl Des herrn von Narbonne. Firmin. Und bu liebft fie noch?

Karl. Mehr als jemals, mein Bater! — Siehat mich nicht erkannt, gland' ich; ich wollte ihr eben
meine, Berbeugung machen, als Sie hereintraten. —
Und gut, daß Sie mich ftbrten! Denn was hatte ich
ihr sagen konnen! Meine Bekwirrung musste ihr sichtbar werden und meine Gefühle verrathen! — Ich beherrsche mich nicht mehr. Seit den sechs Monaten,
daß ich von ihr getrennt bin, ist sie mein einziger Gebanke — sie ist der Inhalt, die Seele meiner Sedichte
— der Behfall, den man mir gezollt, ihr allein gebahrt er; denn meine Liebe ist der Gott, der mich begeistert.

Firmin. Ein Poet und ein Perliebter überrebet fich Bieles, wenn er zwanzig Jahre alt ift. — Auch ich habe in beinen Jahren meine Berfe und meine Zeit berloren. — Schabe, daß über dem schnen Wahn des Lebens beste Salfte dahin geht. — Und wenn doch nur wenigstens einige Hoffnung ben dieser Liebe ware! — Aber nach Stwas zu streben, was man niemals ersteichen fann! — Charlotte Narbonne ist eines reichen und vornehmen Mannes Tochter — Unser ganzer Reichthum ist meine Stelle und beine Lieutenautsgage.

Rarl. Aber ift das nicht ein wenig Ihre eigene Schuld, mein Bater? Berzeißen Sie! Mit Ihren Farbigfeiten, wornach ihnnten Sie nicht streuen! Wollten Sie Ihren Werth geltend machen, Sie waren vielleicht seibst Minister, anstatt sein Commis zu senn, und Ihre Sohn durfte ungescheut seine Ansprüche zu Charlotten erheben,

Firmin. Dein Bater ift bas größte Genie, wenn man bich hotel! Laß gut fepn, mein Cohn! ich weiß beffer, was ich werth bin! Ich habe einige Uesbung, und bin zu branchen — Aber wie viele ganz ans bere Manner, als ich bin, bleiben im Dunkeln, und sehen sich von unverschämten Stuckspilzen verdrängt — Rein, mein Sohn! Laß uns nicht zu hoch hinaus wollen!

Saxl. Aber auch nicht zu wenig auf uns halten! Wie? Sollten Sie nicht unendlich mehr werth sehn, als bieser Selicour, Ihr Borgesetter — dieser aufgeblassene Hohlkopf, der unter dem vorigen Minister Alles machte, der sich durch Niederträchtigkeiten in seine Gunft einschmeichelte, Stellen vergab, Pensionen ersichlich, und der jetzt auch schon ber dem neuen Minister Alles gilt, wie ich hore?

Firmin. Bas haft bu gegen biefen Gelicout? Birb fein Gefchaft nicht gethan, wie es fenn foll?

Ra'rl. Ja, weil Sie ihm helfen. — Sie tonnen nicht langnen, daß Sie brey Biertheile feiner Arbeit verrichten. Firmin. Mon muß einander wechfelfeitig gu Gefallen fenn. Berfeh' ich feine Stelle, fo berfieht er,
auch oft bie meinige.

Rarl. Gang recht! Darum follten Sie an seinem Plage fteben, und er an dem Ihren.

Firmin. Ich will keinen Andern aus feinem Plate verbrangen, und bin gern da, wo ich ftebe, in ber Dunkelheit.

Rarl. Sie sollten so boch streben, als Sie reichen tonnen - Daß Sie unter bem vorigen Minister sich in ber Entfernung hielten, machte Ihrer Denkungart Ehre, und ich bewunderte Sie darum nur besto mehr. — Sie fühlten sich zu ebel, um durch die Gunst erlangen zu wollen, was Ihrem Berdienst gebührte. Aber Marbonne, sagt man, ist ein vortrefslicher Mann, der das Berdienst aussuch jetzt wollen Sie aus übertriebener Bescheidenheit auch jetzt noch der Unsähigkeit und Intrigue das Kild überlassen?

Firmin. Deine Leidenschaft verführt dich, Geliscours Fehler und mein Berdienst zu übertreiben. — Sev es auch, daß Selicour für sein mittelmäßiges Taslent zu hoch hinaus will, er ist redlich, und meint es gut. Mag er seine Arbeit thun ober durch einen Ansbern thun lassen — wenn sie nur gethan wird! — Und gesetzt, er tauge weniger, tauge ich um dessentwillen mehr? Wächst mir ein Verdienst zu aus seinem Unswerth? Ich habe mir bisher in meiner Verborgenheit

ganz wohl gefallen, und nach keinem bobern Biel geftebt. Soll ich in meinem Alter weine Gefinnung ans
bern? Mein Platz sen zu schlecht für mich! Immers
bin! Weit besser, als wenn ich zu schlecht für meine
Stelle wäre!

Rarl. Und ich muffie alfo Charlotten entfagen!

Zwenter Auftritt.

La Roche. Benbe girmin.

Firmin. Rommt ba nicht La Roche? La Roche (niebergeichlagen.) Er felbft.

Firmin. So ichwermuthig? Das ift Ihnen bes gegnet?

La Roche. Sie geben aufs Bareau! Bie glads lich find Sie! — Ich — ich will ben angenehmen Mors gen gentegen, und auf bem Ball promeniren.

Firmin. La Roche! Bas ift bas? Sollten Sie nicht mehr -

La Roche. (judt die nafeln.) Richt mehr. — Dein Plat ift vergeben. Seit gestern Abend hab' ich meinen Lanfpag erhalten.

Rarl. Um Gotteswillen!

La Roche. Meine Frau weiß noch nichts bavon. laffen Sie fich ja nichts gegen fie merten. Sie ift frank; fie wurde ben Tod bavon haben.

Soillers fammtl, Werte. XII. 20.

Rarh Sorgen Sie nicht. Bon uns foll fie nichts erfahren.

Firmin. Aber sagen Sie mir, La Roche, wie — La Roche. Sat man mir bas Geringste vorzuswerfen? Ich will mich nicht selbst loben; aber ich kann ein Register halten, meine Correspondenz führen, bent' ich, so gut, als ein Anderer. Ich habe keine Schulben, gegen meine Sitten ist nichts zu sagen. — Auf dem Bureau bin ich der Erste, der kommt, und der Letzte, der abgeht, und doch verabschiedet!

Firmin. Ber Sie fennt, muß Minen bas Beugniß geben -

Rarl. Aber wer tann Ihnen biefen ichlimmen Dienst geleistet haben?

La Roche. Wer? Es ift ein Freundschaftbienft pon bem Selicour.

Rarl. Ift's möglich?

La Roche. Ich hab' es von guter hand.

Sirmin. Aber wie?

La Roche. Der Selicour ift aus meinem Ort, wie Sie wiffen. Wir haben Bende gleiches Alter. Sein bischen Schreiben hat er von mir gelernt, denn mein Bater war Cantor in unserm Dorf. Ich hab' ihn in die Geschäfte eingeführt. Jum Dauf dafür schickt er mich jetzt fort, um, ich weiß nicht, welchen Better von dem Kammerbiener unsers neuen Ministers in meisnen Platz einzuschieben.

Rarl. Gin faubres Planchen!

Firmin. Aber ware da nicht noch Rath zu schaffen? La Roche. Den erwart' ich von Ihnen, Herr Firmin! — Bu Ihnen wollt' ich mich eben wenden. — Sie denken rechtschaffen. — Horen Sie! Um meine Stelle ist mirs nicht zu thun; aber rachen will ich mich. Dieser unverschämte Bube, der gegen seine Obern so geschmeidig; so kriechend ist, glaubt einem armen Schluder, wie ich din, ungestraft ein Bein unterschlasgen zu konnen. — Aber nimm dich in Acht, Freund Selicour! — Der verachtete Gegner soll dir sehr erust baste Handel anrichten! — Und sollt' es mir meine Stelle, meine Bersorgung auf immer koften — Ich muß Rache haben! Für meine Freunde gehe ich in's kruer; aber meine Feinde mögen an mich benken!

Firmin. Nicht boch, lieber La Roche! — Berseben und vergeffen ift die Rache bes braven Mannes.
La Roche. Reine Barmberzigkeit, Herr, mit den Schelmen! Schlechte Bursche zu entlarven, ist ein gustes, ein verdienkliches Werk. — Seine Stelle, das wiffen Sie recht gut, gebührt von Gott und Rechtswes son Ihnen — und bas aus mehr als einem Grund. Aber arbeitet; zerschwigt euch lasst's euch sauer wersben, ihr habt boch nur Zeit und Rühe jumsonsk versgeubet! Wer fragt nach eurem Verdienste? Wer bes kummert sich barum? — Kriecht, schmeichelt, macht den Krummbuckel, streicht den Kagenschwanz, das eins

315194.

pfichlt seinen Manu! Das ift ber Weg zum Glud und zur Spre! — Go hat's biefer Selicour gemacht, und ibr seht, wie mohl er fich baben befindet!

Firmin. Aber thun Sie bem guten Manne nicht Unrecht, lieber La Roche ?

La Rode. 3d ibm Unrecht! Run, nun - 3d will mich eben far teinen tiefen Menschenkenner geben; aber biefen Gelicour, ben feb' ich burch! Den hab' ich - 3ch tenno mich fellft nicht fo gut, als ich ben fenne. - Schon in ber Schule fab man, welch Fruchtgen bas geben murbe! Das ichmangelte um ben Lehrmeifter berum und horchte und ichmeichelte, und wuffte fic frembes Berbienft jugueignen, und feine Eper in frem-Das erschraf por teinen Rieberde Refter gu legen. trachtigfeit, um fich einzuschmeicheln, einzuniften. 216 er alter warb, ging bas Alles in's Große. Balb fpielte er ben Benchler, balb ben Spafmacher, wie's bie Beit beifchte: mit jebem Winbe muffte er ju fegeln, fen Sie nicht, bag ich ibn verlaumde! Dan weiß, wie es unter bem vorigen Minifter juging. - Run, er ift tobt - Ich will ihm nichts Bofes nachreben. - Aber wie muffte biefer Selicour feinen Schmachen, feinen Laftern burd bie ichandlichften Rupplerdienfte gu fcmeis deln! - Und taum faut ber Minifter, fo ift er ber Erfte, der ibn verlafft, der ibn verlaugnet!

Rarl. Aber wie tann er fich best dem nenen Serrn behanpten, der ein fo mardiger Mann ift?

La Roce. Bie? Mit heucheln. Der weiß fich nach seinen Leuten zu richten, und seinen Karafter nach ben Umftanden zu verändern. — Auch auf eine gute handlung kommt's ihm nicht an, wenn daben etwas zu gewinnen ift, so wenig, als auf ein Bubenftuck, wenn es zum 3wecke führt.

Rark Aber Herr Rarbonne but einen durchbrins genden Geift, und wird feinen Mann bald gusgefunden haben.

La Roche. Das ift's eben, was er fürchtet. — Aber so leer sein Ropf an allen nüglichen Kenntniffen ift, so reich ift er an Kniffen. — So, zum Bepspiel, spielt er ben Ueberhäuften, den Geschäftwollen, und weiß dadurch jeder gründlichen Unterredung zu entschlüspsen, wo seine Unwissenheit an's Licht kommen konnte. — Uebrigens trägt er sich mit keinen kleinen Projekten; ich kenne sie recht gut, ob er sie gleich tief zu verbergen glaubt.

Firmin. Wie fo? Was find das für Projekte?
La Roche. Narbonne, der bey dem Gouvernes
ment jest sehr viel zu sagen hat, sucht eine fähige Pers
son zu einem großen Gesandschaftposten. Er hat die
Präsyntation; wen er dazu empfiehlt, der ist's. Nun
hat dieser Narbonne auch eine einzige Tochter, siebs
zehn Jahre alt, schon und liebenswürdig und von uns
ermefflichem Bermögen. — Gelingt's nun dem Selis
cour, in einem so hohen Posten aus dem Land und

bem bellebenben Minifter aus ben Mugen zu tommen, fo tann er mit Sulfe eines gefchidten und biecreten Sefretare feine Soblidpfigfeit lange verbergen-Rommt fie aber auch endlich an ben Zag, wie es nicht feblen fann, mas thut bas alebann bem Schwiegers fobn bes Minifters? Der Minifter muß alfo querft gewonnen werben, und ba gibt man fich nun bie Miene eines genbten Diplomatitere. - Die Mutter bes Dis nifters ift eine gute ichmathafte Alte, Die eine Rennes rinn fenn will, und fich viel mit ber Dufit weiß. Ben diefer Alten bat er fich eingeniftet, bat ibr Charaden und Sonette vorgefagt, ja und ber Stumper hat die Dreiftigkeit, ihr bes Abends Arien und Lieder auf ber Guitarre porzuflimpern, - Das graulein bat Romane gelefen; ben ihr macht er ben Empfindfamen, ben Berliebten, und fo ift er der Liebling des gangen Saufes, von ber Mntter gehatschelt, von ber Tochter geschätt. Die Gesandtichaft ift ihm fo gut als schon gewiß, und nachftens wird er um die Sand ber Toche ter anbalten.

Rarl. Bas bor' ich! Er follte bie Rubnheit baben, fich um Charlotten zu bewerben?

La Roche, Die hat er, bas tonnen Sie mir glauben.

Rarl. Charlotten, die ich liebe! Die ich anbete! La Roche. Sie lieben fie? Sie?

Firmin. Er ift ein Rarr! Er ift nicht ben Simmen! Soren Sie ifn nicht an!

La Roche. Bas bor'ich! Ift's möglich? — Rein, nein, herr Firmin! Diese Liebe ift ganz und gar keine Narrheit — Wart — Wart, die kann und zu etwas führten. — Diese Liebe, kommt mir erwünscht — die pafft ganz in meine Projekte!

Rarl. Bas traumt er?'

La Roche. Diefer Selicour ift in bie Luft ges sprengt! In die Luft, sag' ich. — Rein verloren! — In seinem Chrgeiz soll ihn ber Bater, in seiner Liebe soll ihn ber Sohn aus bem Sattel heben.

Firmin. Aber ich bitte Gie -

La Roche. Lafft nur mich machen! Lafft mich machen, fag' ich! Und über furz ober lang find Sie Ambaffabeur, und Karl heirathet Fraulein Charlotten.

Rarl. 3ch Charlotten beirathen!

Firmin. 3ch Umbaffabeur?

La Roche. Run! Run! Barum nicht? Sie vere bienten es beffer, folls' ich meinen, als diefer Selistour.

Firmin. Lieber La Noche! Ch' Sie und anbern fo große Stellen verschaffen, bachte ich, Sie forgten, Ihre eigne wieber zu erhalten.

Rarl. Das gleicht unferm Freund! Go ift er! Immer unternehmend, immer Plane schmiedend! Aber damit langt man nicht aus! Es braucht Gewandtheit und Alugheit gur Ausfahrung — und bag ber Freund , es fo leicht nimmt, bas bat ihm ichon ichwere Sandel angerichtet!

La Roche. Es mag sepn, ich verspreche vielleicht mehr, als ich halten kann. Aber Alles, was ich sehe, belebt meine Hoffnung, und der Versuch kann nichts schaden. — Für mich selbst mochte ich um keinen Preis eine Intrigue spielen — Aber diesen Selwour in die Luft zu sprengen, meinen Freunden einen Dienst zu leisten — das ist ibblich, das ist köftlich, das macht mir ein himmlisches Bergnügen — Und an dem Erfolg — an dem ist gar nicht zu zweiseln.

Firmin. Richt zu zweifeln? Go haben Sie Ih-

La Roche. In Ordnung — Wie? Ich habe noch gar nicht daran gedacht; aber das wird fich finden, wird fich finden.

Firmin. Ep! - Cy! Diefer gefährliche Plan ift noch nicht weit gebieben, wie ich febe.

La Roche. Sorgen Sie nicht — Ich werde mich mit Ehren herandziehn; dieser Seliconr soll es mir nicht abgewinnen, bas soll er nicht, dafür steh' ich. — Was braucht's der Umwege? Ich gehe gerade zu, ich melde mich ben dem Minister, es ist nicht schwer ben ihm vorzukommen, er liebt Gerechtigkeit, er kann die Wahr= heit vertragen. —

Firmin. Bie? Bas? Gje hatten bie Rabnheit?-

La Roce. Ey was! Ich bin nicht furchtsam. — Ich fürchte Riemand. — Kurz und gut. — Ich — spreche ben Minister — Ich biffne ihm die Augen. — Er sieht, wie schändlich er betrogen ift — Das ist das Werk einer halben Stunde — Der Selicour muß fort, sort — mit Schimpf und Schande fort, und ich genies be den vollkommensten Triumph. — Ia, ich stehe nicht dasur, das mich der arme Teufel nicht dauert, wenn er so mit Schande aus dem Hause muß. —

Rarl. Bas Sie thun, lieber La Roche! — Dich und meine Liebe laffen Sie auf jeden Fall aus dem Spiel! Ich hoffe nichts. — Ich darf meine Bunsche nicht so boch erheben! — Liber für meinen Bater tonnen Sie nie zweiel thun.

Firmin. Laß du mich für mich felbst antworten, mein Freund! — Sie meinen es gut, lieber La Roche, aber der gute Wille geht mit der Ueberlegung durch. Was für ein lustiges Projekt ist's, das Sie sich auss gesonnen haben! Gin leeres hirngespinsk! — Und waste der Erfolg eben so sicher, als er es nicht ift, so murs be ich doch nie meine Stimme dazu geben. Diese glanzenden Stellen sind nicht für mich, und ich bin nicht für fle; Neigung und Schicksal haben mir eine bescheidnere Sphare angewiesen. Warum soll ich mich verändern, wenn ich mich wohl befinde? Ich hoffe, der Staat wird mich nicht suchen, und ich bin zu siolz, um ein Amt zu betteln — noch viel mehr aber, um

einen andern für mich betteln zu laffen. — Gorgen Sie alfo nur für fich felbft! Sie haben Freunde genug; es wird fich Jeder gern-für Ste verwenden.

La Roch e. Ihr wollt also Bende meine Dienste nicht? — Liegt nichts bran! Ich mache euer Glack, ihr mogt es wollen ober nicht! (Er geht ab.)

Firmin. Er ift ein Rarr; aber ein guter, und fein Unfall geht mir gu herzen.

Rarl. Auch mich bedauern Sie, mein Bater! Ich bin ungludlicher, ale er! Ich werbe meine Charlotte verlieren!

Firmin. Ich bore kommen — Es ift ber Minis fter mit feiner Mutter — Lag uns geben! Ich will auch ben Schein vermeiben, als ob ich mich ihm in ben Begigeftellt batte — (Geben ab.)

Dritter Auftritt.

Rarbonne. Mabame Belmont.

Madame Belmont. War herr Selicourschon ben bir ?

Marbonne. Ich hab' ihn beute noch nicht ge-

Mabame Belmont. Das mufft bu boch geftes ben, mein Sohn, bag bu einen mahren Schat in diejem Manne befitzeft. Rarbonne. Er scheint fehr brav in feinem Sach! Und ba ich mich einmal von meinem landlichen Aufents balt in diese große Stadt und in einen so schwierigen Poften versetzt sehe, wo es mit der Bucherweisheit teineswegs gethan ift, so muß ich's far ein großes, Glud achten, daß ich einem Manne, wie Selicour, begegnete.

Madame Belmont. Der Alles verfieht — bem Richts fremd ift! Geschmad und Kenntniß — die geifis reichte Unterhandlung, 'die angenehmften Talente. — Rufit, Mahlerei, Berse, man frage, wonach man will, er ift in Allem zu Sause.

Rarbonne. Run, und meine Tochter?

Mabame Belmont: Gut, daß du mich darauf bringst. Sie hat ihre siedzehn Jahre; sie hat Augen; dieser Selicour hat so viele Borzüge. — Und er ist galant! Sein Ausdruck belebt sich in ihrer Gegenwart. — Des ist mir nicht entgangen! Diese Delikatesse, diese zarten Busmerksamkeiten, die er ihr beweist, sind nur einen kleinen Schritt weit von der Liebe!

Narbonne. Nun, es ware keine able Partie für unfer Rind? Ich sebe nicht auf die zufälligen Borstige ber Seburt; bab' ich nicht selbst meinen Beg von unten auf gemacht? Und bieser Selicour kann'es mit seinem Geift, seinen Kenntniffen, seiner Nechtschaffendeit noch weit bringen. Ich habe selbst schon ben eisnem ehrenvollen Posten, wozu man einen tuchtigen

und wardigen Mann sucht, an ihn gebacht. — Ann! Ich will seine Fahigkeiten prufen — Zeigt er fich, wie ich nicht zweifle, eines solchen Postens wurdig, und weiß er meiner Tochter zu gefallen, so werbe ich ihn mit Freuden zu meinem Sohn annehmen.

Mabame Belmont, Das ift mein einziger Bunich! Er ift ein gar ju nrtiger, gefälliger, allerliebster Manu!

Bierter Auftritt.

Borige. Charlotte.

Charlotte. Guten Morgen, lieber Bater!

Narbonne. Sieb da, mein Madchen! - Run, wie gefällt die die große Stadt?

Charlotte. Ach, ich muniche mich boch wieber aufs Land binaus - Denn bier muß ich die Zeit abpafen, um meinen Bater gu feben.

Narbonne. Ja, ich felbst vermiffe meine redlischen Condleute. Mit ihnen scherzte ich und war froh. lich — boch bas hoffe ich auch hier zu bleiben. — Mein Posten soll meine Gemutheart nicht verändern; man kann ein Geschäftsmann seyn, und boch seine gute Laune behalten.

Madame Belmont. Mich entzückt biefer Auf-

enthalt. Ich — Ich bin hier, wie im himmel. Mit aller Welt (chon bin ich bekannt — Alles kommt mir entgegen — und herr Gelicour wollte mich ben bem kree abonniren.

Charlotte. Denten Sie, Großmama, wen ich beute geglaubt habe gu feben! -

Radame Belmont. Ben benn?

Charlotte. Den jungen Offigier -

Madame Belmont. Beichen Offizier?

Charlotte. Den jungen Rarl Firmin -

Dadame Belmont. Der ju Rolmar alle Abens be ju beiner Zante fam -

Charlotte. Der fich immer mit Ihnen unter bielt -

Mabame Belmont. Gin artiger junger Menid . Charlotte. Richt mahr, Grogmama?

Madame Belmont. Der auch fo hubiche Bei machte?

Charlotte, Ja, ja, ber!

Madame Belmont. Run, da er hier ift, wirl. er fich auch wohl ben uns melben.

Rarbonne. Bo boch ber Selicour bleibt? Er lift biesmal auf fich warten!

Dadame Belmont. Da fommt er eben!

Fünfter Auftritt.

Selicour ju ben Borigen.

Selicour (Alles betomplimentirend.) Sang gum Entzücken find' ich Sie alle hier bepfammen!

- Rarbonne. Guten Morgen, lieber Gelicour!

Selicour (ju Narbonne, Papiere übergebend.) Sier überbringe ich ben bewuffen Auffat — ich hielt's für bienlich, ein paar Zeilen jur Erlänterung bengnfügen.

Marbonne. Bortrefflich!

Selicour (ber Mabam ein Bluet übergebend.) Der gnabigen Frau habe ich fur das neue Stuck eine Loge besprochen.

Madame Belmont. Auerliebft!

Selicour. Dem gnadigen Fraulein bring' ich biefen moralischen Roman.

Charlotte. Sie haben ihn doch gelefen, Herr Belicour?

Seliconr. Das erfte Banbchen, ja, hab' ich ftactig burchgeblattert.

Charlotte. Run, und -

Selicour. Sie werden eine tabrende Scene dar rin finden. — Ein unglactlicher Bater — eine ausgeartete Tochter! — Aeltern halflos, im Stich gelaffen von undanibaren Kindern! — Greuel, die ich nicht faffe — davon ich mir keinen Begriff machen kann! — Denn wiegt wohl die ganze Daukbarkeit unsers Lebens

die Sorgen auf, die fie unfrer hulflosen Rindheit bes weisen?

Madame Belmont. In Alles, mas er fagt, weiß der wardige Mann doch etwas Delitates zu legen! Selfcour (zu Narbonne.) In unfern Bareau's ift eben jest ein Chef nothig. — Der Plat ift von Bedeue tung, und Biele bewerben fich darum.

Narbonne. Auf Sie verlaff' ich mich! Sie werben bie Aufpruche eines Jeden zu prufen wiffen — die Dienftjahre, der Eifer, die Fähigkeit und vor allen die Rechtschaffenheit find in Betrachtung zu ziehen. — Aber ich vergeffe, daß ich zu unterzeichnen habe. Ich gehe!

Selicour. Und ich will auch gleich an meine Geschäfte! --

Narhonne. Ich bitte Gie recht febr, erwarten Gie mich bier, wir haben mit einander zu reben! -

Selicour. Aber ich hatte vor Tifche noch fo Manderlen andzufertigen.

Rarbonne. Bleiben Sie, oder fommen Sie schleunigst wieder! Ich habe Ihre Gegenwart nothig! Ein Mann von Ihrer Renntuiß, von Ihrer Rechtschafeschieit ist's, was ich gerade brauche! Rommen Sie ja bald zurud! — Ich hab' es gut' mit Ihnen vor. (Er geht ab)

Gedste,r Aufterith

Botige, ohne Marbonne.

Mabame Belmont. Sie konnen es fich gar nicht vorstellen, herr Selicour, wie große Stucke mein Sohn auf Sie balt! — Aber ich hatte zu thun, dacht' ich. — Unsre Berwandten, unfre Freunde speis sen biesen Abend hier. — Wird man Sie auch sehen, herr Selicour?

Seliconr. Wenn anders meine vielen Ge=

Madame Belmont. Daß Sie nur ja nicht aussbleiben, sonft murbe unserm Seft seine Krone fehlen. Sie find die Seele unfrer Gesellchaft! — Und Charslotte, wollte ich wohl wetten, wurde es recht fehr übel nehmen, wenn Sie nicht tamen.

Charlotte. Ich, Mama? Nun ja! Ihre und Papa's Freunde find mir immer berglich willfommen.

Mabame Belmont. Schon gut! Schon gut! Bett gieb' bich an! Es ift die bidchte Zeit! — Sie muss fen wiffen, Herr Selicour, daß ich ben dem Put prassibire.

Selicour: So fommt die fcone Runft noch ber fconen Ratur gu Salfe - wer fonnte ba wiberftebn?

Mabame Belmont, Er ift fcharmant! Schar-

mant ift er! Richt ben Mund bffuet er, ohne etwas Beiftreiches und Galantes zu fagen. (Geht mit Chars lotten.)

Siebenter Anftritt.

Selicour. Michel.

Michel (im hereintreten.) Endlich ift fie fort! — Run tann ich mein Wort anbringen! — hab' ich bie Ehre, mit herrn Gelicour —

Celicour. (grob und verbrieglich.) Das ift mein name!

Michel. Bergonnen Sie, mein herr!-

Selicour. Dug ich auch hier beläftigt werben? Bes will man von mir? -

Dichel. Dein Betr! -

Selievur. Bewiß eine Betteley — ein Anliegen. — Ich fann nicht bienen. —

Dichel Erlauben Sie, mein herr!

Selicour. Richts! Hier ift ber Ort nicht — In meinem Cabinet mag man einmal wieder anfragen! — Michel. Ginen so abeln, Empfang glaubte ich nicht —

Selicour. Bas beliebt?

Michel. Ich tomme ja gar nicht, um etwas ju

bitten - ich tommle bem Herrn Gelicour meine gehorfame Dankfagung abzustatten.

Selicour. Dantfagung? Bofur?

Michel. Das Sie meinem Reffen bie Stelle verichafft haben.

Selicour. Bas? Bie?

Michel. Ich bin erft seit geffern bier im Sause, weil mich mein Herr auf bem Lande zurud ließ. Als ich Ihnen schrieb, hatte ich nicht die Ehre, Sie von Person zu kennen.

Selicour. Bas Sie fagen, mein Berthefter! Sie waren im Dienst bes Ministers?

Dichel. Gein Rammerbiener, Ihnen gu bienen!

Kell'cour. Mein Gott, welcher Irrthum! Monsteur Michel, Kammerbiener, Leibbiener, Bertrauter
bes Herrn Ministers! — Bitte jausendmal um Berzeihung, Monsieur Michel! — Wahrhaftig, ich schäme
mich — ich bin untröstlich, daß ich Sie so barsch angelassen. Auf Stre, Monsieur Michel! — Ich hielt Sie
für einen Commis.

Dichel. Und wenn ich es auch mare! --

Selicour. Man wird von so vielen Zudringlischen belagert! Man kann es nicht allen Leuten am Rock ansehen. —

Michel. Aber gegen alle tann man höflich fenn, bacht' ich!

Selicour. Freylich! Freylich! Es war eine uns gladliche Zerftreuung! -

Michel. Eine febr unangenehme fur mich, herri Celicour!

Selicour. Es thut mir feib, febr leib - ich fann mir's in Ewigkeit nicht vergeben -

Michel. Laffen wir's gut fenn!

Selicour. Nun! Run! — 3ch habe Ihnen meis nen Gifer bewiesen — der liebe, liebe Reffe! Der mare benn nun versorgt!

Michel. Chen tomm' ich von ibm ber! Er ift nicht auf ben Ropf gefallen, ber Burfch!

Selicour. Der junge Mann wird feinen Beg machen. 3ablen Sie auf mich!

Dichel. Schreibt er nicht feine fanbre Sand?

- Selicour. Er ichreibt gar nicht übel!

Michel. Und die Orthographie -

Selicour. Ja! Das ift bas Befen!

Mich el. Soren Sie, herr Selicour! Bon meinem Briefe an Sie laffen Sie sich gegen ben gnabigen herrn nichts merten. Er hat uns, da er zur Stadt reiste, fireng anbefohlen, um nichts zu sollicitiren. — Er ift so etwas munderlich, ber herr!

Beliconr. Ift er dat? So! So! - Sie tens nen ihn wohl fehr gut, ben herrn Minister?

Michel. Da er auf einem pertrauten guß mit feiner Dienerschaft umgeht, fo meiß ich fin auswenbig,

- und fann Muen, wenn Sie wollen, bollige Aus-

Selicour. Ich glaubs! Ich glaubs! Aber ich bin eben nicht neugierig, ganz und gar nicht! Sehn Sie, Monsteur Michel! Mein Grundsat ift: Handle recht! Schene Niemand!

Michel. Schon gefagt!

Selicour. Run alfo weiter! Fahren Sie nur fort, Monsieur Michel! — Der gute herr ift also ein wenig eigen, sagen Sie?

Michel. Er ift wunderlich, aber gut. Sein Berg ift lauter, wie Golb!

Selicon'. Er ift reich, er ift ein Wittwer, ein angenehmer Mann und noch in seinen besten Jahren.
— Gestehen Sie's nut. — Er hafft die Beiber nicht, ber liebe würdige Mann.

Dichel. Er hat ein gefühlvolles Berg.

Selicour (lächelt fein.) Se! Se! So einige kleine Liebschaften, nicht mahr?

Michel. Mag wohl seput Aber er ift über biesen Punkt —

Selicont. Berfiehe, verstebe, Monfieur Michel! Sie find bescheiden und wiffen zu schweigen. — Ich frage in der besten Absicht von der Welt; benn ich bin gewiß, man kann nichts erfahren, als was ihm Ehre bringt.

Michel. Ja! Boren Sie! In einer von ben Bore flaten fucht er ein Quartier.

Selicour. Gin Quartier und fur wen?

Dichel. Das will ich fcon noch berausbringen. - Aber laffen Sie fich ja nichts verlauten, boren

Eic? —

Selicour. Bemabre Gott!

Michel Galant war er in ber Jugend. -

- Selicour. Und ba glauben Sie, baß er jett noch sein Liebchen -

Michel. Das eben nicht! Aber -

Selicour. Sep's, was es will! Als ein treuer Diener des wurdigen Herrn muffen Sie einen christlischen Mantel auf seine Schwacheit werfen. Und wars um konnte es nicht eine beimliche Wohlthat sepn? Warzum das nicht, Herr Michel? — Ich basse die schlechsten Andleguugen. — In den Tod hasse ich, was eis nerübeln Nachrede gleicht, — Man muß immer das Beste von seinen Wohlthätern venken. — Nun! Nun! Nun wir sehen uns wieder, Monsteur Michel! — Sie haben mir doch meinen trockenen Empfang verziehen? Haben Sie? — Auf Ehrel Ich bin noch ganz schamerth darüber! (Gibt ihm die Hand.)

Michel (weigert fic.) O nicht boch, nicht boch, Serr Seliconr! Ich kenne meinen Plat, und weiß' mich zu bescheiben.

Selicour. Ohne Umftande! Zahlen Sie mich unter Ihre Freunde! — Ich bitte mir das aus, Monfieur Michel!

Michel. Das werb' ich mich nimmer unterfteben - ich bin nur ein Bebienter.

Selicour. Mein Freund! Mein Freund! Rein Unterschied zwischen uns. Ich bitte mirs recht aus, Monsieur Michel! —

(Indem fic Bepbe befomplimentiren, faut ber Borbang.)

Zwepter Aufzug.

Erfter Auftritt.

Rarbonne und Seliconr (fiben.)

Marbonne. Sind wir endlich allein?

Selicour (unbehaglich.) - Ja!

Marbonne. Es liegt mir fehr viel an diefer Unerterredung. — Ich habe schon eine fehr gute Meinung von Ihnen, herr Seliconr, und bin gewiß, fis wird sich um ein großes vermehren, ehe wir aus einander geben. Bur Sache also, und die falsche Bescheibenheit bey Seite. Sie sollen in ber Diplomatik und im Staatsrecht sehr bewandert seyn, sagt man?

Selicour. Ich habe viel barfu gearbeitet, und vielleicht nicht gang ohne Frucht. Aber für fehr kundig möchte ich mich denn barum doch nicht —

Rarbonne. Gut! Gut! Fur's Erfte alfo laffen Die beren - Belches halten Sie fur die erften Erfors berniffe ju einem guten Gefandten?

Selicont (fredent.) Bor allen Dingen habe er tine Semanbtheit in Gefchaften.

Rarbonne. Gine Gewandtheit, ja, aber bie immer mit ber ftrengften Reblichkeit beftebe.

Selicour. So mein' ich's.

Marbonne. Beiter.

Selicour: An bem fremben Sofe, wo er fich aufbalt, fuche er fich beliebt ju machen.

Narbonne. Ja! Aber ohne seiner Barbe etwas zu vergeben. Er behanpte die Stre des Staats, ben er vorstellt, und erwerbe ihm Achtung durch sein Betragen.

Selicour. Das ift's, was ich sagen wollte. Er, laffe fich nichts bieten, und wife fich ein Ansehen zu geben.

Marbonne. Gin Ansehen, ja, aber ohne Au-

Selicoun. So mein'ich's.

Marbonne. Er habe ein machsames Auge auf

Selfcour. (unterbricht ihm) Ueberall habe er die Augen; er wiffe bas Berborgenste auszusparen -

Marbonne. Ohne ben Aufpaffer gu machen.

Selicour. So mein' ich's. Ohne eine angstliche .

Rarbonne. Ohne fie zu haben. — Er wiffe zu ichweigen, und eine bescheibene Buruchaltung —

Solicour (raid.) Sein Beficht fey ein berftegele ter Brief.

Rarbonne. Done ben Seheimniftramer ju maden. -

Selicour. So mein' ich's.

Rarbonne. Er befige einen Geift des Friedens, und fuche jeder gefährlichen Dighelligfeit -

Selicour. Mogliche vorzubengen.

Rarbonne. Sang recht. Er habe eine genaue Renning pon ber Boltemenge ber perfchiebenen Lander -

Selicour. Bon ihrer Lage — ihren Erzengnife fen — ihrer Eine und Ausfuhr — ihrer Handelsbis lance. —

Rarbonne. Gang recht.

Seliconr (im Finf ber Rebe.) Ihren Berfaffungen — ihren Bunbniffen — ihren Salfquellen — ihrer bes waffneten Macht. —

Marbonne. Zum Bepfpiel: Angenommen alfo, es ware Schweden oder Rufland, wohin man Sie vers schickte — so murben Sie wohl von diesen Staaten vors läufig die udthige Runde haben.

Seliconr (perlegen.) Ich — muß gefteben, bag - Ich habe mich mehr mit Italien beschäftigt. Den Rorben tenn' ich weniger.

Rarbonne. Go! Sm!

Selicour. Aber ich bin jest eben baran, ihn zu ftubieren.

Narbonne. Bon Italien alfo!

Selicour. Das Land ber Cafaren feffette billig meine Aufmerksamkeit zuerft. hier war bie Biege ber Runfte, bas Baterland ber helben, ber-Schauplatz ber erhabenften Lugend! Belcheruhrende Erinneruns gen für ein Berg, bas empfindet!

Marbonne. Bohl! Bobl! Aber auf unfer Thes ma gurad gu fommen!

Selicour. Bie Sie befehlen! Ach, die fconen Runfte haben fo viel Anziehendes! Es lafft fich fo Die= les baben benten!

Rarbonne. Benedig ift's, was mir junachft einfallt.

Selicour. Benedig! — Recht! Gerabe aber Benedig habe ich einen Auffat angefangen, worin ich mich aber Alles ausführlich verbreite. — Ich eile, ihn bergubolen. — (Seeht auf.)

Rarbonne. Richt boch! Richt boch! Gine Heine Gebult!

Zwenter Auftritt

Borige. Michel.

,Michel. Es ift Jemand draufen, ber in einer brins genden Angelegenheit ein geheimes Gebbr verlangt. —

Selicour (febr eilig.) 3ch will nicht fibren.

Narbonne. Rein! Bleiben Sie, Selicour! Dies fer Jemand wird fich ja wohl einen Augenblid gebulben.

Selicour. Aber - wenn es bringenb -

Rarbonne. Das Dringenofte ift mir jest unfre Unterrebung.

Selicour. Erlauben Sie, aber -

Dichel. Es fey in ein Paar Minuten geschehen, fagt ber Derr, und habe gar große Gile. (Gelicour eilt ab.)

Rarbonne. Kommen Sie ja gleich wieber, ich bitte Sie, wenn ber Befuch fort ift.

Selicour. Ich werde gang ju Ihren Befehlen fenn.

Marbonne (ju Dichel.) Lafft ibn eintreten!

Dritter Auftritt.

Marbonne. La Rode.

La Roche (mit vielen Budlingen.) Ich bin woll — ich vermuthe — es ift bes herrn Minifters Excellenz, vor dem ich —

Rarbonne. Ich bin ber Minifter. Ereten Sie immer naber!

La Roche. Bitte fehr um Bergebung — ich ich komme — Es ist — Ich follte — Ich bin wirklich in einiger Verwirrung — ber große Respekt —

Rarbonne. En, so laffen Sie den Respekt, und tommen jur Sache! Bas führt Sie ber?

La Roche. Meine Pflicht, mein Gewiffen, bie

Liebe für mein Land! — 3ch tomme, Ihnen einen besbeutenben Wint zu geben.

Marbonne. Reben Gie!

La Moche. Sie haben Ihr Bertrauen einem Manne geschenft, ber weder Fähigfeit noch Gewiffen hat.

Rarbonne. Und wer ift biefer Mann?

La Rode. Gelicour beift er.

narbonne. Bas? Gel -

La Roche. Gerade heraus. Diefer Selicour ift eben so unwissend, als er niederträchtig ist. Ersauben Sie, daß ich Ihnen eine kleine Schilderung von ihm mache.

Rarbonne. Gin fleine Gebult! (Rlingelt. - Dischel tommt.) Ruft herrn Gelicour!

La Roche. Mit nichten, 3hr Excelleng! - Er ift uns ben biefem Gefprache teineswegs nothig.

Narbonne. Richt für Sie, bas gland' ich, aber das ift nun einmal meine Beise. Ich nehme teine Unstlage wider Leute an, die sich nicht vertheidigen fonnen. — Wenn er Ihnen gegenüber steht, mogen Sie Ihre Schilberung anfangen.

La Rode. Es ift aber boch mifflich, Jemand ins

Marbonne. Wenn man teine Beweise hat, allers bings — Ift bas Ihr Fall —

La Roche. Ich hatte nicht barauf gerechnet, es. ihm gerade unter bie Augen ju fagen, — Er ift ein

feiner Schelm, ein besonnener Spigbube. — Ey nun! Deinetwegen anch ins Angesicht! — Jum henter, ich sarchte mich nicht bor ihm. — Er mag kommen! Sie sollen feben, daß ich mich ganz und gar nicht vor ihm suchte.

Rarbonne. Boll! Boll! Das wird fich gleich jeigen. Da fommt er !

Bierter Auftritt. Borige. Selicon.

.

Rarbonne. Rennen Gie Diefen Derrn?

Selicour (febr verlegen.) Es ift herr la Roche.

Rarbonne. Ich habe Sie rufen laffen, fich ges gen ihn zu vertheidigen. Er tommt, Sie anzuklagen. Run, reben Sie!

La Roche (nachdem er gehufet.) Ich muß Ihnen also sagen, daß wir Schulkameraden zusammen waren, daß er mir vielleicht einige Dankbarkeit schuldig ist. Bir singen Beyde unsern Weg zugleich an — és sind jetzt fünfzehn Jahre — und traten Beyde in dem nämlischen Bareau als Schreiber ein. herr Seliconr aber machte einen glänzenden Weg, ich — sitze noch da, wo ich ausgelaufen bin. Daß en den armen Teusel, der sein Jugendfreund war, seit vielen Jahren vergeffen, das mag seyn! Ich habe nichts dagegen. Aber nach

einer fo langen Bergeffenheit an feinen alten Jugendfreund nur barum ju benten, um ibn unverdienter Beife aus feinem Brot zu treiben, wie er gethan bat, bas ift bart, bas muß mich aufbringen! Er fann nicht bas geringfte Bofe wider mich fagen; ich aber fage von ihm und behaupte breift, bag biefer herr Selicour, ber jest gegen Guer Ercelleng ben redlichen Mann fpielt, einen rechten Spigbuben machte, ba bie Beit baju mar. Jett bilft er Ihnen bas Gute ausführen; Ihrem Borganger, weiß ich gewiß, bat er ben feinen fclechten Stadchen redlich bengeftanden. Wie ein fpigbabifder Latan weiß ber Beuchler mit ber Libree anch jebesmal ben Zon feis nes herrn anzunehmen. Ein Schmeichler ift er, ein Laguer, ein Grofprabler, ein abermatbiger Gefell! Niebertrachtig, wenn er etwas fucht, und bochmuthig, unverschamt gegen Mile, bie bas Unglad haben, ibn gu brauchen. Als Rnabe batte er noch etwas Gutmuthis ges; aber über biefe menfoliche Schwachbeit ift er jett weit binaus. - Run bat er fich in eine prachtige Stelle eingeschlichen, und ich bin abergengt, bag er ihr nicht gewachsen ift. Auf fich allein zieht er bie Angen feines Chefs, und Leute von Sabigfeiten, von Genie, Dans ner, wie herrn Firmin, lafft er nicht auffommen.

Rarbonne. Firmin! Bie? - 3ft Derr Firmin in unfern Bureans?

La Roche. Gin trefflicher Kopf, bas Hinnen Sie mir glauben.

Narbonne. Ich weiß von ihm. - Ein gang burgiglicher Geschäftsmann!

La Roche. Und Bater einer Familie! Sein Sohn machte in Rolmar bie Bekanntschaft Ihrer Tochter.

Narbonne. Rarl Firmin! Ja! Ja, gang richtig! La Roch e. Ein talentvoller junger Mann! Narbonne. — Kabren Sie fort!

ta Roche. Run, bas war' es! Ich habe geung gefagt, bent' ich!

Narbonne (zu Selicour.) Berantworten Sie sich! Selicour. Des Undants zeiht man mich. — Mich des Undants! Ich hatte gedacht, mein Freund ka Roche sollte mich besser kennen! — An meinem Eins suß und nicht an meinem guten Willen sehlte es, weun ir so lange in der Dunkelheit geblieben. — Welche harte Beschuldigungen gegen einen Mann, den er seit zwanzig Iahren treu gefunden hat! Mit seinem Verdacht so rasch zuzusahren, meine Handlungen auss Schlimmste auszulegen, und mich mit dieser Hitze, dieser Galle zu versolgen! — Zum Beweis, wie sehr ich sein Freund bin

la Rode. Er mein Freund! Salt er mich far eis nun Dummtopf? — Und welche Proben bat er mir bas bon gegeben!

Narbonne. Er hat Sie ausreben laffen! La Roche. So werbe ich Unrecht behalten! Seliconr. Man hat einem Anbern feine Stelle gegeben, bas ift mahr, und Keiner verdiente diese Zurudsetzung weniger, als er. Aber ich hatte gehofft,
mein Freund La Roche, anstatt mich wie ein Feind auzuklagen, wurde als Freund fü mir aufs Zimmer kommen, und eine Erklärung von mir fordern. Darauf,
ich gesteh' es, hatte ich gewartet, und mich schon im
voraus der angenehmen Ueberraschung gefreut, die ich
ihm bereitete. Welche suße Freude für mich, ihn über
alle Erwartung glücklich zu machen! Eben zu jenem
Ches, wovon ich Guer Excellenz beut sagte, hatte ich
meinen alten Freund La Roche vorzuschlagen.

La Roche. Mich zum Chef! Großen Dank, Herr Selicour! — Ein Schreiber bin ich und kein Geschäftsmann! Meine Feber und nicht mein Kopf muß mich empfehlen, und ich bin Keiner von denen, die eine Last auf sich nehmen, der sie nicht gewachsen sind, um sie einem Andern heimlich aufzuladen, und sich selbst das Berdienst zuzueignen.

Selicone. Die Stelle schickt sich für dich, Kamerad! Glaub' mir, der dich bester kennt, als du selbst. (Bu Narbonne) — Er ist eintrefslicher Arbeiter, genau, nnermüdlich, voll gesunden Berstandes; er verdient den Borzug vor allen seinen Mithewerbern. — Ich lasse Manner. von Genie nicht aufkommen, gibt er mir Schuld, und herr Firmin ist's, den er ansührt. — Das Benspiel ist nicht gut gewählt, so fresslich auch der Mann ist. — Erstlich ist seine jehige Stelle nicht schlecht

- aber ihm gebuhrt allerbings eine beffre, und fie if auch icon gefunden - benn eben Beren Rirmin wollte ich Ener Ercelleng ju meinem Rachfolger empfehlen, wenn ich int jenen Poften verfett werben follte, ben mir mein gutiger Bonner bestimmt. - 36 fen meinem jegigen Amte nicht gewachfen, behauptet man. - 3ch weiß wohl, baß ich nur mittelmäßige Gaben befite. --Aber man follte bedenten, baf biefe Antlage mehr meis nen Souner trifft, als mich felbft! - Bin ich meinem Amte in der That nicht gewachsen, fo ift ber Chef gu tabelp, ber es mir anvertraut, und mit meinem fcwas den Calent fo oft feine Bufriebenheit bezengt. - 3ch foll endlich ber Mitfchulbige bes vorigen Minifters gemefen fenn! - Die Stimme ber Babrbeit babe ich ibn boren laffen; bie Sprache bes reblichen Mannes babe ich fabulich ju einer Beit gerebet, mo fich meine Ans flager vielleicht im Staube bor ibm frummten - 3mans jigmal wollte ich biefem unfahigen Minifter ben Dienft auffanbigen; nichts hielt mich jurad, ale bie Soffnung, meinem Baterlande nablich ju fenn. Belche fuße Belobung für mein Berg, wenn ich bier etwas Bbfes binbinbern, bort etwas Gutes wirten tonnte! - Geis ner Dacht babe ich getrott; bie gute Sache babe ich gegen ibn berfochten, ba er noch im Unfeben mar! Er fiel, und ich zollte feinem Unglud bas berglichfte Dite leib. 3ft bas ein Berbrechen, ich bin ftolg barauf und rubme mich beffelben. - Es ift bart, febr bart far

mich, lieber La Roche, daß ich bich nnter meinen Feine ben febe — daß ich genothigt bin, mich gegen einen Mann zu vertheidigen, ben ich schätze und liebe! — Aber tomm! Lag und Frieden maden, schente mir beine Kreundschaft wieder und Alles sep vergeffen!

La Rode. Der Spigbube! - Rubrt er mich boch faft felbft!

"Rarbonne. Run, mas haben Sie barauf ju ants morten?

La Rode, Ich? - Richtel Der vermanschte Schelm bringt mich gang aus bem Concepte.

Rarbonne. Derr La Moche! Es ift brav und libblich, einen Bblewicht, wo'er auch flebe, furchtlos auzugreifen und obne Schonung zu verfolgen — aber auf einem ungerechten haß eigenfinnig besteben, zeigt ein verberbtes Derz.

Selicour. Er bafft mich nicht! Ganz und gar nicht! Mein Freund La Roche bat das beste herz von der Welt! Ich kenne ibn — aber er ist hisig vor der Stirn — er lebt von seiner Stelle — das entschuldigt ibn! Er glaubte, sein Brot zu verlieren! Ich babe auch gesehlt — ich gesteh' es — Romm! Komm! Las bich umarmen, Alles sep vergessen!

La Roche. 3ch ihn umarmen! In Ewigfeit nicht!

— 3war, wie ers anstellt, welß ich nicht, um mich selbst — um Euer Excellenz zu berrügen — aber turz! Ich bleibe bey meiner Untlage. — Rein Friebe zwischen

uns, bis ich ibn entlarvt, ibn in feiner gangen Bibfe bargeftellt babe!

Rarbonne. Ich bin von feiner Unfould aberjengt. — Wenn nicht Thatfachen, vollwichtige Beweife mich eines andern aberfahren.

La Rode. Thatfachen! Beweife! Laufend fitt einen!

Rarboune. Beraus bamit!

La Roche. Beweise genug — bie Menge — Aber bas ists eben — ich kann nichts damit beweisen! Solocen abgefeinten Schelmen läfft sich nichts beweisen. — Bormats war et so arm, wie ich; jett fist er im Uebersstuß! Sagt' ich Ihnen. daß er seinen vorigen Einfluß zu Geld gemacht, daß sich sein ganzet Reichthum das von herschreibt — so kann ich das zwar nicht, wie man sagt, mit Brief und Siegel belegen — aber Gott weiß. es, die Wahrheit ists, ich will darauf leben und sterben.

Selicour. Diese Antlage ift von ju niedriger Urt, um mich ju treffen — übrigens unterwerf' ich wich der ftrengften Untersuchung! — Bas ich besitze, ift die Frucht eines funfzehnjahrigen Fleifes; ich habe es mit saurem Schweiß und Nachtwachen erworben, und ich glaub' es nicht unebel ju verwenden, Es ernahrt mels ne armen Berwandten; es friftet bas Leben meiner durftigen Mutter!

La Roche. Erlogen! Erlogen! 3ch tann es freilich nicht beweifen! Aber gelogen, unverfchamt gelogen!

Marbonne. Maßigen Sie fich!

Selicour. Mein Gott! Bas erleb' ich! Mein Freund ka Roche ifts, ber so ham mit mir umgeht. — Bas für ein Bahusinn hat dich ergriffen? Ich weiß nicht, soll ich über diese Buth lachen ober bose werden. — Aber lachen auf Rosten eines Freundes, der sich für beleidigt halt — Nein, das kann ich nicht! Das ist zu ernsthaft! — Deinen alten Freund so zu verkennen! — Romm boch zu dir selbst, lieber La Roche, und bringe dich wenigstens nicht aus übel angebrachtem Trotz um eine so prefsliche Stelle, als ich dir zugedacht habe!

Narbonne. Die Wahrheit zu fagen, Herr La Roche, diese halbstarrigfeit gibt mir teine gute Meisnung von Ihnen. — Muß auch ich Sie bitten, gegen Ihren Freund gerecht zu senn? — Auf Shre! Der arme herr Selicour dauert mich von Herzen!

La Roche. Ich will das wohl glanben, gnabiger Herr! hat er mich doch fast selbst, trotz meines gerech=
ten Unwillens, auf einen Augenblick irre gemacht —
aber nein, nein! Ich kenne ihn zu gut — zu gewiß bin
ich meiner Sache. — Krieg, Krieg zwischen uns und
keine Berschnung! hier, sehe ich, wurde alles weitre
Reben vergeblich seyn! Aber wiewohl ber Spitzbube
mich aufs Aeußerste treibt, lieber tausendmal hungers
sterben, als ihm mein Brot verdanken. Ich empsehle
mich zu Gnaden! (Ab.)

Fäufter Auftrith

Rarbonne Gelicont

Rarbonne. Begreifen Sie biefe hartnadige Besfiedtheit -

Selicour. Sat nichts zu fagen! Er ift ein guter Rarr! Ich will ihn balb wieder befänftigen.

Rarbonne. Er ift raich und unbefonnen, aber in Grunde mag er ein guter Mann fepn.

Selicont. Ein feelengnter Mann; bafür fich' ich - bem aber der Ropf ein wenig verschoben ift. - Es fann auch feyn, daß ihn fonft Jemand gegen mich aufv bett.

Rarbonne. Reinen Sie?

Gelicour. Es mag fo etwas babinfer fteden. — Ber weiß? Irgend ein beimflicher Feind und Reiber denn diefer arme Zeufel ift nur eine Maschine.

Rarbonne. Ber follte aber -

Selfcont. Es gibt fo Biele, Die meinen Unters gang wünfchen!

Rarbonne. Saben Sie vielleicht einen Berbacht?
Selicone. Ich unterbracke ifn! Denn bag ich fo
etwas von herrn Firmin benten follte — Pfui! Pfui!
Das mare icanblich! Das ift nicht möglich!

Rarbonne. Se bent' ich auch! Der Mann fcheint mir bagu viel ju rechtlich und zu bescheiben.

Selicour. Bescheiden, ja bas ift er! Rarbonne, Sie tennen ihn also? Selicour. Wir find Freunde,

Rarbonne. Run, mas halten Sie von bem : Manne?

Belicour. herr Firmin, muß ich sagen, ift ein Mann, wie man sich ihn fur bas Barean eigentlich wanscht — wenn auch eben tein Kopf, boch ein gesschicker Arbeiter. — Nicht zwar, als ob es ihm an Berstand und Kenntnissen fehlte — Keineswegs! Er mag viel wiffen, aber man siehts ihm nicht an.

Rarbonne. Sie mgchen mich neugierig, ibn gu Fennen.

Selievur. Ich hab' ibn ichon langft barum ans gelegen, fich zu zeigen — aber vielleicht fahlt er fich fur eine subalterne Rolle und fur die Dunkelheit geborren. Ich will ibn inbeffen —

Marbonne. Bemühen Sie fich nicht! — Gegen einen Mann' pon Berdiensten kann unser einer unbesichadet seines Rangs die erften Schritte thun. — Ich selbst will Herrn Firmin aufsuchen. — Aber jest wies ber auf unser portiges Thema gurud zu kommen, bas bieser La Roche unterbrochen hat. —

Selicour (perlegen.) Es ift icon etwas fpat. - Rarbonne. Sat nichts zu fagen.

Selicour. Es wird auch jett bie Beit gur Anbieng fenn,

Rarbonne Gelt mas ber Mr.) Je. wafthaftig.

Selicour. Bir thunen ja ei auf margen -

Rarbonne. Gut! Mach bes!

Gelicont. 30 mil eto -

Rarbonne. Roch en Bott -

Gelicout. Bas beliebt ?

Rarbonne. Gin Geichäft fann ich Imen wenige fens noch auftragen, das jugleich Sabigteit und Muth uforbert.

Selicour. Befehlen Sie!

Rarbonne. Mein Borganger hat burch feine able Berwaltung ein heer von Mißbrauchen einreißen laffen, die trot aller unferer Benahungen nach nicht abgestellt find. Es ware daber ein Memoire aufanfeben, worln man alle Gebrechen aufbectte, und der Regierung felbst ohne Schnung die Wahrheit fagte.

Seliconr. Erlanden aber Ener Excelleng — eine folde Schrift fannte fur ihren Berfuffer, tonnte fur bie felbft hedenfliche Folgen haben.

Rarbonne. Das fummert und nicht — Reine Gefahr, feine perfonliche Radficht barf in Unschlag fimmen, wo die Pflicht gebietel.

' Selicour. Das ift wardig gebacht!

Rarboune. Sie find ber Mann zu diesem Berk — Ich brauche Ihnen weiter nichts darüber zu sagen. Sie kennen das Uebel so gut und beffer noch, als ich selbft.

Selicour. Und ich bin, hoffe ich, mit Ihnen baraber einerlen Meinung.

Rarbonne. Dhne Zweifel. Dies Geschäft hat Gile. Ich verlasse Sie; verlieren Sie keine Zeit; es ist gerade jest der ganstige Augenblick — ich mochte es wo möglich noch heute an die Behörbe absenden. — Lurz und bandig — es kann mit Benigem Biel gesagt werden! Leben Sie wohl! Gehen Sie ja gleich an die Arbeit! (Er geht ab.)

Sedster Auftritt.

Selicont. Mabame Belmonte

Mabame Belmont. Sind Sie allein, herr Selicour? Ich wollte abwarten, bis er weggegangen ware — er barf nichts bavon wiffen.

Selicour. Bobon ift bie Rebe, Madame?

Mabame Beimont. Bir wollen heute Abend ein fleines Concert geben, und meine Charlotte foll fich baben foren laffen.

& Selicour. Sie fingt fo foon!

Mabame Belmont. Sie geben fich auch guweilen mit Berfen ab? Nicht mahr?

Selicour. Wer macht nicht einmal in seinem Zeben Berfe!

Madame Belmont. Nun, so machen fie uns ein Lied oder so eimas für heut Abend

Selicour. Eine Remange meinen Sie?

Madame Belmont. Gat, die Romangen lies ben wir befondere!

Celicont. Benn ber Gifer ben Rangel bes Genied erfeten tounte -

Madame Belmout! Schon gut! Schon gut! Ich verfiebe.

Selicont. Und ich brauchte allerdings fo ein leichtes Spielwerf ju meiner Erholung! — Ich bin die gange Racht aufgewefen, um Aften burchzugeben und Rechnungen zu corrigiren!

Rabame Belmont. Gine niebertrachtige Beichaftigung!

Selicont. Daß ich mich wirklich ein wenig angegriffen fable. — Ber weiß! Die Blume ber Dichte tunft erquickt mich vielleicht mit ihrem lieblichen Sauch, und bu, Balfam ber herzen, heilige Freundschaft!

Siebenter Anftritt.

Borige. Robineau.

Robinean (hinter ber Scene.) Ru! Ru! Wenn er brinn ift, wird mir's wohl auch erlanbt fepn, bent' ich -

Mabame Belmont. Bas gibts ba?

Robineau (im Cintreten.) Dieses Bebienten= pad bildet fich mehr ein, als seine herrschaft. — 3ch will ben herrn Selicour sprechen.

Selicour. 3ch bin's.

Robinean. Das will ich balb feben. — Ja, mein Geel, das ift er! — Leibhaftig — Ich seh' ihn noch, wie er fich im Dorf mit den Jungens herum jagte. — Nun feh' er jest auch 'mal mich an — bestracht' er mich wohl. Ich bin wohl ein bischen versändert — Kennt er mich?

Selicone. Rein!

Robineau. Ei, ei, ich bin ja des Robineau's Spriftoph, des Wingers, der die bide Madelon beirattete, seines Großvaters Muhme, herr Selicour!

Selicour. Ach fo!

Robineau. - Run - Better pflegen fich fonft gu umarmen, bent' ich.

Selicour. Mit Bergnagen. — Sept mir wills fommen, Better!

Robineau. Großen Dant, Better!

Selicour. Aber lafft/und auf mein Bimmer ges ben — ich bin bier nicht zu Saufe.

Mabame Belmont. Laffen Sie fich nicht fids ren, herr Selicour! Thun Sie, als wenn ich gar nicht ba mare.

Selicour. Mit Ihrer Erlaubnif, Madame, Sie find gar ju gutig! Man muß ihm fein folichtes Befen zu gute halten; er ift ein guter efriicher Lundo nann, und ein Better, den ich fehr lieb habe.

Rabame Belmont. Das ficht Shucu afnlich. herr Selemet!

Robincan. 3ch fomme fo chen an, Derr Better!

Selicour. Co, und wober benn?

Robineau. Si, woher fonft nie von unserm Dorf. — Dieles Paris ift aber auch wie zwanzig Dorfer. — Schon über zwen Stunden, daß ich aus dem hoftwagen gestiegen, treib' ich mich herum, um ihn und ben La Roche aufzusuchen, er weiß ja, seinen Rachbar und Schulkameraden; — Run da find' ich ihn ja endlich, und unn mags gut sepn!

Seliconr. Er fommt in Gefcaften nach?Paris, Better?

Robincan. In Gefchäften! hat fich woll Ein Gefchäft bab' ich freplich -

Selicour. Und welches benn?

Robinean. 3 nun - mein Glad bier gu machen, Better!

Selicour. Sa! Sa!

Robineau. Run, bas Gefchaft ift wichtig genug, bent' ich.

Selicour (zu Madame Belmont.) Excustren Sie. Madame Belmont. Er belustigt mich. Selicour. Er ift fehr kurzweilig.

Robineau. Deter, ber Rarrner, meinte, ber Better babe fich in Paris feine Pfeifen gut gefchnitten. - Mis er noch flein mar, ber Better, ba fen er ein lofer Schelm gemefen, ba batt's geheißen: ber verbirbt nicht - ber wird feinen Beg fcon machen! - Bir batten auch icon von ibm gebort; aber bie Nachrich= ten lauteten gar zu ichon, als bag wir fie batten glauben tonnen. Bie wir aber nicht langer baran groeis feln tonnten, fagte mein Bater ju mir: Geb' bin, Christoph! Suche ben Better Selicour in Paris auf! Die Reise wird bich nicht reuen - Bielleicht machft bu bein Glad mit einer guten heirath. - 3ch gleich auf . ben Weg, und ba bin ich nun! - Rehmen Sie mir's nicht abel, Dabam! Die Robineaus geben gerabe "aus; was bas Berg beuft, muß bie Bunge fagen und wie ich den lieben herrn Better da fo por mir fab', feben Sie, fo ging mir bas Berg auf.

Madame Belmont. Gi, bas ift gang natur-

Robineau. Sor' er, Better, ich mochte berg= lich gern auch mein Glad machen! Er weiß bas Gebeimniß, wie man's aufangt; theil' er mir's boch mit.

Selicour. Sep immer rechtschaffen, mahr und bescheiben! Das ift mein ganzes Beheimniß, Better! weiter hab' ich teins. — Es ift boch Alles wöhl zu Haus?

Robineau. 3um Preis Gottes, ja! Die Famis

lie gebeife. Der Bertrand hat feine Sujanne gehels tathet; fie wird bald niebertammen, und hofft, ber berr Better wird zu Gevatter fieben. Es ift Alles in guten Umfländen, bis auf feine arme Mutter. — Die neint, es ware boch hart, bast fie nochteiden muffe und einen fo fteinreichen Gofu in der Stadt habe.

Selicour (leife.) Daits Maul. Dummtopf! Rabame Belmont. Bas fagt er von der Mutter?

Selicour (lant.) If's moglich? Die tenfend Thaler, Die ich ihr geschielt, find also nicht angetome wen? — Das thut mir in der Seele weh! — Bas bas doch fur schlechte Anftalten find auf diefen Poften — Die arme, gute Mutter! Bas mug fie ausgestanden haben!

Madame Belmont. Ja wohl! Man muß ihr helfen.

Seliconr. Das versteht sich! Sogleich bitte ich ben Minister um Urland'— es ist eine gerechte Forderung. Ich kann barauf bestehen — Die Pslicht ber Ratur geht allen andern vor — Ich eile nach meinem Ort — in acht Tagen ist Alles abgethan! — Sie hat sich nicht in Paris niederlassen wollen, wie sehr ich sie anch barum bat! Die liebe alte Mutter hängt gar zu sehr an ihrem Geburtsort.

Robinean. Co tann ich gar nicht aus ihr flug werben; benn ju uns fagte fie, fie mare gern nach

Paris gefommen, aber bet Better habe es burchaus nicht haben wollen!

Selicour. Die gute Frau weiß felbft nicht immer, was fie will! — Aber fie nothleibend zu wiffen — Ach Gott! Das jammert mich und schneibet mir ins herz.

Mabame Belmont. Ich glaub's Ihnen wohl, Perr Selicour! — Aber Sie werden balb Rath ges schafft haben. Ich gebe jeht und laffe Sie mit Ihrem Better allein. — Glacklich ift die Gattinn, die Sie einst befigen wird! Ein so pflichtvoller Sohn wird gewiß auch ein zärtlicher Gatte werden! (Ab.)

Achter Auftritt.

Selicour und Robineau.

Nobineau. Meiner Treu, herr Better, ich bin gang verwundert aber ihn — eine so herzliche Aufnahme hatt' ich mir gar nicht von ihm erwartet. Der ift gar ftolz und bochmuthig, hieß es, ber wird bich gar nicht mehr erkennen!

Selicour (nachbem er wohl nachgeseben, ob Madame Belmont auch fort ift.) Sage mir, bu Esel! Bas fallt bir ein, bag bu mir hier so gat Ungest über ben Sals tommft!

Robineau. Run, nun! Wie ich ihm fcon fagte, ich fomme, mein Glad ju machen!

Selicont. Dein Glud ju machen! Der Schafes topf!

Robineau. Ci, ei, Better! Wie er mit mir ungeht, ich laffe mir nicht fo begegnen.

Selicour. Du thuft wol gar empfindlich Chabe um beinen Born - Bon feinem Dorf weg nach Paris zu laufen! Der Kagbieb!

Robineau. Aber was das auf einmal far ein Betragen ift, Herr' Better! — Erst der freundliche Empfang und jetzt diesen harschen Ton mit mir! — Das ift nicht edrlich und gerade gehandelt, nehm' er mir's nicht übel, das ist falsch — und wenn ich das weiter erzählte, wie er mit mir umgeht — 's wurde ihm schlechte Ehre beingen! Ja, das wurd' es!

Celicour (erscroden.) Weiter ergablen! Bas? Robineau. Ja, ja, Better!

Selicour. Unterfteb' bich, Bube! — 3ch will bich unterbringen — ich will far die Mutter forgen. Sin rubig! Ich schaffe bir einen Platz! Berlaf bich darauf!

Robinean. Run, wenn er bas -Selicour. Aber bier tonnen wir nicht bavon liben! Kont! Auf mein Bimmer!

Robinean. Ja, bor' er, Better! Ich mochti fo gern ein recht rubiges und bequemes Brot. Went er mich fo ben ber Accife unterbringen tounte.

Selicour. Berlag bich brauf; ich ichaffe bich an ben rechten Plat. — Ins Dorf mit bem bummen Dorfteufel über hals und Ropf! — (Ab.)

Dritter Aufzug.

Erfter Auftritt.

La Roche und Rarl Firmin bes
gegnen einander.)

La Roche. Ich suchte Sie schon langst. — Son ren Sie! — Nun, ich habe Wort gehalten — ich habe ihn dem Minister abgeschilbert, diesen Selicour.

Rarl. Birtlich? Und es ift alfo vorben mit ihm? Gang vorben!

La Roche. Das nun eben nicht! — Roch nicht ganz — benn ich muß Ihnen sagen, er hat sich hers ausgelogen, daß ich da stand wie ein rechter Dummstopf — Der heuchler stellte sich gerührt, er spielte ben zärtlichen Freund, den Großmathigen mit mir, er aberhäufte mich mit Freundschaftversicherungen und will mich ben Burean als Chef austellen.

Rarl. Bie? Bas? Das ift ja gang vortrefflich! Da waniche ich Glad..

La Roche. Für einen Glücksjäger hielt ich ihn; ich hatte geglaubt, baß es ihm nur um Stellen und Soillers fammit. Werte XII 200.

um Geld ju thun mare; fur fo falfch und verrathes risch hatte ich ihn nie gehalten.! Der henchler mit feinem fußen Geschwätz! Ich war aber fein Rarr nicht und hab' es rundweg ausgeschlagen!

Rarl. Und fo find wir noch, wo wir waren? Und mein Bater ift nicht beffer daran, als vorher?

La Rode. Bohl mahr - aber laffen Sie mich nur machen! Raffen Sie mich machen!

Rarl. Ich bin auch nicht weiter. In ben Garsten hab' ich mich geschlichen, ob ich bort vielleicht meisner Geliebten begegnen mochte. — Aber vergebens! Einige Strophen, die ich mir in der Einsamkeit auss dachte; sind die ganze Ausbeute, die ich zuruck bringe.

Le Roche. Bortrefflich! Brav! Machen Sie Berfe an Ihre Geliebte! Unterbeffen will ich bie Spur meines Bilbes verfolgen. Der Schelm betrügt fich febr, wenn er glaubt, ich habe meinen Plan aufgegesben!

Rarl. Lieber La Roche! Das ift unter unferer Burbe. Laffen wir biefen Clenben fein schmutziges Sandwerk treiben, und bas durch unfer Berbienft ers wingen, was er burch Niebertrachtigkeit erschleicht.

La Roche. Weg mit diesem Stolz! Es ift Schwachs beit, es ift Bornrtheil! — Wie? Wosen wir warten, bis die Redlichkeit die Welt regiert — Da wurden wir lange warten muffen. Alles schmiedet Ranke! Wohl, so wollen wir einmal für die gute Sache ein Gleiches versuchen. — Das geht übrigend Sie nichts an. — Machen Sie Ihre Berse, bilben Sie Ihr Aalent aud; ich will es geltend machen, ich — bas ist meine Sache!

Rarl, Ja, aber die Alngheit'nicht vergeffen. -

La Roche. Und es wird nicht bas Lettemal sepn.

— Aber thut nichts! Ich schreite vorwärts, ich laffe mich nicht abschrecken, ich werde ihm so lange und so sit zusetzen, daß ich ihm endlich doch Sins beybringe. Ich bin lange sein Rarr gewesen; jeht will ich auch ihm einen Poffen spielen. Laffen wir's den Buben so sortreiben, wie er's angefangen, so werde ich bald der Schelm, und Ihr Bater der Dummkopf sepn maffen!

Rarl. Man fommt!

La Roche. Er ift ce felbft!

Rarl. Ich tann feinen Aublid nicht ertragens In ben Garten will ich gurud gehen und mein Gebicht vollenden. (Ab.)

La Roche. Ich will auch fort! Auf ber Stelle will ich Hand aus Werk legen. Doch nein — es ift beffer, ich bleibe. Der Ged glaubte sonft, ich furchte mich por ihm!

3menter Auftritt.

Selicour und La Roche.

Selicour. Ach fieh ba! Finde ich ben herrn . Ra Roche bier?

La Roche. Ihn felbft, herr Gelicour!

Selicour. Sehr beschamt, wie ich sebe.

La Roche. Nicht fonderlich.

Selfconr. Ihr wathender Ausfall gegen mich bat nichts gefruchtet — Der Freund hat feine Bolgen umfonft verschoffen!

La Roche. Sat nichts zu fagen.

Selicour. Wahrlich, Freund La Roche! So bart Sie mir auch zusetzten — Sie haben mir leib gesthan mit Ihren narrischen Guiltn.

La Roche. herr Narbonne ift jest nicht guges gen. — Zwingt Euch nicht!

Gelicour. Bas beliebt?

La Roche. Sept unverschamt nach herzensges luften.

Selicour. Sieh boch!

La Roche. Bruftet Euch mit Eurem Triumph. Ihr habt mir's abgewonnen!

Selicour, Frenlich, es tann Ginen ftolg machen, über einen fo fürchterlichen Gegner gefiegt gu haben.

La Roche. Benn ich's beute nicht recht machte, in Eurer Schule will ich's balb beffer lernen.

Selicour. Bie, herr La Roche? Sie haben es usch nicht aufgegeben, mir ju fchaben?

La Roche. Um eines ungludlichen Bugs willen verläfft man bas Spiel nicht!

Selfcour. Ein trener Schildenappe alfo bes ehrlichen Firmins! — Sieh, fieh!

La Roche. Er muß bir oft aus ber Roth helfen, biefer ehrliche Firmin.

Sellcour. Bas gibt er bir far beine Ritter ... [chaft?

La Roche. Bas bezahlft bu ihm für bie Erers citien, bie er bir ausarbeitet?

Selicoux. Rimm bich in Acht, Freund Roche!
— Ich tounte bir ichlimme Sanbel anrichten.

La Roche. Werbe nicht bofe, Freund Seliconr!
- Der Born verrath ein bofes Gewiffen.

Selicous. Freylich follte ich über beine Thors beit nur lachen.

La Roche. Du verachtest einen Feind, ber bir ju ichwach scheint. Ich will barauf beuten, beine Achtung zu verdienen! (Geht ab.)

Dritter Auftritt

Selicour (allein,)

Sie wollen den Firmin zum Gesandten haben. — Gemach, Lamerad! — So weit find wir noch nicht. — Aber Firmin betrug sich immer so gut gegen mich. — Es ist der Sohn vermuthlich — der junge Mensch, der sich mit Versen abgibt, ganz gewiß — und dieser La Roche ists, der sie bett! — Dieser Firmin hat Verdienste, ich muß es gestehen, und wenn sie je seis nen Chrzeiz ausweden, so kenne ich keinen, der mir gefährlicher wäre. — Das muß verhütet werden! — Wer in welcher Klemme sehe ich mich! — Eben diese bende Firmins wären mir jeht gerade hochst nothig, der Bater mit seinen Einsichten und der Sohn mit seis nen Versen. — Laß uns fürs Erste Nutzen von ihnen ziehen und dann schafft man sie sich schon gelegentlich vom Palse.

Bierter Auftritt.

Kirmin ber Water und Seliconr.

Selicour. Sind Gie's, herr Kirmin? Eben wollte ich ju Ihnen.

Firmin. Bu mir?

' Geliconr. Dich mit Ihnen zu erflaren -

Selicour. Ueber eine Armfeligkeit — Lieber Firmin, es ift mir ein rechter Troft, Sie zu seben. — Man hat uns vernneinigen wollen!

Firmin. Uns veruneinigen!

Selicour. Gang gewiß. Aber es foll ihnen nicht gelingen, hoff' ich. Ich bin Ihr wahrer und aufrichtiger Freund, und ich hab' es heute bewiesen, bent' iche ba dieser tolltbpfige La Roche mich benm Misnister auschwärzen wollte.

Firmin. Bie? Satte ber La Roche -

Selicour. Er hat mich auf bas Abicheulichfte preisgegeben.

Firmin. Er hat feine Stelle verloren. - Setzen Sie fich an feinen Plat!

Selicour. Er ist ein Undankbarer! Nach Allem, was ich für ihn gethan habe — Und es geschehe, sage te er, um Ihnen dadurch einen Dienst zu leisten. — Er diente Ihnen aber schlecht, da er mir zu schaden suchte. — Bas will ich denn anders, als Ihr Glüd? — Aber ich weiß besser, als dieser Brauskopf, was Ihnen dient. Darum habe ich mir schon ein Planchen mit Ihnen ausgedacht. — Das lermende Treiben ber Büreaux ist Ihnen verhafft, das weiß ich; Sie lieben nicht, in ber geräuschvollen Stadt zu leben. — Es

foll far Sie gesorgt werden, herr Firmin! — Sie fuschen fich ergend ein einsames stilles Platchen aus, zies ben einen guten Gehalt, ich schicke ihnen Arbeit binsaus, Sie mogen gern arbeiten, es soll Ihnen nicht baran fehlen.

Firmin. Aber wie -

Seliconr. Des sind aber blos noch Ibeen, es hat noch Zeit bis dahin. — Gladlich, ber auf ber ländlichen Flur seine Tage lebt! Ach, herr Firmin! So wohl wird es mir nicht! Ich bin in die Stadt gebannt, ein Lastthier ber Berhältnisse, den Pfeilen der Bosheit preisgegeben. Auch hielt' ich's für die Pflicht eines guten Berwandten, einen Better, der sich hier niederlassen wollte, über Hals und Ropf wies der aus's Land zurück zu schieden. — Der gute Better! Ich bezahlte ihm gern die Reisetosten — denn, sagen Sie selbst, ist's nicht unendlich besser, auf dem Land in der Dunkelheit frem zu leben, als hier in der Stadt sich zu placken und zu quälen. —

Firmin. Das ift meine Meinung auch. — Aber mas wollten Sie eigentlich ben mir?

Selicout. Run, wie ich sagte, vor allen Dingen mich von der Freundschaft meines lieben Mitbrusders überzeugen — Und alsdann — Sie haben mirso oft schon aus der Verlegenheit geholsen; ich verhehste es nicht, ich bin Ihnen so viel — so Vieles schulsdig! — Mein Posten bringt mich um — Mir liegt so

Bieles auf dem habe — Mahrhaftig, es beaucht meis nen gangen Aupi, um berum zu kommen — Sie find zufrieden mit unferm Minifter?

Firmin. 34 bewundere ibu.

Seliconr. Ja, das nenn' ich einmal einen fistigen Chef! Und wahrlich, es war auch die dichfte Roth, daß ein folcher an den Platz kam, wenn nicht Alles zu Grunde geben sollte. — Es ift noch nicht Alles, wie es soll, sagte ich ihm heute — Wollen Sie, daß Alles seinen rechten Sang gebe, so muffen Sie ein Memoire einreichen, worin Alles, was noch zu versbessern ist, mit der strechgsten Wahrheit angezeigt wäre — Diese meine Idee hat er mit Sifer ergriffen und will eine solche Schrift underzäglich aufgesetzt haben. — Er trug sie mir auf — Aber die unendlichen Gesichte, die auf mir liegen — In der That, ich zittre, wenn ich an einen Zuwachs bente —

Firmin. Und ba rechnen Gie benn auf mich --

Selicour. Run ja! Ich will's gefteben!

Firmin. Sie konnten fich diesmal an teinen Bef-

Selicour. D bas weiß ich! Das weiß ich!

Firmin. Denn ba ich fo lange Beit von ben Migbrauchen unter ber vorigen Bermaltung Augenzeus ge war — fb habe ich, um nicht blos als mußiger Buschauer barüber zu seufgen, meine Beschwerben und ١.

Berbefferungplane dem Papiere anvertrant — und so findet sich, daß die Arbeit, die men von Ihn en verlangt, von mir wirklich ichon gethan ist! — Ich hatte mir teinen bestimmten Gebrauch daben gedacht. — Ich schrieb blos nieder, um mein herz zu erleichetern.

Selicour. Ifte mbglich? Sie batten -

Firmin. Es' liegt Alles bereit, wenn Sie bac bon Gebrauch machen wollen.

Selicour. Db ich bas will! O mit Freuden! - Das ift ja ein gang ermunichter Bufall!

Birmin. Aber bie Papiere find nicht in ber be- fen Ordnung!

Selicour. D diese kleine Mabe abernehm' ich gern — Roch hente Abend soll ber Minister bas Mes moire haben — Ich nenne Sie als Berfaffer; Sie sols len ben Ruhm bavon haben.

Firmin. Sie wiffen, baf mire barauf eben nicht autommt! Wenn ich nur Gutes flifte, gleichviel unter welchem Ramen.

Selicour. Burdiger, scharmanter Mann! Niesmand läfft Ihrem bescheidnen Berbienst mehr Gerechtigkeit widerfahren, als ich. — Sie wollen mir also die Papiere —

Firmin. 3ch fann fie gleich holen, wenn Sie fo lange verziehen wollen.

Selicour. Ja, geben Sie! 3ch will bier warten.

Firmin. Da kommt mein Cohn — Er kann 36nen unterbeffen Gesellschaft leiften — Aber sagen Sie ihm nichts bavon — Sbren Sie! Ich bitte mirs aus!

Selicour. - So! Barum benn nicht?

Firmin. Aus Urfachen.

Selicour. Run, wenn Sie wollen! — Es wird mir zwar fauer werben, Ihre Gefälligkeit zu verschweis gen! — (Benn Firmin fort ift.) Der arme Schelm! Er fürchtet wohl gar, fein Sohn werbe ihn andzanken.

Fünfter Auftritt.

Rark Selicour.

Rarl (fommt in einem Papier lefend, das er bepm Unsblid Selicour's fonell verbiegt.) Schon wieder diefer Seslicour — (Will gehen.)

Selicour. Bleiben Sie doch, mein junger Freund! — Barum flieben Sie fo die Gefellchaft?

Rarl. Berzeihung, herr Selicour! - (gur fic.) Daß ich bem Schwäger in ben Beg laufen muffte!

Selicour. Ich habe mich schon langft barnach gesehnt, Sie zu seben, mein Befter! — Bas machen bie Busen? Wie fließen uns die Berse? — Der gute herr Firmin hat Allerlen bagegen, ich weiß aber, er hat unrecht. — Sie haben ein so entschlebnes Talene! —

Wenn bie Belt Sie nur erft kennte — aber bas wird tommen! Noch heute fruh fprach ich von Ihnen —

Rarl. Bon mir?

Selicour. Mit ber Mutter unsers herrn Die nifters - und man hat schon ein gutes Borurtheil für Sie, nach ber Art, wie ich Ihrer ermahnte.

Rarl. Go! Ben welchem Anlag mar bas?

Seliconr. Sie macht bie Rennerin - ich weiß nicht, wie Sie bagu tommt - Man fcmeichelt ibr, ib. res Sohnes wegen. - Bie? Benn Sie ihr auf eine geschickte feine Urt ben Dof machten - begwegen wollte ich Sie eben auffuchen. - Sie verlangte ein paar Couplets von mir fur biefen Abend. - Run bas be ich zwar zu meiner Beit auch meinen Bers gemacht, wie ein Undrer, aber ber Bit ift eingeroftet in ben leibigen Geschäften! Bie mars nun, wenn Sie ftatt meiner bie Berechen machten - Sie vertrauten fie mir an - ich leje fie vor - man ift bavon bezaubert - man will von mir wiffen - 3ch - ich nenne Sie! 3ch ergreife biefe Gelegenheit, Ihnen eine. Lobrebe gu balten. - Alles ift voll von Ihrem Rubm, und nicht lange, fo ift ber neue Poet fertig, eben fo berühmt burch feinen Bit als feinen Degen!

Rarl. Sie erbffnen mir eine glanzende Ausficht! Selicour. Es fieht gang in Ihrer Gewalt, fie wirklich zu machen!

Rarl (fur fic.) Er will mich beschwagen! Es ift

lanter Falififeit, ich weiß es recht gut, bag er falich ift — aber, wie fchroch bin ich gegen bas beb! Die der meinen Millen Chante er mich beichvongen. — (In Sellicone.) Man verlangt alle filt diejen Abend —

Selicour. Eine Aleinigfeit! Ein Richte! Ein Liebchen — wo fich auf eine ungezwungne Art fo ein feiner Jug jum Lobe bes Minifters anbringen lieffe. —

Sarl. Den kobrebner zu machen ift meine Sas de nicht! Die Burde ber Dichtfunft foll burch mich nicht so erniedrigt werden. Jebes Lob, auch wenn es noch so verdient ift, ift Schmeichelen, wenn man es an die Großen richtet.

Selicour. Der ganze Stolz eines achten Dussenssohns! Richts von Lobspruchen also — aber jo etr was von Liebe — Zarelichfeit — Empfindung —

Rarl (fiebt fein Papier an.) Ronnte ich benten, ba ich fie niederschrieb, daß ich sobald Gelegenhelt haben marbe? —

Selicour. Bas? Bie? Das find boch nicht gar Berfe ---

Rarl. D verzeihen Sie! Eine fehr fcwache Ure beit -

Seliconr. Ei was! Mein Gott! Da hatten wir ja gerade, was wir brauchen! — her damit, gesschwind! — Siezsollen bald die Wirkung bavon erfaheren — Es braucht anch gerade keine Romanze zu seyn — biese Aleinigkeiten — biese artigen Spielerepen

thun oft mehr, als man glaubt — badurch gewinnt man die Frauen, und die Frauen,machen Ales. — Gesten Sie! Geben Sie! — Wie! Sie stehen an? Run, wie Sie wollen! Ich wollte Ihnen nüglich seyn — Sie bekannt machen — Sie wollen nicht bekannt seyn — Behalten Sie Ihre Berse! Es ist Ihr Vortheil, nicht der meine, den ich daben beabsichtete.

Rark Menn nur — Selicour. Wenn Sie fich zieren — Rarl. Ich weiß aber nicht —

Selicour (reißt ihm das Papier aus der Hand.) Sie sind ein Kind! Geben Sie! Ich will Ihnen wider Ih= ren Willen dienen — Ihr Bater selbst soll Ihrem Ta= lente bald Gerechtigkeit erzeigen. Da kommt er! (Er fiedt das Papier in die rechte Tasche.)

Gedister Auftritt.

Benbefirmin's. Selicour,

Firmin. hier, mein Freund! — aber reinen Mund gehalten! (Gibt ihm bas Papier heimlich.)

Selicour. Ich weiß zu schweigen. (Steut bas Papier in die linke Roctasche.)

Rarl (für fic.) That ich Unrecht, fie ihm ju geben — Bas fann er aber auch am Ende mit meinen. Verfen machen ? Seltconr. Meine werthen Freunde! Sie haben mir eine tofiliche Biertelftunde geschenkt — Aber man vergisst fich in Ihrem Umgang. — Der Minister wird auf mich warten — ich reiße mich ungern von Ihnen los, denn man gewinnt immer etwas bey so wardigen Personen. (Geht ab, mit bepden Sanden an seine Rodtassen greifend.)

Siebenter, Auftritt.

Bepbe Firmin . 8.

Firmin. Das ift nun ber Mann, ben bu einen Ranteschmied und Rabalenmacher nennft — und fein Menicht nimmt bier mehr Antheil an mir, als er!

Kart. Sie mögen mich nun für einen Träumer halten — Aber je mehr er Ihnen schun thut, besto wes iniger tran' ich ihm — Dieser suße Ton, den er bep Ihnen annimmt — Entweder er braucht Sie, oder er will Sie zu Grund richten.

Firmin. Pfui über das Mistrauen! — Rein, mein Sohn! Und wenn ich auch das Opfer der Bos- beit werden sollte — so will ich doch so spat als mag- lich das Schlechte von Andern glauben.

foll fur Sie gesorgt werden, herr Firmin! — Sie suschen fich ergend ein einsames stilles Platzchen aus, zie= ben einen guten Gehalt, ich schicke ihnen Arbeit bin= aus, Sie mogen gern arbeiten, es soll Ihnen nicht baran fehlen.

Firmin. Aber wie -

Seliconr. Des sind aber blos noch Ibeen, es hat noch Zeit bis dahin. — Glücklich, ber auf der ländlichen Flur seine Tage lebt! Uch, Herr Firmin! So wohl wird es mir nicht! Ich bin in die Stadt gebannt, ein Lastthier der Berhältnisse, den Pfeilen der Bosheit preisgegeben. Auch hielt' ich's für die Pflicht eines guten Berwandten, einen Better, der sich hier niederlassen wollte, über Hals und Kopf wies der auf's Land zurück zu schieden. — Der gute Better! Ich bezahlte ihm gern die Reiselosten — denn, sagen Sie selbst, ist's nicht unendlich besser, auf dem Land in der Dunkelheit fren zu leben, als hier in der Stadt sich zu placken und zu quälen. —

Fixmin. Das ift meine Meinung auch. — Aber was wollten Sie eigentlich bey mir?

Selicout. Run, wie ich sagte, vor allen Dins gen mich von der Freundschaft meines lieben Mitbrus ders überzeugen — Und alsdann — Sie haben mirso oft schon aus der Berlegenheit geholfen; ich verhehs te es nicht, ich bin Ihnen so viel — so Bieles schuls big! — Mein Posten bringt mich um — Mir liegt so Bieles auf bem Salfe — Bahrhaftig, es braucht meinen gangen Ropf, um berum zu tommen — Sie find zufrieden mit unferm Minister?

Sirmin. 3d bewundere ibn.

Selicour. Ja, bas nenn' ich einmal einen fahigen Chef! Und wahrlich, es war auch die hochfte
Noth, daß ein solcher an den Platz kam, wenn nicht Mes zu Grunde geben sollte. — Es ist noch nicht Alles, wie es soll, sagte ich ihm heute — Bollen Sie, daß Alles seinen rechten Gang gebe, so muffen Sie ein Memoire einreichen, worin Alles, was noch zu verbessern ist, mit der streftgsten Wahrheit angezeigt ware — Diese meine Idee hat er mit Eiser ergriffen und will eine solche Schrift unverzäglich aufgesetzt haben. — Er trug sie mir auf — Aber die unendlichen Geichäfte, die auf mir liegen — In der That, ich zittre, wenn ich an einen Zuwachs denke —

Firmin. Und ba rechnen Gie benn auf mich --

Selicour. Run ja! 3ch will's gefteben!

Firmin. Gie fonnten fich biesmal an teinen Befeifern wenben!

Selicour. D bas weiß ich! Das weiß ich!

Fixmin. Denn ba ich fo lange Zeit von ben Migbrauchen unter ber vorigen Berwaltung Augenzeus ge war — fo habe ich, um nicht blos als mußiger Buschauer barüber zu seufgen, meine Beschwerben und Berbefferungplane bem Papiere anvertraut — und so findet sich, daß die Arbeit, die men von Ihn en verlangt, von mir wirklich schon gethan ist! — Ich batte mir keinen bestimmten Gebrauch daben gedacht. — Ich schrieb blos nieder, um mein herz zu erleichetern.

Geliconr. Ifts mbglich? Sie batten -

Firmin. Es', liegt Alles bereit, wenn Sie bas bon Gebrauch machen wollen.

Selivour. Ob ich bas will! D mit Freuden! - Das ift ja ein gang ermanschter Bufall!

Birmin. Aber bie Papiere find nicht in ber bes - ften Ordnung!

Selicour. D biese kleine Mabe abernehm' ich gern — Roch heute Abend soll ber Minister bas Mes moire haben — Ich nenne Sie als Berfasser; Sie sols len ben Ruhm bavon haben.

Firmin. Sie wiffen, baß mirs barauf eben nicht antommt! Wenn ich nur Gutes flifte, gleichviel unter welchem Namen.

Selicour. Burdiger, scharmanter Mann! Niemand lafft Ihrem bescheidnen Berdienft mehr Gerechtigkeit widerfahren, als ich. — Sie wollen mir also die Papiere —

Firmin. 3ch fann fie gleich holen, wenn Sie fo lange verziehen wollen.

Selicour. Ja, geben Sie! 3ch will bier warten.

Kirmin. Da kommt mein Sohn — Er kann Ihnen unterdessen Gesenschaft leisten — Aber sagen Sie ihm nichts davon — Horen Sie! Ich bitte innes aus!

Selicour. - So! Warnm benn nicht? Firmin. Aus Ursachen.

Selicour. Nun, wenn Sie wollen! — Es wird mir zwar faner werben, Ihre Gefälligkeit zu verschweis gen! — (Wenn Firmin fort ift.) Der arme Schelm! Er fürchtet wohl gar, sein Sohn werbe ihn auszanken.

Fünfter, Auftritt.

Rark Selicour.

Rarl (fommt in einem Papier lefend, bas er benm Ansblic Selicour's ichnell verbiegt.) Schon wieder biefer Seslicour — (Bill geben.)

Selicour. Bleiben Sie both, mein junger Freund! — Barum flieben Sie fo bie Gefellchaft?

Rarl. Berzeihung, herr Selicour! - (gur fic.) Daß ich bem Schwätzer in ben Beg laufen muffre!

Selicout. Ich habe mich fcon langft barnach gefehnt, Sie ju feben, mein Befter! — Bas machen bie Bufen? Bie fliegen uns bie Berfe? — Der gute herr Firmin hat Allerley bagegen, ich weiß aber, er hat unrecht. — Sie haben ein fo entschlebnes Talent! —

Wenn die Belt Sie nur erft kennte — aber das wird kommen! Noch heute fruh fprach ich von Ihnen —

Rarl. Bon mir?

Selicour. Mit der Mutter unsers herrn Die nifters - und man hat schon ein gutes Borurtheil für Sie, nach der Art, wie ich Ihrer ermahnte.

Rarl. Go! Ben meldem Anlag mar bas?

Seliconr. Sie macht die Rennerin - ich weiß nicht, wie Sie bagu tommt - Dan fcmeichelt ihr, ib. res Sohnes megen. - Bie? Benn Sie ihr auf eine aeschickte feine Urt ben Dof machten - befregen wollte ich Sie eben auffuchen. - Sie verlangte ein paar Couplete von mir fur biefen Abend. - Run babe ich zwar zu meiner Beit auch meinen Bere gemacht, wie ein Undrer, aber ber Bit ift eingeroftet in ben leibigen Geschäften! Bie mars nun, wenn Sie fatt meiner bie Berechen machten - Sie vertrauten fie mir an - ich lefe fie bor - man ift babon bezaubert - man will bon mir wiffen - 3ch - ich nenne Sie! 3ch ergreife biefe Belegenheit, Ihnen eine. Lobrede gu balten. - Alles ift voll von Ihrem Rubm, und nicht lange, fo ift ber neue Poet fertig, eben fo berubmit burch feinen Bit ale feinen Degen!

Rarl. Sie eroffnen mir eine glanzende Ausficht! Selicour. Es fieht gang in Ihrer Gewalt, fie wirklich ju machen!

Rarl (fur fid.) Er will mich befchwagen! Es ift

lanter Falfcheit, ich weiß es recht gut, baf er falfchift — aber, wie schwach bin ich gegen bas Loh! Bis ber meinen Billen tonnte er mich beschwaten. — (3n. Seliconr.) Man verlangt also far biefen Abend —

Selicour. Gine Rleinigfeit! Gin Richts! Gin Liedchen — wo fich auf eine ungezwungne Art, so ein feiner Jug zum Lobe bes Ministers aubringen lieffe. —

Rarl. Den Lobredner zu machen ist meine Sasche nicht! Die Borbe ber Dichtkunft soll durch mich nicht so erniedrigt werden. Jedes Lob, auch wenn es noch so verdient ift, ift Schmeichelen, wenn man es an die Großen richtet.

Selicour. Der ganze Stolz eines achten Dusfenssohns! Nichts von Lobsprüchen also — aber so ets was von Liebe — Zartlichkeit — Empfindung —

Rarl (fiebt fein Papier an.) Konnte ich denten, ba ich fie niederschrieb, daß ich sobald Gelegenheit haben warde? —

Selicour. Bas? Bie? Das find doch nicht gar Berfe -

Rarl. O verzeihen Gie! Eine fehr fcwache Ars beit -

Selicour. Ei was! Mein Gott! Da hatten wir ja gerade, was wir brauchen! — Her damit, gesichwind! — Sieziollen bald die Wirkung davon erfaheren — Es braucht anch gerade keine Romanze zu seyn — biese Kleinigkeiten — biese artigen Spielereyen

thur oft mehr, als man glaubt — badurch gewinnt man die Frauen, und die Frauen, machen Ales. — Gesten Sie! Geben Sie! — Wie! Sie stehen an? Run, wie Sie wollen! Ich wollte Ihnen nütlich seyn — Sie hekannt machen — Sie wollen nicht bekannt seyn — Behalten Sie Ihre Berse! Es ist Ihr Bortheil, nicht der meine, den ich daben beabsichtete.

Kark Wenn dur -

Selicour. Benn Sie fich zieren --

Selicour (reift ihm das Papier aus der Hand.) Sie find ein Rind! Geben Sie! Ich will Ihnen wider Ih= ren Willen dienen — Ihr Vater selbst soll Ihrem Ta= lente bald Gerechtigkeit erzeigen. Da kommt er! (Er fiedt das Papier in die rechte Tasche.)

Gedister Auftritt.

Bepbegirmin's. Selicour,

Firmin. hier, mein Freund! — aber reinen Mund gehalten! (Gibt ihm bas Papier heimlich.)

Selicour. Ich weiß zu schweigen. (Stedt bas Papier in die linte Roctasche.)

Karl (für fic.) That ich Unrecht, fie ihm zu geben — Bas fann er aber auch am Ende mit meinen. Berfen machen ? Seltconr. Meine werthen Frennde! Sie haben mir eine thilliche Biertelftunde geschenkt — Aber man vergifft fich in Ihrem Umgang. — Der Minister wird auf mich warten — ich reiße mich ungern von Ihnen los, denn man gewinut immer etwas ben so wurdigen Personen. (Geht ab, mit bepben Handen an seine Rodtafien greifenb.)

Siebenter, Auftritt,

Beyde Firmin . 8.

Kirmin. Das ift nun ber Mann, ben bu einen Rankeschmied und Kabalenmacher nennft — und tein Menicht nimmt bier mehr Antheil an mir, als er!

Kart. Sie mögen mich nun für einen Träumer halten — Aber je mehr er Ihnen schn thut, besto wes iniger tran' ich ihm — Dieser suße Ton, ben er bey Ihnen annimmt — Entweder er braucht Sie, oder er will Sie zu Grund richten.

Firmin. Pfui über bas Miftrauen! — Rein, mein Sohn! Und wenn ich auch bas Opfer ber Boss beit werden follte — so will ich boch so fpat als mbgs lich bas Schlechte von Andern glauben.

Achter Auftritt.

Borige. La Roche.

La Roce. Sind Sie ba, Derr Firmin! — Es macht mir herzliche Freude — Der Minister will Sie besuchen.

Rarl. Meinen Bater -

Firmin. Mich?

La Roche. Ja, Sie! — Ich hab' es wohl bes merkt, wie ich ein Wort von Ihnen fallen ließ, daß Sie schon seine Ausmerksamkeit erregt hatten. — Dies sem Selicour ist auch gar nicht wohl daben zu Muthe — So ist mein heutiger Schritt doch zu etwas gut ges wesen.

Rarl. D fo feben Sie fich boch wiber Ihren eigennen Willen ans Licht hervor gezogen! — Welche gluckliche Begebenheit!

Firmin. In! Ja! Du fiehft mich in beinen Gedanken ichon als Ambassabeur und Minister — Herr von Narbonue wird mir einen kleinen Auftrag zu geben haben, das wird Alles seyn!

La Roche. Nein, nein, sag' ich Ihnen — er will Ihre nahere Bekanntschaft machen — Und bas ift's nicht allein! Nein! Nein! Die Augen sind ihm endlich aufgegangen! Dieser Selicour, ich weiß es, ift seinem Fall nahe! Noch heute — Es ist schändlich und abscheulich — boch ich sage nichts, — Der Minis

fter ließ in Ihrem Saufe nach Ihnen fragen; man fagte ihm, Sie fepen auf bem Bareau — Ganz gewiß sucht er Sie hier auf! Sagt' ich's nicht? Sieh, ba ift er schon! (Er tritt nach bem hintergrund zurud.)

Meunter Auftritk

Narbonne zu den Borigen.

Marbonne. Ich habe Arbeiten von Ihnen ges
sehen, herr Firmin, die mir eine hohe Idee von Ihren Einsichten geben, und von allen Seiten hor' ich Ihre Rechtschaffenheit, Ihre Bescheidenheit ruhmen.
Männer Ihrer Art brauche ich hochstubig — Ich komme beswegen, mir Ihren Benstand, Ihren Rath, Ihre Mitwirkung in dem schweren Amte auszubitten, das mir anvertraut ift. — Wollen Sie mir Ihre Freundsschaft schenken, herr Firmin?

Firmin. So viel Intrauen beschämt mich und macht mich folz. — Mit Frende und Dantbarkeit nehme ich bieses gutige Anerbieten an — aber ich furchete, man hat Ihnen eine zu hohe Meinung von mir ges geben.

Rarl. Man hat Ihnen nicht mehr gesagt, als wahr ift, herr von Narbonne! - Ich bitte Sie, meis nem Bater in biesem Puntte nicht zu glauben.

Firmin. Mache nicht zuviel Ruhmens, mein Sohn, von einem gang gemeinen Berbienft.

Rarbonne. Das ift alfo 3hr Sohn, Here Firmin?

Firmin. Ja.

Rarbonne. Der Rarl Firmin, deffen meine Mutter und Tochter noch heute Morgen gedacht haben?

Rarl. Ihre Mutter und die liebendwurdige Charlotte haben fich noch an Rarl Firmin erinnert!

Narbonne. Sie haben mir fehr viel Schmeichels

Rarl. Möchte ich fo viele Gute verbienen!

Rarbonne. Es foll mich freuen, mit Ihnen, bras ver junger Mann, und mit Ihrem murbigen Bater mich naber ju verbinden - herr Firmin! Wenn es meine Pflicht ift, Sie aufzusuchen, so ift es bie Ibre nicht weniger, fich finden zu laffen. ' Dag fich der Unfabige einer ichimpflichen Tragbeit ergeben! - Der Mann von Talent, der sein Baterland liebt, sucht selbft das Ange feines Chefs, und bewirbt fich um die Stelle, Die er zu verdienen fich bewufft ift. - Der Dummtopf und ber Nichtswurdige find immer ben ber Sand, um fich mit ihrem anmaglichen Berbienfte gu bruften -Wie foll man bas mabre Berbienft unterscheiben, wenn, es fich mit feinen verächtlichen Rebenbublern nicht eins mal in die Schranten ftellt? - Bebenten Sie, Derr Firmin, daß man far bas Gute, welches man nicht thut, fo wie fur bas Bofe, welches man gulafft, verantwortlich ift.

Rart. Soren Sie's unn, mein Bater!

Firmin. Geben Sie mir Gelegenheit, meinem Baterlande zu bienen, ich werbe fie mit Freuden ergreifen!

Mathonne. Und mehr verlang' ich nicht — Das mit wir besser mit einander bekannt werden, so speisen Sie Beyde diesen Abend ben mir. Sie sinden eine anges nehme Gesellschaft — Ein Paar gute Freunde, einige Berwandte — Aller Zwang wird entfernt seyn, und meine Mutter, die durch meinen neuen Stand nicht stolzer geworden ist, wird Sie auf's Freundlichste empfangen, das versprech' ich Ihnen.

Firm in. Wir nehmen Ihre gatige Ginlabung

Rarl (far fic.) 3d werbe Charlotten febn!

La Roche (bep Seite.) Die Sachen find auf gustem Weg — ber Augenblid ift gunftig — Frifch, noch einen Wusfall auf diesen Selicour! (Kommt vorwarts.). So laffen Sie endlich bem Betdienst Getechtigkeit wies berfahren, gut! Nun ist noch übrig, auch das Laster zu entlarven — Glücklicherweise finde ich Sie hier, und kann da fortfahren, wo ich es diesen Worgen gelassen — Dieser Selicour brachte mich heute zum Stillschweisgen — ich machte es ungeschick, ich gesteh' es, daß ich so mit der Thur ins Haus siel, aber wahr bleibt wahr! Ich habe doch techt! Sie verlangten Thatsatat chen — Ich bin damit versehen.

Marbonne. Bab? Bie?

La Roche. Dieser Mensch, ber sich bas Ansehen gibt, als ob er seiner Mutter und seiner ganzen Fasmilie zur Stütze diente, er hat einen armen Teufel von Better schon empfangen, ber heute in seiner Einsfalt, in gutem Bertrauen zu ihm, in die Stadt kam, um eine kleine Bersorgung durch ihn zu erhalten. Fortsgesagt wie einen Taugenichts hat ihn der Henchler! So geht er mit seinen Berwandten um — und wie schlecht sein Derz ist, davon kann seine nothleibende Mutter —

Firmin. Sie thun ihm febr Unrecht, lieber La Roche! Eben diefer Better, ben er foll fortgejagt has ben, tehrt mit feinen Bohlthaten überhauft und von falfchen hoffnungen geheilt in fein Dorf zurud!

Rarbonne. Chen mit biefem Better hat er- fich recht gut betragen.

La Roche, Bie? Bas?

Rarbonne. Meine Mutter war bep bem Ges . fprach jugegen.

Firmin. Lieber la Roche! Folgen Sie boch nicht so ber Eingebung einer blinden Rache.

La Roche. Schon, herr Firmin! Reben Sie fim noch bas Bert!

Firmin. Er ift abwesend, es ift meine Pflicht, ibn zu vertheibigen. -

Rarbonne. Diefe Gefinnung macht Ihnen Ch-

re, herr Firmin; auch hat fich herr Selicour in Ansfehung Ihrer noch hente eben fo betragen. — Wie ersfreut es mich, mich von so wurdigen Personen umgeben zu sehen — (Bu La Noche.) Sie aber, ber ben armen Selicour so unverschnlich verfolgt, Sie scheinen mir der gute Mann nicht zu sepn, für ben man Sie halt! — Was ich bis jest noch von Ihnen sah, bringt Ihnen wahrlich schlechte Ehre!

La Roce. (für fic.) Ich mochte berften - Aber nur-Gedult!

Rarbonne. Ich bin geneigt, von bem guten' Selicour immer beffer zu benten, je mehr Schlimmes, man mir von ihm fagt, und ich gebe damit um, ihn mir naber zu verbinden.

Rarl. (betroffen.) Bie fo?

Narbonne. Meine Mutter hat gewiffe Plane, die ich vollfommen gut heiße — Auch mit Ihnen habe ich es gut vor, Herr Firmin! — Diesen Abend ein Mehreres. — Bleiben Sie ja nicht lange aus. (Zu Karl.) Sie, mein junger Freund, legen sich auf die Dichts tunft, hor' ich; meine Mutter hat mir heute Ihr Xaslent gerühmt. — Lassen Sie uns dalb etwas von Ihster Arbeit horen! — Auch ich liebe die Musen, ob ich gleich ihrem Dienst nicht leben kann. — Ihr Diesner, meine Herren! — Ich verbitte mir alle Umstände. (Er geht ab.)

Zehnter Auftritt.

Borige obne Narbonne.

Rarl. Ich werbe fie feben! Ich werde fie fpreschen! — Aber biefe gewiffen Plane der Großmutter — Gott! Ich gittre. — Es ift gar nicht mehr zu zweisfeln, daß fie biefem Selicour bestimmt ift.

Firmin. Run, mein Cohn! Das ift ja beute ein gladlicher Tag!

La Roche. Far Sie wohl, Herr Firmin — aber für mich?

Firmin. Senn Sie außer Gorgen. Ich hoffe Alles wieber ins Gleiche zu bringen. — Bu Sact.) Bestrage bich flug, mein Sohn! Benigstens unter ben Ausgen bes Mnifters pergiß bich nicht!

Rarl. Sorgen Sie nicht! Aber auch Sie, mein Bater, rabren Sie fich einmal!

Firmin. Schon! 3ch erhalte auch meine Lettion. Rarl. Und babe ich nicht recht, herr La Roche ?

Firmin, Lag bir fein Bepfpiel wenigstens gu einer Warnung bienen. — Muth gefast, La Roche! Wenn meine Farfprache etwas gilt, so ift Ihre Sache noch nicht verloren, (Er gebt ab.)

Gilfter Auftritt.

Rarl Firmin und La Roche.

La Roche. Run, was fagen Sie? Ift bas erlanbt, daß Ihr Bater felbft mich Lugen ftraft, und ben Schelmen in Schut nimmt?

Rarl. Befter Freund, ich habe beute frah' Ihre Dienste verschmaht, jest flehe ich um Ihre Dalfe. Es ift nicht mehr zu zweifeln, baß man ihr den Seliconr jum Gemahl bestimmt. Ich bin nicht werth sie zu bestihen, aber noch weniger verdient es biefer Richts- wardige!

La Roche. Braucht's noch eines Sporus, mich ju beigen? Sie find Zeuge gewesen, wie man mich um seinetwillen mißhandelt hat! Horen Sie mich an! Ich habe in Erfahrung gebracht, daß der Minister ihm noch beute eine sehr wichtige und kitliche Arbeit aufgetragen, die noch vor Abend fettig sepn soll. Er wird ke ents weder gar nicht leisten, oder doch etwas hochk Elens des zu Warkte bringen. So kommt seine Unsähigkeit aus Licht. Trop seiner schlichen Manieren hassen ihn Alle und wünschen seinen Fall. Reiner wird ihm belofm, dafür steh' ich, so verhasst ist er!

Rarl. Meinen Bater will ich icon bavon abhale ten. — Ich febe jest wohl, zu welchem 3wed er mir mein Gebicht abichwatte. Gollte er wohl bie Silru haben, fich in meiner Gegenwart fur ben Berfaffer auszugeben?

La Roche. Kommen Sie mit mir in ben Sarten! Er barf uns nicht bepfammen antreffen. — Du nennst bich meinen Melster, Freund Selicour! Nimm bich in Acht — Dein Lehrling formirt sich, und noch vor Abend sollst bu bey ihm in bie Schule geben!

(Geben ab.)

Bierter Aufzug.

Erfter Auftritt.

Mabame Belmont, Charlotte.

Madame Belmont. Bleib' ba, Charlotte! Bir haben ein Wortchen mit einander zu reden, eh bie Gefellschaft kommt. — Sage mir, mein Rind! Bas fallft bu von dem herrn Selicour?

Charlotte. 3ch, Mama?

Madame Belmont. Ja, bu!

Charlotte. Run, ein gang angenehmer, vers dienstvoller, wurdiger Mann fcheint er mir gu fepn.

Madame Belmont. Das bor'ich gern! Ich frene mich, liebes Rind, haß du eine fo gute Meinung von ihm haft — benn, wenn bein-Bater und ich etwas über bich vermögen, so wird herr Gelicour balb bein Gemaßt sepn.

Charlotte (betroffen.) Mein Semahl! — Mabame Belmont. Fällt bir bas auf? Charlotte. herr Selicour? Madame Belmont. Bir glauben nicht beffer far bein Glud forgen ju tonnen -

Eharlotte. Bon Ihren und meines Baters Sans den will ich gern einen Gatten annehmen — Aber, Sie werden mich für grillenhaft halten, liebe Großsmama! — Ich weiß nicht — dieser Herr Selicour, den ich übrigens bochschätze — gegen den ich nichts eins zuwenden habe — ich weiß nicht, wie es kommt wenn ich mir ihn als meinen Gemahl denke, so — so ems pfinde ich in der Tiese meines Herzens eine Art von —

Mabame Belmont. Doch nicht von Abneis gung?

Charlotte. Bon Graven micht' ich's fogar neunen! Ich weiß, daß ich ihm unrecht thue, aber ich kann es nun einmal nicht aberwinden. — Ich fühle weit mehr Furcht vor ihm, als Liebe.

Mabame Belmont. Schon gut! Diefe Furcht fennen wir, meine Tochter!

Charlotte., Rein! Soren Gie! -

Madame Belmont. Eine angenehme maddens hafte Schüchternheit! Das muß ich wiffen, glaube mir. — Bin ich nicht auch einmal jung gewesen? — Uebrigens fieht biese Partie beiner Familie an. — Ein Mann, der Alles weiß — ein Mann von Geschmad — einfeiner Kenner — und ein so gefälliger bewährter Freund. — Auch reißt man sich in allen hausern um ihn. — Ware er nicht eben jest seiner Mutter wegen bekums

mert, fo hatte er mir biefen Abend eine Romanze für bich versprochen — benn er kann Alles, und bir mbchte er gern in jeder Aleinigkeit zu Gefallen feyn. — Aber ich bor' ihn kommen! Er läfft boch niemals auf fich warten! Wahrlich, es gibt feines Gleichen nicht!

Zwenter Auftritt.

Selicont zu ben Borigen.

Selicour. Sie verlangten heute ein gefühlvolles jariliches Lied von mir! Ich habe mein Moglichstes gesthan, Madame! — Und lege es Ihnen hier zu Füßen.

Madame Belmont. Wie, herr Selicour? Sie haben es wirklich schon fertig? — In der That, ich suchtete, daß die übeln Nachrichten —

Selicour. Belde Radrichten?

Dabame Belmont. Bon Ihrer Mutter -

Selicour. Bon meiner Mutter! — Ja — Ich - ich habe eben einen Brief von ihr erhalten — einen Brief, worin fie mir melbet, daß fie endlich —

Madame Belmont. Daß fie die taufend Thas ler erhalten - Nun, bas freut mich -

Selicour. Satte ich fonft die Faffung haben tonnen? — Aber, dem himmel fen Dant! — Jest ift mit diefer Stein vom herzen, und in der erften Freude fette ich biefe Strophen auf, die ich die Shre gehabt, Ihnen ju überreichen.

Mabame Belmont (zu Charlotten.) Er hatte bich gejammert, wenn bu ihn gesehen hattest — Da wars, wo ich sein ganzes treffliches herz kennen lernte. — Herr Selicour, ich liebe Ihre Romanze, noch eh' ich sie gelesen.

Dritter Auftritt.

Borige. Marboinne.

Narbonne. Gelicour hier bey Ihnen! Ep, ep, liebe Mutter, Sie gleben mir ihn von nothigern Dingen ab. — Er hat so bringend zu thun und Sie belaben ihn noch mit unnugen Aufträgen.

Mabame Belmont. Sieh, fieh, mein Sohn! Bill er nicht gar bbfe werben!

Rarbonne. Bas foll aus bem Auffat werben, ber boch fo wichtig und fo bringenb ift?

Selicour. Der Auffat ift fertig. Bier ift er! Narbonne. Bas, icon fertig?

Selicour. Und ich bitte Sie, ju glauben, baß ich weber Zeit noch Dube baben gefpart habe.

Rarbonne. Aber wie ift bas mbglich?

Selicour. Die Migbrauche ber vorigen Bermalitung haben mir nur zu oft bas Derg fcmer gemacht -

Ich konnte es nicht baben bewenden laffen, sie blos mußig zu beklagen — Dem Papiere vertrante ich meis nen Unwillen, meinen Tadel, meine Berbesserungplane an, und so trifft es sich, daß die Arbeit, die Sie mir auftrugen, schon seit lange im Stillen von mir gemacht ist — Es sollte mir wahrlich auch nicht an Muth gesfehlt haben, disentlich damit hervorzutreten, wenn die Regierung nicht endlich von selbst zur Einsicht gekomsmen ware, und in Ihrer Person einen Mann aufgestellt hätte, der Alles wieder in Ordnung bringt. — Jest ist der Zeitpunkt da, von diesen Papieren diffentlichen Gebrauch zu machen — Es sehlte nichts, als die Blätter zurecht zu legen, und das war in wenig Augenblicken geschehen!

Madame Belmont. Run, mein Sohn! Du taunst zufrieden sepn, bent' ich — herr Seliconr hat beinen Wunsch erfüllt, eh' er ihn wuffie, hat bir in die hand gearbeitet, und ihr kommt einander durch ben gludlichsten Zusall entgegen —

Narbonne. Mit Frenden feb' ich, bag wir einberftanden find. — Geben Sie, herr Selicour! Noch hente Abend fende ich ben Auffat an die Beharde.

Selicour (für fic.) Alles geht gut — Jest bies fen Firmin weggeschafft, ber mir im Weg ift. (Laut.) Berben Sie mir verzeihen, herr von Narbonne? — Es thut mir leib, es zu fagen — aber ich muß fürchten? bag bie Unflage bes herrn La Roche biefen Morgen boch einigen Gindrud gemacht haben tonnte. —

Marbonne. Richt den mindeften.

Selicour. Ich habe es befürchtet. — Rach 211s tem, was ich febe, hat biefer La Roche meine Stelle fcon an Jemanden vergeben. —

Rarbonne. Bie?

Selicour. Ich habe immer fehr gut gedacht von Herrn Firmin, aber, ich gesteh' es - ich fange boch endlich au, an ihm irre zu werben.

Marbonne. Bie? Sie haben mir ja noch heute feine Gutmuthigkeit gerühmt.

Selicour. Ift auch bem Gutmutbigften bis auf einen gewiffen Puntt zu trauen? — Ich febe mich von Feinden umgeben. Man legt mir Fallfride. —

Marboune. Sie thun hetrn Firmin Unrecht. Ich tenne ihn beffer und ich flebe für ibn.

Selicout. Ich munichte, bag ich eben fo von ihm benten tonnte.

Rarbonne. Der schändliche Undank biefes la Roche muß Sie natürlicherweise mißtrauisch machen. Aber wenn Sie auch nur ben Schatten eines Zweifels gegen Herth Kirmin haben,, so werben Sie sogleich Gelegenheit haben, von Ihrem Fruhum jurud ju kommen.

Selicour. Bie bas?

Rarbonne. Er wird im Augenblick felbft bier fepn.

Selicour. herr Rirmin - bier ?

Rarbonne. hier - Ich tounte mire nicht vers fagen. Ich hab' ibn gefeben!

Selicour. Gefeben! Bortrefflich!

Rarbonne. Er und fein Sohn fpeifen biefen

Selicour. Speisen - Sein Sohn! Bortrefflich! Madame Belmont und Chaflotte. Karl Firmin?

Narbonne. Der junge Offizier, deffen Berbiens fie Sie mir fo oft gerühmt haben. — 3ch habe Bater und Sohn zum Nachteffen eingeladen.

Mabame Belmont. Ich werde fie mit Bers gnugen willfommen beißen,

Rarbonne (gu Gelicour.) Sie haben boch nichts bawider?

Selicour. Ich bitte febr — Gang im Segentheil! Madame Belmont. Ich bin dem Bater schon im Boraus gut um des Sohnes willen. Und was fügt unfre Charlotte bagu?

Charlotte. Ich, Mama — ich bin gang Ihrer Meinung!

Rarbonne. Sie tonnen fich alfo gang offenbergig gegen einander ertlaren.

Selicour. Doas bebarfs nicht - im Geringften

nicht — Wenn iche gestehen foll, ich habe herrn Firmin immer fur den redlichsten Mann gehalten — und that ich ihm einen Augenblick unrecht, so bekenne ich mit Frenden meinen Irrthum — Ich für meinen Theil bin überzeugt, daß er mein Freund ift.

Marbonne. Er hat es bewiesen! Er spricht mit großer Achtung von Ihnen — 3war tenn' ich ihn nur erft von heute, aber gewiß verbient er —

Selidour (einfallend.) Alle die Lobsprache, die ich ihm, wie Sie wiffen, noch vor Kurzem ertheilt habe — So bin ich einmal! Mein Herz weiß nichts von Rißgunft!

Narbonne. Er verbindet einen gefunden Kopf mit einem vortrefflichen Bergen, und fein Mensch tann von Ruhmsacht freier seyn, als er. Was gilts! Erwar! im Stande, einem Andern das gange Berdienst von dem zu laffen, was er geleistet hat!

Selicour. Meinen Sie?

Rarbonne. Er mare ber Mann bagu!

Mabame Belmont, Sein Sohn mochte in bies fem Stud nicht gang fo benten.

Charlotte. Ja mobl, ber ift ein junger feuriger Dichtertopf, ber teinen Scherz perfieht.

Selicour. Barbe ber mohl einem Andern den Ruhm feines Berte abtreten?

Charlotte. D daran zweifle ich fehr.

Rarbonne. Ich liebe biefes Feuer an einem jungen Rriegsmann.

Selicour. Dallerbinge, bas verlpricht!

Rarbonne. Jeber an feinen rechten Rat gefiellt, werben fie Bepbe vortrefflich ju brauchen feyn.

Selicour. Es ift boch gar ichbn, wie Sie bie fähigen Leute fo quffuchen!

Rarbonne. Das ift meine Pflicht. (Er fpricht mit feiner Cocter.)

Selicour. Das wars! (In Madame Beimont, ber Seite.) Ein Wort, Madame! — Man tonnte boch glauben, Sie gerftreuten mich von meinen Berufoges ichaften — Wenn alfo biefen Abend mein Gedicht follste gesungen werden, so — nennen Sie mich nicht!

Madame Belmont. Benn Sie nicht wollen, nein.

Selicour. Ja - mir fallt ein. - Bie? Wenn ich, graferer Sicherheit wegen, Jemanden aus der Ges sellschaft darum ausprache, fich ale Berfaffer zu bekens nen.

Rabame Belmont. Bie? Sie tonnten einem Andern ben Ruhm bavon abtreten?

Selicour. Pah! Das ift eine Rleinigkeit! (Bepbe Firmin treten ein.)

Chaildite (erbitet fie, lebhnft.) Da tommen fiel

Bierter Auftritt.

Borige Benbe Firmin.

Marbonne (ihnen entgegen.) Ich habe Sie langst erwartet, meine herren! — Rur herein! Mur naber! Seyn Sie herzlich willtommen! — hier, herr Firmin, meine Mutter und hier meine Tochter — Sie sind kein Frembling in meiner Familie.

Madame Belmont (zu Karl Firmin.) Ich hatte mirs nicht erwartet, Sie bier in Paris zu sehen; es ift febr angenehm, fich mit lieben Freunden so unvermuthet zusammen zu finden.

Rarl. Diefer Name hat einen hohen Werth für mich. (3u Charlotten.) Sie haben Ihre Lante boch wohl verlaffen ?

Charlotte. Ja, herr Firmin!

Rarl. Es waren unvergeffliche Tage, bie ich in Ihrem Saufe verlebte. Dort wars, mein Fraulein -

Narbonne (zu Firmin bem Bater.) Laffen wir die jungen Leute ihre Bekanntschaft ernenern. — Nun, Herr Firmin! Da ift Selicour!

Selicour (in Firmin.) In der That — ich bin — ich fann nicht genug fagen, wie erfrent ich bin — Sie ben herrn von Narbonne eingeführt zu seben.

Rarbonne. Sie find Bende bie Manner bagu, ein= ander Gerechtigfeit wiberfahren gu laffen. (Bu Firmin) Er hat etwas auf bem Herzen, ich wünfchte, baß Gie fich gegen einander erklarten, meine Derren!

Seficonr. O nicht boch! Richt boch! herr Firm min kennt mich ale feinen Freund.

Marbonne. Und fenn Sie verfichert, er ift auch ber Ihrige. Ich wanschte, Sie batten es gebort, mit welcher Warme er noch beute Ihre Parten nahm. Gang gewiß hat dieser La Roche wieder -

Selicont. Aber mas in aller Welt mag boch ben La Roche fo gegen mich aufbeign?

Narbonne. Diefer La Roche ift mein Main nicht - wenigstens hab' ich eine fchlechte Meinung bon feinem Charafter.

Firmin. Sie thun ihm Unrecht. Ich habe bante gegen ihn gesprochen, aber biesmal muß ich ihn vers theibigen.

Selicour. Es ift gang und gar nicht nothig. Ich schätze ibn, ich tenne sein gutes Derz, und tenne auch seine Sparren — Und mag er mich am Ende bay der ganzen Welt anschwärzen, wenn er nur ben Ihnen teinen Glauben fand! — Sie seben, wir find fertig — Unfer Streit ift bengelegt; es braucht keiner weitern Erklarung.

Dadame Belmont. Run, wollen Gie nicht Plat uehmen, meine Berren?

Seliconr (ju Rari Sirmin.) Es ift fcon Aberges ben bas Gebicht.

Rarl. Birklich?

Selicour. Die alte Mama hat es, und ben Berfaffer habe ich ihr nicht verschwiegen. (Rabame Belmont ben Seite fuhrend.) Wiffen Sie, was ich gemacht Jabe?

Dabame Belmont. Dun!

Selicour. Der junge Firmin — Sie wiffen, er gibt fich mit Berfemachen ab.

Mabame Belmont. Ja! - Run?

Selfcour. "3ch hab' ihn ersucht, fich fur ben Berfaffer bes Liebchens ju bekennen — Er lafft fichs gefallen!

Mabame Belmont. Laffe fichs gefallen? Das glaub' ich!

Seliconr. Daß Sie mich ja nicht Lugen ftrafen!

Marbanne. Aber bis unfre andern Gafte tomsmen, liebe Mutter, laffen Sie uns eine fleine Untershaltung ausbenten — Jum Spiel lade ich fie nicht ein — Wir tonnen uns beffer beschäftigen.

Firmin. Sie haben gu befehlen.

"Rarl. Es wird von Mabame abhangen.

Charlotte. Lieben Sie noch immer bie Dufit,

Marbonne. Es ift ja mahr, bu fingst nicht abel - Lugiboren! - Haft bu uns nicht irgend etwas Nenes vorzutragen?

Rarl. Wenn es Fraulein Charlotten nicht zu viel Dabe macht.

Charlotte. hier hat man mir fo eben einige Strophen gugeftellt.

Marbonne. Gut! Ich werde, mit Ihrqr Erlaubniff, unterbeffen das Memoire unsers Freundes durchlesen.

Seliconte. Aber wir werden fie fibren, Such von Narbonne!

Marbonne. Nicht doch! 3ch bin gewohnt im argften Gerausch zu arbeiten — und hier ift nur vom Lesen bie Rebe! (Er geht auf die entgegengesehte Seite, wo er fich niedersent.)

Selicour. Benn Sie aber boch lieber -

Rarbonne. Bergeiben Sie! Aber es leibet febnen Aufschub. Die Pflicht geht Allem por!

Mabame Belmont. Laffen wir ihn benn, wenn er es so will, und nehmen unser Lieb vor. (Alle segen fic. Charlotte ans Eube, Madame Belmont neben Charlotten, Selicpurzwischen Madame Belmont und Karln, neben lettern Firmin der Bater.)

Charlotte. Die Melopie ift gleich gut gewählt, wie ich febe.

Dabame Belmont. Der Berfaffer ift nicht weit — ich tann ibn ohne Brille feben.

Selinour (gu Madame Belmont, leife.) Berrathen'

Sie mich wicht - Das gilt Ifnen, mein Lieber! (3n Rarl Kirmin.)

Charlotte. 3hm! Bie?

Firmin. 3ft bas mahr, Rarl? Bareft bu -

Selicour. Er ift ber Berfaffer.

Charlotte in ihrer Großmutter.) Bie? Serr Kirmin mare ber Berfaffer!

Madame Belmont (lant.) Ja! — (heimlich.) Menne ben mahren Berfaffer ja nicht —

Charlotte. - Barum nicht?

Mabame Belmont. Aus Urfachen. (Bu Selle tout.) Bollen Sie Charlotten nicht accompagniren?

Selicour. Mit Bergnugen.

Firmin (argerlich zu feinem Sohn.) Gewiß wieder gine übereilte Arbeit — aber bas muß einmal gebichtet fepn —

Larl. Aber, lieber Bater, ibren Sie boch erft,

Charlotte (fingt.)

Un ber Onelle faß ber Anabe, Blumen band er fic zum Arang, Und er fah fie, fortgeriffen,

Eretben in ber Bellen Tang; ---

"Wie die Quelle, raftlos bin, "Und fo, schündet meine Jugend, "Wie die Kränze schne verbinbu! " Mabame Belmont (Gelicour anschenb.) Diefer Unfang verspricht fcon viel!

Selicons (auf Sart Firmin zeigenb.) Diefem herrn ba gebort bas Compfiment.

Dabame Belmont. Gut! Gut! Ich berfiche! Firmin. Der Gebante ift alltäglich, gemein. Rarl. Aber er ift boch mabr.

Narbonne (auf ber entgegengesehten Seite mit bem Auffat beschäftigt.) Die Sinleitung ift sehr gut und erw wedt fogleich die Aufmerksamkeit.

Charlotte (fingt wieber.)

"Fraget nicht, warum ich traure

"In bes Lebens Blathengeit; ...!

"Miles freuet fich und hoffet,

"Wenn ber Frühling fic ernent!

"Aber biefe taufend Stimmen

"Der ermadenben Ratur

"Beden in bem tiefen Bufen

"Mir ben fomeren Rummer nur!".

Dabame Belmont. Bum Entjuden!

Firmin. Dicht abel.

Selicour (zu Sarl Firmin.) Sie feben, wie Alles Sie bewundert.

Rarbonne (lefend.) Trefflich entwickelt und nache brudlich vorgetragen — Lefen Sie doch mit mir, herr Firmin! (Firmin tritt jum Minister und liest über seine linte Schulter.)

Dabame Belmont. Gang gottlich!

Selicour (zu Narbonne tretend.) Ich habe aber freplich dem Herrn Firmin viel, fehr, fehr viel daben zu danken. (Tritt wieder auf die andere Seite zwischen Karl Firmin und Madame Belmont, boch ohne die andere Gruppe aus den Augen zu verlieren.)

Charlotte (fingt wieder.) Was kann mir die Freude frommen, Die der schone Leng mir beut? Eine nur ist's, die ich suche, Sie ist nah und ewig weit. Sehnend breit' ich meine Arme Nach dem theuren Schattenbild; Ach ich kann es nicht erreichen, Und das Herz bleibt ungestiut!

Romm berab, bu schone Holbe,
Und verlaß bein ftolges Schloß!
Blumen, die der Leng geboren,
Stren' ich dir in beinen Schoß.
Horch, der Haip erschalt von Liedern,
Und die Quelle rieselt flar!
Raum ist in der fleinsten Hatte
Für ein glücklich liebend Paar.

Mabame Belmont. Wie rührend der Schluß ift! — Das liebe Kind ift gang davon bewegt wors ben.

Charlatte. Ja, es mag es gemacht haben, wer will, es ist aus einem Herzen gestoffen, bas die Liebe tennt!

Selicour (verneigt fich gegen Charlotten.) Dies ift ein ichmeichelhaftes Lob.

Rarl. Bas? Er bebantt fich -

Selicour (fonell ju Satt Firmin fic umbrebend.). Micht mahr, lieber Freund?

Madame Belmont. Ich bin gang davon bins geriffen -

Selicour (budt fic gegen Mabame Belmont.) Gar ju gutig, Mabame!

Rar L Bie verfteb' ich bas ?

Selicour (eben fo schnell wieder ju Karl Firmin.) Run! Sagt' ich's Ihnen nicht! Sie haben ben volls kommensten Sieg bavon getragen.

Rarl. Salt er mich jum Rarren?

Rarbonne. Das Bert ift vortrefflich! Gang vortrefflich!

Selicour (zu Firmin dem Bater.) Sie feben, ich habe mich gang an Ihre Ibeen gehalten.

Firmin (ladelt.) Ich muß gefteben, ich merte fo , etwas.

Charlotte. Ich weiß nicht, welchem von bens ben herren —

Selicour (ju Charlotten, indem er anf Rarl Firmin deutet.) Ein fuger Triumph fur ben Berfaffer!

Rarbonne (ben Auffat aufammen legenb.) Ein wahres Meisterwert. In ber That!

Selicons (batt fich gegen Rathonne.) Gar zu viel-Ehre!

Madame Belmont (wiederholt bie legto Stroe phr.)

Sorch, ber Sain erfcallt von Liebern, Und bie Quelle riefelt flat! Raum ift in ber fleinften Satte gar ein gludlich liebend Pear.

Sthon! Dimmlifch! Dem widerftehe wer fann! — Selicour, es bleibt baben! Sie heirathen meine Charlotte!

Rath D himmel!

Charlotte. Bas bor'ich!

Rarbonne (fteht auf.) Ich tenne wenig Arbeiten, die fo vortrefflich maren — Selicour, Sie find Sofandter!

Rarl. Dein Gott!

Rarbonne. Sie find's! Ich ftebe Ihnen für Ihre Ernennung! Wer bas ichreiben konnte, muß ein mann ban hohem Gesnie 'fepn!

Selicour. Aber erlauben Sie - Ich weiß nicht, vb ich es annehmen darf - Jufrieden mit meinem jes tigen Loofe -

Rarbbnne. Sie maffen fich von Allem lobreifen, wenn ber Staat Sie wo andere nothig hat.

Selicour. Darfte ich mir nicht wenigstens Herrn Firmin zu meinem Setretar ausbitten ? Firmin. Do benten Sie bin? Dich? Dich?

Seticour. In, herr Firmin! Ich habe Sie febr ubthig.

(>

Rarl. Das will ich glauben.

Rarbonne. Das wird fich finden! Run! Bie ift bie Mufit abgelaufen?

Selicour. Staulein Charlotte hat gang himms lich gefungen.

Fünfter Auftritt.

Michel zu den Borigen.

Michel. Die Gesellschaft ift im Saal versame melt -

Rarbonne. Sie find so gutig, liebe Mutter, sie zu empfangen — Ich will dieses jest auf der Stelle absenden — (leife zu Selicour.) Gewinnen Sie die Einwilligung meiner Tochter, und mit Freuden ermähle ich Sie zum Sohn — Noch einmal! Das Wert ist bortrefslich und ich gabe viel darum, es gemacht zu haben. (Ab.)

Selicour (in Karl.) Mun, genießen Sie Ihres Triumphs, Herr Firmin! — (In Charlotten.) Unfer junger Freund weiß die Komplimente gang gut aufzunehmen. Sharlotte. Nach den habiden Bachen, bie ich pon ihm gefeben, batte ich nicht geglaubt, daß er nosthig haben warde, fich mit fremben Febern zu fcmus den.

Selicour. Blofte Gefälligfeit, mein Frankein!
- Aber Die Gefellchaft martet -

Firmin (ju feinem Sohn.) Run, bu haft ja ganggewaltiges Lob eingeerntet!

(Selicour gibt Charlotten feinen Arm.)

Rarl. Ja, ich hab' Urfache, mich ju ruhmen.

Madame Belmont (zu Selicour.) Recht, recht! Führen Sie Charlotten — Es kleibet ihn doch Alles. Er ift ein foarmanter Main! (Sie nimmt Firmins Arm.)

Selicoux (auf Firmin zeigend.) Diesem herrn, nicht mir gebuhrt bas Lob — ich weiß in ber That nicht, wie ich mir's zueignen barf — Alles was ich bin, was ich gelte, ift ja sein Berdienft. (Geben ab.)

Gedster Auftritt.

Rarl (allein gurudhleibend.)

Meine Unruhe murbe mich verrathen. — 3ch muß mich erft faffen, eh' ich Ihnen folgen kann. Sabe ich wirklich die Gebult gehabt, dies Alles zu ertragen? — Ein schoner Triumph, den ich davon trug. — Aus Spott machten fie mir das Kompliment. — Estift of:

fenbar, daß fie ibn, und nicht mich für den Berfaffer halten. Ich bin ihr Rarr, und der Schelm hat
allein die Stre.

Siebented Auftritt.

Rarl. La Roche.

La Roche. Sieh ba, herr Firmin! - Go gangallein - Es geht Alles nach Bunfch vermuthlich.

Rari. Dgang vortrefflich!

La Roce. Ich habe auch gute hoffnung.

Rarl. Selicour fieht in großerm Unfeben, als jes mals.

La Roche. Sieb boch! Bas Sie fagen!

Rarl. Es gibt feinen fabigern Ropf, feinen brabern Biebermann.

La Roche. Ift's mbglich! Aber biefer wichtige Auffatz, ben ber Minister ihm aufgetragen, und bem er fo gang und gar nicht gewachsen ift.

Rarl. Der Auffat ift fertig.

La Roche. Beben Sie boch!

Rarl. Er ift fertig, fag' ich Ihnen.

La Roche. Sie spotten meiner! Es ist nicht mbglich.

Rarl. Ein Deifterftud an Styl und Inhalt! ... La Roche. Es ift nicht möglich, fag' ich Ihnen.

Karl. Ich fage Ihnen, es ift! — Der Auffat ift gelesen, bewundert, und wird jetzt eben abge-schieft.

La Roche. So muß er einen Teufel in feinem Solbe haben, ber fur ihn arbeitet.

Rarl. Und Diefe Gefandtichaftftelle!"

"La Roche. Run, die Gefandtichaft -

Rarl. Er erhalt fie! Er erhalt Die Sand bes Frau-

La Rode. Sie tann ibn nicht leiben.

Rarl. Sie wird nachgeben.

La Roche, Die Gesandtschaft wit samt dem Madchen! Nein, bem Teusel! Das kann nicht seyn! Das barf nicht seyn! — Wie? Was? Dieser heuchter, dieser niederträchtige Bube sollte einen Preis hinvegsschnappen, der nur der Lohn des Berdienstes ist. — Mein, so wahr ich lebe! Das dursen wir nicht zugeben, wir, die wir ihn kennen. Das ist gegen unser Gewissen, wir wären seine Mitschuldigen, wenn wir das duls deten!

Rarl. Gleich, auf der Stelle will ich bie Großmutter auffuchen. — Ich will ihr die Augen offnen wegen des Gebichts —

La Roche. Wegen des Sedichts — Bon dem Gedicht ift bier auch die Rede — Ben der alten Dasma ma mag er fich damit in Gunft setzen; aber meinen Sie, daß ber Minifter fich nach so einer Kleinigkeit be-

stimmen laffe — Rein, herr! Dieses Memoire ift's, bas so vortresslich sepn soll, und bas er irgendwo muß berbepgebert haben — benn gemacht hat ers nicht, nun und nimmer, darauf schwor ich — aber seine ganze hererei find seine Kniffe! Und mit seinen eignen Wassen mußen wir ihn schlagen. Auf dem geraden Wege gings nicht — so nichsen wir einen krummen versub den. Dalt, da fällt mir ein — Ja, das wird geben — Rur fort — fort, daß man uns nicht bepfams men sindet.

Rarl. Aber teine Unbesonnenheit, herr La Ros de! Bebenten Sie, was auf bem Spiele ficht!

La Roche. Meine Chre fieht auf dem Spiele, junger herr, und die liegt mis nicht weniger am hers jen, als Euch die Liebe — Fort! Hinein! Sie sollen weiter von mir boren.

Adter Auftritt.

La Roche (allein.)

Laß feben — Er fuchte von jeber die schwachen Seiten feiner Obern auszuspären, um fich ihnen nothe wendig zu machen. Noch diesen Morgen hatte ers mit dem Rammerdiener — Der Kerl ift ein Plaudrer . – Es wallte etwas von einem galanten Abentener

bes Miniftere verlauten — Er, habe Zimmer befpros den in der Borftabt. — Ich glaube fein Wort bavon, aber man tonnte versuchen — Doch ftill! Da tommt er!

Neunter Auftritt.

La Roche und Selicour.

Selicour (ohne ihn zu bemerken.) Alles geht nach Wunsch und boch bin ich nicht ganz ohne Sorgen — Roch hab' ich weder die Stelle noch die Braut, und da ist Sohn und Bater, die mir auf den Dienst laus ern und mir jeden Augenblick Beydes wegfischen konnen — Wenn ich sie entfernen konnte — Aber wie? Dem Minister ist nicht benzukommen — Diese Leute, die ihren geraden Weg gehen, brauchen Niemand — man kann sie nicht in seine Gewalt bekommen — Ja, wenn er etwas zu vertuschen hätte — wenn ich ihm eine Schwäche ablauern konnte, die mich ihm unentbehrlich machte!

La Roche (für fic.) Recht fo! Der lauft mir in bie Sanbe!

Gelicour. Ach, fieb ba! herr La Roche.

La Roche. Ich bin's, und ich komme, herr Selicour! -

Selicour. Bas wollen Sie? La Roche, Mein Unrecht einzugeffeben. Selicour. Ma!

La Roche. Bas mir nicht einmal etwas gehole fen hat!

Selicour. Das ift das Beffe! Denn es lag wahrlich nicht an Ihrer boshaften Bunge, wenn ich nicht gang zu Grunde gerichtet bin.

La Roche. Das ift leiber mabr, und ich barf baber taum hoffen, bag Sie mir vergeben tonnen.

Seliconr. Aba! Steht ed fo? Fangen wir an gefchmeibiger gu werden?

La Roche. Bu der fconen Stelle, die Sie mir jugedacht haben, kann ich mir nun wohl keine Soffs nung mehr machen — Aber um unfrer alten Freunds schaft willen, schaden Sie mir wenigstens nicht!

Selicour. 3d Ihnen ichaben!

La Roche. Thun Sie's nicht! Haben Sie Mit-

Selicont. Aber -

La Roche. Und ba, fich Jemand gefunden, der fich ben bem Minifter meiner, annehmen will -

Selicour. So? hat fich Jemand? Und wer ift bas?

Ra Roche. Eine Dame, an die ber Rammerdies ner Michel mich gewiesen bat.

Selicont. Rammerbiener Michel! So! Rennen Sie biefen Michel?

La Roche. Richt viel! Aber, weil es fein Reffe Schiners fimmit. Berte. XII. Bb.

ift, ber mich aus meiner Stelle vertreibt, fo will er mir gern, einen Gefallen erzeigen -

Selicour. Die Dame ift wohl eine Unverwandte pom Minister?

La Roche. Sie foll ein schones Frauenzimmer fenn — er soll in ber Borftabt ein Quartier für fie sus den —

Selicour. Gut, gut, ich will ja bas Alles nicht wiffen. — Und wie beift bie Dame?

La Roche. Das weiß ich nicht.

Seliconr. Gut! Gut!

La Roche. Michel wird Ihnen wohl Auskunft barüber geben tonnen.

Selicour. Mir? Meinen Sie, daß mir so viel baran liege?

La Roche. Ich sage bas nicht.

Selicour. Ich frage nichts darnach — Ich bes tommre mich gang und gar nicht um diese Sachen — Morgen wollen Sie biese Dame sprechen?

La Roche. Morgen.

Selicour. Es icheint ba ein großes Bebeim-

Ra Roche (fonell.) Freylich! Freylich! Darum bitte ich Sie, sich ja nichts bavon merken zu laffen — Selicour. Gut! Gut! Nichts mehr bavon — Ich werbe Ihnen nicht schaden, Herr La Roche! — Es ist einmal mein Schickfal, Undankbare zu verpflichten — Trotz ber schlimmen Dienste, die Sie mir haben leisten wollen, liebe ich Sie noch — und daß Sie ses hen, wie weit meine Gefälligkeit geht, so will ich mit Ihrer Beschützerinn gemeine Sache machen — Ja, bas will ich — zählen Sie daranf!

La Roche. Ach, Sie find gar großmuthig!

Selicour. Aber laffen Sie fich bas funftig gur Lehre bienen -

La Roche. D gewiß, Gie follen feben — Selicour. Genug. Laffen wirb gut fenn.

La Roche. Er hat angebiffen. Er ift fo gut, als schon gefangen! Bie viel schneller kommt man boch mit ber Spigbuberen, als mit ber Chrlichkeit.

Sellcour. Jett gleich zu diesem Kammerbiener Michel! — Es ift hier ein Liebeshandel. Sanz gewiß — Bortrefflich! Ich halte dich fest, Narbonne! — Du bift also auch ein Mensch — Du hast Schwachheisten — und ich bin bein Gebieter. (Geht ab.)

Fünfter Aufzug.

Erfter Auftritt

Ra Roche (fommt.)

Sie figen noch an ber Tafel - Er wird gleich beraus tommen, ber Minifter - Sab' ich mich boch gang aus fer Athem gelaufen - Aber, bem himmel fen Dant! ich bin auf ber Spur, ich weiß Alles - Sab' ich bich endlich, Freund Gelicour! - Mit bem Minifter mar nichts får bich zu machen, fo lang, er tugendhaft war - aber Gott fegne mir feine Lafter! Da gibts Bebeimniffe gu verschweigen! Da gibts Dienfte gu erzeis gen! Und ber Bertraute, ber Ruppler bat gewonnen Spiel - Er glaubt bem Minister eine Schwachbeit abgemerkt gur baben - Belch berrlicher Spielraum für feine Niedertrachtigkeit! - Nur gu! Rur gu! Bir find beffer unterrichtet, Freund Selfcour! - Und bir abnet nicht, daß wir dir eine bofe, bofe Schlinge legen - Der Minifter tommt - Muth gefaffe! Jest gilt es, ben enticheibenden Streich zu thun.

Zwepter Auftrith

. Marboune La Rode

Rarbonne. Bas feb' ich? Sind Sie es fchon wieder, ber mich hat heraus rufen laffen ?

La Roche. Moge bies bie lette Unterredung sepn, die Sie mir bewilligen, herr von Narbonne, wenn ich Sie auch diesmal nicht überzeugen kann — Ihre eigne Stre aber und die meine erfordern es, daß ich barauf bestehe — Alles, was ich bis jest versucht habe, diesen herrn Selicour in Ihrer guten Meinung zu stürzen, ist zu seiner Ehre und zu meiner Beschäsmung ausgeschlagen — bennoch gebe ich die hoffnung nicht auf, ihn endlich zu entlarven.

Rarbonne. Das geht zu meit! Reine Codult : ift am Ende!

La Loche. Ein einziges Wort, Herr Minister!
— Sie suchen eben jetzt ein Quartier in der Vorftade? Ift's nicht so?

Rarbonne. Bie? Bas ift bas?

La Roche. Es ift für ein Frauenzimmer bestimmt, bie fich mit ihrer gangen Familie im größten Elende befindet? Dab' ich nicht recht?

Rarbonne. Bie? Bas? Sie erbreiften fich, meinen Schritten nachzuspuren?

La Roche. Burnen Sie nicht - 3ch hab' es

blos Ihrem Freund Selicour nachgethan. Er war es. . ber biefen Morgen zuerft biefe Nachricht von Ihrem Rammerdiener beraus ju loden wuffte - Er gab ber Sache fogleich die beleidigenbfte Auslegung - 3ch bingegen habe Urfache, gang anders bavon zu beuten. Denn' bag ich's nur geftebe, ich' ftellte genauere Rach . forschung an - ich war bort - ich fab bas Franensimmer, von dem die Rede ift - (Er lacht.) Sie hat ein gang ansebnliches Alter - Selicour balt fie fur eine junge Schönheit — Denfruften Sie fich nicht — Ich bitte, laffen Sie ibn antommen! Boren Sie ibn gu Enbe, und wenn Sie ibn nicht als einen gangen Schurten tennen lernen, fo will ich mein ganges Leben lang ein Schelm fenn. — Da kommt er — ich will ibm nur Plat machen, bamit Gie's auf ber Stelle ergrunden. (Ab.)

Marbonne. Der rasende Mensch! Wie weit ihn seine Leidenschaft verblendet! Wie? Selicour konnte — Nein, nein, nein, nein, es ift nicht möglich! Nicht möglich!

Dritter Anftritt. Narbonne. Selicour.

Selicour Gen Seite.) Er ift allein! Jett-fann ich's anbringen! — Benn ich jett nicht eile, mich

ihm nothwendig ju machen, fo fett biefer Firmin fich in feine Gunft. — Sab' ich einmal fein Geheimniß, fo ift er gang in meinen Sanden.

Marbonne. Ich denke eben baran, lieber Seliscour, was man im Ministerium ju Ihrem Auffat fas gen wird — Ich hab' ihn fogleich abgehen laffen; er wird diefen Augenblick gelefen und ich zweiste nicht, er wird ben vollkommensten Benfall haben.

, Selicour. Wenn er den Ihrigen hat, so find alle meine Wünsche' befriedigt. (Für sich.) Wie leit' ich's nur ein? — , Wagen kann ich daben nichts, dennt die Sache ift richtig. Ich will nur gerade zu gesten —

Rarbonne. Sie icheinen in Gedanten, lieber Selicour!

Selicour. Ja — ich — ich bente nach, welche boshafte Auslegungen boch bie Berlaumdung den unichuldigften Dingen ju geben im Stand ift!

Rarbonne. - Bas meinen Gie bamit?

Seticonr. Es muß heraus — Ich barf es nicht langer ben mir behalten — Bose Zungen haben sich Angriffe gegen Sie erlaubt — Es hat verlaufen wollen — Ich bitte — Beantworten Sie mir ein Paar Frasgen, und verzeihen Sie der besorgten Freundschaft, wenn ich unbescheiden scheine.

Narbonne. Fragen Gle! Ich will Alles beants worten.

Selicour. Benn ich ihrem Rammerbiener glauben barf, fo fuchen fie ein Quartier in ber Borftabt.

Rarbonne. Beil Gie es benn miffen - ja.

Selicour. Und gang ingeheim, bor' ich.

Marbonne. Ich habe bis jett wenigstens ein Gebeimnig baraus gemacht.

Selicour. Fur ein unverheirathetes Frauengims mer?

Narbonne. Ja!

Selicour. Die Ihnen fehr — (ftodt) fehr werth ift ?

Marbonne. 3ch gefiebe es, ich nehme großen Untheil an ibr.

Selicour (für sic.) Er hat es gar keinen Sehl — Die Sache ift richtig. — Und Sie mochten gern bas Aufsehen vermeiben, nicht mahr?

Marbonne. Wenn es möglich mare, ja!

Selicour. Ach, gut! Gut! Ich verstebe! Die Sache ift von gartlicher Natur, und die Welt urtheilt so boshaft. — Aber ich fann Ihnen dienen.

Marbonne. Gie?

Selicour. Rann Ihnen bienen! Berlaffen Sie fich auf mich!

Marbonne. Mber wie denn?

Selicour. Ich ichaffe Ihnen, mas Sie brauchen.

Marbonne. Bie benn? Bas benn?

Selicour. 3ch hab's! 3ch ichaff's Ihnen -

Ein ftilles Sanschen, abgelegen — einfach von außen und unverdächtig! — Aber innen auf's Zartlichste einsgerichtes — die Meubles, die Tapeten nach dem neuessten Geschmad — ein Cabinet — himmlisch und reisgend — furz — bas schonfte Boudoir, das weit und breit zu finden.

Rarbonne (für fic.) Sollte La Roche Recht behalten — (lant.) Und welche geheime Urfache hatte ich, ein folches Quartier ju suchen.

Selicour (tichelub.) In Sachen, bie man vor mir geheim halten will, weiß ich mich einer vorlauten Rengier zu enthalten — Erkennen Sie übrigens einen bienstfertigen Freund in mir — Es ift nichts, wozu ich nicht bereit ware, um Ihnen gefällig zu senn. Befehelen Sie, was Sie wollen, ich werde gehorchen, ohne zu üntersuchen — Sie verstehen mich.

Rarbonne. Bollfommen.

Selicour, Man muß Nachficht haben. — 3ch,
— ich halte zwar auf gute Sitten — Aber, was diesen
Punkt betrifft — wenn man nur ben diffentlichen Ans
floß vermeidet — 3ch gehe vielleicht barin zu weit —
aber bas gute Herz reißt mich bin — und mein bochster
Bunsch ift, Sie glüdlich zu sehen —

Bierter Auftrett.

Borige. Michet.

Michel. Go eben gibt man diefe Briefe ab. Rarbonne (ju Selicour.) Die find fur Sie.

Selicour. Mit Ihrer Erlaubniß! Es find Ges' schäftsbriefe, die gleich expedirt fenn wollen - Brisch jur Arbeit und frisch ans Vergnügen. So bin ich einmal!

(Geht ab.)

Fünfter Auftritt. Rarbonne (allein.)

Kaum kann ich mich von meinem Erstaunen ers holen — Dieser Selicour — ja, nun zweiste ich nicht mehr, dieser Selicour war der schändliche Delsershels ser meines Borgängers — Ich gebe mich nicht für besser, als Undere; Jeder hat seine Fehler — aber sich mit dieser Schamlosigkeit anzubieten — Und diesem Nichtswürdigen wollte ich mein Kind hinopfern — mit diesem Verräther wollte ich den Staat betrügen? — Aus Freundichaft will er Alles für mich thun, sagt er! Sind das unsere Freunde, die unsern Lastern dies nen?

Sechster Auftritt.

Marbonne und La Rope.

La Roche. Nun, er ging fo eben von Ihnen bins weg - barf ich fragen?

Narbonne. Ich habe Sie und ihn unrecht beurtheilt — Sie haben mir einen wesentlichen Dienst erzeigt, herr La Roche, und ich laffe Ihnen endlich Gerechtigkeit widerfahren!

La Roche (mit freudiger Ruhrung.) Bin ich endlich für einen redlichen Mann erkannt? Darf ich bas Saupt wieder fren erheben?

Marbonne. Sie haben es erreicht — Sie haben ben Betrüger entlardt — aber wie soll ich eine so lang bewährte Ueberzeugung aufgeben, daß Geist und Taslent ben keinem verderhten Herzen wohnen? — Dieser Mensch, den ich jett als einen Niederträchtigen kens nen lerne, er hat mir noch heute eine Schrift zugestellt, die dem größten Staatsmann und Schriftsteller Ehre machte — Ist es möglich? Ich begreise es nicht — So gesunde Begriffe, so viel Geist ben einem so wegsgeworfenen Charakter! Ich habe das Memoire auf der Stelle and Gonvernement gesendet, und ich will wetten, daß die Briefe, die ich so eben erhalte, von dem Lob desselben voll sind. (Er erbricht einen der Briese und liest.) Ganz richtig! Es ist, wie ich sagte!

La Rode. Ich fann nicht barans flug werden

- Das Wert ist also wirklich gut?

Rarbonne. Bortrefflich!

La Roche. Go wollte ich wetten, daß er nicht ber Berfaffer ift!

Rarbonne. Ber follte es benn fepn?

La Roche. Er ift's nicht, ich will meine Seele jum Pfand setzen — denn am Ende will ich ihm doch noch eher Herz als Ropf zugestehen. — Wenn man versuchte — Ja! — Richtig — Ich hab' es — Das muß gelingen — Herr von Narbonne! Bunn Sie mir benftehen wollen, so soll er sich selbst vetrathen.

Marbonne. Bie benn?

La Roch e. Laffen Sie mich machen - Er tommt! Unterftugen Sie mich!

Siebenter Auftritt.

Borige. Selicour.

La Roche (mit Leidenschaft.) Mein Gott! Belches entsetliche Unglud!

Selicour. Bas gibts, herr La Roche?

La Roche. Beiche Beranderung in einem eine zigen Augenblich!

Selicour. Bas haben Sie? Bas bebentet bies fes Jammern, biefer Ausruf bes Schreckens?

La Roche. Ich bin wie vom Donner getroffen !- Gelicone. Aber was benn?

La. Roche. Dieser Unglidebrief - So eben er balt ihn ber Minister - (3n Rarbonne.) Darf ich? Coll ich ?

Narbonne. Sagen Sie Alles!

La Roche. Er ift gefturat!

Selicour. Um Gottes willen!.

La Roche. Seines Amtes entlaffen!

Selicour. Es ift nicht möglich!

La Roche. Rur zu mahr! Es wollte fcon vorbin etwas bavon verlauten, ich wollt' es nicht glauben, ich eilte bieber, mich felbst zu unterrichten — und nur beftätigt es ber Minister selbst!

Selicour. So ift sie wahr, biese schreckliche Renigkeit?

(Marbonne beftätigt es mit einem ftummen Beiden.)

Legter Auftritt

Borige. Madame Belmont. Char. lotte. Benbe Firmins.

La Roche. Rommen Sie, Mabamel Rommen Sie, Derr Firmin! -

Madame Belmont. Bas gibte?

La Roche. Troften Sie unfern herrn — Spreden Sie ihm Muth zu in feinem Unglude!

Mabame Belmont. Seinem Unglade!

Charlotte. - Mein Gott! Bas ift bas?

La Roche. Erhat feine Stelle verloren.

Charlotte. Großer Gott!

Selicour. 3ch bin erstaunt, wie Sie!

Madame Belmont. Ber fonnte ein folches Unglud vorherfeben!

Rarl Firmin (leibenschaftlich.) So ift bas Talent geachtet, so ift bie Redlichkeit ein Berbrechen in diesem verberbten Lande! Der rechtschaffene Mann behauptet sich kaum einen Tag lang, und bas Glad bleibt nur bem Nichtswurdigen getreu.

Rarbonne (febr ernft.) Nichts übereilt, junger Mann! — Der himmel ift gerecht, und früher ober spater erreicht ben Schuldigen die Strafe.

Selicour, Aber sagen Sie mir! Kennt man benn nicht wenigstens die Beranlassung dieses ungludlichen Borfalls?

La Roche. Leiber, nur zu gut kennt man fie. Ein gewiffes Memoire ift Schuld an bens ganzen Unsglud.

Firmin (lebhaft.) Ein Memoire! Daffelbe viels leicht, das ich Sie heute lefen fab. (Bum Minifter.)

Selicour. Wo die Regierung felbst mit einer Frepheit, einer Rubnheit behandelt wurde —

La Roche. Sang recht! Das namliche.

Selicour. Nun ba haben wird! Satte ich nun Unrecht, ju fagen, daß es nicht immer rathlich ift, die Babrheit zu fagen?

Narbonne. Wo die Pflicht fpricht, ba bedente ich nichts. Und was auch der Erfolg fen, nie werbe ich's bereuen, meine Pflicht gethan zu haben.

Selievur. Schon gedacht! Allerdings! Aber es toftet Ihnen auch einen schonen Play!

La Roche. Und damit ift's noch nicht alle! Es tonnten wohl auch noch Andre um den ihrigen tommen. — Man weiß, daß ein Minister felten Berfafe fer ber Schriften ift, die aus feinen Bureaux berausstommen.

Selicour. Bie fo? Bie bas?

La Roche (für sich.) Ben bem fallt tein Streich auf die Erde!

Firmin. Erflaren Sie fich beutlicher!

La Rode. Man will ichlechterbings berausbring gen, wer biefe heftige Schrift geschmiedet hat.

Selicour. Bill man? Und ba murbe er mohl in ben Sinry bes Miniftere mit verwickelt werben?

La Moche. Frenlich! Das ift febr ju beforgen.

Selicour. Run, ich bins nicht!

Firmin. 3ch bin ber Berfaffer!

Rarbonne. Bas bor' ich?

Madame Belmont. Bas? Sie, herr Firmin?

Firmin. 3ch bins, und ich ruhme mich beffen.

La Roche (su Narbonne.) Nun, was fagt' ich

Firmin. Den Ruhm dieser Arbeit konnte ich bem Berrn Selicour gern überlaffen, aber-nicht fo die Gestahe und die Berantwortung — Ich habe geschwiegen bis jett, aber nun muß ich mich nennen.

Rarl. Recht so, mein Bater! Das heißt all ein Mann von Shre gesprochen — Seven Sie auf ihr Unsglud fiolz, herr von Narbonne! — Mein Bater kann nichts Strafbares geschrieben haben — D mein herz sagt mir, dieser Unfall kann eine Quelle des Gluckes werden — Charlottens hand wird kein Opfer der Berehaltniffe mehr seyn — Die Größe verschwindet, und Muth gewinnt die furchtsame Liebe.

Madame Belmone. Was hor' ich! Herr Firmin!

Firmin. Berzeihen Sie ber Barme feines Untheilb; fein volles Derz vergreift fich im Ausbruck feiner Gefühle!

Marbonne. So hat benn jeder von Ihnen sein Geheimnis verrathen — Herr Firmin! Sie sind der Berfasser dieses Memoire, so ist es billig, daß Sie auch den Auhm und die Belohnung davon ernten. — Das Sonvernement ernennt Sie zum Sesandten — Cha Alle ihr Erstaunen bezeugen) ja, ich bin noch Minis

fter, und ich freue mich es ju fepn, ba ich es in ber Gewalt habe, bas mabre Berbienft zu belohnen.

Madame Belmont. Bas ift bas?

Seliconr (in ber beftigften Befturgung.) Bas hab' ich gemacht!

Narbonne (zu Selicour.) Sie sehen Ihr Spiel berrathen — Wir kennen Sie nun, henchler an Taslent und an Tugend! — Nigdriger Meusch, konnten Sie mich für Ihres Gleichen halten?

La Roche. Wie schändlich er eine eble That ausselegte! Ich weiß Alles aus dem Mund der Dame selbst. Dieses Frauenzimmer, für das er Ihnen eine strasbare Reigung andichtete — es ist eine franke, eine bejahrte Ratrone, die Wittwe eines verdienstvollen Offiziers, der im Dienst des Baterlandes sein Leben ließ und ges gen den Sie die Schuld des Staats bezählten.

Rarboune. Nichts mehr davon, ich bitte Sie!

— (In Selicour.) Sie feben, daß Sie bier aberfluffig
find. (Selicour entfernt fich ftill.)

La Roche. Es thut mir leib um ben armen Schelm — Wohl mufft' ich's vorber, mein haß wurde fich legen, sobalb es mit seiner Herrlichkeit aus seyn warde.

Firmin (bendt ihm leift bie Sand.) Laffen Sie's gut fenn! Wir wollen ibn zu troften fuchen.

La Roche. Bafta, ich bin baben!

Rarbonne (ju Rarl.) Unfer lebhafter junger 'Squers fammer. Werte. XIL. 288.

Freund ift auf einmal ganz ftumm geworden — 3ch habe in Ihrem Derzen gelesen, lieber Firmin! — Der Ueberraschung banke ich Ihr Geheimniß, und werde es nie pergeffen, daß Ihre Neigung ben unserm Gluck besicheiden schwieg und nur laut wurde ben unserm Unglad. — Charlotte! (Sie wirst sich schweigend in ihres Baters Arme.) Gut, wir verstehen und! Erwarte Alles pon deines Baters Liebe.

La Roche. Und ich will barauf schwbren, Rarl. Sirmin ift ber mahre Berfaffer bes Gebichts.

Madame Belmont. Bar's moglich?

Charlotte (mit einem gartlichen Blid auf Karln.) Ich habe nie daran gezweifelt! (Karl tußt ihre hand mit Feuer.)

Madame Belmont. D ber bescheibene junge . Mann! Gewiß, er wird unser Rind gludlich machen!

Marbonne. Bilden Sie fich nach Ihrem Bater, und mit Freuden werbe ich Sie zum Sohn annehmen — (halb zu den Mitspielenden, halb zu den Buschauern.)

Diesmal hat das Berdienst den Sieg behalten. — Micht immer ist &s. so. Das Gespinnst der Luge umsstrickt den Besten, der Redliche kann nicht durchdrinsgen, die kriechende Mittelmäßigkeit kommt weiter, als das gestügelte Talent, der Schein regiert die Belt, und die Gerechtigkeit ift nur auf der Bahne.

Der Reffe als Onkel,

Luftspiel

drey Aufzügen.

Aus bem Frangofifden bes Proarb.

Oberft von Dorfigny. Frau von Dorfigny.

Sophie, ihre Lochter.

Frang von Dorfigny, ihr Reffe. Frau von Mirville, ihre Richre.

Frau von Mirville, ihre Richte Lormeuil, Sophiens Brautigam.

Vormeurt, Sophiens Stungen Dorfigny.

Balcour, Freund Des langen Dorfigny. Champagne, Bedienter Des jungen Dorfigny.

Ein Notar.

3men, unteroffiziere.

Ein Postillon.

Jasmin, Diener in Dorfignp's Saufe.

Drep Latapen.

(Die Scene ift ein Saal mit einer Chur im Fond, die gu einem Garten führt. Auf bepben Seiten find Cabinetes thuren.)

Erster Aufzug.

Erfter Auftritt.

Balconr (tritt eilfertig berein, und nachdem er fich ullerall umgeseben, ob Niemand jugegen, tritt er ju einem von den Bachelichtern, die vorn auf einem Schreibtisch breus nen, und liest ein Billet.)

"Herr von Balcour wird ersucht, diesen Abend um "sechs Uhr sich im Gartensaal des Herrn pon Dorfigny "einzusinden. Er kann zu dem kleinen Pfortchen bers "ein kommen, das den ganzen Tag offen ist." — Keine Unterschrift! — Hm! Hm! Gin seltsames Abenteuer — Ist's vielleicht eine hübsche Frau, die mir hier ein Rendezvous geben will? — Das ware allerliedst. — Aber still! Wer sind die benden Figuren, die eben da eintresten, wo ich herein gekommen bin?

Zwepter Auftritt.

Frang Dorfigny und Champagne (berbe in Mantel eingewidelt) Balcour.

Dorfigny (feinen Mantel an Champagne gebenb) Er, guten Abend, lieber Balcour!

Balcour. Was? Bift bu's, Dorfigny? Wie kommft du hieher? Und wozu biefe sonderbare Ansstafferung — diese Perrucke und diese Unisorm, die nicht pom beinem Regiment ift?

Meiner Sicherheit wegen. - 3d Dorfianb. babe mich mit meinem Obriftlieutenant geschlagen; er ift fcmer verwundet, und ich fomme, mich in Paris ju verbergen. Beil man mich aber in meiner eigenen Uniform gar ju leicht ertennt, fo babe ich's fur's Sicherfte gehalten, bas Roftum meines Onfels anzunehmen. Bir find fo giemlich von einem Alter, wie bu weißt, und einander an Beftalt, an Große, an Farbe bis jum Bermechseln abnlich, und fuhren überdies noch eis nerlen Ramen. Der einzige Unterschied ift, daß ber Dberft eine Perrude tragt und ich meine eignen Saare - Jest aber, feitbem ich mir feine Pertude und bie Uniform feines Regiments gulegte, erftanne ich felbft aber die große Mebulichkeit mit ibm. In biefem Augenblick komme ich an, und bin erfrent, bich fo vunkte lich bep bem Renbegvous gu finden.

Balconr. Bey dem Rendezvous? Wie? Sat fie bir auch was bavon vertraut?

Dorfigny. Sie? Belde fie?

Balcour. Nun, die hubsche Dame, die mich in einem Billet hieher beschieden! Du bift mein Freund, Dorfigny, und ich habe nichts Geheimes bor bir.

Dorfigny. Die allerliebfte Dame!

Balcour. Boraber lachft bu?

Dorfigny. 3ch bin die Schone Dame, Balcour.

Balcour. Du?

Dorfigny. Das Billet ift von mir.

Balcour. Ein schönes Quiproquo, zum Tensfel! — Bas fällt dir aber ein, deine Briefe nicht zu unsterzeichnen? — Leute von meinem Schlag konnen sich ben solchen Billets auf etwas ganz Andres Rechnung machen — Aber da es so steht, gut! Wir nehmen einsander nichts übel, Dorfigny — Also ich bin dein ges horsamer Diener.

Dorfigny. Warte boch! Warum elift bu fo bins weg? Es lag mir viel baran, bich ju fprechen, ehe ich mich vor jemand Anderm sehen ließ. Ich branche beis nes Bepftands; wir muffen Abrede mit einander nehe men.

Balconr. Gut - Du fannft auf mich gablen, aber jete tag mich, ich habe bringenbe Geschäfte -

Dorfigny. Go? Jest, da bu mir einen Dienft

erzeigen follft? — Aber zu einem galanten Abentener batteft bu Zeit abrig.

Balcour. Das nicht, lieber Dorfigny! Aber

Dorfigny. Bo?

Balcour. Benn L'hombre.

Dorfigup. Die große Ungelegenheit!

Balcour. Scherz ben Seite! Ich habe bort Ges legenheit, die Schwester des Obrifflieutenants zu feben — Sie halt mas auf mich; ich will dir ben ihr bas Bort reden.

Dorfigny. Nun, meinetwegen. Aber thu mir ber Gefallen, meiner Schwester, ber Frau von Mir-bille, im Borbengeben wiffen zu laffen, baß man fie bier im Gartensaal erwarte — Nenne mich aber nicht, borft bu?

Balcour. Da sep außer Sorgen! Ich habe teine Zeit bazu, und will es ihr hinauf sagen laffen, ohne fie nur einmal zu seben. Uebrigens behalte ich mir's vor, ben einer andern Gelegenheit ihre nabere Bestanntschaft zu machen. Ich schätze den Bruder zu sehr, um die Schwester nicht zu lieben, wenn sie hubsch ift, versteht sich. (Ab.)

Dritter Auftritt.

Dorfigny. Champagne.

Dorfigny. Jum Glad brauche ich feinen Beyftand so gar nothig nicht — Es ift mir wemiger um bas Berbergen zu thun, (benn vielleicht fallt es Niemand ein, mich zu verfolgen), als um meine liebe Confine Sophie wieder zu seben.

Champagne. Bas Sie für ein glücklicher Mann find, gnadiger herr! — Sie feben Ihre Geliebte wiesder, und ich (feufit) meine Fran! Bann geht's wieder guruck ins Elfaß — Bir lebten wie die Engel, da wir funfzig Deilen weit von einander waren.

Dorfigny. Still! Da fommt meine Schwefter!

Bierter Auftritt.

Borige. Frau von Mirville.

Fr. v. Mirville. Ah! Sind Sie es? Seyn Sie von Bergen willfommen!

Dorfigny. Run das ift doch ein berglicher Ems pfang!

Fr. v.Mmirville. Das ift ja recht schon, baß Sie eine lange Reise wahatten, von ber Sie fruhestens in eis

nem Monat zurud fegu tounten, und vier Lage barauf find Sie bier.

Dorfigny. Geschrieben hatt' ich und an wen? Fr. v. Mirville. Un meine Lante! (sieht den Champagne, ber seinen Mantel ablegt.) Bo ift benn aber Herr von Lormeuil?

Dorfigny. Ber ift ber Berr von Lormeuil?

Fr. v. Mirville. Ihr fanftiger Schwiegerfohn.

Dorfigny. Sage mir! Fur wen baltft bu mich?

Fr. v. Mirville. Run, doch mobl fur meinen Onfel!

Dorfigny. Ift's moglich! Meine Schwefter er-

Fr. v. Mirbille. Schwester? Sie — mein Brus ber?

Dorfigny. 3ch - bein Bruber.

Fr. v. Mirville. Das tann nicht fenn. Das ift nicht moglich. Mein Bruder ift bey seinem Regisment zu Strasburg; mein Bruder trägt sein eigenes haar, und bas ift auch seine Uniform nicht — und so groß auch sonft bie Aehnlichkeit —

Dorfigny. Gine Chrenfache, bie aber fonft nicht viel zu bedeuten haben wird, hat mich gendthigt, meine Garnison in aller Geschwindigkeit zu verlaffen; um nicht erkannt zu werden, steckte ich mich in diesen Rock und biese Perace.

Fr. v. Mirville. Ift's möglich? — D fo lag bich berzlich umarmen, lieber Bruder — Ja, nun fange ich au, bich zu erkennen! Aber die Achulichkeit ift doch gang erftannlich.

Dorfigny. Rein Ontel ift alfo abmefent?

Fr. v. Mrville. Frenlich, der Beirath wegen.

Dorfigny. Der heitath? - Belder heirath?

Fr. v. Mirville. Sophieus, meiner Coufine.

Dorfigny. Bas bor' ich? Sophie foll beirathen?

Fr. v. Mirville. Ep freylich! Beift bu es benn nicht?

Dorfigup. Dein Gott! Rein!

Champagne (nabert fic.) Richt ein Bort wiffen wir.

Fr. v. Mirville. Herr von Lormeuil, ein alter Kriegstamerad bes Ontels, der zu Toulon wohnt, hat für seinen Sohn um Sophien angehalten — Der junge Lormeuil soll ein sehr liebendwürdiger Mann sepn, sagt man; wir haben ihn noch nicht gesehen. Der Ontel holt ihn zu Toulon ab; dann wollen sie eine weite Reise zusammen machen, um, ich weiß nicht welche Erbschaft in Besitz zu nehmen. In einem Monat denten sie zus rück zu sepn, und wenn du alsdann noch da bist, so tannst du zur Hochzeit mit tanzen.

Dorfign y. Uch, liebe Schwester! - Reblischer Champagne! Rathet, helft mir! Wenn ihr mir

nicht bepfieht, so ift es aus mit mir, so bin ich vers

Fr. b. Mirville. Bas haft bu benn, Bruder! Bas ift bir?

Champagne. Mein herr ift verliebt in feine Coufine.

Rr. v. Mirville. Ab, ift es bas?

Dorfigny. Diese ungludfelige heirath barf nun und nimmermehr gu Stand tommen.

Fr. v. Mirville. Es wird schwer halten, fie rudgangig zu machen. Beyde Bater find einig, bas Wort ift gegeben, die Artikel find aufgesetzt, und man erwartet blos noch den Brautigam, sie zu unterzeich, nen und abzuschließen.

Champagne. Gedult! — Soren Gie! — (tritt swiften bepbe.) 3ch habe einen folchen fublimen Gins fall!

Dorfigny. Rede!

Champagne. Sie haben einmal ben Anfang ges macht, Ihren Ontel vorzustellen! Bleiben Sie baben! Führen Sie die Rolle butch.

Fr. v. Mirville. Ein schnes Mittel, um die Richte zu heirathen!

Champagne. Nur gemach! Laffen Sie mich meinen Plan entwickeln. — Sie spielen also Ihren Onkel! Sie find nun herr hier im hause, und Ihr erftes Geschäft ift, die bewusste Heirath wieder aufzuheben —

Sie baben ben jungen tormenil nicht mitbringen tonmen, weil er - weil er geftorben ift - Unterbeffen er-Balt Kran bon Dorfigup einen Brief bon Ihnen, als bem Reffen, worin Sie um die Coufine anhalten -Das ift mein Amt! 3ch bin ber Rourier, ber ben Brief von Strasburg bringt! - Fran von Dorfigny ift verliebt in ihren Reffen; fie nimmt biefen Borichlag mit ber beften Art bon ber Belt auf; fie theilt ihn Ihnen, als ibrem Cheberrn, mit, und Sie laffen fich's, wie billig, gefallen. Run ftellen Sie fich, als wenn Sie aufe Giligfte verreifen muffren, Sie geben ber Tante unbedingte Bollmacht, diefe Cache ju Ende ju bringen. Sie reisen ab, und ben andern Tag erscheinen Sie in Ihren naturlichen Saaren und in der Uniform Ihres Regiments wieber, als wenn Sie eben fpornftreiche von Ihrer Garnison berfamen. Die Beirath gebt vor fich; ber Ontel tommt ftattlich angezogen mit feinem Brau-' tigam, ber ben Plat gludlich befett findet, und nichts beffere gu thun bat, ale umgutehren und fich entweber ju Toulon ober in Oftindien eine Frau zu bolen.

Dorfigny. Glaubst du, mein Ontel werbe bas

Champagne. Der wird aufbrausen, has versfteht fich! Es wird heiß werben am Anfang — Aber er liebt Sie! Er liebt seine Tochter! Sie geben ihm die beften Worte, versprechen ihm eine Stube voll artiger Enkelchen, die ihm alle so ahnlich sehen sollen, wie Sie

felbit. Er lacht, er befanftigt fich und Alles ift vers geffen.

Fr. v. Mirville. Ich weiß nicht, ift es bas Tolle biefes Ginfalls, aber er fangt an, mich zu reis gen -

Dursigny. Luftig genug ift er, aber nur nicht ausführbar — Meine Tante wird mich wohl fur ben Onkel anseben!

Fr. v. Mirville. Sabe ich's doch! Dorfigny. Ja, im erften Angenblide.

Fr. v. Mirville. Wir muffen ihr keine Zeit lafe sen, aus der Tauschung zu kommen. Wenn wir die Zeit benuten, so branchen wir auch nur einen Mugens blick — Es ist jetz Abend, die Dunkelheit kommt und zu statten; diese Lichter leuchten nicht hell genug, nm den Unterschied bemerklich zu machen. Den Tag brauchst du gar nicht zu erwarten — Du erklärst zugleich, daß du noch in der Nacht wieder fort reisen muffest, und morgen erscheinst du in deiner wahren Person. Gesschwind and Werk! Wir haben keine Zeit zu verlieren — Schreibe den Brief an unsre Tante, den dein Chamspagne als Kourier überbringen foll, und worin du um Sophien anhaltst.

Dorfigny (au ben Schreibtifc gebenb.) Schwefter! Schwefter! Du machft mit mir, was bu willft.

Champagne (fic die Sand reibent.) Bie freue ich

mich aber meinen flugen Einfall! Schabe. baff ich fcon eine Frau habe; ich tounte hier eine Sauptrolle fpielen, auftatt jest blos ben Bertrauten ju machen.

Fr. v. Mirville. Bie bas, Champagne?

Champagne. En nun, bas ift gang naturlich. Mein herr gilt für feinen Ontel, ich murbe ben herrn von Lormenil vorftellen, und wer weiß, was mir am Ende nicht noch bluben tonnte, wenn meine verdammte heirath —

Fr. v. Mirville. Bahrhaftig, meine Coufine fat Urfache, fich baruber ju betrüben!

Dorfign y (siegelt ben Brief und gibt ibn an Chams pagne.) hier ift ber Brief. Richt' es nun ein, wie bu willft! Dir überlaff' ich mich.

Ehampagne. Sie sollen mit mir zufrieden seyn
— In wenig Augenblicken werde ich damit als Kourier
von Strasburg ankommen, gespornt und gestiefelt, tries
fend von Schweiß. — Sie, gnädiger Herr, halten
sich wacker. — Muth, Dreistigkeit, Unverschämtheit,
wenn's nothig ist. — Den Onkel gespielt, die Tante
angeschirt, die Nichte geheirathet, und wenn Alles vors,
ben ist, den Beutel gezogen, und den redlichen Diener
gut bezahlt, der Ihnen zu allen diesen Herrlichkeiten
verholsen hat. (Ab.)

Fr. v. Mirville. Da tommt die Tante. Gie wird bich fur ben Onkel ansehen. Thu, als wenn bn nothwendig mit ibn gu reben hatteft, und ichich mich

Porfigny. Aber was werd' ich ifr beun fagen? Fr. v. Mirville. Alles, was ein galauter Mahn feiner Frau nur Artiges fagen kann.

Fünfter Auftrift.

Fran v. Mirville. Fran v. Dorfigny. Brang v. Dorfigny.

Fr. v. Mirville. Rommen Sie boch, liebe Tante! Geschwind! Der Ontel ift angekommen.

Fr. v. Dorsigny. Wie? Was? Mein Mann!
— Ja wahrhafrig da ist er! — Herzlich willkommen, lieber Dorfigny — So bald erwartete ich Sie nicht — Nun! Sie haben doch eine gläckliche Reise gehabt? — Aber wie so allein? Wo sind Ihre Leute? Ich horte boch Ihre Kutsche nicht — Nun wahrhaftig — ich bessinne mich kaum — ich zittre vor Ueberraschung und Kreude

Fr. v. Mirville (heimlich zu ihrem Bruber.) Run fo rede doch! Untworte frisch weg!

Dorfigny. Beil ich nur auf einen turgen Befuch hier bin, fo tomm' ich allein und in einer Miethtutiche — Bas aber die Reise betrifft, liebe Frau die Reise — Ach! Die ift nicht die glucklichfte gewesen. Fr. v. Dorfigny. Sie erschreden mich! Es ift. Ihnen boch fein Unglud jugeftogen?

Dorfigny. Richt eben mir! Mir nicht! - Aber biefe heirath (in Fran von Mirville) Liebe Richte, ich habe mir ber Tante -

Fr. v. Mirville. Ich will nicht fibren, mein Dufel. (At.)

Gedeter Auftritt.

Brant. Dorfigny. Franz .__ v. Dorfigny.

Fr. v. Dorfigny. Mun, lieber Mann! biefe Beis rath -

Dorfigny. Aus biefer Seitath with - nichts.

Fr. v. Dorfigny. Wie? Saben wir nicht bas Bort bes Baters ?

Dorfigny, Freplich wohl! Aber ber Cobn fann unfere Tochter nicht beirathen.

Fr. v. Dorfign p. So? Und warum benn nicht?

Dorfigun (mit ftartem Con.) Beil - weil er -

Fr. v. Dorfigny. Mein Gott! Belcher Bufall! Dorfigny. Es ift ein rechter Jammer. Diefer junge Mann war, was die meisten jungen Leute find, so ein kleiner Wastling. Ginen Abend ben einem Balle siel's ihm ein, einem artigen hubschen Madden den Hof zu machen; ein Nebenhuhler mischte sich drein und erlandte sich beleidigende Scherze. Der junge Lorsmenil, lebhaft, ausbrausend, wie man es mit zwanzig Jahren ist, nahm das übel; zum Unglud war er an eis nen Rauser von Prosession gerathen, der sich nie schlägt, ohne seinen Mann — zu tödten. Und diese bose wohnheit behielt auch jetzt die Oberhand über die Gesschicklichkeit seines Gegners; der Gohn meines armen Freundes blieb auf dem Platz, mit drey tödlichen — Stichen im Leibe.

Fr. v. Dorfigny. Barmbergiger himmel! Bas muß ber Bater baben gelitten haben!

Dorfigny. Das tonnen Sie benten! Und bie Mutter!

Fr. v. Dorfigny. Wie? Die Mutter! Die ift ja im letten Binter geftorben, fo viel ich weiß.

Dorfigny. Diesen Binter — ganz recht! Mein armer Freund Lormenil! Den Binter ftirbt ihm seine Frau und jetzt im Sommer muß er den Sohn in einem Duell verlieren! — Es ist mir auch schwer angekommen, ihn in seinem Schmerz zu verlaffen! Aber der Dienst ist jetzt so scharf! Auf den zwanzigsten muffen alle Offiziere — benm Regiment senn! Heut ist der neunzehnte, und ich habe nur einen Sprung nach Paris gethan, und

muß (con bente Abend wieder - nach meiner Garnis fon guradreifen.

Fr. v. Dorfigny. Bie? Cobald?

Dorfigny. Das ift einmal ber Dienft! Bas ift ju machen? Jest auf unfere Tochter zu tommen! -

Fr. v. Dorfigny. Das liebe Rind ift febr niebergeschlagen und schwermuthig, seitbem Gie weg waren.

Dorfigun. Wiffen Sie, mas ich bente! Diese Partie, die wir ihr ausgesucht, war — nicht nach ihrem Efchmad.

Br. b. Dorfigny. Go? Biffen Gie?

Dorfigny. Ich weiß nichts — Aber fie ift funfzehn Jahre alt — Kann fie nicht für fich felbft fcon gewählt then, eh' wir es für fie thaten?

Tr. Dprfigny. Ach Gott ja! Das begegnet

Dorfigun, 3wingen mochte ich ihre Reigung

Fr. v. Morfign p. Bewahre und Gott davor!

iebenter Auftritt.

Die Borigen. Cophie.

Dop bie (bepm Anblid Dorfignp's flugend.) Ab!

Fr. v. Dorfigny. Run, wasift bir? Furchteft bu bich, beinen Bater ju umarmen?

Dorfigun (nachdem er fie umarmt, für fic.) Gie bas bens doch gar gut, biefe Bater! Alles umgrmt fie!

Fr. v. Dorfigny. Du weißt wohl noch nicht, Sophie, daß ein ungludlicher Zufall deine heirath gestrennt bat?

Sophie. Belder Bufall?

Fr. v. Dorfigny, herr von Lormenil ift tobt.

Sophie. Mein Gott!

Dorfigny (bat fie mit ben Angen firirt.) Ja nun - Bas fagft bu bagn, meine Sophie?

Sophie. Ich, mein Bater? — Ich beklage bies fen ungludlichen Mann von herzen — aber ich kann es nicht anders als für ein Glud ansehen, be baß fich ber Tag verzögert, ber mich von Ihnen Thut.

Dorfigny. Aber, liebes Rind! Wenn ou gegen biefe heirath — etwas einzuwenden batteft, warum fagteft bu une nichts bavon? Wir benten ja nicht baran, beine Reigung zwingen zu wollen.

Sophie. Das weiß ich, lieber Barer — aber bie Schachternheit —

Dorfigny. Beg mit ber Schuchternheit! Rebe offen! Entbede mir bein Berg.

Fr. v. Dorfiguy. 3th, mein Rind! Shre beinen Bater! Er meint es gut! Er wird bir gewiß bas Befte rathen.

Dor figny. Du haffteft alfo biefen Lormenil jum Boraus - recht berglich?

Sophie. Das nicht - aber ich liebte ibn nicht.

Dorfigny. Und bu mochteft Reinen Beirathen, als ben bu wirklich liebft?

Sophie. Das ift wohl nathrlich.

Dorfigny. Du liebft alfo - einen Anbern?

Sophie. Das habe ich nicht gefagt.

Dorfigny. Run, nun, beynahe boch - heraus mit ber Sprace! Lag mich Alles wiffen.

Bergiß, daß es bein Bater ift, mit bem bu rebeft.

Dorfigny. Bilde bir ein, baf bu mit beinem ber fien, beinem gartlichften Freunde fpracheft - und ber, ben bu liebft, weiß er, bag er - geliebt wird?

Softhie. Bebute ber himmel! Rein.

Dorfigny. Ifte noch ein junger Menfc?

Sophie. Ein febr liebendwardiger junger Mann, und der mir barum boppelt werth ift, weil Jedermann finder, bat er Ihnen gleicht — ein Berwandter von und, ber unfern Namen führt — Uch! Sie muffen ihn errathen.

Dorfiguy. Roch nicht gang, liebes Rind!

Fr. v. Dorfigny. Aber ich errath! fin! 3ch wette, es ift 3fr Better, Frang Dorfigny.

Dorfieny. Dun, Sophie? Du antwortest nichts?

Dorfigny (feine Freude unterbrudenb, für fic.) Bir muffen ben Bater fpielen — Aber mein Rind — bas muffen wir benn boch bebenten.

Sophie. Barum bebenfen? Mein Better ift ber befte, berftanbigfte -

Dorfigny. Der? Ein Schwindelkopf ift er, ein Wilbfang, der in den zwey Jahren, daß er weg ift, nicht zweymal an seinen Onkel geschrieben bat.

Sophie. Aber mir hat er befto fleißiger gefchrics ben, mein Bater!

Dorfign p. Go? hat er das? Und bu haft ihm wohl & frifch weg geantwortet? Saft bu? Richt?

Sophie. Rein, ob ich gleich große Luft bagu hatte. — Run, Sie versprachen mir ja diesen Augenblick, baß Sie meiner Reigung nicht entgegen senn wollten — Liebe Mutter, reben Sie boch fur mich!

Fr. v. Dorfigny. Run, nun, gib nach, lieber Dorfigny - Es ift ba weiter nichts ju machen - und gefteh' nur, fie batte nicht beffer mablen tonnen.

Dorfigny. Es ift mahr, es laft fich Manches bafür sagen — Das Bermögen ift von bepben Seiten gleich, und gesetzt, ber Better hatte auch ein Bischen leichtsinnig gewirthschaftet, so weiß man ja, die Heisralb bringt einen jungen Menschen — schon in Ordnung — Wenn fie ihn nun überdies lieb hat —

Sophie. D recht febr, lieber Bater! - Erft in bem Augenblide, ba man mir ben herrn bon Lormeuil

jum Gemaßl vorschlug, mertte ich, bag ich bem Bete ter gut fen — fo was man gut fenn nennt — Und wenn mir ber Better nun auch wieder gut mare —

Dorfigny (feurig.) Und warum follte er bas nicht, meine Theuerfte — (fib besinnend.) meine gute Tochter!

— Run wohl! Ich bin ein guter Bater und ergebe mich.

Sophie. Ich barf alfo jett an den Better fchreis ben?

Dorfigny. Bas bu willft - (fur fic) Bie babich fpielt fich's ben Bater, wenn man fo allerliebfte Ges ftanbnife zu boren bekommt.

Achter Auftritt.

Borige. Frau v. Mirville. Champagne (als Postillon mit ber pettiche flatichend.)

Champagne. De, bolla!

Fr. v. Mirville. Plag! Da fommt ein Rourier.

Fr. v. Dorfigny. Es ift Champagne.

Cophie. . Meines Betters Bebienter!

Champagne. Snabiger herr -. gnabige Frau! Reifen Sie mich aus meiner Unruhe! - Das Fraulein ift boch nicht ichon Frau von Lormenil?

Fr. v, Dorfiguy. Rein, guter Freund, noch

Shampagne. Noch nicht? Dem himmel fem Dant, ich bin boch noch zeitig genug gefommen, meisnem armen herrn bas Leben ju retten.

Sophie. Bie! Dem Better ift boch tein Unglack begegnet?

Fr. v. Dorfigny. Mein Reffe ift boch nicht frant?

Fr. b. Mirville. Du machft mir Augft, mas ift meinem Bruber?

Ehampagne. Beruhigen Sie sich, gnabige Frau! Mein herr befindet sich ganz wohl, aber wir find in einer grausamen Lage — Wenn Sie wüssten — doch Sie werden Alles erfahren. Mein herr hat sich zussammen genommen, der gnadigen Frau, die er seine gute Tante nennt, sein herz auszuschütten; Ihnen verdankt er Alles, was er ist; zu Ihnen hat er das größte Bertrauen — hier schreibt er Ihnen, lesen Sie und beklagen ihn!

Dorfigny. Mein Gott, mas ift bas?

Fr. v. Dorsigny (liest.) "Beste Tante! Ich er, "fahre so eben, baß Sie im Begriffe sind, meine Cons, "sine zu verheirathen. Es ist nicht mehr Zeit, zurücktu"halten: ich liebe Sophien. — Ich flebe Sie an, beste
"Tante, wenn sie nicht eine bestige Neigung zu ihrem
"bestimmten Brautigam hat, so schenken Sie sie mir!
"Ich liebe sie so innig, daß ich gewiß noch ihre Liebe
"gewinne. Ich solge dem Champagne auf bem Tuße

"nach; er wird Ihnen diefen Brief überbringen, Ihnen "erzählen, masich feit jener schrecklichen Rachricht aus"gestanden habe."

Sophie. Der gute Better!

Fr. v. Mirville. Armer Dorfigny!

Champagne. Rein, es lafft fich gar nicht besichreiben, was mein armer herr gelitten hat! Aber, lieber herr, fagte ich zu ihm, vielleicht ift noch nicht Alles verloren — Geh, Schurke, fagte er zu mir, ich schuelde bir die Rehle ab, wenn du zu spat kontmst — Er kann zuweilen derb sepn, Ihr lieber Neffe.

Dorfigny. Unverschämter!

Champagne. Nun, nun, Sie werden ja ordentlich bofe, als wenn ich von Ihnen sprüche; was ich sage, geschieht aus lauter Freundschaft für ihn, damit Sie ihn bessern, weil Sie sein Onkel sind.

Fr. v. Mirville. Der gute, redliche Diener! Er will nichts als bas Befte seines herrn!

Fr. v. Dorfiguy. Geh, guter Freund, rube dich aus! Du wirft es nothig haben.

Champagne. 3a, 3hr Gnaben, ich will mich ausruhen in ber Ruche. -(Ab.)

Reunter Auftritt.

Borige ohne Champague.

Dorfigny. Mun, Sophie? Bas fagft bu baju? Sophie. Ich ermarte Ihre Befehle, mein Bater!

Fr. v. Doxfigny. Es ift ba weiter nichts ju thun; wir muffen fie ibm ohne Zeitverluft gur Frau geben.

Fr. v. Mirville. Aber ber Better ift ja noch nicht bier.

Fr. v. Dorfigny. Seinem Briefe nach tann er nicht lang ausbleiben.

Dorfigny. Run — wenn es benn nicht anders ift — und wenn Sie so meinen, meine Liebe — so sey's! Ich bin's zufrieden, und will mich so einrichten, bag ber Lerm ber Hochzeit — vorben ift, wenn ich zurradtomme — De da! Bebiente!

Zehnter Auftritt.

Drep Bediente (treten ein und warten im hinters grunde.) Borige.

Fr. v. Dorfigny. Noch eins! Ihr Pachter hat mir mahrend Ihrer Abwesenheit zwentausend Thaler in Bichseln ausbezahlt — ich habe ihm eine Quittung darüber gegeben — Es ist Ihnen doch recht? Dorfigny. Mir ift Alles recht, was Sie thun, meine Liebe! (wahrend fie die Bechfel ans einer Schreibe tafel hervorholt, zu Frau von Mirville) Darf ich das Geld wohl nehmen?

Fr. v. Mirville. Nimm es ja, fouft machft bu dich verbachtig.

Dorsigny (heimlich ju ihr.) Ju Gottes Ramen! Ich will meine Schulden damit bezahlen! (lant, indem et die Bechsel der Frau von Dorfigny in Empfang ulmmt) Das Geld erinnert mich, daß ein verwänschter Schelm von Wucherer mich schon seit lange um hundert Pistolen plagt, die — mein Nesse von ihm geborgt hat — Wie ist's? Soll ich den Posten bezahlen?

Fr. v. Mirville. Ep, das verfteht fich! Sie werden boch meiner Base teinen Bruder Luberlich jur Frau geben wollen, ber bis an die Ohren in Schulden ftedt?

Fr. v. Dorfigny. Meine Nichte hat Recht, und was abrig bleibt, tann man-ju hochzeitgeschenten anwenden.

Fr. v. Mirville. Ja, ja, zu hochzeitgeschenken! Ein britter Bebienter (tommt.) Die Modes handlerinn ber Fran von Mirville.

Fr. v. Mirville. Sie kommt wie gerufen. Ich will gleich den Brautanzug bey ihr bestellen. (Ab.)

Gilfter Auftritt.

Borige ohne Frau v. Mirville.

Dorfigny (zu ben Bebienten.) Kommt ber! — (Bur Frau von Dorfigny.) Man wird nach bem Herrn Gafpar, unferm Notar, ichiden muffen —

Fr. v. Dorfigny. Laffen Sie ihn lieber gleich jum Nachteffen einladen; bann konnen wir Alles nach Bequemlichkeit abmachen.

Dorsigny. Das ift mahr! (Bu einem von den Bestlenten) Du geh zum Juwelier und laß ihn das Neueste herbringen, was er hat — (Bu einem andern) Du gehft zum Herrn Gaspar, unserm Notar, ich laff' ihn bitten, beute mit mir zu Nacht zu effen — Dann bestellest du vier Postpferde; Punkt eilf Uhr muffen sie vor dem Hause seyn; benn ich muß in der Nacht noch fort — (Bu einem britten) Für dich. Jasmin, hab' ich einen kigslichen Auftrag — du hast Kopf; dir kann man was ans vertrauen.

Jasmin. Gnabiger herr, bas beliebt Ihnen fo gu fagen.

Dorfigny. Du weißt, wo herr Simon wohnt, ber Gelbmadler, ber sonft meine Geschäfte machte - ber meinem Neffen immer mein eigenes Gelb borgte.

Jasmin. Ep ja wohl! Warum follt' ich ibn nicht Lennen! Ich war ja immer ber Postillon bes gnabigen Herrn, Ihres Neffen. Dorfigny. Geh zu ihm, bring' ihm diefe hundert Piftolen, die mein Reffe ihm ichuldig ift, und bie ich ihm hiermit bezahle! Bergif at nicht, dir einen Empfangschein geben zu laffen.

Jasmin. Warum nicht gar - Ich werbe boch tein folcher Efel fen!

(Die Bebienten geben ab.)

Fr. b. Dorfigny. Bie er fich verwundern wird, bergute Junge, wenn er morgen antommt und die hochzeitgeschente eingefauft, die Schulben bezahlt findet.

Dorfign p. Das glaub' ich! Es thut mir nur leib, bag ich nicht Zeuge babon fepn fann.

Zwölfter Auftritt.

Borige. Fran b. Mirville.

Fr. v. Mirville (eilt herein, heimlich ju ihrem Bruber.) Mach' baß bu forttommft, Bruber! Chen tommt ber Ontel mit einem herrn an, ber mir gang so aussieht, wie der herr von Lormeuil.

Dorfigny (in ein Rabinet flebend.) Das ware ber Teufel!

Fr. v. Dorfigny, Run, warum eilen Sie benn fo fchnell fort, Dorfigny?

Darfigny. Ich muß - Ich habe - Gleich werd' ich wieder ba fepn. Fr. v. Mir ville (preffirt.) Kommen Sie, Zante! Seben Sie boch bie fcbnen Dugen an, bie man mir gebracht hat.

Rr. v. Dorfigny. Du thust Recht, mich gu Rath zu zieben - Ich verstehe mich barauf. Ich will bir aussuchen belfen.

Drengehnter Auftritt.

Dberft Dorfigny. Lormenil. Fran v. Dorfigny. Sophie. Fran v.

Mirville.

Dberft. Ich fomme früher zurud, Mabame, als ich gedacht habe, aber besto beffer! — Erlanben Sie, bag ich Ihnen hier diefen herrn —

Fr. v. Dorfigny. Bitte tausendmal um Versgebung, meine herrn — Die Puthandlerinn wartet auf uns, wir find gleich wieder da — Komm, meine Tochter! (Ab,)

Dberft. Nun! Run! Diese Puthåndlerinn konnte wohl auch einen Augenblid warten, bacht' ich.

Sophie. Eben barum, weil Sie nicht warten fann — Entschulbigen Sie, meine herren. (Ab.)

Oberft. Das mag feyn - aber ich follte boch benten -

Gr. b. Mirville. Die herren, miffen wir wohl,

fragen nach Pushandlerinnen nichts; aber für uns find bas febr wichtige Personen (Geht ab, fich tief gegen Lors meuil verneigend.)

Dberft. / Bum Tenfel, bas feb' ich, bag man uns ihrentwegen fteben lafft.

Biergebnter Auftritt.

Dberft Dorfigny. Lormenil.

Dberft. - Gin ichbner Empfang! Das muß ich

Lormenil. Ift bas fo ber Brauch ben ben Paifer Damen, bag fie ben Pughanblerinnen nachlaufen,
wenn ibre Manner antommen?

Dberft. Ich weiß gar nicht, was ich baraus machen foll. Ich schrieb, baß ich erft in sechs Boschen jurud seyn konnte; ich bin unversebens ba, und man ift nicht im Geringften mehr barüber erstaunt, als wenn ich nie aus ber Stadt gekommen ware.

Lormeuil. Ber find bie Beyden jungen Damen, bie mich fo boffich gruften?

Dberft. Die eine ift meine Richte, und bie ansbere meine Lochter, Spre bestimmte Braut.

formenil. Sie find bepde fehr bubic.

Dberft. Der heuter auch! Die Frauen find

genug an bem Sabichiepn - man muß fich auch ars tig betragen.

Fünfzehnter Auftritt.

Borige. Die brey Bebienten (bie nach und nach herein fommen.)

3 menter Bebienter (ant Linten bes Oberften.) Der Notar lafft fehr bedauern, daß er mit Guer Gnaben nicht zu Nacht fpeisen kann — er wird fich aber nach Tisch einfinden.

Dberft. Bas fcwatt ber ba far narrifches Beng?

3menter Bebienter. Die Pofipferde werben Schlag eilf Uhr vor bem Saufe fenn. (Ab.)

Dberft. Die Postpferbe, jest, ba ich eben ans tomme!

Erfter Bebienter (ju feiner rechten Seite.) Der Juwelier, Guer Gnaben, hat bankerott gemacht, und ift biefe Nacht auf und bavon gegangen. (Ab.)

Oberft. Bas geht bas mich an? Er war mir nichts fchulbig?

Jasmin (an seiner linken Seite.) Ich war ben dem Herrn Simon, wie Euer Gnaden befohlen. Er war krant und lag im Bette. Hier schickt er Ihnen die Quittung.

Dberft. Bas für eine Quittung, Ochume?

Jasmin. Run ja, bie Quittung, die Sie in ber ... Dand haben. Belieben Sie fie gu lefen.

Dberft (liest.) Ich Endesunterzeichneter betenne, von dem herrn Oberft von Dorfigny zwentunfend Liveres, welche ich feinem herrn Reffen vorgeschoffen, riche tig erhalten zu haben.

Jasmin. Euer Gnaden feben, bag die Quittung . richtig ift. (Ab.)

Dberft. D volltommen richtig! Das begreife, wer's kann; mein Berftand fieht fill — Der argfte Ganner in gang Paris ift krant, und schickt mir bie Quittung aber bas, was mein Reffe ihm schilbig ift.

Lormenil. Bielleicht fchlagt ibn bas Gewiffen.

Oberft. Kommen Sie! Kommen Sie, Lormeuil! Suchen wir herauszubringen, was und biesen angenehmen Empfang verschafft — und hole der Teufel alle Rotare, Juweliere, Postpferde, Geldmadler und Putz-macherinnen!

(Bepbe ab.)

3 wenter Aufzug.

Erster Auftritt.

Frau v. Mirville. Frang Dorfigny (tommt aus einem Simmer linter Sand und fiebt fich forge fältig um.)

Fr. v. Mir ville (von ber entgegengesehten Seite.) Bie' unbesonnen! Der Ontel wird ben Angenblick ba fepn.

Dorfigny. Aber fage mir boch, was mit mir werben foll? Ift Alles entbedt, und weiß meine Tante, bag ibr vorgeblicher Mann nur ihr Reffe mar?

Fr. v. Mirville. Nichts weiß man! Nichts ift entheckel Die Tante ift noch mit der Modehandlerinn eingeschlossen; der Onkel flucht auf seine Frau — Herr von Lormeuil ist ganz verblufft über die sonderbare Aufnahme, und ich will suchen, die Entwicklung, die nicht mehr lange anstehen kann, so lang als möglich zu verzichen, daß ich Zeit gewinne, den Onkel zu deinem Borztheil zu stimmen, oder wenn's nicht anders ist, den Lormeuil in mich verliebt zu machen — denn eh' ich zugebe, daß er die Cousine heirathet, nehm' ich ihn lieber selbst.

Zwenter Auftritt.

Borige. Balcour.

Balcour (tommt fonell.) Ab fcbn, fcbn, bag ich bich bier finde, Dotfignp! Ich habe bir taufend Saschen ju fagen und in ber größten Gile.

Dorfigny. Sol ihn der Teufel! Der fommt mir jest gelegen.

Batcour. Die gnabige Frau barf boch -

Dorfigny. Bor meiner Schwester hab' ich tein Seheimnif.

Balcour (zur Fran von Mirville fic wendenb.) Bie frene ich mich, meine Gnabige, Ihre Bekanntschaft gestabe in diesem Augenblide zu machen, wo ich so gladlich war, Ihrem Herrn Bruber einen wesentlichen Dienst zu erzeigen.

Dorfigny. Das bor' ich? Seine Stimmel' (flieht in bas Rabinet, wo er herausgetommen.)

Balcour (ohne Dorfignp's fluct zu bemerten, fahrt fort.) Sollte ich jemals in ben Fall kommen, meine Guabige, Ihnen nublich fepn zu konnen, so betrachten Sie mich als Ihren ergebenften Diener. (Er bemerkt nicht, bas indes ber Oberft Dorfignp hereingekommen und fich an den Plat des andern gestellt hat.)

Dritter Auftritt.

Borige. Oberft Dorfigny. Lormenil.

Dberft. Ja - biefe Beiber find eine mabre Se- bultprobe fur ihre Munner.

Balcour (tehrt fich um und glaubt mit bem jungen Borfigny zu reben.) Ich wollte bir alfo fagen, lieber Dorfigny, daß bein Dberftlieutenant nicht todt ift.

Dberft. Dein Dberftlieutenant?

Valcour. Mit bem du die Schlägeren gehabt haft. Er hat an meinen Freund Liancour schreiben lafs sen; er laft dir vollkommene Gerechtigkeit widerfahren, und bekennt, daß er der Angreiser gewesen sen. Die Familie hat zwar schon angesangen, dich gerichtlich zu verfolgen; aber wir wollen alles anwenden, die Sache ben Zeiten zu unterdrücken. Ich habe mich losges macht, dir diese gute Nachricht zu überbringen, und muß gleich wieder zu meiner Gesellschaft.

Dberft. Gehr, obligirt - aber -

Balcour. Du kaunst also ganz ruhig schlafen. Ich wache fur dich. (Ab.)

Bierter Anftritt.

Fran v. Mirville. Oberft Dorligny.

Dberft. Sage mir doch, was der Menfch will? Fr. v. Mirville. Der Menfch ift verrudt, bas sebn Sie ja.

Dberft. Dies scheint also eine Spidemie gu fenn, die alle Welt ergriffen hat, seitdem ich weg bin, denn bas ift der erfte Narr nicht, dem ich seit einer halben Stunde bier begegne.

Fr. v. Mirville. Gie muffen ben troducu Ems pfang meiner Tante nicht fo boch aufnehmen. Wenn von Puhlachen bie Rebe ift, ba barf man ihr mit nichts Anberm kommen.

Oberft. Mun, Gott sey Dant! ba bor' ich boch endlich einmal ein vernünftiges Bort! — So magst bu benn die Erste seyn, die ich mit dem Deren von Lors wenil bekannt mache,

Lormenil. Ich bin febr gludlich, mein Fraulein, bag ich mich ber Einwilligung Ihres herrn Baters ers freuen barf — Aber biefe Einwilligung kann wir zu nichts helfen, wenn nicht bie Ihrige —

Dberft. Nun fangt ber auch an! Sat bie allgemeine Raseren auch bith angestedt, armer Freund! Dein Rompliment ift gang artig, aber ben meiner Toch= ter, und nicht bey meiner Richte, hatteft bu bas aubringen follen.

Lormenil. Bergeben Gie, gnabige Frau! Gie fagen ber Beschreibung so volltommen zu, bie mir herr von Dorfigny von meiner Braut gemacht hat, bag mein Irribum verzeihlich ift.

Fr. p. Mirville. hier tommt meine Coufine, herr von Lormenil! Betrachten Sie sie recht, und aberzeugen Sie sich mit ihren eignen Augen, daß fie alle die schene Sachen verblent, die Sie mir zugedacht baben.

Fünfter-Auftritt.

Borige. Sophie.

Sophie. Bitte tausendmal um Verzeihung, befter Bater, daß ich Sie vorhin so habe stehen laffen; die Mama rief mir, und ich musste ihrem Befehl gehorchen.

, Dberft. Run, wenn man nur feinen Tehler einfieht und fich entschuldigt -

Sophie. Ach, mein Vater! Wo finde ich Worte, Ihnen meine Freude, meine Dankbarkeit auszubrucken, baß Sie in biese Heirath willigen.

Dberft. So, fo! Sefaut fie dir, Diefe Deirath? Sophie. Dgar febr!

Dberft (leife ju Lormenil.) Du fiehft, wie fie bich foon liebt, ohne bich ju tennen! Das tommt von ber schonen Beschreibung, Die ich ihr von bir gemacht habe, eh' ich abreiste.

Lormenil. 3d bin Ihnen febr berbunden.

Oberst. Ja, aber nun, mein Kind, wird es boch wohl Zeit sepn, daß ich mich nach beiner Mutter ein wenig umsehe; denn endlich werden mir doch die Putsbandlerinnen Platz machen, hoffe ich — Leiste du insdess diesem Herrn Gesellschaft, Er ist mein Freund, und mich soll's freuen, wenn er auch bald der deinige wird. — Verstehst du? (In Lormenila) Jetzt frisch dars an — Das ist der Augenblick! Suche noch heute ihre Neigung zu gewinnen, so ist sie morgen delne Frau — (In Frau von Mirvine) Kommt, Nichte! Sie mogen es mit einander allein ausmachen, (Ab.)

Gedster Anstritt.

Sophie. Lormenil,

Sophie. Gie werden alfo auch ben ber Sochzett fenn?

Lormenil. Ja, mein Fraulein - Sie icheint Ibnen nicht zu mifffallen, Diefe Defrath?

Sophie. Sie hat den Benfall meines Baters. Lormenil. Bobl! Aber was die Bater per-

anftalten, hat barum nicht immer ben Benfall ber Ebchter.

Sophie. D mas diese Beirath betrifft - die ift auch bin wenig meine Anstalt.

Lormenil. Wie bas, mein Fraulein?

Sophie. Mein Bater mar fo gutig, meine Reis gung um Rath zu fragen.

Lorm'enil. Sie lieben alfo ben Mann, ber 36nen jum Gemahl bestimmt ift?

Cophie. 3ch verberg' es nicht.

Lormenil. Bie? Und fennen ihn nicht einmal! Sophie. Ich bin mit ihm erzogen worden.

Lormeuil. Sie waren mit bem jungen Lormeuil erzogen worden?

Sophie. Mit dem herrn von Lormeuil - Rein! Lorm enil. Das ift aber Ihr bestimmter Brautigam.

Sophie. Ja, bas war anfangs.

Lormeuil. Wie, anfange?

Sophie. Ich febe, daß Sie noch nicht wiffen, mein herr —

Lormeuil. Nichts weiß ich! Nicht bas Gering. fte weiß ich.

Sophie. Er ift tobt.

Lormenil. Berift tobt?

Sophie. Der junge herr von Lormenil.

Lormenil. Birflich?

Sophie. Sang gewiß.

Lormenil. Ber hat Ihnen gefagt, daß er tobt fen?

Sophie. Dein Bater!

Lormenil. Nicht bod, Fraulein! Das tann ja nicht fepn, bas ift nicht moglich.

Sophie. Mit Ihrer Erlaubniß, es ift! Mein Bater, ber von Toulon kommt, muß es doch beffer wissen, als Sie. Diefer junge Ebelmann bekam auf einem Balle Sandel; er ichlug sich und erhielt bren Degenftische durch den Leib.

Lormenil. Das ift gefährlich.

Sophie. Ja mohl, er ift auch baran gestorben.

Lorm enil. Es beliebt Ihnen, mit mir ju fchers jen, gnabiges Fraulein! Riemand fann Ihnen vom herrn von Lormeuil beffer Ausfunft geben, als ich.

Sophie. Als Sie! Das mare boch luftig.

Lormenil. Ja, mein Fraulein, als ich! Denn, um es auf Einmal herauszusagen — ich felbft bin biefer Lormenil, und bin nicht tobt, so vielich weiß.

Sophie. Sie maten herr von Lormeuil?

Lormenil. Run, für wen hielten Sie mich benn fonft?

Cophie. Fur einen Freund meines Baters, ben er zu meiner Dochzeit eingelaben.

Lormenil. Sie halten alfo immer noch Sochzeit, ob ich gleich tobt bin?

Sophie. Ja freylich!

Lormenil. Und mit wem benn, wenn ich fragen barf?

Sophie. Mit meinem Confin Dorfigny.

Lormenil. Aber Ihr herr Bater wird boch auch ein Bort baben mit ju fprechen haben.

Sophie. Das hat er, bas verfteht fich! Er hat ja feine Ginwilligung gegeben.

Lormenil. Bann batt' er fie gegeben?

Sophie. Eben jest -- ein Paar Augenblide vor Ihrer Ankunft.

Lormenil. 3ch bin ja aber mit ihm jugleich ge-

Sophie. Richt boch, mein herr! Mein Bater ift vor Ihnen bier gewesen.

Lormenil (an den Anf greifend.) Mir schwindelt — es wird mir drebend bor den Augen — Jedes Wort, das Sie fagen, fest mich in Erfaunen — Ihre Worte in Chren, mein Fraulein, aber hierunter muß ein Gesheimniß fleden, das ich nicht ergrunde.

Sophie. Bie, mein herr - Sollten Sie wirtlich im Ernft gelprochen haben?

Lormenil. Im vollen bochften Eruft, mein Fraulein -

Sophie. Sie maren wirklich ber herr von Lormenil — Mein Gott, was hab' ich ba gemacht — Wie werbe ich meine Unbesonnenheit — Lormenil. Laffen Sie fich's nicht leid fenn, Fraulein — Ihre Neigung ju Ihrem Better ift ein Umftand, ben man lieber vor ale nach ber Deirath erfahrt —

Sophie. Aber ich begreife nicht -

Lormen il. 3ch will ben herrn von Dorfigny auffuchen — Bielleicht lost Er mir bas Rathfel. — Bie es fich aber auch immer lofen mag, Fraulein, fo follen Sie mit mir zufrieden fenn, hoff ich. (Ab.)

Sophi'e. Er icheint ein fehr artiger Menich und wenn nian mich nicht zwingt, ibn zu beirathen, fo foll es mich recht fehr freuen, bag er nicht erftochen ift.

· Siebenter Auftritt.

Sophie. Dberft. Frau v. Dorfigny.

Fr. v. Dorfign p. Las und allein, Sophie. (Sophie geht ab) Wie, Dorfigny? Sie tonnen mir in's Angesicht behaupten, daß Sie nicht turz vorbin mit mir gesprochen haben? Nun mahrhaftig! Belcher Andere als Sie, als der Herr bieses Hauses, als der Bater meiner Tochter, als mein Gemahl endlich, hatte das thun tonnen, was Sie thaten?

Dberft. Bas Teufel hatte ich benn gethan?
-Fr. v. Dorfigny. Muß ich Sie baran erinnern? Bie? Sie wissen nicht mehr, baß Sie erft bor
Aurzem mit unsrer Tochter gesprochen, baß Sie ihre

Reigung zu unferm Neffen entbeckt haben, und bas wir eine worden find, fie ihm zur Frau zu geben, fo balb er wird angekommen fenn.

Oberst. Ich weiß nicht — Madame, ob das Ale les nur ein Traum Ihrer Einbildungtraft ift, oder ob wirklich ein Anderer in meiner Abwesenheit meinen Plat eingenommen hat. Ist das Lettere, so war's hohe Zeit, daß ich kam — Dieser Jemand schlägt meinen Schwiegersohn todt, verheirathet meine Tochter und sticht mich aus ben meiner Frau, und meine Frau und meine Tochter lassen sich Bepbe ganz vortresslich gesfallen.

Fr. v. Dorfigny. Welche Berftodung! - In Babrheit, herr von Dorfigny, ich weiß mich in Ihr Betragen nicht zu finden.

Dberft. 3ch werbe nicht flug aus bem Ihrigen.

Adter Auftritt

Borige. Fr. v. Mirville.

Fr. v. Mirvilte. Dacht' ich's boch, bag ich Sie Bende wurde bensammen finden! — Warum gleichen boch nicht alle Daushaltungen ber Ihrigen? Rie Bank und Streit! Immer Ein herz und Sine Seele! Das ift erbaulich! Das ift boch ein Benspiel! Die Tante ift geställig, wie ein Engel, und ber Ontel gebultig wie hiob.

Dberft. Bahr gesprochen, Richte! - Man muß hinde Gebult haben, wie ich, um fie ben solchem Ge- sowatz nicht zu verlieren.

Fr. b. Dorfigny. Die Nichtet hat Recht, man muß fo gefällig fepn wie ich, um folche Albernheiten zu ertragen.

Dberft. Run, Mabame! Unsere Nichte bat mich seit meinem hiersepn fast nie verlaffen. Wollen wir fie jum Schiederichter nehmen?

Fr. v. Dorfiguy. Ich bin's volltommen gufries ben, und unterwerfe mich ihrem Ausspruch.

Fr. v. Mirville. Bopon ift bie Rebe?

Fr. v. Dorfigny. Stelle bir vor, mein Mann unterfteht fich, mir in's Gesicht zu behaupten, bag Er's nicht gewesen sey, ben ich vorhin für meinen Mann hielt.

Fr. v. Mirville. Ift's moglich?

Oberst. Stelle dir por, Nichte, meine Frau will mich glauben machen, daß ich hier, hier in diesem 3ims mer, mit ihr gesprochen haben soll, in demselhen Augens blide, wo ich mich auf ber Touloner Posisiraße schutzteln ließ.

Fr. v. Mirville. Das ift ja gang unbegreifs lich, Ontel — hier muß ein Migverftandniß fenn -Laffen Sie mich ein Paar Borte mit ber Taute reben.

Dberft. Sieb, wie bu ihr ben Ropf gurecht fer beft, wenn's moglich ift; aber es wird ichwer halten.

Fr. D. Mir bille (leife gur Frau von Darfigup.) Liebe Tante, das Alles ift wohlnur ein Scherz von dem Ontel?

Fr. v. Dorfigny (eben fo.) Frenlich mobl, er muffte ja rafend fenn, folches Zeug im Ernft zu behaupten.

Fr. v. Mirville. Wiffen Sie was? Bezahlen Sie ihn mit gleicher Munge — Geben Sie's ihm beim! Laffen Sie ihn fahlen, baß Sie fich nicht zum Beften haben laffen.

Fr. v. Dorfigny. Du haft recht. Lag mich nur machen !

Dberft. Wird's balb? Jegt, bent' ich, mar's genug.

Fr. v. Dorfigun (spottweise.) Ja wohl ift's genug, mein herr — und da es die Schuldigkeit der Fran ift, nur durch ihres Mannes Augen zu sehen, so erkenn' ich meinen Jrrthum, und will mir Alles einbilden, was Sie wollen.

Dberft. Dit bem fpottischen Con fommen wir nicht weiter.

- Fr. v. Dorfign p. Ohne Groll, herr von Dorfigny! Sie haben auf meine Untoften gelacht, ich lache jest auf die Ihrigen, und so beben wir gegen einander auf. - Ich habe jest einige Befuche ju geben. Wenn ich zurad tomme und Ihnen ber spashafte Dumor vergangen ift, so tonnen wir erufthaft mit einander reben. (Ab.)

Oberft (jur frau von Mirville.) Berftebft bu ein Bort von Allem, mas fie ba fagt?

Fr. v. Mirville. Ich werbe nicht flug baraus. Aber ich will ihr folgen und ber Sache auf ben Grund ju fommen suchen. (Ab.)

Dberft. Thu bas, wenn bu willft. Ich geb' es rein auf — fo gang toll und narrifch hab' ich fie noch nie gefeben. Der Teufel muß in meiner Abwefenheit meine Gestalt angenommen haben, um mein haus unterft ju dehren, andere begreif' ich's nicht —

Reunter Auftritt.

Dbetft Dorfigny. Champagne (ein wenig betrunten.)

Shampagne. Mun, bas muß wahr fenn! — hier lebt fich's, wie im Wirthshaus — Aber wo Tenfel steden fie benn Alle? — Reine lebeubige Seele hab' ich mehr gesehen, seitbem ich als Rourier ben Lärm angerichtet habe — Doch, sieh da, mein guädiger Herr, ber hauptmann — Ich muß boch hören, wie unsere Saschen Kehen. (Macht gegen ben Oberst Zeichen bes Werständnisses und lacht seibstgefällig.)

Ober ft. Was Teufel! Ift das nicht ber Schelm, ber Champagne? — Bie tommt ber hieber, und mas will ber Efel mit feinen einfaltigen Grimaffen?

Champagne (wie oben.) Nun, nun, gnabiger Berr?

Dberft. Ich glaube, ber Rerl ift befoffen.

Champagne. Run, mas fagen Gie? Sab' ich meine Rolle gut gespielt?

Dberft (far fic.) Seine Rolle? 3ch merte etwas - Ja, Freund Champagne, nicht übel.

Champagne. Nicht abel! Bas? 3um Entzusen hab' ich fie gespielt. Mit einer Peitsche und ben Kourierstiefeln, sab ich nicht einem gangen Postillon gleich? Die?

Oberft. Ja! Ja! (für fic.) Beiß ber Teufel, was ich ihm antworten foll.

Champagne. Run, wie ficht's brinnen? Bie weit find Sie jest?

Dberft. Wie weit ich bin - wie's fteht - nun, bu fannft bir leicht vorftellen, wie's fteht.

Champagne. Die heirath ift richtig, nicht mabr?
— Sie haben als Bater die Einwilligung gegeben?
Dberft. Ja.

Champagne. Und morgen treten Sie in Ihrer wahren Person als Liebhaber auf.

Dberft (für fic.) Es ift ein Streich von meinem Reffen!

Shampagne. Und heirathen die Bittme bes herrn von Lormenil — Bittme! Dahaha! — Die. Bittme bon meiner Erfindung.

Dberft. Boruber lachft bu?

Champagne. Das fragen Sie? Ich lache aber bie Gefichter, die der ehrliche Ontel schneiben wird, beun er in vier Wochen gurudt tommt und Sie mit feis ner Tochter verheirathet findet.

Dberft (får fic.) 3ch mochte rafend werben!

Champagne. Und ber Brantigam von Toulon, ber mit ihm angezogen tommt, und einen Unbern in feis nem Refte findet - Das ift himmlisch!

Dberft. Bum Entjaden!

Champagne. Und wem haben Sie alles bas ju banten ? Ihrem trenen Champagne!

Dberft. Dir? Bie fo?

Champagne. Run, wer fonft bat Ihnen benn ben Rath gegeben, bie Perfon Ihres Onfele ju fpielen?

Dberft (für fic.) Sa, ber Schurfe!

Champagne. Aber bas ift jum Erstaunen, wie Sie Ihrem Ontel boch so abnlich feben! Ich wurde brauf schworen, er fen es felbst, wenn ich ihn nicht hunbert Meilen weit von uns muffte.

Dberft (fur fic.) Mein Schelm von Reffen macht einen ichbuen Gebrauch von meiner Geftalt.

Champagne. Rur ein wenig ju altlich feben Gie aus - Ihr Ontel ift ja fo ziemlich von Ihren Jah-

ren; Sie hatten nicht nothig gehabt, fich fo gar aft gu machen.

Dberft. Deinft bn?

Champagne. Doch mas thut's! Ift er boch nicht ba, bag man eine Bergleichung anstellen tonnte
— Und ein Glud fur uns, daß ber Alte nicht ba ift!
Es warbe uns schlecht bekommen, wenn er zurud tame.

Dberft. Er ift gurudgefommen.

Champagne. Bie? Bas?

Dherft. Er ift gurudgetommen, fag' ich.

Champagne. Um Gotteswillen, und Sie fteben bier? Sie bleiben ruhig? Thun Sie, was Sie wollen — Helfen Sie fich, wie Sie kounen — Ich suche das Weite.

(Bill fort.)

Dberft., Bleib, Schurke, zwedfacher Sallunke, bleib! Das also find beine schnen Erfindungen, Serr Schurke?

Champagne. Bie, gnabiger Berr? Ift bas mein Dant?

Dberft, Bleib, hallunte! — Bahrlich meine Frau (hier macht Champagne eine Bewegung bes Schreckens) ift die Narrinn nicht, fur die ich fie hielt — und einen solchen Schelmstreich follte ich so hingehen laffen — Nein, Gott verdamm' mich, wenn ich nicht auf der Stelle meine volle Rache dafar nehme, — Es ift noch nicht so

fpåt. Ich eile zu meinem Rotar. Ich bring' ihn mit. Roch heute Racht heirathet Lormenil meine Tochter — Ich überrasche meinen Reffen — er muß mir den Deis rathkontract seiner Base noch selbst mit unterzeichnen — Und was dich betrifft, Hallunke —

. Champagne. Ich, gnabiger herr, ich will mit unterzeichnen — ich will auf ber hochzeit mit tangen, wenn Sie's befehlen.

Dberft. Ja, Schurfe, ich will bich tangen machen!

— Und die Quittung über die hundert Pifiolen, mert' ich jetzt wohl, habe ich auch nicht der Ehrlichkeit des Bucherers zu verhanken. — Bu meinem Gluck hat der Juwelier bankerott gemacht — Mein Tangenichts von Reffe begnügte fich nicht, seine Schulben mit meinem Gelbe zu bezahlen; er macht auch noch neue auf meinen Aredit. — Schon gut! Er soll mir dafür bezahlen!

— Und du, ehrlicher Gesell, rechne auf eine tüchtige Belohnung. — Es thut mir leid, daß ich meinen Stock nicht ben mir habe; aber aufgeschoen ift nicht aufgehosben. (Ab.)

Shampagne. Ich falle aus ben Bolfen! Duß biefer permanichte Ontel auch gerade jeht zurket tommen, und mir in den Beg laufen, recht ausbrudlich, um mich plaubern zu machen — Ich Cfel, daß ich ihm auch erzählen muffre — Ja, wenn ich noch wenigftens ein Glas zu viel getrunten hatte — Aber fo!

Zehnter Auftritt.

Champagne. Frang Dorfigny. Frau. p. Mirville.

Fr. v. Mirville (tommt sachte hervor und spricht in die Scene jurad.) Das Feld ift rein — on faunft herauskommen — es ift Niemand hier als Champagne.

Dorfigny. (tritt ein.)

Champagne (tehrt fich um, und fahrt gurud, ba er ihn erblidt.) Mein Gott, ba kommt er schon wieder zurud! Jest wird's losgeben! (sich Dorfignn zu Fußen werfend.) Barmherzigkeit, gnabiger Herr! Gnabe — Gnabe einem armen Schelm, ber ja unschuldig — ber es
freylich verdient hatte —

Dorfigny. Bas foll benn bas vorftellen? Steb auf! 3ch will bir ja nichts ju Leibe thun.

Champagne. Sie wollen mir nichts thun, gna-

Dorfigny. Mein Gott, nein! Sang im Gegentheil, ich bin recht wohl mit dir zufrieben, ba bu beine Rollo fo gut gespielt haft.

Champagne (ertennt ibn.) Bie, Herr, find Sie's? Dorfigny. Frenlich bin ich's.

Champagne. Ich Gott! Biffen Sie, bag Ihr Ontel bier ift?

Dorfigny. 3ch weiß es. Bas benn weiter? Champagne. 3ch hab' inn gefeben, gnabiger herr. Ich hab' ihn angeredet - ich bachte, Sie was rens; ich hab' ihm Alles gefagt; er weiß Alles.

Fr. v. Mirville. Unfinniger! Bas haft bu gesthan?

Champagne. Rann ich bafar? Sie feben, baß ich eben jest ben Reffen fur ben Ontel genommen —, 3ft's zu verwundern, daß ich ben Ontel far ben Reffen nahm?

Dorfigny. Bas ift zu machen?

Fr. v. Mirville. Da ift jest fein andrer Rath, als auf ber Stelle bas Saus gu verlaffen. -

Dorfigny. Aber wenn er meine Coufine zwingt, ben Lormeuil zu beirathen -

Fr. v. Mir ville. Davon wollen wir morgen reden! Jett fort geschwind, ba-ber Beg noch frev ift. (Sie fahrt ihn bis an die hintere Ebar, eben da er hinaus will, tritt Lormenil aus berselben berein, ihm entgegen, ber ihn gurud halt und wieder vorwarts fuhrt.)

Gilfter Auftritt.

Die Borigen. Lormenil.

Lormenil. Sind Sie's? 3ch fuchte Sie eben.

Fr. v. Mirville (heimlich ju Porfigno.) Es ift ber Berr von Lormenil. Er halt bich fur ben Ontel. Gib ihm fo balb als moglich feinen Abichieb! Lormenil (gur Frau von Mirville.) Sie verlaffen uns, gnabige Frau?

Fr. v. Mirville. Verzeihen Sie, herr von

(Geht ab, Champagne folgt.)

Broblfter, Auftritt.

Lormenil. Franz Dorfigny.

Lormenil. Sie werden fich erinnern, daß Sie mich mit Ihrer Fraulein Tochter borbin allein gelaffen baben?

Dorfign'y. 3ch erinnere mich's.

Lormenil. Sie ift febr liebenswurdig; ihr Befitz wurde mich jum gludlichften Maune machen.

Dorfigny. 3ch glaub' es.

Lorm euil. Aber ich muß Sie bitten, ihrer Refe gung feinen Zwang anzuthun.

Dorfigny. Wie ift das?

Lormenil. Sie ift das liebenswürdigste Kind von ber Welt, das ift gewiß! Aber Sie haben mir so oft von Ihrem Neffen Franz Dorsigny gesprochen — Exliebt Ihre Tochter!

Dorfigny. Ift bas mabr?

Lormeuil. Bie ich Ihnen fage, und er wird wies ber geliebt! Dorfigny. Berhat Ihnen bas gefagt?

Lormenil. Ihre Lochter felbft.

Dorfigny. Basift aber ba ju thun? - Bas rathen Sie mir, herr von Lormenil?

Lormeuil. Gin guter Bater gu feyn.

Dorfigny. Bie?

Lormenil. Sie haben mir hundertmal gefagt, daß Sie Ihren Reffen wie einen Sohn liebten — Run denn! So geben Sie ihm Ihre Tochter! Machen Sie Ihre benden Kinder glucklich.

Dorfigny. Aber was foll benn aus Ihnen werben?

Lorm en il. Aus mir? — Man will mich nicht has ben, bas ift freylich ein Unglud! Aber beklagen kann ich mich nicht barüber, ba Ihr Reffe mir zuvorgekoms men ift.

Dorfigny. Bie? Sie maren fabig zu entfagen? Lormenil. Ich halte es fur meine Pflicht.

Dorfigny (lebhaft.) Ach, herr von Lormenil! Bie viel Dant bin ich Ihnen ichulbig!

Lormenil. 3ch verftebe Sie nicht.

Dorfigny. Nein, nein, Sie miffen nicht, welch großen, großen Dienst Sie mir erzeigen — Ach, meine Sophie! Wir merben gladlich werben!

Serr von Dorfigny nicht - Bar's moglich -

Dorfigny. 3ch habe mich verrathen.

Lormenil. Sie find Dorfigny, der Neffe? Ja, Sie find's — Mun, Sie habe ich zwar nicht hier gesucht, aber ich freue mich, Sie zu seben. — Zwar sollte ich billig auf Sie bose senn wegen der drep Degenstiche, die Sie mir so großmuthig in den Leib geschickt haben —

Dorfigny. herr von Lormeuil!

Lormenil. Bum Glad find fie nicht tobtlich; also mag's gut fenn! Ihr herr Ontel hat mir fehr viel Gustes von Ihnen gesagt, herr von Dorfigny, und, weit entfernt, mit Ihnen handel anfangen zu wollen, biete ich Ihnen von herzen meine Freundschaft an, und bitte um die Ihrige.

Dorfign p. herr von Lormenil!

Lormeuil. Alfo gur Sache, herr von Dorfigny
— Sie lieben Ihre Confine und haben volltommen Urfache dazu. Ich verspreche Ihnen, allen meinen Ginfluß ben dem Obersten anzuwenden, daß sie Ihnen zu
Theil wird — Dagegen verlange ich aber, daß Sie auch
Ihrer Seits mir einen wichtigen Dienst erzeigen.

Dorsigny. Reden Sie! Fordern Sie! Sie has ben sich ein beiliges Recht auf meine Dankbarkeit erworben.

Lorm euil. Sie haben eine Schwefter, herr von Dorfigny. Da Sie aber für Niemand Augen haben, als für Ihre Base, so bemerkten Sie vielleicht nicht, wie sehr Ihre Schwesten liebenswürdig ift — Ich aber — ich habe es recht gut bemerkt — und baßich's kurz

mache — Frau von Mirville verdient die huldigung eis nes Beden! Ich habe fie gesehen und ich —

Dorfigny. Sie lieben fie! Sie ift die Ihre! Bablen Sie auf mich! — Sie soll Ihnen bald gut senn, wenn fie es nicht schon jett ist — dafür steb' ich. Wie sich doch Alles so gludlich, fügen muß! — Ich gewinne einen Freund, der mir behülslich seyn will, meine Gesliebte zu besitzen, nur ich bin im Stand, ihn wieder gladlich zu machen.

Lormenil. Das steht zu hoffen, aber so ganz ausgemacht ift es boch nicht — hier kommt Ihre Schwester! Frisch, herr von Dorsigny — Sprechen Sie für mich! Führen Sie meine Sache! Ich will bey bem Ontel bie Ihrige führen. (Ab.)

Dorfigny, Das ift ein herrlicher Menfch, biefer Lormenit! Belche gludliche Frau wird meine Schwester!

Drenzehnter Auftritt.

Frau b. Mirville. Frang Dore

Rr. v. Mirville. Dun wie ftebt's, Bruber?

Dorfign'y. Du baft eine Eroberung gemacht, Schwester! Der Lormeuil ift Rnall und Fall fterblich inbich verliebt worden. Eben hat er mir bas Geständniß gethan, weit er glaubte mit bem Onkel gu teben! — Ich fagte ihm aber, biefe Gebanken follte er fich nur vergeben laffen — bu batteft bas Heirathen auf immer verschworen — Ich habe recht gethan, nicht?

Fr. v. Mirville. Allerdings — gber — bu hattest eben nicht gebraucht, ihn auf eine so raube Art abzuweisen. Der arme Junge ift schon übel genug baran, baß er ben Sophien burchfällt.

Bierzehnter Auftritt.

Borige. Champagne.

Champagne. Run, gnabiger herr! Machen Sie, bag Sie fort tommen. Die Tante darf Sie nicht mehr hier antreffen, wenn fie jurud tommt —

Dorfigny. Run ich gebe! Bin ich boch nun gewiß, bag mir Lormeuil bie Coufine nicht wegnimmt.

(Ab mit Frau von Mirville.)

Fünfzehnter Auftritt.

Champagne (allein.)

Da bin ich nun allein! — Freund Champagne, bu bift ein Dummtopf, wenn bu beine Unbefonnenheit von

vorbin nicht gut machft - Dem Ontel bie gange Rarte gu verrathen! Aber laß feben! Babift ba ju machen? Entweder den Ontel ober ben Brantigam muffen mir uns auf bie nachften zwey Tage vom Salfe ichaffen, fonft geht's nicht - Aber wie Tenfel ift's ba angufangen? - Bart - Lag feben - (nachfinnend) Dein herr und diefer herr von Lormenil find gwar als gang aute Freunde aus einander gegangen, aber es batte boch Banbel amifchen ihnen feten tonnen! Ronnen, bas ift mir genug! Davon lafft uns ausgeben - 3ch muß als ein guter Diener Unglad verhaten! Richts als rebliche Beforgniß fur meinen herrn - Alfo gleich jur Polizen! Man nimmt feine Magregeln, und ift's bann meine Schuld, wenn fie den Onfel fur ben Reffen net. men! - Ber fann fur bie Mehnlichfeit. - Das Bages ftud ift groß, groß, aber ich mag's. Diglingen tann's nicht, und wenn auch - Es tann nicht miglingen -Im außerften Sall bin ich gebectt! 3ch habe nur meine Pflicht beobachtet!, Und mag banu ber Ontel gegen mich toben, fo viel er will - 3ch verftede mich binter ben Reffen, ich verhelf ihm gu feiner Braut, er muß er-- Tenutlich fenn - Frifch, Champagne! Un's Wert - Sier ift Chre einzulegen. (Bebt ab.)

Dritter Aufzug.

Erfter Auftritt.

Dberft Dorfigny. tommt. Gleich darauf Lormeuil.

Oberft. Duß ber Teufel auch biefen Notar gerade beute zu einem Nachteffen fubren! Ich hab' ibm , ein Billet bort gelaffen, und mein herr Neffe hatte fchon borber bie Dube auf fich genommen.

Lorm enil (fommt.) Fur biesmal bente ich boch wohl ben Ontel vor mir gu haben und nicht ben Reffen.

Dberft. Bobl bin ich's felbft! Sie durfen nicht zweifeln.

Lormenil. 3ch habe Ihnen viel zu fagen, herr von Dorfigny.

Dberft. Ich glaub' es wohl, guter Junge! Du wirst rasend seyn vor Jorn — Aber keine Gewaltthätigs keit, lieber Freund, ich bitte barum! — Denken Sie daran, daß der, der Sie beleidigt hat, mein Neffe ist — Ihr Sprenwort verlang' ich, daß Sie es mir über- lassen wollen, ihn dafür zu strafen.

Rormenit. Aber fo erlauben Sie mir -

Dberft. Richts etlaub' ich! Es wird nichts barans! So fend ihr jungen Lente! Ihr wifft keine andere. Art, Unrecht gut zu machen, als daß ihr einander die Halfe brecht.

Lormenil. Das ift aber ja nicht mein Fall. "Die rer Sie boch nur.

Dberft. Mein Gott! Ich weiß ja! Bin ich boch auch jung gewesen! — Aber lag bich bas Alles nicht ans fechten, guter Junge! Du wirft boch mein Schwieger sohn! Du wirft's — Daben bleibt's!

Lormenil. Ihre Gate - Ihre Freundschaft ertenn' ich mit bem größten Dant - Aber, so wie die Sachen fichen -

Dberft (lauter.) Nichts! Rein Borf meht!

Zwenter Auftritt.

Champagne mit zwen Unteroffizieren. Borige.

Serren? Seben Sie's? Eben wollten fie an einander gerathen.

Lormenil. Bas fuchen biefe Lente ben uns?

Erfter Unteroffizier. Ihre gang gehorfamen Diener, meine herren! habe ich nicht die Ehre, mit herrn von Dorfigny ju fprechen?

Dberft. Dorfigny beiß' ich.

Champagne. Und Diefer hier ift herr von Lormeuil?

Lormenil. Der bin ich, ja. Aber was wollen bie herren von mir?

3menter Unteroffizier. 3ch werde die Chre baben, Guer Gnaden ju begleiten.

Lormenil. Mich zu begleiten? Bobin? Es faut mir gar nicht ein, ausgeben zu wollen.

Erfter Unteroffizier (jum Dberft.) Und ich, gnabiger herr, bin beordert, Ihnen gur Efcorte gu bienen.

Docrft. Aber mobin will mich ber herr escortiren? Erster Unteroffizier. Das will ich Ihnen sagen, guadiger herr. Man hat in Erfahrung gebracht, baß Sie auf bem Sprung stunden, sich mit diesem herrn zu schlagen, und damit nun

Ober ft. Mich zu schlagen! Und westwegen denn? Erfter Unteroffigier. Weil Sie Nebenbuhler find — weil Sie Beyde bas Fraulein von Dorfigny liesben. Dieser herr hier ist der Brautigam des Frauleins, den ihr der Vater bestimmt hat — und Sie, gnadiger Herr, sind ihr Cousin und ihr Liebhaber — O wir wissen Ales!

Lormenil. Sie find im Frethum, meine Herrn. Dberft. Wahrlich, Sie find an den Unrechten gestommen. Ehampagne (in ben Bachen.) Frifch in! Laffen Sie fich nichts weiß machen, meine herren! (In herrn von Dorfigny) Lieber, gnabiger herr! Werfen Sie endelich Ihre Maste weg! Gesteben Sie, wer Sie find! Geben Sie ein Spiel auf, wobey Sie nicht die beste Roleleielen!

Dberft. Die, Schurte, bas ift wieder ein Streich bon bir -

Shampagne. Ja, gnabiger herr, ich hab' es fo verauftaltet, ich laugn' es gar nicht — ich ruhme mich beffen! — Die Pflicht eines rechtschaffenen Dieners habe ich erfullt, ba ich Unglud berhutete.

Dberft. Sie tonnen mir's glauben, meine herren! Der, ben Sie fuchen, bin ich nicht, ich bin sein Ontel.

Erfter Unteroffizier. Sein Ontel! Gehn Sie boch! Sie gleichen bem Herrn Ontel außerordentlich, fagt man, aber und foll biefe Nehnlichkeit nicht betrugen.

Ober ft. Aber sehen Sie mich boch nur recht au! Ich habe ja eine Perrucke, und mein Reffe trägt sein eignes haar.

Erfter Unteroffizier. Ja, ja, wir wiffen recht gut, warum Sie die Tracht Ihres Herrn Onkels anges nommen — Das Stückhen war finnreich; es thut uns leid, daß es nicht besser geglückt ist.

Dberft. Aber mein herr, fo boren Gie boch nur

Erfter Unteroffigier. Sa, wenn wir Seben ans

boren wollten, ben wir feftzunehmen beordert find — wir wurden nie von der Stelle kommen — Belieben Sie und zu folgen, herr von Dorfigun! Die Postchaise balt por ber Thur und erwaytet uns.

- Dherft. Be? Bas? Die Postchaife?

Erfter Unteroffizier. Ja, herr! Sie haben Bire Garnison beimlich verlaffen! Wir find beordert, Sie stehenden Fußes in den Wagenzu paden, und nach Strasburg zurudzubringen.

Dberft. Und bas ift wieder ein Streich von biefem vermunichten Taugenichte! Sa, Lorrerbube!

Shampagne. Ja, gnabiger herr, es ift meine Beranftaltung — Sie wiffen, wie fehr ich bawiber war, bag Sie Strasburg ohne Urlaub verlieffen.

Oberft (hebt ben Stod auf.) Rein, ich halte mich nicht mehr -

Bende Unteroffiziere. Mäßigen Sie fich, herr von Dorfigny!

Champagne. Halten Sie ihn, meine herren! Ich bitte — Das hat man bavon, wenn man Undaufbare verpflichtet. Ich rette vielleicht Ihr Leben, da ich dies sem unfeligen Duell vorbeuge, und zum Dank hatten Sie mich todt gemacht, wenn diese herren nicht so gut gewesen wären, es zu verhindern.

Dberft. Bas ift hier ju thun, Lormenil?

Larmenil. Warum berufen Sie fich nicht auf bie Personen, die Sie tennen muffen?

Dberft. In wen, jum Teufel!, foll ich mich wenden? Meine Frau, meine Tochter find ausgegangen — meine Nichte ift vom Complott — die gange Welt ift behert.

Lormenil. Go bleibt nichts übrig, als in Gottes Ramen nach Strasburg zu reifen, wenn biefe Leute nicht mit fich reben laffen.

Dberfi. Das ware aber gang verwunfct -

Erster Unteroffizier (ju Champagne.) Sind Sie aber auch gang gewiße baß es ber Reffe ist?

Champagne. Freplich! Freplich! Der Ontel ift weit weg - Nur Stand gehalten! Richt gewantt!

Dritter Auftritt.

Ein Poftillon. Borige.

Pofillon (Betrunten.) Se! Solla! wird's bald, ihr herrn? Meine Pferde fleben icon eine Stunde vor bem Saufe, und ich bin nicht bes Wartens wegen ba.

Dberft. Bas will ber Buriche?

Erftex Unteroffigier. Es ift ber Pofillon, ber Sie fabren foll

Postillon. Sieh boch! Sind Sie's, herr happtsmann, ber abreist — Sie haben turze Geschäfte bier gemacht — hente Abend tommen Sie an, und in der Nacht geht's wieder fort.

Dberft. Drephundert Stodprügel bin ich bir foulbig, Bube!

Erfter Unteroffizier. herr Kapitan, Sie haben tein Recht, biefen ehrlichen Diener wider seinen Willen nach Strafburg mitzunehmen — und wenn Sie ihm noch Rucktand schulbig find —

Oberft. Nichts, keinen Heller bin ich ihm schalbig. Erfter Unteroffizier. So ist bas kein Grund, ihn mit Prügeln abzulohnen.

Lormenil. Ich muß sehen, wie ich ihm heraus belfe — wenn es nicht anders ist — In Gottes Namen, reisen Sie ab, herr von Dorfigny — Zum Glad bin ich fren; ich habe Frennde; ich eile, sie in Bewesgung zu seben, und bringe Sie zurad, eb' es Tag wird.

Dbet ft. Und ich will ben Poftillon dafür bezahelen, daß er fo langfam fort, als möglich, damit Sie mich noch einholen können — (jum Postiffon,) hier Schwager! Bertrint das auf meine Gesundheit — aber bu nutft mith fahren —

Poftillon (trenbergig.) Daß die Pferde dampfen.

Dberft. Richt boch! Rein, fo mein' ichs nicht — Postillon. Ich will Sie fahren, wie auf bem Herweg! Ale ib ber Leufel Sie bavon führte.

Dberft. Hole ber Teufel bich felbft, du verdamins ter Truntenboto. "Ich fage bir ja -

Poftillon. Sie haben's eilig! 3ch auch! Seyn

Sie gang ruhig! Fort foll's gehen, daß die Funken hins aus fliegen. (Ab.)

Dberft (ibm nad.) Der Rerl macht mich rafend! Barte boch, bore!

Lormenil. Bernhigen Sie fich! Ihre Reise foll nicht lange bauern.

Oberft. Ich glaube, die ganze Solle ift beute losgelaffen.

(Geht ab. Der erfte Unteroffizier folgt.)

Lormenil (zum 3wepten.) Rommen Sie, mein herr, folgen Sie mir, weil es Ihnen so befohlen ift — aber ich sage Ihnen vorher, ich werde Ihre Beine nicht schonen! Und wenn Sie sich Rechnung gemacht haben, diese Nacht zu schlafen, so find Sie garftig betrogen, benn wir werden immer auf den Strafen seyn.

3 wenter Unteroffizier. Rach Ihrem Gefallen, gnabiger herr — Zwingen Sie fich gang und gar nicht — Ihr Diener, herr Champagne!

(Lormenil und ber zwepte Unteroffizier ab.)

Bierter Auftritt.

Champagne. Dann Fran von Mirville.

Champagne. (allein.) Sie find fort - Glud' 3u, Champagne! Der Sieg ift unfer! Jest frifch an's

Werk, bag wir bie heirath noch in biefer Nacht gue Stande bringen — Da tommt die Schwefter meines herrn; ihr kann ich Alles fagen.

Fr. v. Mirville. Ab, bift bu ber Champagne ? Beift bu nicht, wo ber Ontel ift?

Champapne. Auf dem Weg nach Strafburg. , Fr. v. Mirville. Bie? Bas? Ertlare bich!

Champagne. Recht gern, 3hr Gnaden. Sie wiffen vielleicht nicht, bag mein herr und biefer Lormeuil einen beftigen Bant jusammen gehabt haben.

Fr. v. Mirville. Gang im Gegentheil. Sie find als Die beiten Freunde peschieben, bas weiß ich.

Shampagne. Run, so habe ich's aber nicht gewufft. Und in der hine meines Gifers ging ich bin,
mir bey der Polizen hilfe-zu suchen. Ich komme ber
mit zwen Sergeanten, davon der Eine Befehl hat, dem
herrn von Lormeuil an der Seite zu bleiben, der Andere,
meinen herrn nach Strafburg zurud zu bringen.
Run reitet der Leufel diesen verwünschten Sergeanten,
daß er den Onkel fur den Neffen nimmt, ihn beynahe
mit Gewalt in die Kutsche packt, und fort mit ihm,
jagft du nicht, so gilt's nicht, nach Strafburg!

Fr. v. Mirville. Bie, Champagne! Du schickt meinen Ontel auftatt meines Bruders auf Die Reise ? Rein, bas tann nicht bein Ernft fenn.

Ehampagne. Um Bergebung, es ift mein bole ler Ernft - Das Elfaß ift ein icharmantes Land, ber

herr Oberft haben fich noch nicht barin umgefehen, und ich verschaffe Ihnen biefe fleine Ergöhlichkeit.

Fr. b. Mirville. Du faunft und fcherzen? Bas macht aber ber herr pon kormenit?

Ehampagne. Er fibrt feinen Sergeanten in ber Stadt fpagieren.

Fr. v. Mirville. Der arme Junge! Er verbient mobl, baf ich Antheil an ibm nehme.

Seine Beit verloren! Wenn mein Berr feine Confine nur erft geheirathet hat, so wollen wir ben Ontel juradb bolen. Ich suche meinen Derrn auf; ich bringe ihn ber, und wenn nur Sie und beystehen, so muß diese Racht Alles richtig werben.

(W).)

Fünfter Auftritt. Fran von Mirville. Denn Fran von Dorsigny. Sophie.

Fr. v. Mirville. Das ift ein verzweifelter Bus be; aber er hat feine Sache fo gut gemacht, baß ich mich mit ihm verfteben muß — hier tommt meine Tante; ich muß fir die Babrheit verbergen.

gr. v. Dorfigny. Ach, liebe Richte! Saft bu beinen Ontel nicht gefeben? Fr. v. Mirville. Bio? Sat et benn nicht Abfchied von Ihnen genommen?

Fr. v. Dorfigny. Abichieb! Bie?

Fr. v. Mirville. Ja, er ift fort.

Fr. v. Dorfigny, Er ift fort? Geit wann?

Fr. v. Dorsigny. Das begreif' ich nicht. Er wollte ja erft gegen eilf Uhr abfahren. Und wo ift er benn bin, so eilig?

Fr. v. Mirville. Das weiß ich nicht. 3ch fab

Sechster Auftritt.

Die Borigen. Frang Dorfiguy (in seiner eigenen Anisorm und ohne Perude.) Champague.

Champagne. Daift er; Ihr Gnaben, ba ift er! Br. v. Dorfigny. Ber? Mein Mann? Champagne. Rein, nicht boch! mein herr, ber herr hauptmann.

Sophie (ibm entgegen.) Lieber Better!

Champagne. Ja, er hatte mohl recht, gu fas gen, bag er mit feinem Brief zugleich eintreffen werbe.

Fr. v. Dorfiguy. Mein Mann reist ab, mein Meffe fommt an! Wie fcnell fich bie Begebenheiten brangen!

Dorfigny. Seh' ich Sie endlich wieder, befte Kante! Ich fomme voll Unruhe und Erwartung -

Fr. v. Dorfigny. Guten Abend, lieber Deffe! Dorfigny. Belder froftige Empfang?

Fr. v. Dorfigny. Ich bin berglich erfrent, bich gu feben. Aber mein Mann -

Dorfigny. 3ft bem Ontel etwas jugeftoffen?

Fr. v. Mirville. Der Ontel ift heute Abend von einer großen Reise zurudgetommen, und in diesem Angenblid verschwindet er wieder, ohne daß wir wissen, wo er bin ift.

Dorfigny. Das ift ja fonderbar!

Champagne. Es ift gang jum Erftaunen!

Fr. v. Dorfigny. Da ift ja Champagne! Der fann und Allen aus bem Traume belfen.

Champagne. 3ch, gnadige Frau?

Fr. v. Mirville. Ja, du! Mit bir allein bat ber Ontel ja gesprochen, wie er abreiste.

Champagne. Das ift mahr! Mit mir allein hat er gesprochen.

Dorfigny. Dun, fo fage nur! Barum verreiste er fo plbglich?

Ehampagne. Barum? Ep, er mußte wohl! Er hatte ja Befehl bagu von ber Regierung.

Fr. v. Dorfigny. Bas?

Champagne. Er hat einen wichtigen geheimen Anftrag, ber bie großte Gilfertigfeit erfordert - ber

einen Mann erforbert — einen Mann — Ich sage nichts mehr! Aber Sie konnen fich etwas darauf einbilden, gnavige Frau, daß die Bahl auf den Herrn gefallenist.

Fr. v. Mir ville. Allerdings! Gine folche Mus-

Champagne. Euer Gnaben begreifen wohl, baß er sich ba nicht lange mit Abschiednehmen aufhalten konnte. Champagne, sagte er zu mir, ich gebe in wichtigen Staatbangelegenheiten nach — nach Sankt Petersburg. Der Staat besiehlt, ich muß gehorchen — benm ersten Postwechsel schreib' ich meiner Frau — was übrigens die Heirath zwischen meinem Reffen und meiner Tochter betrifft — so weiß sie, daß ich vollkomemen damit zufrieden bin.

Dorfign.v. Bas bor' ich! Mein lieber Onkel

Champagne. Ja, gnabiger herr! Er willigt ein. — Ich gebe meiner Frau unumschräufte Bollmacht, sagte er Alles zu beendigen, und ich hoffe, bep meiner Burudfunft unsere Tochter als eine gludliche Frau zu finden.

Fr. v. Dorfigny. Und fo reiste er allein ab?

Champagne. Allem? Nicht boch! Er hatte noch einen herrn ben fich, ber nach etwas recht Bornehmim ausfah -

Fr. v. Dorfigny. Ich tann mich gar nicht brein finden.

Fr. v. Mirville. Bir wiffen feinen Bunich. Dan muß babin feben, daß er fie als Mann und Fran findet ben feiner Burudtunft.

Sophie. Seine Einwilligung fcheint mir nicht im geringften zweifelbaft, und ich trage gar fein Bebenten, ben Better auf der Stelle zu beirathen.

Fr. v. Dorfigny. Aber ich trage Bebentenund will feinen erften Brief noch abwarten.

Champagne. (bepfeite.) Da find wir nun ichon geforbert, bag wir ben Ontel nach Petereburg ichidten.

Dorfigny. Aber, befte Tante!

Siebenter Anftritt.

Die Borigen. Der Notarius. Notar. (tritt zwifden Dorfigny und feine Cante.) Ich empfehle mich ber ganzen hochgeneigten Gefellichaft zu Gnaben.

Fr. v. Dorfigny. Sieh ba, herr Bafpar, ber Motar unfere haufes.

Nogar. Bu Dero Befehl, gnabige Frau. Es bes liebte Dero herrn Gemahl, fich in mein haus zu versfügen -

Fr. v. Dorfigny. Bie? Mein Mann mare vor feiner Abreffe noch ben Ihnen gewesen?

Notar. Bor Dero Abreife! Bas Sie mir fagen! Sieh, fieh boch! Darum hatten es ber gnadige herr fo eilig und wollten mich gar nicht in meinem haufel er= warten. Diefes Billet ließen mir hochdiefelben zus rud — Belieben Ihro Gnaden es zu burchlefen. (Reicht ber Frau von Dorfigup bas Billet.)

Champagne (leife ju Dorffgup.) Da ift ber Dostar, ben Ihr Ontel beftellt hat.

Dorfigup. Ja, wegen Lormenil's Beirath.

Champagne. (leife.) Wenn wir ihn zu der Ihrigen brauchen tonnten.

Dorfignh. Stille! Stren wir, was er schreibt! Fr. v. Dorfigny (liest.) "Haben Sie die Gate, "mein Herr, Sich noch biesen Abend in mein Haus zu "bemühen, und ben Chekontrakt mit zu bringen, ben "Sie für meine Tochter aufgesetzt haben. Ich habe "meine Ursachen, diese Heirath noch in dieser Nacht "abzuschließen — Dorfigny."

Champagne. Da haben wir's ichwarz auf weiß! Mun wird die gnadige Frau doch nicht mehr an der Ginwilligung des Herrn Ontels zweifeln?

Sophie. Es ift alfo gar nicht nothig, bag ber -Papa Ihnen fchreibt, liebe Mutter, ba er biefem herrn geschrieben bat.

Fr. v. Dorfigny. Was benten Sie pon ber Sache, herr Gafpar?

Rotar. Run, biefer Brief mare bentuch genug, bacht' ich.

Fr. Dorfiguy. In Sottes Ramen, meine Rinder! Send gladlich! Gebt euch die Sande, weil mein Mann felbft ben Notar berichidt!

Dorfigup. Friich, Champagne! Ginen Tijch, Feber und Tinte, wir wollen gleich unterzeichnen.

Achter Auftritt.

Dberfe Dorfigus. Balcour.
Borige.

Fr. v. Mirville. Simmel! Der Oufel!

Sophie. Mein Bater!

Champagne. Sahrt ihn ber Tenfel gurad?

Dorfiguy. Ja wohl, ber Teufell Diefer Balcour ift mein bofer Benind.

Fr. v. Dorfigny. Bas feb' ich! Mein Mann! Balcour (ben ditern Dorfigny prafentirenb.) Bie schock feiner Familie gurudführen zu konnen! (wie er ben jungern Dorfiguy gewahr wird) Bie Teufel, ba bift bu ja — (fich jum altern Dorfigny wendend) Und wer find Sie benn, mein herr?

Dberft. Sein Ontel, mein herr. Dorfigny. Aber ertiare mir, Balcour -

Balcour. Erklare du mir felbft! Ich bringe in Erfahrung, daß eine Ordre ausgefertigt fen, dich nach beiner Garuffon zurud zu schiden — Nach unsäglicher Mahe erlange ich, daß sie widerrufen wird — Ich werfe mich aufs Pferd, ich erreiche noch bald genng die Postschaise, wo ich dich zu finden glaubte, und finde auch wirklich —

Oberft. Ihren geborsamen Diener, fluchend und tobend über einen bermanichten Poffinecht, bem ich Geld gegeben batte, um mich langsam zu fahren, und ber mich wie ein Sturmwind babon führte.

Balcour. Dein Derr Onkel finden es nicht für gut, mich aus meinem Furthum zu reifen; die Poftschaffe lenkt-wieder um, nach Paris zurück, und da bin ich nun. — Ich hoffe, Dorfignp, du taunft dich nicht aber meinen Cifer beltagen.

Dorfigup. Sehr verbunden, mein Freund, für bie machtigen Dienfte, die bu mir geleistet baft! Es thut mir nur leib um bie unendliche Mahe, die du dir gegeben haft.

Dberft. herr von Balcourt Mein Reffe ertennt Ihre große Gute vielleicht nicht mit ber geborigen Dantbarteit; aber rechnen Sie bafur auf bie meinige.

Fr. v. Dorfigny. Sie waren affo nicht unters wegs nach Rugland?

Dberft. Bas Teufel follte ich in Rufland?

Fr. v. Dorfigny. Run wegen ber wichtigen

Rommiffion, die das Minifterium Ihnen auftrug,, wie Gie bem Champagne fagten.

Dherft. Alfo wieder ber Champagne, ber mich ju biefem hohen Poften befbrbert. Ich bin ihm unendlichen Dant schuldig, bas er so boch mit mir hinaus will — herr Gaspar, Sie werden ju hanse mein Billet gefunden haben; es warde mir lieb sepn, wenn ber Chetonstraft unch biefe Racht unterzeichnet warde.

Rotar. Richts ift leichter, guadiger herr! Bir waren eben im Begriff, Diefes Geschäft auch in Ihrer Thwefenheit vorzunehmen.

Dberft. Sehr mohl! Man berheirathet fich gu weilen ohne ben Bater; aber wie ohne ben Brautigam, bas ift mir boch nie vorgetommen.

Fr. v. Dorfiguy. Dier ift ber Brantigam! Un-

Dorfigny. Ja, befter Ontel! 3ch bins.

Dberft. Dein Reffe ift ein gang babicher Junge; aber meine Tochter befommt er nicht.

Fr. v. Doxfigup. Run, wer foll fie benn fonft bekommen?

Dherft. Ber, fragen Gie? 3um Denter! Der Derr von Lormenil foll fie betommen.

Fr. v. Dorfigny. Er ift alfo nicht tobt, ber herr von Lormenil?

Dberft. Richt boch, Mabam! Er lebt, er ift bier. Seben Sie fich nur um! Dort tommt er.

Fr. v. Dorfigny. Und wer ift benn ber Berr, ber mit ihm ift?

Dberft. Das ift ein Kammerbiener, ben herr Champagne beliebt bat, ihm an die Seite ju geben.

Neunter Auftritt.

Die Borigen. Lorm'e wil (mit feinem Unsteroffizier, ber fich im Mintergrunde bes Simmers nieberfest.)

Lormenil (jum Obersten.)" Ele fchiden alfo thren Ontel an Ihrer Statt nach Strufburg? Das wird Ihren nicht so bingeben, mein Derr.

Dberft. Sieb, fich boch! Wenn bu bich ja mit Gewalt schlagen willft, Kormekil, so schlage bich mit meinem Reffen, und nicht nitt mir.

Lormenit (ertennt ihn.) Bie? Sind Sie's Und wie haben Sie's gemacht, baß Sie's connell gurack- tommen?

D'berft. Hier, ben biefem Berrn von Balcour bes banten Sie fich, ber mich aus Freundschaft für meinen Reffen fpornstreichs gurucholtei.

Dorfigny. Ich begreife Sie nicht, herr von Lormenil! Bir waren ja als die besten Freunde von einander geschieden — haben Sie mir nicht selbst, noch gang furzlich, alle Ihre Ansprüche auf die Pared meiner Cousine abgetreten?

Dherfi. Richts! Richts! Darans wird nichts! Meine Frau, meine Tochter, meine Richte, mein Reffe, Alle zusammen sollen mich nicht hindern, meinen Willen burchzusetzen.

Lormenil herr von Dorfigny! Dich frent's bon herzen, daß Sie von einer Reise zurud find, die Sie wider Ihren Billen angetreten — Aber wir haben gut reben und heirathplane schmieben, Franlein Sophie wird barum boch Ihren Reffen lieben.

Ober ft. Ich verftebe nichts von diesem Allem! Aber ich werde den Lormeuil nicht von Toulon nach Partis gesprengt haben, daß er als ein Junggesell zuräckstehren soll.

Dorfigny. Bas bas betrifft, mein Ontel fo lieffe fich vielleicht eine Auskunft treffen, baß herr von Kormenil teinen vergeblichen Beg gemacht batte.
- Fragen Sie meine Schwefter.

Fr. v. Mirville. Dich? Ich habe nichts ju fagen.

Lormenil. Run, so will ich benn reden — Herr von Dorfigny, Ihre Nichte ist frey; ben ber Freundsschaft, bavon Sie mir noch heute einen so großen Bes weis geben wollten, bitte ich Sie, verwenden Sie allen Ihren Einfluß ben Ihret Nichte, daß sie es übernehmen möge, Ihre Wortbrüchigkeit gegen mich gut zu machen.

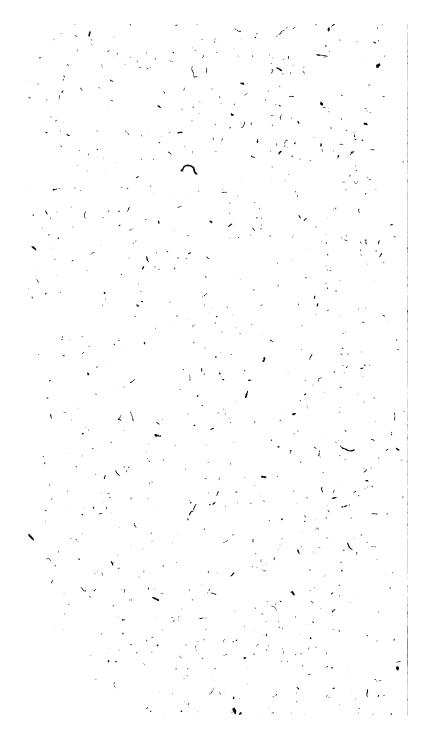
Dberft. Bas? Wie? - Ihr follt ein Paar . Caillete fammif, Merte. MI. Bb. 19

werben — Und biefer Schelm, ber Champagne, foll mir fur Alle jufammen bezahlen.

Champagne. Gott foll mich berbammen, gnabiger herr, wenn ich nicht selbst zuerst von ber Nehnlichkeit betrogen wurde. — Berzeihen Sie mir die
kleine Spazierfahrt, die ich Sie machen ließ! Es geschah meinem herrn zum Besten.

Dberft (gu bepben Paaren,) Run, fo unterzeichnet!

Na di la p



Demetrius.



Erffer Aufzug.

Der Reichs : Zag zu Rrafau.

Wenn der Borhang aufgeht, fieht man die polnische Reichs : Bersammlung in dem großen Scnats : Saale fiben. Auf einer dren Stufen hohen Eftrade, mit rosthem Leppich belegt, ist der tonigliche Ahron, mit einem himmel bedeckt; zu bepden Seiten hangen die Wappen von Polen und Litthauen.

Der König fist auf dem Thron; ju feiner Rechten und Linken auf der Eftrade fiehen die jehn Kronbeamsten. Unter der Eftrade ju bepden Seiten des Theaters fisen die Bischofe, Palatinen, und Kaftellane. Diesen gegen über stehen mit unbedecktem Haupt die Landboten in zwen Reihen, Alle bewassnet. Der Erzs dischof von Gnesen als der Primas des Reichs sist dem Proseenium am nächsten; hinter ihm halt sell Kaplan ein goldnes Kreuz.

Erzbifchof von Gnefen. Soift benn biefer fturmevolle Reichstag Bum guten Enbe gludlich eingeleitets! Ronig und Stanbe icheiben mobigefinnt. Der Abel willigt ein, fich zu entwaffnen,

Der wiberfpenft'ge Rotoffs, *) fich ju lbfen, Der Konig aber gibt fein beilig Wort, Abhalf ju leiften ben gerechten Klagen.

Und nun im Innern Fried' ift, tomen wir Die Augen richten auf bas Ausland.

Res ber Wille ber erlauchten Stande, Daß Prinz Demetrius, ber Rußlands Krone In Auspruch nimmt, als Iwans achter Sohn, Sich in den Schranken stelle, um sein Recht, Bor diesem Soym Walny **) zu erweisen.

Raftellan bon Krafau. Die Chre forberts und die Billigfeit; Unziemlich mars, ihm dies Gesuch zu weigern.

Bifchof von Bermeland. Die Drimmente feines Rechtsanspruches Sind eingesehen, und bemahrt gefunden. Man tann ibn boren.

> Mehrere Landboten. Horen muß man ihn.

> > Leo Sapieha,

Ihn boren, beißt, ihn anerkennen.

^{*)} Aufstand bes Abels.

^{**)} Reichstag.

Obowalsty.

Ibn

Nicht boren, beißt, ihn ungehort verwerfen.

Ergbifcof von Onefen.

Ifi's euch genehm, bag'er vernommen werde? Ich frag' jum Zwesten — und jum Drittenmal.

Rrongroßtangier.

Er felle fich vor unferm Thron!

Benatoren.

Er rebe!

Landboten.

Bir wollen ihn boren.

(Krongrofmaricall gibt dem Churhuter ein Beiden mit feinem Stabe, biefer geht hinaus, um ju offnen.)

Leo Sapieha.

Schreibet nieber, Rangler!

Ich mache Cinspruch gegen bies Berfahren, Und gegen Alles, was draus folgt, zuwider Dem Frieden Polens mit der Kron' zu. Moskau.

(Demetrius tritt ein, geht einige Schritte auf den Ehron zu, und macht mit bedectem haupt drep Berbeugungen, eine gegen den Konig, darauf gegen die Senattoren, endlich gegen die Landboten; ihm wird von jedem Ebeile, dem es gilt, mit einer Reigung des haupts gesantwortet. Alsbann stellt er sich so, daß a. einen großen Ebeil der Bersammlung und des Publitums, von

wetchem angenommen wirb, baß es im Reichstag mit fige, im Auge behalt, und bem toniglichen Ehron nur nicht ben Rucken wendet.)

Erzbischof von Gnesen.
Prinz Dmitri, Iwans Sohn! Wenn dich der Glanz Der königlichen Reichs Bersammlung schreckt,
Des Andlicks Wajestät die Zung' dir bindet,
So magst du, dir bergbunt es der Senat,
Dir nach Gefallen einen Anwald wählen,
Und eines fremden Mundes dich bediepen.

Demetrins.

Herr Erzbischof, ich stehe hier, ein Reich
Zu fordern und ein königliches Scepter.
Schlecht stunde mirs, vor einem edlen Bolk,
Und seinem König, und Senat zu zittern.
Ich sah noch nie solch einen hehren Kreis;
Doch dieser Anblick macht bas Herz mir groß,
Und schreckt mich nicht. Te würdigere Zeugen,
Um so willkommner sind sie mir; ich kann
Bor keiner glänzendern Versammlung reden.

Erzbifchof bon Gnefen.

— — — — Die erlauchte Republik,

Demetrins.

Grofmacht'ger Ronig! Burbge, machtige Bischof' igb Palatinen, gnad'ge Herren . Landboten der erlauchten Republik!

Bermunbert, mit nachbenflichem Erftaunen, Erblich ich mich, bei Ciagren Inene Colu. Auf biefem Reichetag vor dem Belf ber Polen. Der Das entzwerte blatig bepbe Reiche, Und Friede wurde nicht, in lang er lebte. Doch bat es jett ber Dimmel jo gewendet, Daß ich, sein Blut, der mit der Milch der Amme Den alten Erbhaß in fich jog, als Flebenber Bor ench ericheinen, und in Polens Mitte Pein Recht mir fachen mug. Drum et' ich tebe, Bergeffet ebelmathig, mas geichebn, Und daß der Czaar, beg Cobn ich mich betenne, Den Krieg in eure Granzen bat gemaltt, Ich fiebe vor euch, ein beraubter Rurft: Ich fuche Schut; ber Unterbracte bat Ein beilig Recht an jede eble Bruft. Ber aber foll gerecht fenn auf ber Erbe, Benn es ein großes tapfres Bolt micht ift, Das fren in bochfter Rachtvollfommenbeit Rur fich allein braucht Rechenschaft zu geben, Und unbeschränkt . -Der fconen Menfchlichkeit geborden fann. Erzbischof bon Onefen. Ihr gebt Ench fur bes Czaaren Imans Cobn.

Erzbifchof bon Gnejen. Ihr gebt Ench für des Czaaren Iwans Sohn Richt wahrlich Suer Anstand widerspricht Noch Sure Rede diesem ftolzen Anspruch. Doch überzeuget uns, daß Ihr der sepd, Dann hoffet Alles von dem Edelmuth
Der Republik. — Sie hat den Ruffen nie
Im Beld gefürchtet; Bendes liebt fie gleich,
Ein ebler Feind, und ein gefällger Freund zu fenn.
Dem etrius.

Iman Bafilowitich, ber große Cjaar Bon Mostau, batte funf Gemablinnen Gefreit in feines Reiches langer Dauer. Die erfte aus bem belbenreichen Stamm Der Romanov gab ibm ben Reobor, Der nach ihm berrichte. Ginen einzgen Cobn Dimitri, Die fpate Blutbe feiner Rraft, Gebar ibm Marfa aus bem Stamm Ragori, Ein zartes Rind noch, ba der Bater farb. Cjaar Feodor, ein Jungling ichwacher Rraft Und bloden Geifts, ließ feinen oberften Stallmeifter malten, Boris Gobunov, Der mit verschlagner Soffunft ihn beberrichte. Sobor mar finberlos, und feinen Erben Berfprach ber Czaarin unfruchtbarer Schof. Als nun ber liftige Bojar bie Gunft Des Bolts mit Schmeichelfauften fich erschlichen Erbub er feine Buniche bis jum Thron; Ein junger Pring nur fand noch zwischen ibm Und feiner ftolgen hoffnung, Pring Dimitri Iwanowitich, der unterm Mug ber Mutter Bu Uglitich, ihrem Bittwenfit, beranwuchs.

Als nun sein schwarzer Anichlag zur Bellziehung Gereift, sandt' er nach Uglieich Morder aus,
Den Staarswirich zu tödten. — — —
Ein Fen'r ergriff in tiefer Mitternacht
Des Schlosses Flägel, wo der junge Färst
Mit seinem Wärter abgesondert wohnte.
Ein Naub gewalt'ger Flammen war das hans,
Der Prinz verschwunden aus dem Ang' der Menschwunden aus dem Ang' der Menschwunden aus beim Ang' der Menschwunden aus beim Ang' der Menschwunden aus beim Ang der Menschwunden aus beim Ang der Menschwunden aus bliebs, als todt beweint' ihn alle Welt.

Ergbifchof von Guefen.

Bas Ihr berichtet, ift uns Allen tund.
Erschollen ist der Ruf durch alle Reiche,
Daß Prinz Dimitri ben der Fenersbrunst
Zu Uglitsch seinen Untergang gefunden.
Und weil sein Tod dem Czaar, der jego herrscht,
Zum Glück ausschlug, so trug man kein Bedenken,
Ihn anzuklagen dieses schweren Mords.
Doch nicht von seinem Tod ist jett die Rede!
Es lebt ja dieser Prinz! Er leb' in Euch,
Behauptet Ihr. Davon gebt uns Beweise.
Bodurch beglaubigt Ihr, daß Ihr der send?
An welchen Zeichen soll man Cuch erkennen?
Bie bliebt Ihr unentdeckt von dem Verfolger,
Und tretet jetzt, nach sechszehnjähr'ger Stille,
Nicht mehr erwartet, an das Licht der Welt?

Demetrius.

Rein Jahr ists noch, baß ich mich selbst gefunden: Denn bis dahin lebt' ich mir selbst verborgen, Micht ahnend meine fürstliche Geburt.

Wonch' unter Monchen fand ich mich, als ich Ansing zum Selbstbewusstsenn zu erwachen, Und mich umgab der strenge Rloster Zwang.

Der engen Pfassenweise widerstand
Der niuth'ge Geist, und dunkel mächtig in den Abern Empdrte sich das ritterliche Blut.

Das Wonchgewand warf ich entschlossen ab, Und sloh nach Polen, wo der edle Fürst Bon Sendomir, der holde Freund der Menschen, Mich gastlich aufnahm in sein Fürstenhaus, Und zu der Wassen edlem Dienst erzog.

Erzbischof bon Gnefen.

———— Wie? Ihr kanntet Euch noch nicht, Und doch erfüllte damals schon der Ruf Die Welt, daß Prinz Demetrius noch lebe? Czaar Boris zitterte auf seinem Thron, Und stellte seine Saffass an die Grenzen, Um scharf auf jeden Wanderer zu achten. Wie? Diese Sage ging nicht aus von Euch? Ihr hattet Euch nicht für Demetrius Gegeben?

> Demetrins. Ich erzähle, was ich weiß.

Sing ein Gerächt umber von meinem Dasepu, So hat geschäftig es ein Gott verbreitet. Ich fannt' mich nicht. Im hans des Palatins Und unter seiner Dienerschaar verloren, Lebt' ich der Jugend frolich duntte Zeit.

Lebt' ich ber Ingend frolich duntle Zeit.

— Wit filler huldigung
Berehrt' ich seine reizgeschmackte Tochter,
Doch damals von der Kahnheit weit entserut,
Den Bunsch zu solchem Glad empor zu wagen.
Den Kastellan von Lemberg, ihren Freper,
Beleidigt meine Leidenschaft. Er sett
Wich flotz zur Rede, und in blinder Buth
Bergist er sich so weit, nach mir zu schlagen.
So schwer gereizet greif ich zum Gewehr;
Er, sinnlos, wäthend, flurzt in meinen Degen,
Und fällt durch meine willenlose Hand.

Deifchet.

Ja, so verhalt fich -

Demetrius.

Mein Unglud war bas bochfte! Ohne Namen, Ein Ruff' und Fremdling, hatt' ich einen Großen Des Reichs getöbtet, hatte Mord verübt Im Hause meines gastlichen Beschützers, Ihm seinen Cibam, seinen Freund getöbtet. Richts half mir meine Unschuld, nichts das Mitleid Des ganzen Hofgesindes; nicht die Gunft

Des ebeln Valatinus kann mich retten, Denn bas Befet, bas nur ben Polen gnabig Doch ftreng ift allen Fremdlingen, berbammt mich. Mein Urtheil ward gefällt, ich follte fterben; Schon fniet' ich nieber an ben Blod bes Tobes, Entbloffte meinen Sale bem Schwert. -- In biefem Augenblide ward ein Rreug Bon Gold mit toftbarn Cbelfteinen fichtbar. Das in der Tauf' mir umgehangen ward. 3d batte, wie es Sitte ift ben uns, Das beil'ae Dfand ber chriftlichen Erlbfung Berborgen ftets an meinem Sals getragen Bon Rindesbeinen an, und eben jest, Wo ich vom fagen Leben Scheiben follte, Ergriff ich es als meinen letten Troft Und bradt' es an ben Dund mit frommer Andacht.

(Die Polen geben durch flummes Spiel ihre Theile nehmung ju erfennen)

Das Rleinod wird bemerkt; fein Glanz und Werts Erregt Erstaunen, wedt die Rengier auf.
Ich werde losgebunden und befragt,
Doch weiß ich keiner Zeit mich zu besinnen,
Wo ich bas Kleinod nicht an mir getragen!
Nun fügte siche, daß drep Bojarenkinder,
Die der Verfolgung ihres Czaars entstohn,
Bep meinem herrn zu Sambor eingesprochen;

Sie fabu bas Rleinob und erfaunten es An neun Smaragben, Die mit Amethyften Durchichlungen maren, får baffelbine, Bas Anas Bestislowstop dem jangsten Sobr Des Czaaren bey ber Taufe umgehangen. Sie febr mich naber an, und febn erftaunt Ein feltsam Spielwert ber Ratur, daß ich Am rechten Wrute farger bin geboren. Mis fie mich nun mit Fragen angftigten, Befann ich mich auf einen fleinen Pfalter, Den ich auf meiner Flucht mit mir geführt. In diefem Pfalter fanden griech'iche Borte Bom Jgumen*) mit eigner hand binein Befdrieben. Gelbft batt' ich fie nie gelefen, Beil ich ber Sprach' nicht fundig bin. Der Pfalter Bird jest berbengebolt, die Schrift gelefen; Ihr Inhalt ift: Daß Bruber Bafili Philaret, (Dies war mein Rlofternam') bes Buchs Befiter. Pring Dmitri fen, bes Imans jungfter Gobn, Den Andrei, ein redlicher Diat, In jener Mordnacht beimlich weggeflüchtet; Urfunden deffen lägen aufbewahrt In zwenen Rloffern, die bezeichnet waren. hier fargten die Bojaren mir gu Sugen; Befiegt von biefer Zeugniffe Gewalt,

^{*).} Abt bes Rlofters.

Schillers fammit. Berte. XII. 100.

Und grußten mich als ihres Czaaren Sohn, Und also jablings aus bes Unglud's Tiefen Rif mich bas Schickfal auf bes Gluckes Sohn. Erzbischof von Enefen.

Demetrius.

Und jest fiels auch mie Schuppen mir vom Muge! Erinnerungen belebten fich auf einmal -Im fernften hintergrund vergangner Beit; Und wie die letten Thurme que ber Kerne Erglangen in ber Sonne Gold, fo wurden Mir in ber Seele zwey Geftalten bell, Die bochften Sonnengipfel bes Bewuftfepus. Ich fab mich fliehn in einer bunteln Racht, Und eine lobe Flamme fab ich fteigen In fcmargem Nachtgraun, als ich rudwärts fab Ein uralt frabes Denten mufft' es fepn; Denn mas vorberging, was barauf gefolgt, Bar ausgelbicht in langer Beitenferne: Mur abgeriffen, einfam leuchtend, fand Dies Schredensbild mir im Gedachtniß ba: Doch mohl befann ich mich aus fpatern Jahren, Bie ber Gefährten Giner mich im Born Den Sohn bes Czaars genannt. 3ch hielts fur Spott, Und rachte mich bafur mit einem Schlage. Dies Alles traf jett blitidinell meinen Geift, Und por mir fande mit leuchtenber Gewißheit,

Ich ses Ezaaren todigeglaubter Gohn.
Es lösten sich mit diesem einzigen Bort
Die Rathsel alle meines dunkeln Wesens.
Nicht blos an Zeichen, die beträglich sind,
In tiefster Brust, an meines Herzens Schlägen.
Süblt' ich in mir das königliche Blut,
Und eher mill ich's tropsenweis versprügen,
Als meinem Recht entsagen und ber Krone.

Erzbisch'of von Gnesen. Und, sollen wir auf eine Schrift vertrauen, Die sich durch Jusall bev Euch finden mochte? Dem Zeugniß ein'ger Flüchtlinge vertraun? Verzeihet, edler Jüngling! Euer Ton Und Anstand ist gewiß nicht eines Lügners; Doch könntet Ihr selbst der Betrogne seyn; Es ist dem Menschenberzen zu verzeihen, In solchem großen Spiel sich zu betrügen. Was stellt Ihr und für Bürgen Eures Worts?

Ich ftelle funfzig Epbeshelfer auf, Diaften alle, frepgeborne Polen Untabelichen Rufs, die Jegliches Erharten follen, was ich hier behauptet. Dort fitt ber edle Fürft von Sendomir, Der Raftellan von Lublin ihm zur Seite, Die zeugen mir's, ob ich Bahrheit geredet. Ergbifchof von Gnefen.

Bas nun bebunfet ben erlauchten Stanben ? Co vieler Zengniffe vereinter Rraft Dug fich ber 3weifel überwunden geben. Ein foleichendes Gerücht burchlauft ichon langft Die Belt, bag Dmitri, Iwans Sohn, noch lebe; Caar Boris felbft beftartte burch feine gurcht. - Ein Jungling zeigt fich bier, an Alter, Bildung, Bis auf bie Bufalle Spiele ber Ratur, Gang bem Berfchwundnen abnlich, ben man fucht, Durch edeln Geift des großen Unfpruche merth. Mus Rlofter . Mauern ging er wunderbar, Geheimnifvoll bervor, mit Rittertugend Begabt, ber nur ber Monche Bogling mar; Ein Rleinob zeigt er, bas ber Czaarowitich Ginft an fich trug, bon bem er nie fich trennte; Ein schriftlich Zeugnif noch bon frommen Sanben Begignbigt feine fürftliche Geburt, Und fraft'ger noch ans feiner fcblichten Rebe Und reinen Stirn fpricht uns die Babrheit an. Richt folde Buge borgt fich ber Betrug; Der hullt fich taufdend ein in große Borte, Und in ber Sprace reduerifden Schmud. Nicht långer benn verfag' ich ihm ben Namen, Den er mit Jug und Recht in Unspruch nimmt, Und, meines alten Borrechts mich bedienenb, Geb' ich als Primas ibm die erfte Stimme.

Ergbifchof von Lemberg.

Ich fimme wie der Primas.

Mehrere Bifchefe.

Bie der Primas.

Mehrere Palatinen

And ich!

Mn.

Du

B. Ei Doomalsty.

Und ich!

Landboten (rafc enfeinanber.)

Bir Alle!

Sapieba.

Onab'ge Berren!

Bedenkt es mohl! Man üvereile nichts! Ein edler Reichstag lasse sich nicht rasch hinreißen zu

Doomalsty.

Dier ift

Richts an bebenten; Maes ift bedacht.

Unwigerleglich fprechen die Beweffe. hier ift nicht Mostau; nicht Defpotenfurcht

6 et bier bie frene Seele gu. Dier barf

Dag mabrheit manbeln mit erhabnem Saupt.

Do 's nicht hoffen, eble herrn, bag bier

an auf bem Reichstag felbft ber Polen

ar von Moscan feile Sclaven Jabe.

Demetrius.

tt Dant, erlauchte Senatoren!

Dag ihr ber Babrheit Zeichen anerkannt. Und wenn ich euch nin ber mahrhaftig bin, Den ich mich neune, o! fo bulbet nicht, Dag fich ein frecher Rauber, meines Erbs Anmage, und ben Scepter langer fcanbe, Der mir, bem achten Czaarowitich, gebuhrt.

Die Gerechtigkeit hab' ich, ihr habt die Macht. Es ift die großer Sache aller Staaten Und Thronen, daß gescheh', was Rechtens ift, Und Jedem auf der Welt das Seine werde; Denn da, wo die Gerechtigkeit regiert, Da freut sich Jeder, sicher seines Erbs. Und über jedem Rause, jedem Thron Schwebt der Bertrag wie eine Chernbowache.

Gerechtig teit

Heißt ber kunftreiche Ban bes Weltgewolbes, Wo Alles Gines, Eines Alles balt, Wo mit bem Einen Alles fturge und fallt.

(Antworten ber Genatoren, Die bem Demet bepftimmen.)

Demetrins.

D! sieh mich an, rubmreicher Sigismund! Großmächt'ger Konig! Greif' in beine Bruft, Und sieh bein eignes Schidfal in bem meinen! Much du erfuhrft die Schläge des Seschick; In einem Kerter tamest du jur Welt; Dein erster Blick siel auf Gesängnismauern. Du brauchtest einen Retter und Befreyer, Der aus dem Kerter auf den Thron dich hob. Du fandest ihn. Großmuth hast du erfahren; D! übe Großmuth auch an mir! —

Und ihr erhabnen Manner des Senats, Ehrwardige Bischofe, der Rieche Saulen, Ruhmreiche Palatin' und Kastellane, Hier ist der Angenblick, durch eble That Zwep lang entzwepte Bolker zu verschnen. Erwerbet ench ben Ruhm, daß Polens Kraft Den Woscowitern ihren Czaar gegeben, Und in dem Nachbar, der euch seindlich brangte, Erwerbt euch einen dankbarn Freund.

Und ibr,

Randboten der erlauchten Republik,
Zaumt eure schnellen Rosse! Siget auf!
Euch diffnen sich des Glückes goldne. Thore;
Wit euch will ich den Raub des Feindes theilen.
Woskau ist reich an Gütern; unermefflich
An Gold und Sdelsteinen ist der Schatz
Des Szaars; ich kunn die Freunde kbniglich
Belohnen, und ich willst Wenn ich als Szaar
Einziehe auf dem Kremel, dann, ich schwar's,

Soll fich ber Aermfte unter ench, ber mir Dahin gefolgt, in Sammt und Jobel kleiben, Mit reichen Perlen sein Geschirr bebeken, Und Gilber sey bas schlechteste Metall, Um feiner Pfende hufe zu beschlagen.
(Es entsteht eine große Bewegung unter den Landboten.)

Korela (Rosaden: Hettmann.)
(Ertiart fich bereit, ihm ein heer zuzuführen.)
Domalsky.

Soll ber Rofat uns Ruhm und Beute rauben?

Wir haben Friede mit dem Tartarfürst
Und Turken, nichts zu fürchten von dem Schweden.
Schon lang verzehrt sich unser tapfrer Muth
Im trägen Frieden; unfre Schwerter roften.
Auf! Lafft und fallen in das Land des Czaars
Und einen dankbarn Bundes Freund gewinnen,
Indem wir Volens Macht und Größe mehren.

Biele Lanbboten.

Rrieg! Rrieg mit Mostau!

Undere.

Man beschließe es!

Gleich sammle man die Stimmen!

Sapieba (fteht auf.)

Rrongroßmarfcall!

Gebietet Stille! Ich verlang' das Wort.

Eine Menge von Stimmen.

Rrieg! Rrieg mit Mostau!

Sapieba.

Ich verlang' bas Wert.

Marichall! thut Euer Amt!
(Großes Getofe in bem Spale, und außerhalb beffelben.)
Arongroßmarfchall.

3br febt, es ift

Bergebens.

Sapieba.

Bas? Der Marichall auch bestochen?
Ift teine Frenheit auf dem Reichstag mehr?
Berft Euren Stab hin, und gebietet Schweigen!
Ich fordt' es, ich begehr's und wills.
(Arongroßmarichal wirft feinen Stab in die Mitte bes Saals; der Lumnlt legt sich.)

Bas benkt ihr? Bas beschließt ihr? Stehn wir nicht In tiesem Frieden mit dem Czaar zu Moskau? Ich selbsk als ener koniglicher Bote Errichtete den zwanzigjährgen Bund; Ich habe meine rechte Hand erhoben Jum seperlichen Eibschwur auf dem Aremel, Und redlich hat der Czaar und Bort gehalten. Bas ist beschworne Treu? Bas sud Berträge, Wenn ein solenner Meichstag sie zerbrechen darf? Demetrins.

Burft Leo Sapieba! Ihr habt Frieden

Gefcloffen, fagt Ihr, mit dem Czaar ju Mostau? Das habt Ihr nicht; denn ich bin diefer Czaar. In mir ift Mostau's Majestät; ich bin Der Sohn des Iwan und sein rechter Erbe. Benn Polen Frieden schließen will mit Rufland, Mit mir muß es geschehen; eu'r Bertrag Ift nichtig, mit dem Nichtigen errichtet.

Obowalsky.

ù

Ч

Was fümmert eu'r Bertrag uns! Damals haben Wir so gewollt, und heute woll'n wir anders.

Sapieha.

Ift es dahin gekommen? Will sich Niemand Erheben für das Recht, nun so will ich Riemand Berreißen will ich das Geweb der Arglist; Aufdecken will ich Alles, was ich weiß.

— Ehrwärd'ger Primas! Wie? Bist du im Ernst So gutmuthig, oder kannst dich so verstellen?

Sepd ihr so gländig, Senatoren? Rduig, Bist du so schwach? Ihr wist nicht, wollt nicht wissen, Daß ihr ein Spielwert sepd des listigen Woopwoda Bon Sendomir, der diesen Cjaar aufstellte, Deß ungemessner Ehrgeiz in Sedanten

Das güterreiche Moskan schon verschlingt?

Muß ichs euch sagen, daß bereits der Bund

Geknüpst ist und beschworen zwischen Beyden;

Daß er die jüngste Tochter ihm verlobte?

Und foll die edle Republik fich blind Ju bie Gefahren eines Krieges fturgen, Um den Boywoben groß, um feine Tochter Bur Czaariun und jur Abniginn ju mochen? Beftochen bet er Alles und erfauft. Den Reichstag, weiß ich wohl, will er beberrichen; 3ch febe feine Kaktion gewaltig Bu biefem Gaal, und nicht genug, bag er Den Seym Balny burch die Debrheit leitet, Bezogen bat er mit breptaufend Pferben Den Reichstag, und gang Rratan überfcwemmt Dit feinen Lebens : Leuten. Eben jest Erfullen fie die Sallen biefes Saufes. Man will die Frepheit unfrer Stimmen zwingen. Doch feine gurcht bewegt mein tapfres Derg; So lang noch Blut in meinen Abern riunt, Bill ich die Freiheit meines Borts behaupten. Ber mobl gefinnt ift, tritt ju mir berüber. So lang ich Leben babe, foll fein Schlug Durchgebn, der wider Recht ift und Bernunft. 3d bab' mit Mostan Krieden abgeichloffen, Und ich bin Mann bafur, bag man ibn balte.

Obowalsty.

Man bore nicht auf ihn! Sammelt bie Stimmen!
(Bischofe von Kratan und Bilna stehen auf, und geben feber an seiner Seite hinab, um die Stimmen zufammeln.)

Biele.

Rrieg! Rrieg mit Mostau!

Erzbifchof von Gnefen (in Sapieba.)
Gebt Cuch, ebler Herr?

Ihr feht, daß Ench bie Mehrheit widerstrebt. Treibte nicht zu einer ungludfel'gen Spaltung!

Rrongroßtangler

Der Rouig lafft Euch bitten, nachzugeben, Der Wonwob, und ben Reichstag nicht zu fpalten.

Affrhater (heimlich zu Obowalety.) Ihr follt Euch tapfer halten, melden Euch Die vor der Thur. Ganz Krakau ftest zu Euch.

Rrongroßmarfcall (zu Sapiebas)
Es find fo gute Schluffe burchgegangen;
O! gebt Euch! Um des andern Guten willen,
Bas man beschloffen, fügt Euch in die Mehrheit!

Bischof von Krakan (hat auf seiner Seite die Stimmen gesammelt.) Auf dieser rechten Bank ist Alles einig.

Sapieba.

Laffe Alles einig fenn. — Ich fage Rein. Ich fage: Voto, ich zerreiße ben Reichstag. Man schreite nicht weiter! Aufgehoben, null Ift Alles, was beschloffen ward!

(Allgemeiner Aufftand, ber Konig fleigt vom Ehron, bie Schranten werben eingestürzt; es entsteht ein tu:

multnarisches Getose. Landboten greifen zu ben Sabeln, und juden sie links und rechts auf Sapieba. Biswofe treten auf berben Seiten dazwischen, und vertheibigen ibn mit ihren Stolen.)

Die Mehrheit?

Bas ift die Mehrheit? Mehrheit ift der Unfinn;
Berftand ift fiets bey Wen'gen nur gewesen.
Bekummert sich ums Ganze, wer nichts hat?
Hat der Bettler eine Frepheit, eine Bahl?
Er muß dem Mächtigen, der ihn bezahlt,
Um Brot und Stiefel seine Stimm' verkaufen.
Man soll die Stimmen mägen, und nicht zählen;
Der Staat muß untergehn, früh oder spät,
Bo Mehrheit siegt, und Unverstand entscheidet.

Doomalsty.

Sort ben Berrather! -

Landboten.

Rieber mit ibm! Sant ibn in Studen

Erzbifchof von Onefen

(reift feinem Raplan bas Kreus aus der Sand, und tritt basmifden.)

Friebe!

Soll Blut ber Burger auf dem Reichstag fliegen?. Kurft Capieba! Rafigt Cuch!

(Bu ben Bijchofen.)

Bringt ibn

Sinweg! Dacht eure Bruft ju feinem Schilbe!

Durch jene Seiten : Thur entfernt ihn fill,

Dag ibn bie Denge nicht in Studen reife!

(Sapieha, noch immer mit ben Bliden brobend, wird von ben Bischofen mit Gewalt fortgezogen, indem ber Erzbischof von Gnesen und von Lemberg die aus bringenden Landboten von ihm abwehren. Unter heftligem Tumult und Sabelgeflirr leert fich der Saal aus, daß nur Demetrius, Meischef, Odowalsty und der Kofaten, Hettmann zurud bleiben.)

Odowalsty.

Ber batt' auch bas gebacht, bag er allein Dem gangen Reichstag murbe Spige bieten!

Meifchet.

Der Ronig fommt.

Ronig Siegismund, begleitet von dem Krongroßtangler, Krongroßs marschall und einigen Bisch den.

Ronig.

Mein Pring, lafft Euch umarmen! Die bobe Republit erzeigt euch endlich Serechtigkeit; mein Derz bat es foon längft. Lief rabet mich Euer Schickal. Bobl muß es Die Derzen aller Könige bewegen.

Demetrins.

Bergeffen hab' ich Alles, was ich litt; An Eurer Bruft fahl' ich mich neugeboren.

Ronig.

Biel Borte lieb' ich nicht; doch was ein Ronig Bermag, der über reichere Bafallen Gebietet, als er selbft, biet' ich Euch an. Ihr habt ein boses Schanspiel angesehn. Dentt brum nicht schlimmer von der Polen Reich, Beil wilder Sturm das Schiff des Staats bewegt.

Meifdet.

In Sturmes Brausen lenkt der Stenermann Das Fahrzeng schnell und führts zum sichern Pasen.

Kduig.

Der Reichstag ift zerriffen. Bollt' ich auch, Ich barf den Frieden mit dem Czaar nicht brechen. Doch habt Ihr mächt'ge Freunde. Will der Pole Auf eigene Gefahr sich für Ench waffnen, Bill der Kofat des Krieges Glücksspiel wagen, Er ift ein freper Mann, ich tanns nicht wehren.

Meifchet.

Der gange Rotofs fteht noch unter Baffen. Gefällt bir's, Derr, fo tann ber wilbe Strom, Der gegen beine Sobeit fich emphrte, Unschablich über Wostan fich ergießen.

Ronig.

Die besten Wassen wird dir Rußland geben; Dein bester Schirm ist deines Boltes Jerz. Rußland wird nur durch Rußland überwunden. So wie du heute vor dem Reichstag spracht, So rede dort in Mostau zu den Bürgern; Ihr Jerz erobre dir, und du wirst herrschen. In Schweben hab' ich, als geborner Kduig, Einst friedlich den ererbten Thron bestiegen. Und doch mein väterliches Reich verloren, Weil mir die Vollsgesinnung widerstrebte.

Meifdet.

Erhabne Majestat, zu beinen gufen Biffen Wirft fich Marina, meine jungste Tochter; Der Prinz von Mostau bietet ihr sein Herz; — Du bist der hohe Schirmpoigt unsers Hauses; Bon beiner toniglichen Hand allein Geziemt es ihr den Gatten zu empfangen. (Marina fniet vor dem Konig.)

Ronig.

Bohl, Better! Ift es Euch genehm, will ich . Des Baters Stelle ben bem Czaar vertreten. (Bu Demetrius, bem er die Sand ber Marina übergibt.)

So fahr' ich Euch in biciem fcbnen Pfande Des Glades heitre Gottin zul - Und mog' es Mein Aug' erleben, diefes holbe Paar Sigen zu feben auf dem Thron zu Mostan! " Marina.

herr! Demuthvoll verehr' ich beine Gnabe,

Und beine Sclavinn bleib' ich, wo ich bin.

Ronie.

Demetrind.

Steht auf, Czaarita! Diefer Plat ift nicht Für Euch, nicht für die czaariiche Berlobte, Richt für die Tochter meines erften Boywods. Ihr fend die Jüngke nuter enem Schwestern; Doch Euer Geift fliegt ihrem Glude vor, Und nach dem Schiften frebt Ihr hochgefinnt.

Sep Zeuge, großer König, meines Schwurs;
Ich leg' als Fürst ibn in des Fürsten Hand!
Die Hand des edeln Frauleins nehm' ich an,
Alls ein toftbares Pfand des Glacks. Ich schwöre,
Sobald ich meiner Bater Thron bestiegen,
Als meine Braut sie festlich beimzusühren,
Wie's einer großen Abniginn geziemt.
Bur Morgengabe schent' ich meiner Braut
Die Fürstenthämer Pleckson und Große Neugart,
Mit allen Städten, Obrseyn und Bewöhnern,
Mit allen Hobeitsrechten und Gewalten,
Bum freven Eigenthum auf ew'ge Zeit,

Und diefe Schenkung will ich ihr als Czaar Bestätigen in meiner hauptstadt Mostan. Dem edeln' Boywod zahl' ich zum Ersatz Für seine Ruffung eine Million Ducaten polnischen Geprägs. —

So belf mir Gott und feine Beiligen, Alls ich dies treulich fcmur und halten werbe. Ronig.

Ihr werdet es; Ihr werdet nie vergeffen, Was Ihr dem ebeln Woywob schuldig sept, Der sein gewisses Gluck an Eure Wunsche, Ein theures Kind an Eure Koffnung wagt.

So seltner Freund ist tostlich zu bewahren!
Orum wenn Ihr glücklich sept, vergesset nie, Auf welchen Sprossen Ihr zum Thron gestiegen, Und mit dem Kleide wechselt nicht das Herz!
Oenkt, daß Ihr Ench in Polen selbst gefunden, Daß Euch dies Land zum Zweytenmal geboren.

Dem eträus.

Ich bin erwachsen in der Niedeigteit; Das schone Band hab' ich verebren lernen, Das Mensch an Densch mit Wechselneigung bindet.

Ihr tretet aber in ein Reich jest ein, Bo andre Sitten und Gebrauche gelten. hier in ber Polen Land regiert bie Frepheit; Der Abnig felbft, wiewol am Glang ber bochte, Muß oft bes macht'gen Abels Diener fenn; Dort berricht bes Batets beilige Gewalt; 'Der Sclave bigut mit leibenbem Geboriam.

Demetrius.

Die icone Frenheit, die ich bier gefunden, Bill ich verpflanzen in mein Baterland; Ich will aus Sclaven frobe Menichen machen. Ich will nicht berrichen über Sclaven, Seelen.

Ronige

Thute nicht zu raich, und lernt ber Zeit gehorden! Derr, Prips, jum Abichied noch non-mir beet Letten!. Befolgt fie iten, wern Ihr jum Reich gelangt, Ein Konig gibt fie Euch, ein Greis, der viel Erfuhr, und Suet Jugend tann fie unben.

Demetrius.

er, Abrigmag er

Denn Freunde braucht Ihr auf dem'neuen Ehron, Der Arm, der Ench einführte, tann Euch fturgen. Sochhaltet ihn; boch abmet ihm nicht nach. Nicht fremder Brauch gedeiht in einem Lande

Doch was Ihr auch beginnt, - ehrt Gure Mutter, Ihr findet eine Mutter -

Demetrius.

D, mem Ronig!

Ronig.

Bobl babt 3hr Urfach, findlich fie ju ehren. Berebrt fie - 3mifden Euch und Gurem Boll Steht fie ein beilig theures Band, - gren ift Die Czaargewalt von menfchlichen Gefeten; Dort ift nichts furchtbares, als bie Ratut; Rein beffred Dfand fax Ente Menichlichkeit -Sat Euer Bolt, als Eure Rindesliebe. Ich fage nichts mehr. Danches ift noch abrig, Ch' 3hr bas golbite Bibbetfell erobert. Erwartet feinen leichten Gieg! :-Czaar Boris berricht mit Unicon und mit Rraft: Dat teinem Weichling geht Ihr in ben Streit. Ber burd Berbienft fich auf ben Thron gefdwungen. Den fturat ber Binb; ber Meinung nicht fo fcnell; Und feide Thaten find ibm fatt ber Mbuen. 3d überlaff Ench Enrem guten Giad. Es hat zu zwenen Mafen durch ein Wunder

Ench and ber hand bes Tobes schon gerettet; Es wird sein Werk vollenden und Euch kronen.

> Marina. Odomalsky. Odomalsky.

Mun, Franlein, hab ich meinen Auftrag wohl Erfüllt, und wirft du meinen Gifer loben? Darina.

Recht gut, daß wir allein find, Odowalsty, Wir haben wicht'ge Dinge zu besprechen, Davon der Prinz nichts wissen soll. Mag er Der Gotterstimme folgen, die ihn treibt! Er glaub' an sich, so glaubt ihm anch die Welt. Laß ihn nur jene Dunkesheit bewahren, Die eine Mutter großer Thaten ist.

Wir aber muffen beil sehn, massen handeln. Er gibt den Namen, die Begeisterung; Wir mussen die Bestinnung für ihn haben, Und haben wir und des Erfolgs versichert Mit kluger Kunst, so wähn' er immerhin, Daß es aus himmels Hohn ihm zugefallen.

Geblete, Fraulein! Deinem Dienfte feb' ich. Bekümmert mich bes Moscowiters Sache? Du bift es, Deine Groß' und herrlichkeit, An die ich Blut und Leben seigen will. Mir blatt tein Glack; abhängig, gaterlos, Darf ich die Baniche nicht zu die erheben. Berdienen aber will ich deine Gunft. Dich groß zu machen, seh mein einzig Trachten, Mag immer bann ein Andrer dich besitzen; Mein bift du boch, wenn du mein Werk nur bift, Marina.

Deum leg' ich auch mein ganzes herz auf dich. Du bistiber Mann, dem ich die That vertraue; Der König meint es falsch, Ich schau' ihn durch. Ein abgeredet Spiel mit Sapieba War Alles nur. Zwar ists ihm wohl gelegen, Daß sich mein Bater, dessen Macht er fürchtet, In dieser Unternehmung schwächt, daß sich Der Bund des Avels, der ihm surchtbar war, In diesem fremden Kriegerzug entladet; Doch will er selbst neutral im Kampse bleiben. Des Kampses Siuck denkt er mit uns zu theilen. Sind wir bestegt, so leichter hofft er uns Sein Herrscherjoch in Polen aufzulegen. Wir stehn altein. Geworsen ist das Loos. Sorgt er für sich, wir sorgen für das Unfre.

Du führst die Truppen nach Riom. Sie'ichwbren Dem Prinzen Treue bort, und schwbren mir, Mir, horst du? Es ist eine noth'ge Borsicht.

Obowalsky.

Marina.

Micht beinen Urm blos will ich, auch bein Muge. Dbowalsty.

"Gebiete, fprich,

Marina.

Du führft ben Czarowitsch.

Bewach' ibn gut! Beich' nie von seiner Seite! Bon jedem Schritt gibst du mir Rechenschaft. Dbowalstv.

Bertran' auf mich, er foll uns nie enthehren.

Marina,

Rein Mensch ift bantbar. Fühlt er fich als Czaar, Schnell wird er unfre Feffel von fich werfen.

Der Ruffe hafft ben Polen, muß ihn haffen; Da ift fein festes Bergensband zu knupfen.

Marina. So, owalsty. Opalinsty. Bielsty, und mehrere Polnische Ebellente.

Opalinsky.

Schaff' Gelb, Patroninn, und wir ziehen mit. Der lange Reichstag hat uns aufgezehrt; Bir machen bich ju Ruflands Koniginn. Marina.

Der Bischof von Kaminied und von Kulm Schieft Gelb auf Pfandschaft vor von Land und Leuten Berkauft, verpfändet eure Bauernhöfe, Werfilbert Alles, stedte in Pferd und Rüstung! Der beste Kaufmann ist der Arieg. Er macht Aus Sisen Gold. — Was jest ihr auch verliert, In Moskau wird sichs zehnsach wiederstuden. Bielsky.

Es figen noch Zweyhundert in der Trinkftub; Benn du dich zeigst und einen Becher leerst Mit ihnen, find fie bein, — ich tenne fie.
Warina.

Erwarte mich! Du follft mich bingeleiten.

Opalinety.

Bewiß, bu bift jur Roniginn geboren.

Marina. So ifte. Drum mufft' iche werben.

Bielsty.

Ja, befteige

Du felbft ben weißen Belter, waffne bich, Und, eine zwente Banda, fuhre bu Bum fichern Siege beine muth gen Scharen.

(Marina)

Mein Geift fahrt euch. Der Krieg ift nicht für Weiber. In Kiow ift ber Sammelplay. Dort wird Mein Bater aufziehn mit dreptausend Pferden. Mein Schwager gibt zweptausend. Bon dem Don Erwarten wir ein Salfe-heer von Kosaken. Schwort ihr mir Trene?

Mile.

Ja! wir fdmbren. (Biebu bie Gabel.)

Cinige.

Unbere.

Vivat Marina!

Russiæ regina!

(Marina gerreift ihren Schleper, und vertheilt ibu unter die Edellente. Alle geben ab, außer Marina.)

Meifchet. Marina.

Marina. .

Warum fo eruft, mein Bater, da das Glad Uns lacht, da jeder Schritt nach Bunfch gelingt; Und alle Arme fich fur uns bewaffnen ?

Meifchet.

Das eben, meine Tochter! Alles, Alles Steht auf bem Spiel. In Diefer Kriegeruftung Erschopft sich beines Baters ganze Kraft. Bohl hab' ich Grund, es'ernftlich zu bebenken; Das Glud ift falich, unsicher ber Erfolg.

Marina.

Meifchel.

Gefährlich Dabden, wogu baft bu mich Gebracht! Bas bin ich far ein fcmacher Bater Daff ich nicht beinem Dringen wiberftanb. Ju bin ber reichfte Wonmoda bes Reichs, Der erfte nach dem Ronig. - Satten wir Une bamit nicht bescheiben, unfres Glade Benießen tonnen mit vergnugter Seele? Du firesteft bober - nicht bas mag'ge Loos Benugte bir, bas beineh Schweftern marb. Erreichen wollteft bu das bochfte Biel Der Sterblichen, und eine Krone tragen. 3d allgu fcwacher Bater mochte gern Muf bich mein Liebftes, alles Dochfte baufen; 3ch laffe mich bethoren burch bein Fleben, Und ap den Zufall mag' ich bas Gewiffel Marina.

Bie? - Theurer Bater, ren't bich beine Gate?

Ber fann mit bem Geringern fich bescheiben,

Benn ihm das Sochfte überm Saupte ichwebt? Weische E.

Doch tragen beine Schweftern teine Rronen, Und find begludt - - -

Marina.

Bas für ein Glac ift bas, wenn ich vom Saufe Des Boywods, meines Baters, in bas Saus Des Palatiuns; meines Gatten, ziehe?
Was wüchst mir Acues zu aus diefem Taufch?
Und fann ich much des nächsten Tages freun,
Wenn er mir mehr nicht, als der heut'ge bringt?
D! unschnachafte Wieberfehr des Alten!
Langweilige Daffelbigfeit des Dafepud!
Lohnt siche der Wich, zu boffen und zu fireben?
Die Liebe oder Größe muß es sewein.

-meifchet,

Merine.

Etheitre beine Stirn, mein thenrer Bater!
Laffe und ber fluth vertrauen, die uns trägt!
Richt an die Opfer dente, die du bringeft,
Deut an den Preis, an das erreichte Ziel —
Benn du dein Marchen figen seben wirft,
Jim Schund der Czaarinn auf dem Thron zu Mostan,
Benn deine Entel biese Welt beberrichen!

Meifchet.

Ich beute nichts, ich sebe nichts als bich, ` Mein Mabchen, bich im Glanz ber Ronigs-Krone, Du forberft es; ich kann bir nichts versagen.

Marina.

Roch eine Bitte, lieber, befter Bater, Gewähre mir! Meifdet.

Bas wanicheft bu, mein Rind?

Marina.

Soll ich zu Sambor eingeschloffen Veiben

Mit ber unband'gen Sehnfucht in ber Bruft?

Benfeits bes Dniepers wird mein Loos geworfen -

Endlose Raume trennen mich babon. -

Rann ich bas tragen? D! ber ungebuld'ge Ge

Bird auf ber Folter ber Erwartung liegen,

Und biefes Raumes ungeheure Lange Bit Angft ausmeffen und mit Herzensschlägen.

Meischet.

Bas willft bu? Bas verlangst bu? — —

Marina.

Las mich in Riow bes Erfolges harren; Dort (dopf' ich jebes Reue an ber Quelle.

Dort an ber Grangmart bender Reiche, -

Meischef.

Dein Beift ftrebt furchtbar. Mag'ge bich, mein Rinb.

Marina.

Ja, bu vergonnft mire, ja, bu fuhrft mich bin.

Meischet.

Du führft mich bin. Muß ich nicht, was bu willft?

Bergvater, wenn ich Czaarinn bin gu Mostau,

Sies bann muß Riow unfre Grange feyn. Riow muß mein fepn, und bu follfte regieren.

Meischet.

Madden, du traumft! Schon ift bas große Mosfau Zuzeng für deinen Geist; du willst schon Land Auf Kosten beines Baterlandes ———

Marina.

Riom

Seborte nicht gu unferm Baterlande.'

Dort herrschten ber Watager alte Gurffen; 3ch hab' bie alten Chronifen wohl inne, — Bom Reich ber Ruffen ift es abgeriffen; Bur alten Krone bring' ich es gurud.

meifchef.

Still! Still! das barf ber Bopwoda nicht boren!

Zwenter Aufzug.

Erfe Scene.

(Anficht eines griechtichen Rlofters in einer bost Bintergegend an Gee Belofero. Ein Bug von Nous nen in schwarzen Rleibern und Schlevern geht hinten über die Buhne. Matfa in einem weiffen Schlever fieht von den abrigen abgesondert an einen Grabstein gelehnt. Olga tritt aus dem Buge beraus, bleibt eis nen Augenblick stehen, fie zu-betrachten, und tritt aler dann naber.)

Diga.

Treibt bich bas herz nicht auch herans mit uns Ins Frene ber ermachenden Natur? Die Sonne fommt. es weicht die lange Nacht, Das Eis ber Strome bricht, ber Schlitten wird Jum Nachen und die Wandervögel ziehn. Geöffnet ift die Welt, uns Alle lockt Die neue Luft aus enger Rlofters : Zelle Ins offne heitre ber berjungten Flur. lad du nur wills, verfeuft in en'gen Schnerz, Die allgemeine Frihlichfeit nicht theilen?

Marja.

Laft mich allein, und folge beinen Schweffern.! Ergehe fich in Luft, wer heffen tann. Mir tann das Jahr, das alle Welr verfängt, " Richts beingen; mir ift Alles ein Bergangnes, Liegt Alles als gewesen hinter mir.

Dige.

Beweinft du ewig beinen Sohn und tranerft Um die verlorue Derrlichkeit? Die Zeit, Die Baliam gieft in jebe Bergend : Banbe, Berliert fie ibre Racht an bir allein? Du warft die Craarinn biefes großen Reichs, Barft Mutter eines blub'nben Sobus; er wurde Durch ein entfehlich Schicffal bir geraubt; Ind bbe Rlofter fabit bu bich verftogen, Dier an ben Grenzen ber belebten Belt. Doch fechegebannal feit jenem Schredenstage hat fich bas Angeficht ber Belt verjungt. Rur beines feb' ich ewig unverandert, Ein Bilb bes Grabs, wenn Mes um bich lebt. Du gleichft ber unbeweglichen Geftalt, Bie fie ber Runftler in den Stein gepragt, . Um ewig fort buffelbe ju bedeuten.

Marfa.

Ja, hingeftellt hat mich bie Beft

Jum Denkmal meines schrecklichen Geschick!
Ich will mich nicht beruhigen, will nicht.
Bergessen. Das ist eine seige Seele,
Ote eine Hellung annimmt von ber Zeit,
Ersat fürs Unersetliche! Mir soll
Nichts meinen Gram abkausen. Wie des Himmels
Gewölbs ewig mit dem Wandrer geht,
Ihn immer, unermesslich, ganz umfängt,
Wohin er sliebend auch die Schritte wende:
So geht mein Schmerz mit mir, wohin ich wandle;
Er schließt mich ein, wie ein unendlich Meer;
Nie ausgeschöpft hat ihn mein ewig Weinen.

D! fieh boch, was der Fischerknabe bringt, Um den die Schwestern fich begierig drangen! Er kommt von fern ber von bewohnten Granzen; Er bringt und Botschaft aus der Menschen Land. Der See ist auf, die Straßen wieder frep; Reizt keine Neugier dich, ihn zu vernehmen? Denn find wir gleich gestorben für die Belt, So horen wir doch gern von ihrem Bechsel, Und an dem Ufer rubig mögen wir. Den Brand der Wellen mit Berwundrung schauen.

(Ronnen fommen jurad mit einem Fifderinaben.)

Xenia. Selena.

Sag' an, ergable, mas du Neues bringft.

Mlexia.

Bas braußen leht im Seculum, ergähle.:

Sifder.

Lafft mich jum Botte tommen, beil'ge Franen!

Xenia.

Ifte Krieg? — Ifte Friede?

Alexia.

Wer, regiert die Welt ?

Fifder.

Ein Schiff ift gu Archangel angetommen,

Derab vom Cispol, wo die Belt erftarrt.

Diga.

Bie tam ein Fahrzeng in bas wilbe Meer ?

Fifcher. Es ift ein engellanbifc Sanbelsichiff.

Den neuen Beg hat es ju uns gefunden.

Mleria.

Bas boch ber Menfch nicht wagt fut den Gewinn !

Eenia.

So ift ble Belt boch nirgends zu verschließen !

Fifcher.

Das ift noch die geringfte Meuigkeit.

Sang anderes Geschick bewegt bie Erbe.

Mlexia.

D, fprich, ergable!

Diga.

Sage, mas geichthu.

Colles fammil. Berte. XII. Bo.

Bijder.

Erftannliches erlebt man in der Belt; Die Lodten flehen auf, Berftorbue leben.

Diga.

Erklar, dich, fprich!

Bifcher.

Pring Dmitri, Iwans Cobn,

Den wir als tobt beweinen fechszehn Jahr', Er lebt, und ist in Polen aufgestanden.

Diga.

Pring Dmitri lebt!

Marfa (auffahrend.) Mein Sobu!

Diga.

D! faffebich! D! halte,

Salte bein Berg, bis wir ihn gang vernommen!

Alexia.

Bie fann er leben, ber ermordet ward 3u Uglitich und im Feuer umgefommen?

Er ift entkommen aus der Feuersnoth; In einem Rlofter bat er Schutz gefunden; Dort wuchs er auf in der Berborgenheit, Bis feine Zeit kam, fich zu offenbaren.

Diga (jur Marfa.) Du gitterft, Farftinn, bu verbleichft?

Rarfa.

34 mail,

Daß ed ein Bafu ift, — boch fo wenig uoch Bin ich verhartet gegen Furcht und Soffnung, Daß mir das Herz in meinem Busen wantt.

Diga.

Barnm war'es ein Mahn? D! Sor' ihn! Sor' ihn! Bie tonnte folch Gerücht fich ohne Grund Berbreiten?

Sifcher.

Ohne Grund? Zur Waffe greift Das ganze Bolf ber Litthauer, ber Polen. Der große Fürst erbebt in seiner Hauptstadt! (Marfa an allen Gliebern zitternd muß fich an Olga und Alexia lehnen.)

Zenia.

D'rebel Sage Alles! Sage, was du weißt. Alexia.

Sag an, wo bu bas Reue aufgerafft? Rifder.

Ich aufgerafft? Gin Brief ift ausgegangen Bom Czaar in alle Lande feiner Herrschaft; Den hat und ber Posabmit ") unfrer Stadt Berlesen in versammelter Gemeinde. Darinnen fieht, bag man und tauschen will,

[&]quot;) Richter, Schutgeis.

Und bag wir den Betrug nicht follen glauben! Drum eben glauben wire; benn mare nicht wahr, Der große Kurft veruchtete die Luge.

Marfa.

Ift bies die Faffung, die ich mir errang?
Gehort mein herz fo febr der Zeit noch an,
Dag mich ein leeres Wort im Innersten erschüttert?
Schon sechezehn Jahr' bewein' ich meinen Sohn,
Und glaubte nun auf Einmal, daß er lebe?

Du haft ihn sechszehn Jahr' als tobt beweint, Doch seine Asche hast du nie gesehn! Nichts widerlegt die Wahrheit des Gerüchts. Wacht doch die Borsicht über dem Geschick Der Bolfer und der Fürsten Haupt. — Doffine Dein herz der hoffnung. — Mehr, als du begreifft, Geschieht '— wer kann der Allmacht Gränzen seinen? Marfa.

Soll ich ben Blick gurud ins Leben wenden, Bon bem ich enblich abgeschieben mar?

Micht ben ben Tobten wohnte maine Hoffnung. D! fagt mir nichts mehr! Laffe mein Herz fich nicht An diefes Trugbild hangen! Laffe mich nicht Den theuren Sohn zum Zweptenmal verlieren! D! meine Ruh ift bin, bin ift mein Frieden! Ich tann dies Wort nicht glauben, ach! und tanns Run ewig nicht mehr aus ber Seele lbichen! Beb mir! Erft jest verlier' ich meinen Sohn; Jett welß ich nicht mehr, ob ich ben den Lodten, Ob ben ben Lebenden ihn suchen soll, Endlosem Zweisel bin ich hingegeben! (Man hort eine Glode, Sowester Pfortnerinn tommt.)

Diga.

Bas ruft bie Glode? Schwefter Pfbrinerinn? Pfbrtu erinn.

Der Erzbischof fleht braufen bor ben Pforten; Er tommt vom großen Chaar, und will Gebon,

Diga,

Es fleht ber Erzbifchof vor unfern Pforten! Bas führt ihn Außerorbentliches ber? --

Benia.

Rommt Alle, ihn nach Burden zu empfangen!

(Sie geben nach der Pforte, indem tritt ber Ergs
bifchof ein, fie luffen fich Alle vor ihnt auf ein Anie ntes
ber, er macht das griechische Kreuz über fie.)

Diob:

Den Ruf bes Friedens bring' ich euch im Ramen Des Baters und bes Cohnes und bes Geifts, Der ausgeht von bem Bater!

Olga,

Berr! Bir fuffen.

In Demuth beine väterliche Sand! ...

Gebiete beinen Tochtern!

Siob.

Un Schwefter Marfa lautet meine Genbung

Diga.

Dier ftebt fie und erwartet bein Gebot.

(Alle Monnen entfernen fic.)

Diob, und Marfa. Diob.

Der große gurft ifte, ber mich an bich fenbet, Auf feinem fernen Throne benft er bein, Denn wie bie Sonn' mit ihrem Rlammenaug' Licht burch bie Belt und Salle rings verbreitet, So ift bas Mug bes Berrichers aberall: Bis an bie feruften Enben feines Reichs Bacht feine Sorge, fpatt fein Blick umber.

Marfa.

Bie weit sein Urm trifft, bab' ich wohl erfahren. Diob.

Er tennt den hoben Geift, der bich befeelt; Drum theilt er garnend-bie Beleidigung, Die ein Bermegner bir ju bieten magt. Marfa.

Siob.

Bernimm, ein Frebler in ber Dofen Land, Gir Menegat, ber fein Gelabb' als Monch Ruchlos abschwörend seinen Gott verlängnet, Mißbraucht ben edeln Ramen beines Sohnes, Den dir der Tod gerandt im Amdes Alter. Der dreifte Gankler rühmt sich beines Bluts, Und gibt sich für des Ejaaren Iwans Sohn; Ein Boywod bricht den Frieden, fährt aus Polen Den Afterkonig, den er selbst erschaffen Mit Heereskraft in unfre Gränzen ein; Das trene Herz der Reußen sührt er irre, Und reizt sie auf zu Absall und Berrath.

Der Szaar zu die in väterlicher Meinung.

Du ehrst die Manen deines Sohns; du wirst Richt dulben, daß ein frecher Abenteurer:
Ihm aus dem Grade seinen Namen Kichlt,
Und sich verwegen drängt in seine Rechte.
Erkaren wirst du laut vor aller Belt;
Daß du ihn nicht für deinen Sohn erkennst.
Du wirst nicht fremdes Bastartblut ernähren
An deinem Herzen, das so edel schlägt;
Du wirst, der Czaar erwartet es von die,
Der schändlichen Ersindung widersprechen,
Mit dem gerechten Zorn, den sie verdient.

Marfa

(hat mabrend biefer Rede die heftigften Bewegungen be-

Bas bor'ich, Erzbifchof! Ifts moglich? - D! Sagt an!

Durch welcher Zeichen und Bewelfe Kraft Beglaubigt fich ber kede Abenteurer, Als Iwans Sohn, den wir als todt beweinen?

Durch eine facht'ge Mehnlichteit mit Iwan, Durch Schriften, die der Zufall ihm verschaffte, Und durch ein toftlich Meined, bas er zeigt, Taufcht er die Menge, die fich gern betrügt.

Marfa.

Bas für ein Riefnod? D! Das fagt mir an! Diob. --

Marfa.

Bas fagt Ihr? Diefes Rleined weist er auf? (mit gezwungener Kaffung.)

- Und wie behanptet er, baß er entfommen? Siob.

Einstreuer Diener und Diat hab' ihn Dem Mord entriffen und bem Fenerbrand, ... Und nach Smolenokow heimlich weggeführt.

Marfa.

Bo aber hielt er fich — wo gibt er vor, Daß er bis biese Stunde fich verborgen? Siob.

Im Rlofter Ticubow fep er aufgewachfen,

Sich felber unbefannt; von bort hab' er Dach Litthauen und Polen fich geffüchtet, Bo er bem Fürft von Sendamir gedient, Bis ihm ein Bufall feinen Stand entbedt! Marfa.

Mit folder gabel tann er Freunde finden, Die Glut und Blut an feine Sache magen ? Siob.

D, Czaarinn! Falfches Derzens ift ber Pole, Und neibisch fieht er unfres Landes Flor. \ Ihm ift ein jeder Vorwand sehr willfommen, Den Krieg in unsern Granzen anzugunden! Marfa.

Doch gab' es felbst in Mostan glaub'ge Seelen, Die biefes Werk bes Trugs so leicht beruct? Diob.

Der Boller Berg ift wantelmuthig, Fürstinn! Gie lieben die Beränderung; sie glauben Durch eine neue Berrschaft zu gewinnen. Der Lüge tede Zuversicht reift bin, Das Bunderbare findet Gunft und Glauben.

Drum wünscht ber Czaar, bag bu ben Bağn bes Bolts

Berftreuft, wie bu allein vermagft. Sin Bort Bon bir, und ber Betrüger ift vernichtet, Der fich verwegen lugt zu beinem Cohn. Mich freuts, bich fo bewegt zu feben. Dich Emport, ich feb's, das freche Sautelpiel, Und beine Bangen farbt ber eble Born.

Marfa.

Und wo, — bas fagt mir, — wo verwellt er jest, Der sich für unsern Sohn ju geben wagt?

Diob.

Schon ruct er gegen Achernitow heran; Bon Riow, bort man, fep er aufgebrochen; Ihm folgt ber Polen leicht berittne Schaar, Sammt einem Geerzug bonischer Kosaten.

Marfa.

D! Sochfte Mumacht, habe Dant! Dant! Dant! Dag bu mir enblich Rettung, Rache fenbeft.

Diob.

Bas ift bir, Marfa? — Bie verfteb' ich bas?

Marfa.

D! himmelsmächte, führt ihn gläcklich ber! Ihr Engel alle, schwebt um seine Fahnen!

Diob.

Bift's mbglich? - Bie? Dich tounte ber Betruger, -

Er ift mein Sohn. An biesen Zeichen alten Erkenn' ich ihn. An beines Czaaren Furcht Erkenn ich ihn. Er ift's! Er lebt! Er naht! Herab von beinem Thron, Iprann! Erzittre! Es lebt ein Sprößling noch von Muriks Stamm; Der wahre Cjaar, der rechte Erbe fommt, Er kommt, und forbert Rechnung von dem Seinen.

Diob.

Bahufinuige! Bebenkft du, was du fagft?

Marfa.

Erschienen endlich ift ber Tag ber Rache, Der Biederherstellung. Der himmel zieht And Grabes Racht die Unschuld an das Licht. Der ftolge Godunow, mein Tadfeind, muß In meinen Füßen friechend Gnade flebu; O meine heißen Bunsche find erfüllt!

Diob.

Rann bich ber Sag ju foldem Grad verblenben ?

Marfa.

Rann Deinen Cjaar der Schrecken fo verblenben, Daß er Errettung hofft von mir — von mir — Der unermefflich schwer Beletbigten?

Ich foll ben Sohn verläugnen, ben ber himmel Mir durch ein Bunder aus dem Grabe ruft? Ihm, meines hauses Morder, zu gefallen, Der über nich unfäglich Weh gehäuft, Die Rettung von mir stoffen, die mir Gott In meinem tiefen Jammer endlich sendet.

Diob.

Marfa.

Rein, bu entrinnft mir nicht. Du follft mich borer Sch babe bich, ich taffe bich nicht los. D! Endlich fann ich meine Bruft entlaben, Musichaumen endlich gegen meinen Feind Der tiefften Seele lang verhaltnen Groll! Ber mars, ber mich In biefe Gruft ber Lebenben verftieß, Dit allen frifden Rraften meiner Jugend, Mit allen warmen Trieben meiner Bruft ? Mer rif ben theuern Sobn mir von ber Seite, Und fandte Morber aus, ibn gu burchbohren? D! feine Sprache nennt, was ich gelitten, Wenn ich bie langen bellgeftirnten Nachte Mit ungeftillter Schnfucht burchgemacht, Der Stunden Lauf an meinen Thranen gablte! Der Lag ber Rettung und ber Rache fommt; 3d feb ben Dachtigen in meiner Macht.

Siob.

Du glaubft, es furchte bich ber Cjaar, - Marfa.

Er ift

In meiner Macht — Ein Bort aus meinem Munde, Gin einziges, kann sein Geschick entscheiben! — Das ift's, warum bein Herrscher mich beschickte! Das ganze Bolk ber Reußen und ber Polen — Sieht jett auf mich. Wennich ben Czarowihsch

Sur meinen Sohn und Jwand anerkenne,
So huldigt Mies ihm; das Acich ift sein.
Berläugn' ich ihn, so ift er ganz verloren.
Denn wer wird glanden, daß die wahre Mutter,
Die Mutter, die, wie ich, beleidigt war,
Berläugnen konnte ihres Herzens Sohn,
Mit ihres Hauses Morder einverftanden?
Eip Wort nur koftets mich, und alle Belt
Berläfft ihn als Betrüger. — Ifts nicht so?
Dies Wort will man von mir. — Den großen Dienst,
Gestehs, kann ich dem Godunow erzeigen!

Dem ganzen Baterlaub erzeigft bu ihn; Aus ichwerer Ariegonoth retteft bu bas Reich, Benn ba ber Bahrheit Chre gibft. Du felbft, Du zweifelft nicht an beines Sohnes Tob, Und tonnteft zeugen, wider bein Sewissen? Warfa.

Ich hab' um ihn getrauert sechszehn Jahr,
Doch seine Asche sah' ich nie. Ich glaubte
Der allgemeinen Stimme feinen Tod
Und meinem Schmerz. Der allgemeinen Stimme
Und meiner hoffnung glaub ich jeht sein Leben.
Es ware ruchlos, mit verwegnem Zweifel
Der hochsten Allmacht Granzen seinen wollen.
Doch war' er auch nicht meines Herzens Sohn,
Er soll ber Sohn doch meiner Rache sepn.

Ich nehm' ibn an und auf an Rinbes State, Den mir ber himmel rachend hat geboren.

Unglackliche! Dem Starken tropeft bu? Bor feinem Arme bift bu nicht geborgen Auch in des Klofters Abgeschiedenheit.

Marfa.

Er fann mich tobten; meine Stimme fann Im Grab erftiden ober Rerfers Nacht, Daß fie nicht machtig burch die Welt erschalle, Das fann er; boch mich reben laffen, was Ich nicht will, bas vermag er nicht; — auch nicht Durch beine Lift, — ben 3wed hat er verloren !

Ift bieb bein lettes Bort? Befinn' bich mobi! Bring' ich bem Czaar nicht befferen Befcheib? Marfa.

Er hoffe auf ben himmel, wenn er barf, Auf feines Boltes Liebe, menn er tann.

Diob.

Senug! — Du willft entschloffen bein Berberben, Du haltst bich an ein schwaches Robr, bas bricht; Du wifft mit ihm zu Grunde geben. —

Darfa (allein.)

Es ift mein Sohn, ich tann nicht baran zweifeln.

Die wilden Stamme selbft der freyen Bufte Bewassten sich far ihn; der ftolze Pole, Der Palatinus, wagt die edle Lochter An seiner guten Sache reines Gold, Und ich allein verwärf' ihn, seine Mutter? Und mich allein durchschanerte der Sturm Der Freude nicht, der schwindelnd alle Herzen Ergreift, und in Erschüttrung bringt die Erde? Er ist mein Sohn; ich glaub' an ihn, ich wills. Ich saffe mit lebendigem Bertrauen Die Rettung an, die mir der himmel sendet!

Er ifts, et giebt mit Beerestraft beran, Dich zu befrepen, meine Schmach zu rachen !. Bort feine Trommeln! Seine Rriegstrommeten! Ibr Boller, fommt vom Morgen und Mittag Mus euren Steppen, euren em'gen Balbern! In allen Bungen, allen Trachten fommt! Baumet bas Rof, bas Rennthier, bas Rameel ! Bie Meereswogen ftromet zahllos ber, Und branget euch ju eures Ronigs Sahnen! D! Barum bin ich bier geengt, gebunden, Beschränkt mit bem unenblichen Gefühl! Du em'ge Conne, bie ben Erbenball Umfreiet, fen bu bie Botinn meiner Buniche! Du allverbreitet ungehemmte Laft, Die fchnell bie weitste Banberung vollendet, D! trag' fin meine glab'nde Schnfucht gulIch habe nichts, als mein Gebet und Flehn; Das ichopf' ich flammiend aus ber tiefften Seele, Beflügelt fend' ichs zu bes himmels Sohn, Wie eine heerschaar fend' ich bire entgegen.

Zwente Scene

(Eine Anhöhe, mit Baumen umgeben. Gine weite und lachende Ferne öffnet fich; man fieht einen schönen Strom durch die Landschaft ansgegoffen, die von dem jungen Grun der Saaten belebt ist. Raber und fersner fieht man die Thurmspipen einiger Stadte leuchten. Trommeln und Kriegsmusit hinter der Scene. Od os walsty und andere Offiziere treten auf; gleich darauf Demetrius.

Doomalsky.

Lafft bie Armee am Balb hinunter ziehn, Indeß wir und hier umschauer auf ber Sobe. (Einige geben. Demetrius tritt auf.) Demetrius (zuruchahrenb.)

Da! Beld ein Anblid!

Odomalsky.

Serr! Du fiehft bein Reich

Bor die gedffnet. — Das ist ruffisch Land.

Razin.

Sier biefe Caule tragt-icon Mostans Bappen;. Dier bort ber Polen Serifchgebiete auf.

Demetrius.

Ift bas der Duieper, der den ftillen Strom. Durch diefe Auen gießt?

Dbowalstn.

Das ift bie Desna.

Dort heben fich die Thurme Tichernigows.

Razin.

Bas bort am fernen himmel glangt, bas find Die Auppeln von Sewerisch Rovograd.

Demetrine.

Beld beitrer Anblid! Belde foone Anen! Doom alsty.

Der Lenz hat fie mit feinem Schmud bebedtz Denn Falle Korns erzeugt ber app'ge Boben. Dem etring.

Der Blid fcweift bin im Unermefflichen.

Doch ifts ein kleiner Aufang nur, o herr! Des großen Auffenreichs. Denn unabsehbar Streckt es ber Morgen. Sonne fich entgegen, Und keine Granzen hat es nach bem Rord, Als die lebend'ge Zeugungkraft ber Etde.

Ragin.

Sieh, unfer Czaar ift gang nachdenfend worden. Demetrins.

Auf biefen fconen Au'n wohnt noch ber Friebe,

Und mit bes Krieges furchtbarem Gerath Erfchein' ich jett, fie feindlich zu verheeren! Dbowalsto.

Dergleichen, herr! bebenft man hinterbrein. Dem etrin 5.

Du fühlft als Pohle, ich bin Mostan's Sohn, Es ift das Land, das mir das Leben gab. Bergib mir, theurer Boden, heim'iche Erde, Du heiliger Gränzpfeiler, den ich faffe, Inf den mein Bater seinen Adler grub, Daß ich, dein Sohn, mit fremden Feindes Waffen In deines Friedens ruhigen Tempel falle. Wein Erb' zuruck zu fordern komm' ich hee, Und den geraubten ebeln Vaternamen. Hier herrschten die Waräger; meine Ahnherrn, In langer Reih', seit drepfig Menschen Altern; Ich bin der Lehte ihres Stamms, dem Mord Entrissen durch ein gottliches Berhäugnis.

Dritte Scene.

(Ein ruffifches Dorf. Freper Plas vor ber Rirche. Man hort die Sturmglode. Gleb, Ilia und Eimofta eilen mit Aerten bewaffnet auf Die Scene.)

Gleb (aus dem Saufe fommend.)

Bas rennt bas Boll?

Ilia (aus einem andern hause tommend.)

Ber jog bie Fenerglode? -

Timosta.

Rachbarn, herand! Kommt Alle, fommt zu Rath!
(Oleg und Igor mit vielen andern Landleuten, Weibern und Lindern, welche Gepäde tragen.)

Gleb.

Bo tommt ihr ber mit Beibern und mit Rindern ?

Igor.

Bliebt, fliebt, ber Poble ift ins Land gefallen Bep Moromeft, unb morbet, mas er finbet.

Dleg.

Flieht, flieht ins innre Land, in fefte Stadte! Bir haben unfre hatten angezandet, Uns aufgewacht, ein ganzes Dorf, und fliehn Landeinwarts zu dem Heer des Czaaren.

Timosta.

Da fommt ein neuer Trupp von Flachtigen.
(3manstaund Petrufchta mit bewaffneten Lande lenten treten an ber entgegengeseten Seite auf.)

Imansta.

Es leb' ber Caar! Der große Sarft Dimitril

Gleb.

Bie? Bas ift bas?

Flia.

We wollt the hin?

Timosta.

Wer fept ibr ?

Petrufchta.

Ber treu ift unferm Furftenftamm, tommt mit!

Bas ift benn bas? Da flieht ein ganzes Dorf Landeinwarts von den Pohlen fich zu retten; Und ihr wollt hin, wo diese hergeflohn? Bollt übergehen zu dem Feind des Landes? Petruschta.

Bas Feind? Ce ift fein Feind, ber fommt; es ift Gin Freund bes Bolts, ber rechte Erb' bes Landes.

Es tritt ber Posadnif (Dorfrichter) auf, um ein Manifest bes Demetrius abzulesen. Schwanken ber Ginwohner bes Dorfs zwischen benben Parteyen. Die Bauerinnen werben zuerft fur Demetrius gewonnen, und geben ben Ausschlag.

Lager bes Demetrius. Er ift in ber erften Action geschlagen, aber bie Armee bes Czaaren Boris fiegt gewiffermagen wider ihren Billen, und verfolgt ihre Bortheile nicht. Demetrius, in Berzweiflung, will sich tobten, und wird mit Mibe von Konla und Odowalsty dasan verhindert. Uebermuth ber Rofaten felbft gegen Demetrins.

Lager der Armee des Cjaaren Boris. Er selbft ift abwelend, und dies schadet seiner Sache, weil er gesfürchtet, aber nicht geliebt wird. Die Armee ift ftark, aber unguverlässig. Die Anführer find uneinig, und neigen sich jum Theil auf die Seite des Demetrins aus verschiednen Bewegunggründen. Einer von ihnen, Soletisow, erklärt sich aus Ueberzeugung für ihn. Sein Uebergang ist von den wichtigsten Folgen; ein großer Theil der Armee fällt dem Demetrins zu.

Boris in Mostau. Roch zeigt er fich als abs soluter herricher und hat trene Diener um fich; aber er ift schon erbittert burch schlimme Nachrichten. Furcht vor einem Aufftand in Mostau halt ihn ab zur Armee zu gehen. Auch schämt er sich als Czaar in Person ges gen ben Betrüger zu fechten. Scene zwischen ihm und bem Erzbischos.

Ungladeboten tommen von allen Seiten, und die Gefahr wird immer dringender für Boris. Er hort vom Abfall des Landvolts und der Provinzial. Städte, von der Unthätigkeit und Meuteren der Armee, von den Beswegungen in Mostan, von Demetrius Borbringen.

Momanow, ben er schwer beleidigt hat, fommt in Mosssau an. Dies erregt neue Besorgniffe. Jett fommt die Nachricht, baß die Bojaren in bas Lager des Desmetrins flieben, und daß die ganze Armee zu ihm übersgeht.

Boris und Axidia. Der Cjaar erscheint rubrend als Bater, und im Gesprach mit ber Lochter ichließt fich sein Innerftes auf.

Boris hat fich durch Berbrechen jum herrscher gemacht, aber alle Pflichten des herrschers übernommen
und geleistet; dem Lande gegenüber ist er ein schätharer First, und ein mahrer Bater des Bolts. Nur in
Angelegenheiten seiner Person gegen Einzelne ist er argwöhnlich, rachsichtig und grausam. Sein Seift erhebt
ihn, wie sein Rang, über Alles, was ihn umgibt. Der
lange Besit der bochsten Gewalt, die gewohnte Beherra
schung der Menschen und die despotische Form der Regierung haben seinen Stolz so genährt, daß es ihm unmöglich ist, seine Größe zu überleben. Er sieht klar,
was ihm bevorsteht; aber noch ist er Czaar, und nicht
erniedrigt, wenn er zu sterben beschließt.

Er glaubt an Borberverfündigungen, und in seiner jetigen Stimmung erscheinen ihm Dinge als bedeutend, die er sonft verachtet hatte. Ein besonderer Umstand, worin er eine Sthume bes Schicfals findet, wird für ihn entscheibend.

Anry vor seinem Tobe andert er seine Ratur, wird sanfter auch gegen die Ungläcksboten, und schämt fich ber Auswallungen bes Borns, womit er die fraheren empfing. Er läfft fich bas Schlimmste erzählen, und beschentt sogar ben Erzähler.

Sobald er das får ihn entscheidende Unglad vernimmt, geht er ab ohne weitere Erklarung, mit Selassenheit und Resignation. Aurz nachher tritt er in Mondystleidern wieder auf, und entsernt seine Tochter von seinem letzen Augenblide. In einem Aloster soll sie Schutz vor Beleidigungen suchen; sein Sohn Feodor wird als ein Aind vielleicht weniger zu fürchten haben, Er nimmt das Gift und geht auf ein einsames Zimmer, um in der Stille zu sterben.

Allgemeine Gerwirrung ben ber Rachricht vom Tobe des Czaaren. Die Bojaren bilden einen Reichsorath und herrschen im Kremel. Romanow (nachheriger Czaar und Stammbater des jehtregierenden Hauses) tritt auf an der Spihe einer bewaffneten Macht, schwort an der Bruft des Czaaren seinem Sohn Feodor den Sidden Treue, und notigt die Bojaren, seinem Benspiel zu folgen. Rache und Chrsucht find fern vor seiner Seele;

er folgt blos bem Rechte. Axinien liebt er ohne Soffs nung, und wirb, ohne es ju wiffen, wieber geliebt.

Romanow eilt zur Armee, um biefe für ben jungen Czaar zu gewinnen. Aufruhr in Mostau, von ben Anhängern bes Demettius bewirkt. Das Bolt reißt bie Bojaren ans ihren Saufern, bemächtigt fich bes Feodor und ber Axinia, sett sie gefangen, und schickt Abgeordnete an Demetrius,

Demetrins in Tula auf dem Gipfel des Glack. Die Armee ift sein; man bringt ihm die Schlaffel vieler Städte. Mostau allein scheint noch zu widerstehen. Er ist mild und liebenswärdig, zeigt eine edle Rahrung ben der Rachricht vom Tode des Boris, begnabigt einen entdeckten Anschlag gegen sein Leben, verschmäßt die Inschtischen Chrenbezengungen der Ruffen, und will sie abschaffen. Die Poblen dagegen, von denen er umges den ist, sind raub, und behandeln die Ruffen mit Bersachtung. Demetrius verlangt noch eine Insammenskunft mit seiner Mutter, und sendet Boten an Rarina.

Unter ber Menge bon Ruffen, bie fich in Tula jum Demetrius brangen, erscheint ein Mann, den Demetrius sogleich erkennt; er freut fich bochlich ihn wieder zu seben. Er entfernt alle Andere, und sobald et mit diesem Manne allein ift, dankt er ihm mit vollem Bergen, ale feinem Retter und Bobitbater. Jener gibt gu berfteben, bag Demetrins allerbings eine große Berbindlichleit gegen ibn babe, und eine größere, als er felbft wiffe. Demetrius bringt in ibn, fich beutlicher ju erflaren, und ber Debrber bes achten Demes trius entbedt nun ben mabren Bergang ber Sache. Bur diefen Mord wurde er nicht belohnt, batte vielmehr von Boris nichts als ben Tob ju erwarten. nad Rade traf er auf einen Rnaben, beffen Mehnlich. feit mit bem Czaar Iwan ibm auffiel. Diefer Umftanb muffie benutt werben. Er nahm fich bes Rnaben an, fob mit ihm aus Uglitich, brachte ibn gu einem Geiftlis den, ben er far feinen Plan ju gewinnen muffte, und abergab biefem bas Rleinob, bas er felbft bem ermordeten Demetrius abgenommen batte. Durch biefen Rnasben, ben er nachber-nie aus ben Augen verloren, und beffen Schritte er jebergeit unvermertt geleitet hat, ift er nunmehr geracht. Sein-Bertzeug, ber falfche Demetrius, berricht über Rufland an Boris Stelle.

Bafrend diefer Erzählung geht im Demetrins eine ungehenre Beränderung vor. Sein Stillichweigen fit furchtbar. In dem Momente der hochsten Buth und Berzweiflung bringt ihn der Morder aufs Meugerste, da er mit Trop und Uebermuth seinen Lohn fordert. Er floft ihn nieder.

Monolog bes Demetrius. Innerer Rampf, aber aberwiegendes Gefahl ber Rothwendigkeit, fich als Czaar zu behaupten.

Die Abgeordneten der Stadt Mostau tommen an, und unterwerfen fich dem Demetrins. Sie werden finster und mit drobenden Anstalten empfangen. Unter ihnen ift der Patriarch. Demetrins entfett ihn seiner Warde, und verurtheilt turz darauf einen Cornehmen Muffen, der an seiner Nechtheit gezweiselt hatte.

Marfa und Diga erwarten ben Demefrius unter einem prächtigen Zelt. Marfa spricht von der bevorsstehenden Zusammenkunft mit mehr Zweifel und Furcht, als Hoffnung, und ziftert diesem Moment entgegen, der thre hochste Glackeligkeit sen sollte. Olga redet ihr zu, selbst ohne Glauben. Auf der langen Reise hatten Bepde Zeit gehabt, sich an alle Umftände zu erinnern; die erste Erakation hatte dem Nachdenken Raum gemacht. Das dukte Schweigen und die zurückschweigen Blicke der Wachen, die das Zelt umgeben, vermehren noch ihre Zweifel:

Die Trompeten erschallen. Marfa ift unschluffig, bb fie bem Demetrius entgegengeben foll. Jest fleht er vor ihr, allein. Der kleine Reft von hoffnung in ihrem Derzen schwindet gang bey feinem Anblict. Gin

unbelanntes E.was tritt zwijden Bepbe, die Ratur fpricht nicht, fie find ewig geschieben. Der erfte Moment war ein Bersuch fich zu nabern; Marfa ift die ers fie, die eine zurädweichende Bewegung macht. Demestrins bemerkt es, und bleibt einen Augenblick betroffen flehen. Bebentenbes Schweigen. —

Demefrins. Sagt bir bas Derg nichts? Erstennft bu bein Blut nicht in mir?

Marfa Schweigt.

Demetrius. Die Stimme ber Ratur ift beilig und fren; ich will fie weber awingen noch erlugen. Datte bein Berg ben meinem Anblide gesprochen, so batte das meinige grantwortet; bu marbeft einen frommen, einen liebenden Sobn in mir gefunden baben. Rothwendige ware mit Reigung, mit Liebe, mit Innige feit gefchen. Doch wenn bu nicht als Mutter fur mich fablit, fo bent ale Burftinn, faffe bich ale Roniginn! Das Schidfal gab mich bir ungehofft jum Sobn; nimm. bu mich an als ein Geschent bes himmels. Bar' ich bein Cobn auch nicht, ber ich jest icheine, fo ranb' ich beinem Sobne nichts. Ich raubte es beinem Feinde. Dich und bein Blut hab' ich geracht, habe bich and bet Gruft, in ber bu lebenbig begraben marft, gezogen, und auf ben Surftenftub! jurudgeführt. - Dag bein Schide fal an meines befeftigt ift, begreifft bu. Du ftebft mit mir, und mit mir gebft bu unter. Die Bolter alle fes ben auf uns. -

3ch faffe die Gautelen, und, was ich nicht empfinde, mag ich nicht zeigen; aber ich fuhle wirklich eine Ehrfurcht gegen bich, und bies Gefühl, bas meine Anier vor bir beugt, es ift mein Ernft.

(Stummes Spiel ber Marfa, bas bie innere Bemes gung in ihr gu erfennen gibt.)

Dem etrius. Entschließe bich! Laß beines Billens freve handlung seyn, was die Natur dir versagt.
Ich fordere keine heuchelen, keine Lüge don dir; ich ford bere mabre Gefähle. Scheine du nicht meine Mutter, sey es — Birf das Bergangene von dir, ergreife das Gegenwärtige mit ganzem herzen! Bin ich dein Sohn nicht, so bin ich der Czaar; ich habe die Macht, ich habe das Gluck. — Der, welcher im Grabe liegt, ist Staub; er hat kein herz dich zu lieben, kein Auge dir zu lächeln — Bende dich zu dem Lebenden —
(Marfa bricht in Thräuen aus.)

Demetrius. D biese goldnen Tropfen sind mir willfommen. Laf fie fliegen! Zeige dich so bem Bolt!
(Auf einen Bint bes Demetrius öffnet sich das Belt, und die versammelten Ruffen werden Zeugen dies fer Scene.)

Einzug des Demetrius in Mostan. Große Pracht, aber friegerische Anftalten. Pohlen und Rosaten find es, die den Jug anführen. Das Duftre und Schreds liche mische fich in die dffentliche Freude. Mißtrauen und Unglud umschweben bas Ganze.

Monanow, ber zu fpat zur Armee tam, ift nach Mostan zuruckgefehrt, um Feodor und Arinien zu fchatten. Alles ift vergebens; er felbst wird gefangen ges seht. Arinia fluchtet zur Szaarin Marsa und ficht zu ihren Suben um Schut vor den Poblen. Dier fieht sie Demetrins, und ihr Anblick entzündet ben ihm eine heftige nuwiderstehliche Leidenschaft. Arinia verabschent ihn.

Demetrins als Czaar — Ein furchtbares Ciement trügt ihn, aber er beherrscht es nicht; er wird von der Ses walt fremder Leidenschaften gesührt. — Sein inneres Bewustischn erzeugt ein allgemeines Mißtrauen; er hat teinen Freund, keine trene Seele. Pohlen und Rosasten schwei ihm durch ihre Frechheit in der Meinung des Bolks. Selbst was ihm zur Shre gereicht, seine Popularität, Sinsachbeit, und Berschmähung des keisen Ceremoniels erregt Unzufriedenheit. Zuweilen verletzt er aus Unbedacht die Gebräuche des Landes. Er verfolgt die Monche, weil er viel unter ihnen gelitten hat. Anch ist er nicht frey von despotischen Launen in den Momenten des beleidigten Stolzes. — Odowalsty weiß sich ihm kets nothwendig zu machen, entsernt die Russen ans seiner Rase, und behauptet seinen überwiegenden Sinfluß.

Dewetrins finnt auf Untreue gegen Marina. Er fpricht barüber mit bem Erzbifchof Diob, ber, um bie

Polen ju entfernen, feinem Buniche entgegenfommt, und ihm von ber czaariichen Gewalt eine hohe Borftele lung gibt.

Marina ericeint in Modfau mit einem großen Gefolge. Busammentunft mit Demetrius. Fallcher und falter Empfang zu bepben Seiten; jedoch weiß fie fich beffer zu verstellen. Sie bringt auf balbige Bermablung. Es werden Anftalten zu einem rauschenden Befte gemacht.

Auf Geheiß ber Marina wird Axinien ein Giftbes der gebracht. Der Tob ift ihr willtommen. Sie furchstete, bem Czaaren zum Altare folgen zu muffen.

Heftiger Schmerz bes Demetrins. Mit zerriffes nem Herzen geht er zur Trauung mit Marina,

Nach der Trauung entdecktihm Marina, daß fie ihn nicht für den ächten Demetrius balt, und nie dafür gebalten hat. Kalt überläfft fie ihn fich felbst in einem fürchterlichen Zustande.

Unterdeffen benutt Schinstoj, einer ber ehemaligen Feldherrn bes Czaaren Boris, das wachsende Wisbergnugen des Bolts und wird bas haupt einer Berschwörung gegen Demetrins. Romanon im Sefängnist wird burd; eine überirs bische Erscheinung getrofiet. Ariniens Geift sieht vor ihm, bifnet ihm einen Blief in tunftige schonere Zeiten, und besiehlt ihm, rubig das Schickfal reifen zu laffen, und fich nicht mit Blut zu bestecken. Romanow erhält einen Wint; daß er selbst zum Thron berufen sey. Rurz nachher wird er zur Theilnehmung au der Berschiedenung ausgesordert; er lehnt es ab.

Soltiem macht sich bittre Bormarfe, baß er sein Baterland an den Demetrius vertathen hat. Aber er will nicht zum Zweptenmale ein Berräther senn und ans Rechtlichkeit behanptet er, wider sein Gessähl, die einmal ergriffene Parten. Da das Ungläck einmal geschehen ift, so sucht er es wenigstens zu versmindern, und die Macht der Pohlen zu schwächen, Er bezahlt diesen Bersuch mit seinem Leben; aber er nimmt seinen Tod als verdiente Strafe an, und bes kennt dies sterbend dem Demetrius selbst.

Cafimir, ein Bruber der Lodoista, einer jungen Poblin, die den Demetrins im Saufe des Woiwoden von Sindomir heimlich und ohne Hoffnung liebte, hat ihn auf Bitten seiner Schwester auf dem Heerzuge begleites, und in jedem Gesecht tapfer vertheidigt. In dem Momente der pochsten Gefahr, da alle fibrige Anhänger des Demetrius auf ihre Nettung denten,

bleibt Cafimir allein ihm getren, und opfert fich für ihn auf.

Die Berichworung tommt jum Ausbruch. Demetrius ift ben ber Chaarin Marfa und Die Aufrahret bringen in bas Bimmer. Die Barbe und Rahnbeit bes Demetrins wirft einige Augenblide auf bie Rebellen. Es gelingt ibm bepnabe, fie gu entwaffnen, ba er ibnen bie Poblen Preis geben will. Aber jest fargt Shinsfoj mit einer andern muthenben Schaar berein. ber Chagrin wird eine bestimmte Erflarung geforbert: fe foll bas Rreng barauf tuffen, bag Demefrins ibr Sobn fen. Auf eine fo-feverliche Urt gegen ihr Ges wiffen ju zeugen ift ihr unmbglich. Stumm wendet fie fich ab von Demetrius, und will fich entfernen. "Sie schweigt?" ruft die tobende Menge, "Sie verlaugnet ibn? Co ftirb benn, Betrüger! - " Und burch. bobrt liegt er ju ben Sugen ber Marfa.

B

tbe

Matters Countl. Worte, VII. Sb.

31

Margaretha von Dort, herzoginn von Burgun

Mbelaibe, Pringeffinn von Bretagne.

Erich, Pring von Gothlanb.

Barbed, porgeblicher Bergog Richard von Dort.

Simnel, vorgeblicher Pring Eduard von Clarence.

Ebuard, Dlantagenet, ber wirflice Pring von Clarence.

Braf Bereford, ausgewanderter englifder Lord.

Seine funf Gobne.

Sir Billiam Stanley, Botichafter Beinrichs VII. von England.

Braf Rilbare.

Belmont, Bijcoff von Overn.

Sir Ricard Blunt, Abgesandter bes falfchen Ebnards. Barger von Bruffel.

Sofbiener ber Margar

Erfter Att.

Lord Hereford, ein Anhänger Yorks, hat mit sein nen fünf Schnen England verlaffen, auf die Nachricht, daß sich Richard von York, zwehter Sohn Sbuards IV., ben man schon als Anabe ermordert glaubte, lebend in Bruffel befinde, und sein Erbrecht zurücksoterei Die Anerkennung bes Prätendenten burch seine Laute; die Herzoginn Margaretha von Burgand, durch Frankteich und Portugall, und die biffentliche Stimme waren ihm hinreichende Gründe, von Heinrich VII. abzusallen, und seine Bestigungen an seine Loffmungen zu wagen. Er tritt in den Pallast der Margaretha; wo er die Bildenisse der Yorks aufgestellt sindet; er freut sich unn, unf einem Boden zu sehn, wo er seine Reigung zu dem Haust Vork fred bekennen dürse.

Lord Staulen, Botschaftet Beinriche VII. am Sofe der Margaretha, tritt ihm hier entgegen, und sucht umsonft, ihm bie Augen über den gespielten Bettug zu öffnen. Bepde gerathen in Hige, und ber Streit ber zwen Rosen ernenert fich in der Norhalle bet Margaretha.

3ch faffe die Gautelen, und, was ich nicht empfinde, mag ich nicht zeigen; aber ich fuhle wirklich eine Ehrfurcht gegen bich, und bies Gefühl, bas meine Anier bor bir beugt, es ift mein Ernft.

(Stummes Spiel ber Marfq, das die innere Bemes gung in ihr gu erfennen gibt.)

Dem etrius. Entschließe bich! Lag beines Billens freme Handlung senn, was die Natur dir versagt.
Ich fordere keine Henchelen, keine Lüge von dir; ich fordere mahre Gefable. Scheine du nicht meine Wutter, sen es — Wirf das Vergangene von dir, ergraise das Gegenwärtige mit ganzem herzen! Bin ich dein Sohn nicht, so bin ich der Czaar; ich habe die Macht, ich habe das Glack. — Der, welcher im Grabe liegt, ist Staub; er hat kein herz dich zu lieben, kein Unge dir zu lächeln — Wende dich zu dem Lebenden —
(Marfa bricht in Thrauen aus.)

Demetrius. D diese goldnen Tropfen find mir willfommen. Laf fie fliegen! Zeige dich fo dem Bolt!
(Auf einen Bint bes Demetrius öffnet fic das Belt, und die versammelten Ruffen werden Zeugen dies fer Scene.)

Einzug bes Demetrius in Mostan. Große Pracht, aber friegerische Anstalten. Pohlen und Kosaten find es, die ben Jug anführen. Das Duftre und Schredsliche mischt sich in die dffentliche Freude. Mistrauen und Unglud umschweben bas Ganze.

Momanow, ber zu fpat zur Armee tam, ift nach Mostan zurückgefehrt, um Feodor und Axinien zu schützen. Alles ist vergebens; er selbst wird gefangen gessehet. Axinia flüchtet zur Czaarin Marfa und ficht zu ihren Füßen um Schutz vor den Pablen. Dier fieht sie Demetrins, und ihr Anblick entzündet ben ihm eine hefstige unwiderstehliche Leidenschaft. Axinia verabscheut ihn.

Demetrius als Czaar — Ein furchtbares Element trügt ihn, aber er beherrscht es nicht; er wird von der Seswalt fremder Leidenschaften gesührt. — Sein inneres Bewustsenn erzeugt ein allgemeines Mißtrauen; er hat teinen Freund, keine trene Seele. Pohlen und Rosasten schwen ihm durch ihre Frechheit in der Meinung des Bolks. Selbst was ihm zur Ehre gereicht, seine Popularität, Einsachheit, und Verschmähung des steisen Ceremoniels erregt Unzufriedenheit. Zuweilen verletzt er aus Unbedacht die Sebräuche des Landes. Er verfolgt die Monche, weil er viel unter ihnen gelitten hat. Auch ist er nicht fren von despotischen Launen in den Momenten des beleidigten Stolzes. — Odowalsty weiß sichtim stets nothwendig zu machen, entfernt die Russen ans seiner Rähe, und behauptet seinen überwiegenden Einfluß.

Dewetrius finnt auf Untreue gegen Marina. Er fpricht baruber mit bem Ergbichof Dibb, ber, um bie

Polen zu entfernen, feinem Buniche entgegentommt, und ihm von ber czaarischen Gewalt eine hohe Borftele tung gibt.

Marina erscheint in Modtan mit einem großen Gesfolge. Busammentunft mit Demetrind. Falscher und kalter Empfang zu benden Seiten; jedoch weiß sie fich beffer zu verstellen. Sie bringt auf balbige Bermah-lung. Es werden Anftalten zu einem rauschenden Tefte gemacht.

Auf Geheiß der Marina wird Arinien ein Giftbes chen gebracht. Der Tod ift ihr willtommen. Sie furchstete, bem Czaaren zum Altare folgen zu muffen.

Seftiger Schmerz bes Demetrius. Mit zerriffe= nem Bergen geht er gur Trauung mit Marina,

Nach der Trauung entdecktihm Marina, daß fie ihn nicht für den ächten Demetrius balt, und nie dafür gebalten bat. Kalt überläfft fie ihn fich felbft in einem fürchterlichen Zustande.

Unterbeffen benutt Schinskoj, einer ber ehemaligen Feldherrn bes Cjaaren Boris, bas machfenbe Migvergnugen bes Bolks und wird bas Haupt einer Berschwörung gegen Demetrins. Momanow im Sefängniß wird durch eine überira dische Erscheinung getrostet. Ariniens Geift sieht vor ihm, bffnet ihm einen Blick in kunftige schonere Zeiten, und besiehlt ihm, rubig das Schicksal reisen zu lassen, und sich nicht mit Blut zu besiecken. Romanow erhält einen Wint, daß er selbst zum Thron berufen sen. Rurz nachber wird er zur Theilnehmung an der Bers schiederung aufgefordert; er lehnt es ab.

Soltitow macht fich bittre Bormatfe, daß en sein Batetland an den Demetrius vertathen hat. Aber er will nicht zum Zweptenmale ein Berrather senn und aus Rechtlichkeit behauptet er, wider sein Gessähl, die einmal ergriffene Partey. Da das Unglück einmal geschehen ist, so sucht er es wenigstens zu versmindern, und die Macht der Pohlen zu schwächen, Er bezahlt diesen Bersuch mit seinem Leben; aber er nimmt seinen Tod als verdiente Strafe an, und bestennt dies sterbend dem Demetrius selbst.

Cafimir, ein Bruder der Lodoista, einer jungen Pohlin, die den Demetrius im Saufe bes Woiwoden von Sindomir heimlich und ohne Hoffnung liebte, hat ihn auf Bitten seiner Schwester auf dem Heerzuge besgleitet, und in jedem Gesecht tapfer vertheibigt. In dem Momente der Hoften Gesahr, da alle fibrige Anhänger des Demetrius auf ihre Nettung denten,

bleibt Cafimir allein ibm getren, und opfert fich für ibn auf.

Die Berichworung tommt jum Ausbruch. Demetrius ift ben ber Chaarin Marfa nub Die Aufrabret. bringen in bas Bimmer. Die Burbe und Robnheit bes Demetrins wirft einige Augenblide auf bie Rebellen. Es gelingt ifm bennabe, fie ju entwaffnen, ba er ihnen bie Doblen Preis geben will. Aber jest ftargt Shinsfoj mit einer anbern mutbenben Schaar berein. ber Caarin wird eine bestimmte Erflarung geforbert: fe foll bas Kreng barauf tuffen, bag Demetrins ihr Sobn fen. Auf eine fo feverliche Art gegen ihr Ges wiffen ju zeugen ift ihr unmbglich. Stumm wendet fie fich ab von Demetrins, und will fich entfernen. "Sie ichweigt?" ruft die tobende Menge, "Sie verlaugnet ihn? Go ftirb benn, Betrüger! - " Und burchs bobrt liegt er ju ben Sugen ber Marfa.

B arb

Perfonen.

Margaretha von Yort, herzoginn von Burgund. Abelaide, Prinzeffinn von Bretague.

Erich, Dung von Gothland.

Barbed, porgeblicher herzog Micharb von Dort.

Simnel, vorgeblicher Pring Eduard von Clarence.

Eduard, Plantagenet, ber wirfliche Pring von Clarence.

Braf Bereford, ausgewanderter englifcher Lord.

Seine funf Gobne. !

Sir Billiam Stanley, Botichafter Beinrichs VII. von England.

Graf Rilbare.

Belmont, Bijcoff von Dpern.

Sit Ricard Blynt, Abgefandter bes falfchen Conarbs. Barger von Bruffel.

Hofdiener der Margaretha.

Erfter Att.

Lord Hereford, ein Anhänger Yorks, hat mit sein nen fünf Sohnen England verlaffen, auf die Nachricht, daß sich Michard von York, zweiter Sohn Sbnards IV., den man schon als Anabe ermordert glaubte, lebend in Bruffel besinde, und sein Erdrecht zurücksorderei Die Anerkennung des Prätendenten durch seine Tante; die Herzoginn Margaretha von Burgand, durch Frankreich und Portngall, und die diffentliche Stimme waren ihm hinreichende Gründe, von Heinrich VII. abzusallen, und seine Bestigungen an seine Loffnungen zu wagen. Er tritt in den Pallast der Margaretha; wo er die Bildonisse der Yorks ausgestellt sindet; er steut sich unn, nuf einem Boden zu sehn, wo er seine Neigung zu dem

Lord Staulen, Botschaftet Beinrichs VII. am Sofe der Margaretha, tritt ihm hier entgegen, und sucht umsonft, ihm die Augen über den gespielten Betting zu öffnen. Bepde gerathen in Hine, und ber Streit ber zwen Rosen ernenert fich in der Vorhalle bet Margaretha.

Der Bischoff von Opern, vertrauter Rath ber Dem zoginn, kommt dazu, und bringt fie auseinander. Er ruhmt die Pietat der Herzoginn gegen ihre unterdruckte Parthei und ihre schutzlosen Bermandten, und spricht basjenige aus, wofür Margaretha gern gehalten sepn mbchte.

Barger und Bargerfrauen von Bruffel erfallen bie Borhalle, um bie Derzoginn mit bem Prinzen von Port zu erwarten. Stauley schilt ihre Berblenbung; sie gerathen aber durch bie Schmähungen, die er gegen ihren angebeteten Prinzen ausstidft, in eine solche Buth, daß sie ihn zu zerreißen brohn. Man bort Trompeten, welche die Anfanft des Port verfanden.

Richard tritt zwischen fie, rettet den Abgesandten, harangnirt das Bolk, und bringt es zur Rube. Dabe rend er spricht, tritt Margaretha mit dem Prinzen von Gochland, der Prinzessun von Bretagne und andern Großen ein. — Hereford wird von dem Anblik Richards bingeriffen, überzeugt und überwältigt. Er wirft sich vor ihm nieder und huldigt ihm, als dem Sohn seines Konigs. Margaretha nimmt nun das Wort und erstätzt sich über ihren Reffen, mit der Zartlichkeit der mütterlichen Berwandtinn. — Sie fordert den Prinzen auf, den Lord wohl aufzunehmen.

Richard umarmt ibn, und außert fich mit Gefühl

und jugleich mit fürflicher Barbe. Dereford wird gunchmend von ihm eingenommen, und fragt jeht nach seiner Geschichte. —

Richard will ausweichen.

Die herzoginn abernimmt es, fie vorzutragen, inbem fie ben Richard entschulbigt. ---

Run folgt bie Erzählung von Michards fabelhafter Befchichte, welche großen Ginbruck macht, und bftere von bem Affect ber Zuforer unterbrochen wird. —

Staulen proteftirt noch einmal dagegen, und geht ab, ohne Glauben ju finden. Richards eble Erffarung lofcht den Einbruch feiner Worte aus.

Derefood verfiarte seine Berficherungen und versspricht dem Derzog Richard einen zuströmenden Auhang in England. Richard erinnert sich mit Rabrurg an seine vorige Unbekanntveit mit sich selbst und vergleicht jenen sorglosen Justand mit seiner jehigen Lage. — Co ift eine schwere Pflicht und tein Glad, das er seine Rechte behaupten muß. Er scheint sich noch einmal zu bedenken, und es der Derzoginn zu bedenken zu geben, ob. er das blutige Kampsipiel unternehmen soll, web ches ben Frieden zweper Länder zerstört.

Sie'rmuntert ihn bagu, wie schwer ihr auch bis Erennung von ihm werbe und ber Gebaute, ihn ben Jufallen bes Krieges auszuschen. — Lebhafte Bazen, gungen ihrer Zärtlichkeit. —

Jett fpricht fie ban bem zwenfachen Anliegen ihr ves herzens, ber Reftitution ihres Neffen und ber Bermablung Abelaidens, welche nachftens mit bem Pring gen von Gothland foll gefenert werben.

. Pring Erich bon Gothland bleibt allein mit ber Pringeffinn von Bretagne gurud, und fpottet über bie porbergegangene Rarce. Abelgibe ift moch in einer groffen Gemuthsbewegung und zeigt ihre Empfinblichfeit über Erichs fablloje Ralte. Er verfpottet jit und fpricht pon bem Pringen von Port mit Berachtung. nimmt mit Lebhaftigfeit Barbede Partei, an beffen Babrhaftigleit fie nicht zweifelt und ftellt zwifden ibm und Erich eine bem lettern nachtheilige Bergleichung Ihre Bartlichkeit fur ben vorgeblichen Dorf vers Erich bemonftrirt ihr aus Barbed's Bench. rath fic. men, baf jener tein Surft fenn tonne und fubrt folche Beweise an, welche feine eignen gemeinen Begriffe Don einem Runften verratben. Moelaide verbirgt ihre Berachtung gegen ibn nicht, und fest ibn aufs tieffte neben bem Dorficen Pringen berab.

Erich hat wohl bemerkt, bag Abelaibe far biefen Bartlichteit empfinde, aber feine Schabenfreude ift grbger, als feine Eifersucht; er findet ein Bergnugen baran, daß jene Bende fich hoffnunglos lieben, er felbst
aber die Prinzessinn besitzen werde. Der Besitz, meint
ar, mache-es aus, und es gibt ihm einen suben Genuß,
bem Barbeck, deu er hasst, die Geliebte zu entreißen.

Mbelgibe fpricht in einem Monolog ihre Liebe, ihr Mitleid mit Barbed, und ihren Schmerz über ihre eigne Lage am Hofe ber Margaretha aus. Sie findet eine Mehnlichkeit in Richards und ihrem eignen Schicks sale; Bende leben von der Gnade einer stolzen, gebietes rischen Berwandtinn und find hulflose Opfer der Geswalt.

Zwenter Act.

Der erste Act zeigte Barbed in feinem bffentlichen Berhältniß; jett erblickt man ihn in seinem innern. Die glanzende Jule fallt; man sieht fin von den eignen Dienern, welche Margaretha ihm zugegeben hatte, vers nachtaffigt und unwürdig behandelt. Einige zweiseln an seiner Person und verachten ihn deswegen; Andere, die an seine Person glanden, begegnen ihm mit Geringe schaung, well et arm ift, und von der Gnade seiner Anverwandtinn lebt. Das doppelte Elend eines Bestrügers, der pie Rolle des Fürsten spielt, und eines wirklichen Prinzen, der ohne Mittelist, häuft sich auf seinem Haupts zusammen. Er leidet Mangel an dem Nothwendigen und vermisst in seinem saupts zusammen. Er leidet Mangel an dem

foger bas Sikit und den Ueberfluß feines vorigen Pris datfiandes.

Barbed fpielt feine Rolle mit einem gefehten Ernft, mit einer gewiffen Gravitat und mit eignem Glauben. Go lange er ben Richard vorftellt, ift er Richard; er ift es auch gewiffermaßen fur fich felbft, ja fogar jum Theil fur bie Mitanfteller bes Betrugs. Dies fer Schein barf ichlechterbings nichts Rombbiantifches haben; es muß mehr ein Mmt fenn, bas er befleibet und mit bem er fich ibentificirte, als eine Raste, die er por-Nachdem ber erfte Schritt gethan ift, bat er nimmt. feine vorige Perfon gan; weggeworfen. Mue Schritte. Die aus bem erften fließen, bat er mit feinem erften Ente folufe aboptirt, und er flutt aber bas Gingelne nicht mehr, nachbem er bas Gange einmal auf fich genom-Eine gemiffe poetifche Dunkelheit, bie er men hat. aber fich felbft und feine Rolle bat, ein Aberglaube, eine Art von Bahnwig hilft feine Moralitat retten. Cben bas, was ihn in ben Augen ber Bergoginn gu einem Rafenben macht, bient ibm jur Enticulbigung.

Er darf nie Ragen, als zulett, wenn die Liebe ibn aufgelhot hat. Rrankungen erleibet er mit verbiffnem Unmuth und Sutes thut et mit folger Große und einer gewißen Trodenheit, nicht fentimentalifch, sondern rentififf, and einer gewiffen Brandeyja, and Rator und afine Reflexion.

Es muß fühlbar gemacht werden, wie natürlich es ift, daß in dem Perzen der Prinzessun sich ein liebender Antheil an dem vorgeblichen Richard einsindet, und dort zur vollen Liebe wächst — eine Wäfving des Betrugs, an die man nicht dachte und die doch so nahe lag. Es ist tragisch, wie ein schänes Gemäth durch die menschlichste Empfindung in ein unglückliches Berhältnis verwickelt wird, wie sich da, wo man nur Berberblichts säete, ein schänes Leben bildet.

Die Prinzessinn ift ein einsaches Madchen ahne alles Fürstliche — Ihre Geburt und ihr Stand ersscheinen ihr nur als hindernde Schranken, die ihrer schnen Ratur widerstreben. Die Erdse hat für sie keinen Reiz; sie hat allein Sinn für das Sind des Herzens und nur badurch erinnert sie an ihre Geburt, daß sie mit einer gewissen Exaltation von dem einssachen Stande spricht, der ihr darum eben, weil er außer ihr ift, weil sie ihn aus ber Ferne anschaut, poetischer vorkommt.

Abelaibe befchaftigt fich mehr mit ihrer Liebe gu Barbed, als mit ber feinigen gu ihr. Gie ift won,

i

einem refignirten Natur, jum Schlachtopfer erzogen. Ihre hoffnung zu bem Geliebten zu erheben, magt fie nicht; fie beneidet nur die Gludliche, die ihn eine mal besigen foll. Er muß eine reiche ober machtige Abrigs Tochter heirathen; aber fie ift eine arme Baife, bie nur von der Ginade ihrer Verwandtinn lebt.

Barbed, eine nach Gelbstständigkeit ftrebende Ratur, ift in ber Gemalt eines falfchen, gebieterifchen, madrigen, unversobulichen Beibes, wie eines bofen Beifted. Er bat fich ihr vertauft; fein Berbaltniß gp ihr ift erniedrigend und tobtent für ihn und umfonft wendet er Alles an, es gu veredeln. Sie fieht in ibm ewig nur ihr Bertzeug, ben fallchen Dort, ben Betrager, und ihre Forderungen an ibn find burchaus obne Delicateffe, obne alle Rudficht auf fein eignes Chrgefubl. Umfonft will er empor ftreben; immer wird er von ihr an bas ichandliche Berhaltnif erinpert, bas er fo gern vergeffen mochte, ja bas er vergeffen baben muß, um feine Rolle gut an fpielen. Deffentlich ehrt, liebtast fie ibn; ins Gebeim macht fie feine Tpranhinn. Gie befiehlt ihm und verbietet ihm, was er offentlich wollen und nicht wollen foll; offentlich thut fie, als ob feine Muniche Befehle fur fie maren, und rebet ibm ju, bad ju thun, was fie ihm ftreng verboten bat. Webe ihm, wenn er fich . eigenmächtig etwas ferandnehmen wollte! Dennoch

thut er es sumpellen; baber ihm Ungnabe und Albo

Abelaibe tennt Barbects eingeschränkte Lage und sucht fie ju verbeffern. Db er gleich das Geschent ihrer Großmuth nicht annimmt, fo macht ihn doch ber Bewweis ihrer Liebe gludlich.

Erich fact tinen boshaften Anichlag gegen Barbed auszuführen, um ibn zu beschimpfen. Er braucht einen verworfenen Menschen, beffen Aussagen für Barbed außerft demathigend find. Warbed benimmt sich feft und ebel. Der Betrng wird enthedt und Erich beschämt.

Die Herzoginn ift van diesem Norfall burch Belemont auf der Stelle unterrichtet worden, und kommt selbst, die bepden Prinzen mit einander auszuschnen. Sie will, das Barbeck dem Feind seine Hand bitte, und, da jener sich weigert, so gibt sie ihm zu verstehen, das sie es so haben wolle. Sie legt einen Nachbruck dars auf, das Erich ein Prinz seh, und lässt den Warbeck, wiewohl auf eine nur ihm allein hamerkliche Urt, seine Abdangigkeit von ihr, seine Nichtigkeit sühlen.

Gin abenteuerlicher Abgefandter fommt im Ramen Ebnaths von Clarence, um fich eine Sauvegarbe nach

Bruffel zu erbitten, demit er fich det Derzoginn seiner Kante vorstellen und die Beweise seiner Geburt bepa bringen burfe. Er sey aus dem Lower zu London ents floben und komme, seine Ansprüche an den englischen Thron geltend zu machen. Margaretha zweiselt keinen Augenblick an der Betodgeren; aber es trifft mit ihren Imgenblick an der Betodgeren; aber es trifft mit ihren Imecken zusammen, sie zu begünftigen. Sie zeigt sich daher geneigt, die Hand zu bieten; aber Warbeck rebet mit Heftigkeis dagegen. Margaretha weist ihn, auf die ihr eigne gebietrische Art, in seine Schranken zurück und lässt ihn sühlen, daß er hier keine Schranken zurück und lässt ihn sühlen, daß er hier keine Schranken zurück wei kinn sühlen, daß er bier keine Schranken durch bas Schwert ausmachen werde.

Margavetha ift nun mit Belmont allein, und bes mertt mit kolzem Unwillen, daß Warbed aufange, fich gegen fie detwas herandzunehinen. Sie hat schon längst eine Abneigung gegen ihn gehabe; nun sangen seine Anmagungen an, ihren haß zu erregen. Sie sin bet ihn nicht nur nicht unterwürfig genug; der Betrug seift, den sie durch ihn spielt, ift ihr lästig und seine Existent als Port, als ihr Neste, beschämt ihren Fürstenfolz.

In Diefer unganftigen Stimmung findet fle Abelaide, welche in großer Bewegung kommt, fie gu bite

ten, daß fie von ben Bewerbungen des Pringen bon G. befreyet werden möchte. Abelaide verrath aus gleich ihr zarrliches Intereffe für Warbeck und bringt dadurch die schon erzürnte Perzoginn noch mehr gevogen diesen auf. Sie wird mit Satte von ihr entlassen und erhält den Befehl, an den Lettern nicht mehr zu beufen, und Jeuen als ihren Gemahl anzusehn. Die Jochzeit wird aufs schneisste beschloffen und Aberlaide sieht sich in der heftigsten Bedränguis.

Dritter Act

Sin offener Plat, Thron fur die Bergoginn, Schranten find errichtet, Anstalten zu einem gerichte lichen 3wentampfe. Inschauer erfüllen ben hinters grund ber Scene. —

Eduard Plantagenet lafft fich von einem ber Unwefenden ergatien, was diese Unftalten bedeuten. — Expofition von Simnels und Warbed's Rechtshandel, der burch einen gerichtlichen Zweptampf entschieden werden soll. Eduard vernimmt diesen Bericht mit dem bechften Erstaunen, und seine Fragen, die zugleich eine tiefe Unwissendeit des Neuesten und das größte Interesse für diese Angelegenheit verrathen, erregen Re Bermanderung des Andern. Der englische Botichafter ift auch zugegen, und ber feltsame Jungling bat schnell feine ganze Aufmert- famteit erregt. Er scheint ihn zu kennen und zu ersichrecken.

Simnel zeigt fich mit seinem Anhang und harans guirt das Bolt. Er spricht von seinem Geschlecht, seiner Flucht aus dem Tower, und die Menge theilt sich über ihn in zwep Partenen. Der englische Botschafter macht sich an Stuard und sucht ihn auszussorichen; aber er findet ihn bochft schüchtern und misstrauisch und bestärft sich eben baburch in seinem Bersbachte.

Die herzoginn tommt mit ihrem hofe; Erich, Abelaibe und Barbed begleiten fie; Erompeten ertbnen, und Margaretha fest fich auf ben Thron. -

Unterdeffen hat Warbed eine furze Scene mit Abelaide, worln biefe ihren Unwillen und Schmerz aber die bevorfiehenbe, unwurdige Scene, Warbed aber feinen leichten Muth über ben Kampf zu erkens nen gibt.

Ein Herold trift auf und nachbem er bie Beransaffung dieser Feierlichkeit verkundiget hat, ruft er die bepben Rampfer in die Schranken. Zuerft ben Simnel, der fich bffentlich fur Ebuard Plantagenet bekennt, und seine Aufpräche vorlegt; darauf den Bers jog von York, welcher Simuels Borgeben für fasschund frevelhaft erklärt, und bernit ift, dieses mit feis nem Schwerte zu beweisen. Beude Kämpfer berusten fich fanf bas Urtheil Gottes; man schreitet zu den gewähnlichen Formalitäten, worauf sich bepbe entferd nen, um in den Schranten zu kämpfen.

Bahrend die ablichen Borbereitungen gemacht werden, hat der junge Plantagenet durch seine große Gemathbewegung und burch seine rahrende Gestalt die Ausmerksamkeit der Herzoginn und ber Prinzessinn erregt. —

Jene fragt nach ihm; er gibt einige finnvolle Antsworten und zeigt etwas Leidenschaftliches in feinem Benehmen gegen bie Perzoginn. Che fie Zeit hat, ihre Rengierbe wegen bes intereffanten Innglings zu befriedigen, ertonen die Trompeten, welche bas Signal zum Kampfe geben.

Der Sempf. — Simnel wird aberwunden und fällt. — Alles fieht auf; Die Schranten werben einsgebrochen; das Bolt dringt schrepend hinzu. Simmel bekennt fterbend seinen Betrug, und die Unftifter; er ersent ben Warbeck für den achten York und bite tet fin um Btrzeihung. Treude des Bolts.

Barbed, als Sieger und anerkannter herzog, ergreift diesen Augenblick, der Prinzessinn dffentlich seine Liebe zu erklären, und die Herzoginn um ihre Einwilligung zu bitten.

Die englischen Lords legen fich barein und unterftagen seine Bitte. Erich wüthet, bie Derzoginn Enirscht vor Jorn, ruft die Prinzessinn hinweg undgeht ab mit wäthenden Bliden.

Jett fammeln fich bie Lords um ihren Bergeg, schmoren ihm Erene und Bepftand, und begleiten ihn m Eriumph nach Saufe.

Plantagenet allein fublt fich verlaffen, seine Perstudielt verloren, obne Stuge, bat nichts fur fich, als sein Recht. Er entschließt fich bennoch, sich ber Perzoginn zu nabern. Stanley tritt zu ihm, und vers sucht, ihn hinweg zu angftigen.

Vierter Act

Die Berzoginn kommt voll Jorn und Gift nach Daufe. Ihr Daß gegen Barbed ift burth fein Glad und feine Subnheit geftiegen; biefe erhalten Nachricht von ber Enipringung bes ächten Plantagenet aus bem Tower macht ihr ben Beträger entbehrlich; fie ift enischlossen, ihn fallen zu laffen und fängt gleich bamit an, baß fie ber Prinzeifum, welche ihr nachges folgt ift, mit harte verbieter, an ihn zu benten und sogar einen Zweifel über seine Person erregt. Warbed lässt sich melben; sie schieft die Prinzeisun, web che zu bleiben bittet, in Thränen von sich.

Warbed und die Herzoginn. Warbed, tahn ges macht durch sein Glud und auf seinen Anhang bans end, zugleich durch seine Liebe erhoben, und entschloss sen, seine bisherige unerträgliche Lage zu endigen, nimmt gegen die Herzoginn einen muthigen Lon an, und wagt es, sie wegen ihres widersprechenden Bestragens gegen ihn zur Rebe zu sehen. Sie erstaunt über seine Dreistigkeit, und begegnet ihm mit der tiesssten Berachtung. Jemehr sie ihn zu erniedrigen sucht, desto mehr Selbstständigkeit seht er ihr entgegen. — Er beruft sich darauf, daß sie es gewesen, die ihn aus seinem Privatstand, wo er glüdlich war, auf dies sein Platz gestellt, daß sie verpflichtet sep, ihn zu hals ten, duß sie kein Recht habe, mit seinem Glud zu spielen.

Ihre Antworten zeigen ihren fühllosen Farftenftolz, ihre falte egoistische Seele; fie hat fich nie um fein Glud befummert, er ift ihr blos bas Wertzeug ihrer Plane gewesen, das fie wegwirft, so bald es unnut wird. Aber dieses Bertgeng ist felbstständig, und eben bas, mas ihn fahig machte, den Fürsten zu spielen, gibt ihm die Kraft, sich einer schimpflichen Abhängigkeit zu entziehen. Endlich sieht sich die Herszoginn genothigt, ihre innere Wuth zu verbergen, und verläfft ihn, scheinbar verfahnt, aber Rache und Grimmin ihrem Perzent

Die Pringeffinn wird burch bie gurcht vor einer verhafften Berbindung und weil fie alle Soffnung aufgibt, etwas bon ber Gute ber herzoginn gu erhal. ten, bem Betruger gewaltsam in die Urme getrieben. Im vollen Bertrauen-auf feine Perfon tommt fie und folagt ibm felbft bie Entfuhrung por. Sie zeigt ibm ibre gange Bartlichfeit und überlafft fich verbachtlos feis ner Chre und Liebe. Sie nennt ibm ben Grafen Rilbare, einen ehrmurbigen Greis und alten Freund bes Dort'ichen Saufes, ju bem wollten fie mit einander flieben. Sie abergibt ibm Alles, mas fie von Roftbar: ` feiten befitt. Je mehr Bertrauen fie ihm zeigt, befto qualvoller fuhlt er feine Betrügeren; er barf ihre bargebotene Sand nicht annehmen, und noch weniger bas Geftandnig ber Bahrheit magen; fein Rampf ift furche terlich; er verläfft fie in Bergweiflung.

Sie bleibt verwundert über fein Betragen jurad, und macht fich Bormurfe, bag fie vielleicht ju weit ges gangen fep, entschuldigt fich mit der Gefahr, mit ihe rer Liebe.

Plantagenet tritt auf, ichuchtern und erichroden fich umsehend, und den theuern Familienboden mit schmerzlicher Ruhrung begruffend. Er erblickt die Porksichen Familienbilder, kniet davor nieder, und weint über sein Geschlecht und fein eignes Schickal.

Warbed kommt zurud, entschloffen, ber Prinzest sinn Alles zu sagen. Er etblickt ben knieenden Plantasgenet, erstaunt, fixirt ihn, lafft fich mit ihm in's Gesspräch ein; was er hort, was er fieht, vermehrt seinen Schreden und fein Erstaunen.

Endlich zweiselt er nicht mehr, daß er ben mahren Dort vor fich habe. Plantagenet entfernt fich mit eisner eblen und bebeutenden Neußerung und laffr ihn schres denvoll zurud.

Er hat kaum angefangen, seine Uhnung und seine Furcht auszusprechen, als der englische Botschafter eine tritt und ein Gespräch mit ihm verlangt. Dieser bestästigt ihm augenblicklich seine Ahnung und trägt ihm einen Vergleich mit dem englischen Konig an, wenn er den rechten Vork aus dem Wege schaffen helse. Bepbe

haben ein gemeinschaftliches Intereffe, ben mabren Port zu verderben. Warbed fühlt die ganze Gefahr feiner Situation; doch fein haß gegen Laucaster und feine beffre Natur fiegen,, und er schickt den Versucher fort.

Aber gehandelt muß werden. Der rechtmäßige Dorf ift da; er kann jurud fordern, was sein ist; die herzoginn wird eilen, ihn anzuerkennen und dem falschen Pork sein Theaterkleid abzuziehen; Alles ist auf dem Spiel; die Prinzessinn ist verloren, wenn der rechte Pork nicht entsernt wird. Jest fühlt der Unglückliche, daß ein Betrug nur durch eine Reihe von Berbrechen behauptet werden kann; et verwünscht seinen ersten Schitt; er wünscht, daß er nie geboren wäre.

Die Herzoginn kommt mit ihrem Rath. Man erfährt, daß der Graf Kildare auf dem Wege nach Brüs
fel sep, daß er dort den jungen Plantagenet zu sinden
hoffe, der ihm Nachricht gegeben, er eile dort hin. Die Herzoginn ikt zugleich erfreut und verlegen über seine Ankunft; verlegen wegen Warbed, doch sie ist sest entschlossen, diesen aufzuopfern, sobald der rechte Plantagenet sich gefunden. Aber wo ist er denn, dieser theure Nesse? Kildare schreibt, er sey geraden Wegs nach Brüßel, so konnte er schon da senn. — Sie erinnert sich des Jänglings — ein Tuch wird auf dem Boden bemerkt — Sie erkennt es für dasselbe, welches sie bem Chuard von 9 Jahren geschenkt — Sie fragt voll Erstaunen, wer in das Zimmer gekommen. Man ants wortet ihr: Niemand als Warbed. Es durchfahrt sie; wie ein Blig. Sie sendet nach dem unbekannten Jungsling, nach Warbed:

Fünfter Act.

Herzoginn. Ihr Rath. Prinzeffinn. Lord's. Bergeblich find alle Nachforschungen nach Schuard, er ift nirgends zu finden, Die herzoginn hat einen graße lichen Argwohn. Sie schickt nach Warbeck.

Erich und der Botichafter ergabten von einem Mord, der geschen fenn muffte; fie baten um hatfe schreven boren; wie sie berben geeilt, fen Blut auf dem Boden gewesen. Die herzoginn und Prinzessinn in den größten Bewegung.

Barbeck kommt. Herzoginn empfängt ihn mit den Borten: Bo ift mein Neffe? Bo habt ihr ihn hingeschafft? Wie er flutt, nennt sie ihn gerade heraus eis nen Morder. Auf dieses Bort gerathen alle Lords in Bewegung. Sie wiederholt es heftiger. Jene ma-

den fbr Bormurfe, bag fie ben Bergog, ihren Reffen, einer fo fchredlichen That beschulbige. Jest entreißt = ber Born ihr Geheimniff; Bergog, fagt fie, ein Dort! Er mein Reffe! - und ergablt ben gangen Betrug mit wenigen Worten. Die Pringeffinn mantt, will finten; Marbed will zu ihr treten. Die Pringeffinn fturgt ber Herzoginn in die Urme. Barbed will fich an die Lords wenden; fie treten mit Abichen gurud. In Diefem Mugenblid wird ber gefurchtete Graf Rilbare angemelbet. Die Bergoginn fagt: "Er tommt gur rechten Beit. 3ch "babe feine Untunft nie gewünscht. - Jest ift fie mir Er kennt meine Deffen, er bat ihre "willkommen. "Rindheit erzogen" - Sie wendet fich ju Barbed; "Berbirg' bich, wenn du fannft! Gieb zu, ob du bich "auch gegen biefen Beugen behaupten wirft."

Kildare tritt herein, Warbed steht am meisten von ihm entfernt und hat das Gesicht zu Boden geschlagen.
— Die Herzoginn geht ihm entgegen. "Ihr kommt, eis "nen Pork zu umarmen; unglücklicher Mann, ihr sin, det keinen," u. s. w. She Kildare noch antwortet, sieht er sich im Kreis um, und bemerkt den Warbed. Er tritt näher, stutt, staunt, rust: Was seh' ich! Warsbed richtet sich ben diesen Worten auf, sieht den Grassen ins Gesicht und rust: Mein Vater! — Kildare rust ebenfalls: Mein Sohn! — Sein Sohn? wiederholen alle. Warbed eilt an die Brust seines Vaters. Kils

bare fieht voll Erstannen, weiß nicht, was er bazu fagen soll. Er bittet die Umffehenden, ihn einen Augenblick mit Warbeck allein zu lassen. Man thut es aus Achtung gegen ihn; zugleich wird gemeldet, daß man zwen Morder eingebracht habe; die Herzoginn eilt ab, sie zu vernehmen.

Barbed bleibt mit Kilbare, ber noch voll Erstausnen ist, in dem vermeinten York seinen Sohn zu finden. Barbed erzählt ihm in kurzen Borten Alles; Ribare apostrophirt die Borsicht und preist ihre Bege. Er erstlärt dem, Barbed, daß er nicht sein Sohn sey — daß er den Namen geraubt, der ihm wirdlich gebühre. Er sey ein natürlicher Sohn Eduards IV., ein geborner York. Das Räthsel seiner dunkeln Gefühle löst sich ihm; das Rnäuel seines Schicksals entwirrt sich auf eine mal. In einer unendlichen Freudigkeit wirft er die ganze Last seiner dieberigen Qualen ab; er bittet den Kilbare, ihn einen Augenblick weggehen zu lassen.

Rilbare und die Lords. Sie find in Bergweiflung über den gespielten Betrug und beflagen ihre verlorne Existenz, ihre zerfidrte Hoffnung.

Indem erscheint Warbed, den Plantagenet an der Sand führend. Alle erstaunen; Kildare ertennt den jungen Prinzen; biefer weiß nicht, wie ihm geschieht,

bis Barbed bas ganze Geheimnis lost und bamit embigt, bem Plantagenet, als seinem Herrn zu hulbigen, und ihn, als seinen Better, zu umarmen. Warbed hat ben Plantagenet vor bem York'schen Monumente schlafend gefunden und ihn von zwen Abrdern gerettet, die im Begriff waren, ihn zu tobten. Freude der Lords, Seelmuth des Plantagenet.

Herzoginn kommt zu dieser Scene, fie umarint ihren Neffen und schließt ihn an ihr Herz. Die Lords
verlangen, daß sie gegen Warbeck ein Gleiches thue —
Edle Erklärung Warbecks, der als ihr Neffe zu ihren Bufen-fällt — Sie ift gerührt, sie ist gutig und zeigt es dadurch, daß sie geht, um die Prinzessinn abzuholen.

Bwischen Dandlung, so lang fie weg ift. Erichs und bes Botichafters Mordanschlag kommt and Licht; ihnen wird verziehn und fie stehen beschämt da. Bar-beck zeigt fich dem Botschafter in ber Stellung, wie er ben Plantagenet umarmt, und schickt ihn zu feinem König mit der Erklärung, daß sie Bende gemeinschaft= lich ihre Rechte an den Thron geltend machen wollten.

Die herzoginn kommt mit ber Prinzessinn gurud. Schlus.

Fragmente

and hen

ersten Scenen bestersten Acts.

Erfter Auftritt.

Hof ber herzoginn Margaretha zu Brufel. Eine große Balle.

Graf Dereford mit feinen funf Sohnen tritt auf. Sir Billiam Stanley ftebt feitwarts an bem Profceninm und beobachtet ibn.

hereforb.

Dies ift der heil'ge heerd, zu dem wir fliehn,
Ihr Sohne! Dies der wirthliche Palast,
Bo Margaretha, die Beherrscherinn
Des reichen Niederlands, ein hohes Beib,
Der theuren Ahnen denkt, die Freunde schütt
Des unterdrückten alten Königsstamms,
Und den Berfolgten eine Zusucht bent.
Seht um euch ber! Gleich freundlichen Penaten
Empfangen euch — —

Der edlen Yorks erhabene Gestalten. Etkennt ihr sie — — — — Die weiße Rose glanzt in ihrer Sand,

Mit hiefem Zeichen, bas wir frenbig jeht. Auf unfre Sute fteden - -

(Streit zwifden Stanley und hereforb.)

- Zwenter Auftritt.

Belmont. Die Borigen.

Belmont.

Saltet Rube,

Mnlords! Dem Frieden beilig ift bies Saus.

herefort.

Sinweg mit biefem Stlaven Lancaftere!

Und an ber Schwelle gleich muß ein verhaffter Lancaftrier Die freche Stirn mir zeigen.

Staulen.

Berrather nenn' ich fo, wo ich fie finde.

Belmont.

Richt weiter, edle Lords - - - - Die hohe Fran, bie bier gebietenb maltet,

Gedffnet hat fie ihren Fürftenhof Bu Brufel allen tampfenden Partenen, Und zu vermitteln ift ihr fconfter Ruhm.

Stadlen.

Bobl! Gin willtommner Gaft ift Jeber bier, Der gegen England bbfe Rante fpinnt. Belmont.

Vierter Auftritt.

Bereford.

Rommt, meine Sohne! Rommet alle! Rommt!; Wir fpricht es laut im innern Eingeweibe,

Er ift es! Das find König Sbuards Züge, Das ift das eble Antlitz meines Herrn, Auch seiner Stimme Klang erkenn' ich wieder — (sich zu seinen Fußen wersend.) D Richard! Richard, meines Konigs Soon!

Barbed.

Steht auf, Mylord! Nicht hier ift euer Plat -

Sereford.

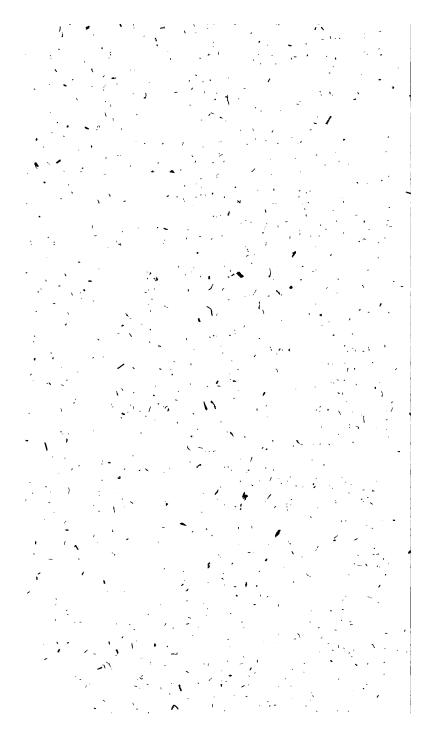
Den Morderhanden? Redet! Bo verbarg ench Des himmels Rettunghand — — Um jeht auf einmal in ber rechten Stunde

Une vielwilltommen zu erscheinen? Burbed.

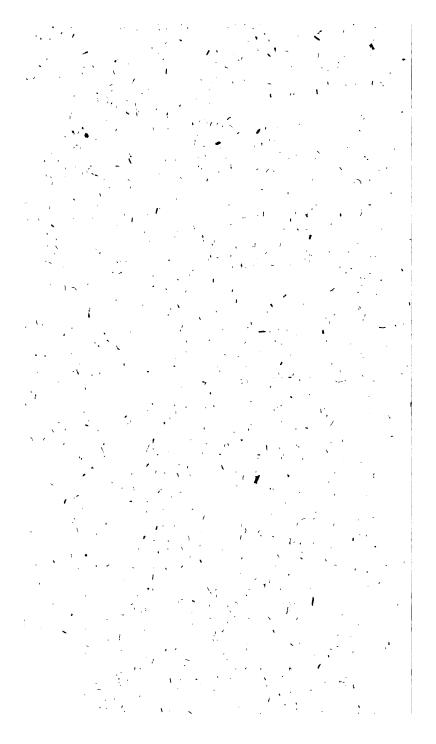
— Jest nicht — Lasse mich Den Schlever ziehen über bas Bergangne. Es ist vorüber — ich bin unter ench — Ich sehe von ben Meinen mich umgeben. Das Schickal hat mich wunderbar geführt.

Margaretha.

Richard von Glofter flieg auf Englands Thron; Der Brubers Sohne Schloff ber Tower ein. Das ift die Bahrheit und die Belt will miffen, Daß Tirrel fich mit ihrem Blut beflectt. Ja, felbft ben Drt bezeichnet bas Gerücht, Der ihr Gebein bermabren fon Doch Nacht und undurchbringliches Gebeimnig Bebedte jenes furchtbare Greigniß Im Tower - nur die fpate Kolgezeit' Sat jest ben Schleper bavon meggezogen. Bahr ift's, ber Morber Tirrel ward geschickt, Die Pringen zu ermorden; einen Macht= . Befehl vom Ronig Richard zeigt' er auf; Der Pring von Ballis fiel burch feinen Dolch. Den Bruder follte gleiches Schidfal treffen: Doch fep's, bag bas Gewiffen bes Barbaren Ermachte, bag bes Rindes rubrend flebn Sein eifern Berg im Bufen wantend machte Er führte einen ungewiffen Streich Und grauend bor ber fürchterlichen That Entfloh er



Die Maltheser.



Maliha ift von der ganzen Macht Solimanns der lagert, der dem Orden den Untergang schwur. Mit ben turkischen Besehlshabern Mustapha und Pialy sind die Korsaren Uluzzialy und Dragut und die Algierer Hascem und Candelissa vereinigt. Die Flotte der Tasksken liegt vor den beyden Seehafen, und ohne eine Schlächt mit ihr zu magen kann kein Entsat auf die Inssell gebracht werden. Zu Lande haben die Feinde das Kort St. Elmo angegriffen und schon große Volkzeise daskber gewöhnen. Der Besit dieses Fort macht sie zu Kenne der zwey Seehasen und seint sie in Stand, St. Ange, St. Michael und I Borgo mit Successanzugreisen, in welchen Platzen die ganze Stärke des Ordens enthalten ist.

La Ballete ift Großmeister zu Maltha. Er hat ben Angriff ber Turken erwartet und fich darauf bereist tet. Die Ritter sind nach der Jusel berufen worden, und in großer Anzahl darauf erschrenen. Anger Ihneut find noch gegen zehntausend Soldaten vorhanden; es fehlt nicht an Kriegs und Mundvorrath und die Festungwerke sind in gutem Stande. Aber gleichwohl ist auf einen Entsah von Sieillen aus gerechnet, weil die Zeinde durch ihre Menge und Beharrlichkeit die Wer-

te ju Grunde richten und bie Mannichaft aufreiben maffen.

La Balette hat alle Urfache von Siellien Palfe ju hoffen, ba ber Untergang von Maltha die Staaten des Ronigs von Spanien in die größte Gefahr seinen wurde. Philipp der Zwepte hat ihm daber auch alle Unterfide hung zugesagt und seinem Vicetonig in Siellien deshald Beschle gegeben. Gine Flotte liegt ausgerüstet in den Pasen bilfer Insel; viele Nitter und andere Krieger find herbepgeströmt, sich nach Maltha einschiffen zu laffen; die Geschäftsträger des Großmeisters sind ben bem spanischen Bicetonig unermadet, um das Auslausen dieser Flotte zu beschleunigen.

Aber die spanische Politik ist viel zu eigennähig, um an diese große Sache etwas Großes zu wasen. Die Macht ber Türken schreckt die Spanier, und Ke suchen Zeit zu gewinnen, bis diese Feinde geschwächt sind. Dies boffen sie von dem Widerstand des Ordens bew der Tapferkeit seiner Ritter, und erwarten als dann entweder die Austebung der Belagerung, oder ein nen leichtern Sieg. Ob der Orden daben seine Kräfte zuseht, ist ihnen gleichgültig; nur ganz untergeben soll er nicht. Der Dicekding von Sicilien verspricht also von Zeit zu Zeit Hale, aber er leistet nichts.

Unterbeffen wird bas Tort St. Eine von bem Beinde immer beftiger bebrangt. Es ift an fich felbft, wegen bes engen Raums, auf welchem nicht Werte

geung angebracht werben tounten, tein fehr haltbarer. Plat, und fast wenige Mannschaft. Die Anten has ben schon einige Anstenwerte im Besit; ihr Geschat beherrscht die Balle, undes find schon bedeutende Bressschung geschoffen. Die Besatung wird durch die Berte, nicht beschäft, und ift ben aller ihrer Lapferteit ein leichter Ranb des feindlichen Geschätes.

Unter biefen Umftanden suchen die Ritter, denen dieser Posten anvertrant ift, bed bent Großmeister an, sich an einen haltbarern Ort zurückziehen zu dürsen, weil keine hoffnung sen, Elmo zu behaupten. Auch die übrigen Ritter stellen dem Großmeister par, daß er die Elmo'schen Ritter ohne Rugen aufopfre, daß es nicht gut sey, die Kraft des Ordens burch fortgesetzte Beratheidigung eines unhaltbaren Platzes und und nach zuseinsähnen, daß es besser seyn würde, die ganze Stärke an dem Hauptorte zu concentriren.

Diese Grunde find sehr scheinbar, aber ber Erofis meister bentt gang anders. Db er selbst gleich überzengt ift, daß St. Elmo nicht behanptet werden kann, und die Mitter schmerzlich beklagt, die baben aufgeopfert werden, so halten ihn boch zwey Grunde ab, den Platy preiszugeben. Erflich liegt Alles daran, daß sich St. Elmo so lange als mbglich halte, um der Sicilis schen hulfestotte Zeit zu verschaffen, beranzukommen. Denn ist jenes Fort in den Handen bes Feindes, so kann bieser bende Seehafen verschließen, und ber Entsat

if schwerer. Auch warben die Spanier alebann, wie fie gedrobt haben, juradfegeln. Iweptens muß die Macht ber Turken physisch und moralisch geschwächt werden, wenn sie St. Elmo im Sturm zu erobern gesuchtigt sind. Ihr Berlust, ben dieser Unternehmung-afchwert ihnen die fernern Angriffe des Hauptorts, und ein solches Benspiel verzweiselter Gegenwehr gibt ihneneinen so hohen Begriff von der christlichen Tapferkeit, das sie an der Gewisheit des Siegs zu zweiseln ansfangen, und zu neuen Kampsen weniger bereit sind.

Der Großmeister hat also überwiegende Grunde, einen Theil seiner Ritter, die Bertheldiger des Forts St. Elmo, der Wohlfahrt des Ganzen aufzuopfern. Sin solches Versahren streitet nicht mit den Gesetzen des Didens, da jeder Ritter sich ben der Aufnahnte auheisschip gemacht hat, sein Leben mit blindem Gehorsam für die Religion hinzugeben. Aber zur Unterwerfung unter ein so strenges Gesetz gehort der reire Geist ves Drbens, weil eine solche That von innen heraus geschehen muß, und nicht durch außere Geswalt fann erzwungen werden.

Aber diefer reine Ordensgeift, der in diefem Ausgenblick fo nothwendig ift, fehlt. Ruhn und tapfer find die Ritter, aber fie wollen es auf ihre eigne Beife fenn, und fich nicht mit blinder Refignation dem Gefet unterwerfen. Der Augenblick forbert einen geiftlischen Sinn, und ihr Sinn ift weltlich. Sie find von

ihrem urspränglichen Stiftunggeift ausgeartet; fie lies ben noch andere Dinge als ihre Pflicht; fie find Delben, aber nicht christliche Delben. Die Liebe, der Neichethum, der Chigeig, der Nationalfialz und abuliche Triebsedern bewegen ihre Derzen.

Die Unordungen im Orden haben im Moment der Belagerung ihren bochften Gipfel erreicht. Biele Aity ter überlaffen fich offenbar ihren Ausschweifungen, und troben darauf, daß Krieg und Gefahr die Frenheit ben gunftigen. La Balette war zeither nachsichtig, theils ans liberaler Denkart, theils weil er sich selbst von gewiffen Menschlichkeiten nicht frep wusste; aber jeht sieht er sich genothigt, den Orden in seiner ersten Reinheit hern zustellen, und gleichsam nen zu erschaffen.

Kragment

ber erften Gcene.

Eine offne Salle, die den Prospett nach dem Safen eröffnet

Romegas und Biron ftreiten um eine griechifche Gefangene; Diefer bat fie gefafft, jener will fich ibrer bes machtigen.

Romegas.

Berwegner, halt! Die Sclavinn ranbst du mir, Die ich erobert und für mein erklärt?

Biron.

Die Freyheit geb' ich ihr. Sie mable felbft Den Mann, dem fie am liebften folgen mag.

-Romegas.

Mein ift fie burch des Krieges Recht und Brauch;-Auf dem Korfarenschiff gewann ich fie.

Biron.

Den robforfarischen Gebrauch verschmaßt. Wer freyen herzen zu gefallen weiß.

Romegas.

Der Frauen Schönfeit ift ber Preis bes Muths. Biron.

Der Frauen Chre foutt bes Mittere Degen.

Romegas.

Sante Elm vertheibige! Dort ift bein Plat.

Biron.

Dort ift ber Rampf und bier bes Rampfes Lofn.

Romegas. .. 😅

Bobl fichrer ift es, Beiber bier zu ftehlen, Als mannlich bort dem Tarten widerftehn.

Biron.

Bom beifen Rampf, ber auf ber Brefche glast, Lafft fiche gemächlich bier im Rlofter reben.

Romegas.

Geborche bem Gebietenben! Burad!

Biron.

Muf beiner Blotte berriche bu, nicht bier!

Romegas.

Das große Arens auf biefer Bruf verebre!

Biron. -

Das fleine bier bedeckt ein großes herz.

Romegas.

Ruhmredig ift bie Junge von Provence.

Biron.

Roch Scharfer ift bas Schwert.

Romegas.

Ritter (fommen bergu.)

Recht hat ber Spanier - ber Uebermuth Des Provençalen muß geguchtigt werben.

Andre Ritter (fommen von der andern Seite.)
Drey Klingen gegen Gine! — —
Ju Half! Zu Half! Drey Klingen gegen Gine!
Auf den Kaftfier! Frisch, wadrer Bruder!
Wir ftehn zu bir. Dir hilft die ganze Zunge.
Ritter.

3n Boben mit ben Probençalen!

Unbre Mitter.

nieder ...

Mit den Sispaniere!

Es tommen noch mehrere Ritter von benben Seiten bingu. Der Ch or tritt auf und trennt die Zechtenden. Er besteht aus sechezehn geistlichen Rittern in ihrer langen Ordenstracht, die in zwen Reihen die übrigen umsgeben. Der Gor Ichit die Ritter? daß sie sich sethst in diesem Augenblick besehden. Schilberung der drobenden Gesahr und Resorgniß, die auf die außere Lage bes Ordens und seinen innern Zustand sich grunden. Uebermuth ber Ritter, die auf Sulfe aus Sicilien rechnen.

La Balette ericheint mit Miranda, einem Abgefandten aus Sicilien. Der Großmeifter fordert bie Ritter auf, nichts pon irdifchem Benftanbe ju ermarten, sondern bem himmel und ihrem eignen Ruthe zu verstrauen. Miranda erklart, daß von Spanien vorjetzt noch nichts zu hoffen sep, daß Sankt Elmo behauptet werden muffe, wenn die Sicilische Flotte erscheinen solle, und daß sie zurücksegeln wurde, wenn ben ihrer Ankunft jenes Fort schon in den handen der Türken ware. Mursten der Aitter über die spanische Politik. Miranda entsschießt sich freywillig auf der Insel zu bleiben und das Schickal des Ordens zu theilen.

Ein alter Christenstlave wird vom Ritter Montalto, zum Großmeister gebracht. Er ist vom turtischen Beschlöhaber unter bem Borwand abgesendet, eine Untershandlung wegen bes Forts St. Elmo anzuknupsen, aber eigentlich, um mit einem Berrather einen Briefs wechsel zu eröffigen. Der Großmeister will von keinem Bertrage zwischen den Rittern und den Unglaubigen horen, und droht jeden kunftigen Derold todten zu lassen. Dem Christenstlaven, der sein hartes Schicksal beklagt, wird freygestellt, in Maltha zu bleiben. Er zieht vor, in seine Gefangenschaft zuruckzugehen, weil er überzeugt ist, daß Maltha sich nicht halten konne. Ehe er abgeht, läfft er ein Bort von Verrätheren sallen.

Es ericheinen zwen Abgeordnete von der Befatzung in St. Elmo. Diefe Befatzung ift nicht von dem Groffs meifter ausgewählt, sondern ohne fein Buthun burch

eine gefetliche Orbnung bestimmt worden. Gin gwangigjabriger Ritter, St. Prieft, ber von Allen geliebt und bom Grofmeifter besondere ausgezeichnet wird, gebort ju ben Bertheibigern von St. Elmo. Er gleicht an Beftalt und Tapferteit einem jugendlichen Rinalbo. Er ift eine Beiffel ber Turten, und fo febr man ibn an iconen fucht, ben jedem Rampfe ber Erfte. Aber mitten in Tob und Gefahr bleibt er unverlett; fein Anblid fcheint ben Feind gu-entwaffnen, ober eine Bache von Engeln ibn gu umgeben. Crequi, ein anberer junger Ritter von befriger Gemutheart, wird burch ein leibens Schaftliches, aber edles, Gefahl an ibn gefeffelt. Die Ab. gegebneten Schildern bie Lage von St. Elmo, bie Bortfcritte bes Feinbes, die Unhaltbarfeit ber Feftung, und bitten, ber Befagung ju geftatten, fich auf einen anbern Poften zurüdzuzieben. Die jungern Ritter, befonbers Crequi, unterftugen bies Gefuch mit Rachbrud; aber ber Grofmeifter ichlagt es ab. Er gibt feine Theilneb. mung an bem Schidfal ber Befatung beutlich gu ertennen; aber mit Ernft und Seftigfeit erflart er, St. Elmo muffe behauptet werben, und entfernt fich mit ben altern Rittern.

Murren ber jangern Ritter über ben Grofmeifter. Erequi fragt angfilich nach St. Prieft und bort von ben Abgeordneten, wie febr er vorzäglich ber Gefahr auss gefett ift. Montalto tommt bon ber Begleitung bes

Shriftenftlaven jurud, und nabrt die Erbitterung gegen ben Großmeifter burd boobafte Binfe aber feine Sarteund Billfur.

Die Migvergungten entfernen fich; ber Chor bleibt gurud. Er flagt über ben Berfall bes Orbens, und über Ungerechtigfeit gegen ben Grofmeifter, beffen Berbieufte er auerkennt. Erinnerungen aus ber Gesschichte bes Orbens.

La Balette, der Chor. Der Großmeister zeigt, sich als Mensch. Er fürchtet, nicht Stärke genug zu haben, auf der Nothweudigkeit zu beharren. Die Aufopserung der tapfern Bertheidiger von St. Elmo schmerzt ihn tief. Auch ist er bekümmer über die im Orden eingeriffenen Mißbrauche. Der Chor macht ihm die Folgen seiner Nachsicht bemerklich, und erinnert ihn an den Streit über die Griechinn. La Balette gesteht seinen Behler, und will Alles versuchen, um eine ganzliche Ressorm des Ordens zu bestirken. Jene Griechinn hat er schon wegbringen lassen.

Romegas, Biron und die Borigen. Die bepben Ritter beklagen fich aber die Wegfahrung ber Gries dinn. La Balette erinnert die Ritter an-ihr Gelabbe. Sie behaupten, ber jetige Zeitpunkt gebe ihnen ein Recht auf Nachficht. Es zeigt fich ihre wilbe Natur, bie ben der hochsten Gefahr alle Schranten durchbricht. Den Augenblick wollen fie genießen, da ihnen die nachfie Stunde vielleicht nicht mehr gehort. Der Tapfere,
dessen man bedarf, glaubt dem Gesetze tropen zu konnen. Der Großweister spricht zu ihnen mit Eruft als
Gebieter und entsernt sich.

Romegas und Biron, aufs Sochfie erbittert, vereis nigen fich gegen ben Großmeifter. Romegas balt ibn ohnebin ichon für seinen Zeind.

Crequi fommt bergu, und fpricht ohne Schonung aber bie Darte bes Groffmeifters. Das Gefprach mirb burch Montalto unterbrochen, ber neue Abgeordnete bon St. Elmo antunbigt. Der Buftand bes Forts hat fich febr verschlimmert; bie Turfen find im Befit eines bedeutenden Außenwerte. Die Befatung bringt nochmals auf Erlaubnif jum Abange, ober will bem gemiffen Tobe in einem Ansfalle entgegengeben. Unter ben Abgeordneten ift St. Prieft, durch ben man den Großmeifter zu gewinnen hoffte. La Balette weigert fic, fie ju fprechen. Diese Scheinbare Barte emport Die Ritter noch mehr, ob fie mobl eine Birtung feiner Beich. beit ift, ba er fich nicht Bestigfeit genug gutraut, um einen Jungling, ber ibn naber angebt, in folden Berbaltniffen gu feben. St. Prieft ift fein naturlicher Sohn, aber Niemand weiß babon, als La Balette felbft.

Die Wegeordneten treten auf begleitet von mehresren Rittern, die aber den Großmeister ihren Unwillen
lant werden lassen. St. Priest felbst ift ftill, aber Crez
qui aberläfft sich dem heftigsten Ausbruche der Leidens
schaft. Romegas und Biron stimmen ihm ben. Mons
talto benuft diesen Noment, die Ritter gegen den Großs
meister aufzuwiegeln. Bergebens ermnert sie der Chor
mit Nachdruck an ihre Pflicht. Es entsieht ein furchts
barer Bund gegen den Großmeister.

La Balette gibt bem Ingenieur Caftriotto ben Auftrag, ben Buffand von St. Eino ju unterfuchen.

Der Großmeister hat Berbacht auf Montalto und läfft ihn genan beobachten. Er spricht ihn allein, um ihn mit Sanftmuth zu warnen, aber ohne Erfolg. Montalto leugnet beharrlich und breift, und trott auf seine Barbe als Commandent.

Rach seinem Abgange erscheint St. Priest vor La Balette. Der Jüngling benkt ganz anders, als die Abrigen Abgeordneten von St. Elmo. Er wünscht nicht zurückberusen zu werden, und kommt jetzt, dem Groß-weister mit kindlich offenem Bertrauen die Empdrung der Ritter zu entdecken. La Balette verbirgt sein Gessühl mit Mühe. Er spricht noch mit St. Priest als Großmeister, und entlässt ihn mit Aufträgen, Begeis

fterung des Muglings für feine Pflicht und für bas Perfonliche bes Großmeisters.

Romegas, Biron, Erequi und mehrere ihrer Auhanger treten auf. Sie beginnen mit nachbrudlichen Borftellungen wegen ber Besatung von St, Elms, und auf bes Großmeisters Beigerung sprechen fie als Emphrer. Erequi vergeht sich am meisten. Auf den Borwurf, daß La Balette durch seine Hartnackigkeit den Orden zum Untergang fahre, antwortet er, der Orden seh schon untergegangen, seh in diesem Augenblicke nicht mehr, und nicht durch die Racht des Feindes, sondern durch innern Berfall. Er entfernt sich mit Warde und gebirtet den Rittern, seine Befehle zu erwarten.

Die Ritter find burch die lette Rede des Großs meisters erschattert, und einige unter ihnen sangen an, ihr Unrecht einzusehen. Ein Ritter bringt die Nachsricht, ein Renegat habe sich mit Aufträgen vom tarkisschen Beschishaber gezeigt, ohngeachtet La Balette jes den seindlichen Unterhändler mit dem Tode bedroht has be. Ben bem Renegaten habe man Briefe mit großen Bersprechungen an Montalto gefunden. Montalto sepunden. Montalto sepunden fich, daß er es war, der am meisten die Erbitterung gegen den Großmeister nährte.

Miranda, der spaniche Gelandte, nach ihm die jänglien Aitter, sodann emige der atteften Mirter und zuletzt der Shur, treten bewassnet auf. Ihnen solgt der Großmeister mit Sastrioten. Der Ingenieur erhält Bev sehl, vor der ganzen Bersammlung über den Justand von St. Simo seinen Bericht zu erkatten. Er dehauptet, das es nach möglich sey, die Werte von St. Simo eine Zeitlang zu vertheidigen. Jeht fragt der Großo meister die jängsten und ältesten Mitter, dann den Shor und Miranda, ob sie unter seiner Ansührung diese Bertheidigung übernehmen wollen. Alle sind bereit, und nun bewissigt der Großmeister der Besahung von St. Simo den Abzug, eutlässe die ansrahrischen Mitter und besiehlt nur dem Romegad, zu bleiben.

La Balette spricht mit ihm als ein Sterbender, ber feinen letten Billen erbffnet. Rur Romegas, ber den Orden ind Berderben gestärzt habe, sew im Stande, ihn zu retten. Ihn habe er zu seinem Nachfolger ers mable, und die wichtigsten Stimmen für ihn gewonnen. Romegas wird nun auf den Standpunkt eines Farsten gestellt, wo er fähig ist zu fleben, und erkennt das Bers wersliche seines zeitherigen Betragens. Neugerst bes schänte burch die Großmuth eines Mannes. den er so sehr verkannte, entfernt er sich in der Absicht, durch die That zu zeigen, haß er eines solchen Bertrauens nicht unwerth sep.

St. Prieft ericheint, um vom Großmeister Abschied gu nehmen. La Balette ift aufs Meufferste bewegt. Er entbedt sich als Bater, segnet seinen Sohn, und sagt ihm, baß er bem Tobe mit ihm auf St. Elmo entsegen geben werbe. Der Chor ift hierben gegenwartig.

Romegas tritt auf, mit ben aufruhrifchen Rittern und ben Abgeordneten bon St. Elmo. Mue berenen ibr Bergeben und Jeber ift bereit, fich auf St. Elmo far Die Erhaltung bes Ordens aufzuopfern. Der Chor bes ichamt bie Mitter noch tiefer, indem er ihnen entbedt. bag St. Prieft ber Cobn bes Großmeiftere ift, und bag er ihn eben jest bem Tobe geweiht bat. La Balette weigert fich aufanglich , won feinem erften Ents folug abzugeben, bie er von einer ganglichen Sinnedanderung ber Ritter überzeugt ift. Endlich willigt er ein, bag bie Bertheibiger von St. Elmo biefen Poften noch ferner behaupten burfen, und ergibt fich aus Pflicht in die Nothwendigkeit, fich felbft als Großmeifer in dem jetigen Zeitpunkte bem Orben ju erhalten. Alle bringen in ibn, fich nicht bon feinem Sohne zu trennen. Jeber ift bereit, die Stelle bes trefflichen Junge lings ju vertreten. St. Prieft widerfest fich und bleibt unbeweglich. Die bochfte Begeifterung fpricht aus ibm. Auch La Balette will von feiner Ausnahme, von feiner perfonlichen Rudficht etwas boren. St. Prieft nimmt Abichied vom Großmeifter und von Erequi.

Der Chor allein in ber bochften Barbe, begeiftert burch Alles was ben Menfchen erfebe, Pflichtgefühl, Rittergeift, Religion.

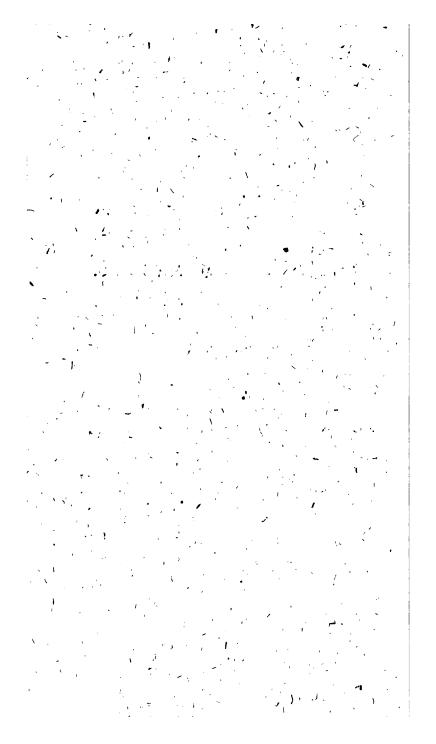
Machrichten von St. Elmo. — Das Fort wird ger fintent. Erequi ift nach St. Elmo entflohn, um mit bem Frennde zu fterben. — La Balette tritt auf, auf ferfickbekammert, aber mit mannlichem Ernft. Er fühlt tief, 1906 er aufopfert.

St. Elmo ift erobert. Ein Grieche Lascaris, aus einem Geschlecht, bas auf bem griechischen Raisertfrom regiert hat, entslieht mit außerfter Lebensgesahr aus bem türkischen Heer, wo er einen hohen Posten bekleis dete, ju den Malthesern, deren Heroismus er bewundert, und an deren Religion ihn die ersten Eindrucke der Ingend fesseln. Er gibt aussührlichen Bericht von den unglaublichen Thaten der Bertheidiger von St. Elmo, von dem ungeheuren Berlust der Türken, von ihrem Entssein, als sie den Justand der Festung, nud die geringe Anzahl ihrer Bertheidiger gewahr wurden, von einer bessonders wichtigen Eindusse der Feinde in der Person eis nes ihrer ersten und ersahrensten Beseldhaber des Beschersscheren von Pripoli, Oragut, der ben dieser Belages rung siel. — Bon Montalto's Berrätheren ist nichts

weiter jn farchten. Er ift ben bem Sturme auf St. Prieft getroffen und bat feinen Lobn gefunden.

Der Leichnam des St. Priest ist aus den Bellen aufgefangen worden. Er wird gebracht, und die Ritster begleiten ihn in finmmer Trquer. La Baleite ersbebt sich aber sich selbst. Er preist die hohe Bestimmung seines verklarten Sohns, sieht in allen Rimern seine Sohne, und vertraut fest auf die Kraft des Dredens, die jeht als unbedingt und unendlich basteht. Durch ein großes Opfer ist der Sieg so gut als entschieden, so wie in dem Persischen Kriege durch den Tod des Leonivas. — Der Erfolg hat diesen Glauben bes währt,

Die Kinder des Hauses.



Borerinnerung.

Die Ibee eines bramatischen Gemalbes von ber Polizen in Paris unter Ludwig XIV hat Schillein eis nige Zeit beschäftigt. Ueber bem buuten Gewahl ber mannichfaltigen Gestalten einer Pariser Welt sollte bie Polizen gleich einem Wesen biberer Art emporschweben, bessen Blid ein unermessiches Feld aberschaut und in die geheimsten Tiefen bringt, so wie für bessen Arm nichts unerreichbar ift.

"Paris erscheint in seiner Albeit. Die außerften Extreme von Buftanden und sittlichen Fallen in ihren bochften Spigen und charakteristischen Punkten kommen zur Darftellung, die einfachste Unschuld, wie die naturs widrigfte Berderbuiß, die idplische Rube, wie die das ftere Berzweiflung."

"Ein bochft verwickeltes, burch biele Familien vers schlungenes Berbrechen, welches bep fortgebender nachs forschung immer zusammengeseiter wird, und immer andre Entbedungen mit sich bringt, ift der Hauptgesgenstand. Es gleicht einem ungebenten Banm, ber seine Aefte weit herum mit andern verschungen hat,

und welchen auszugraben man, eine ganze Gegend burchwühlen muß. So wird ganz Paris durchwühlt, und alle Arten von Existenz werden bey biefer Gelegendbeit nach und nach an bas Licht gezogen.

"Der Hall ift scheinbar unanfloslich, aber Arsgen on — an ber Spite ber Polizen — nachdem er fich gewiffe Data bat geben laffen, verspricht, im Berstrauen naf feine Macht, einen gludlichen Erfolg, und gibt sogleich feine Aufträge."

"Rach langem Forschen verliert er die Spur des Bilbes, und sieht sich in Gefahr sein dreift gegebenes Wort doch nicht halten zukonnen. Aber nun tritt gleichs sam bas Berhängniß selbst find Spiel und treibt den Morder in die Hände des Gerichts."

"Argenson har die Menschen zu oft von ihrer schands lichen Seite gesehen, als daß er einen edlen Begriff von der menschlichen Natur haben konnte. Er ist unglaus biger gegen das Gute, und gegen das Schlechte toles ranter gewerden; aber er hat das Geschl für das Schone nicht verloren, und da, wo er es unzweidentig antrifft; wird er besto lebhafter bavon gerührt. Er kommt in diesen Kall und huldigt der bewährten Tusgend."

"Er erichoint im Lauf des Stude ale Privats mann, wo er einen gang andern, jovialischen und ges fälligen Charakter zeigt, und ale feiner Gesellschafter, ale Mann von Perz und Geift, Wohlwollen und Ache tung verdient. Er findet wirlich ein Derz, das fin liebt, und fein foones Betrogen erwirbt sim eine lieb Denswärdige Gemaftinn."

"Der Polizepminifter fennt, wie der Beichtvater, die Schwächen und Blößen vieler Familien, und hat eben so wie dieser die höchste Discretion nöthig. Es kommt ein Fall vor, wo Jemand burch die Allwissenheit deffelben in Erstaunen und Schrecken geseht wird, aber einen schonenden Frennd an ihm sindet."

Scene Argenfons mit einem Milosophen und Schriftsteller. Sie enthalt eine Gegeneinanderftellung bes Ibealen mit dem Realen, und es zeigt fich die Bebern legenheit des Realisten über den Theoretiter."

"Argenson warnt auch zuweilen die Unschuld so wol, als die Schuld. Er läfft nicht nur den Berbrechern, sondern auch folden Angladlichen, die es durch Bergweifung werden konnen; Andschufter folgen. Ein solcher Berzweifelnder kommt voo, gegen den fich Bie Polizen als eine rettende Borficht geigt.

"Auch bie Rachtheile ber Polizepverfaffung find barzuftellen. Die Bosheit kann fie zu ihren Absichten Brauchen, ber Unschusbige kann burch sie leiben; sie ift bif genothigt, schlichmer Werkzeuge sich zu bebienen, schlimme Mittel anzuwenden. Selbst die Berbrechen Ihrer eignen Officianten haben eine gewisse Straflosige keit."

Bon einer weitern Ansfahrung diefer Ibeen in ihr zem ganzen Umfange findet sich nichts in Schillers Papieren, aber dagegen der Plan eines Drama, woben nur ein sehr kleiner Theil jenes Stoffs zum Grunde liegt. Es war in Schillers Charakter, daß sich der erfle Gedanke nicht beschränkte, sondern erweiterte, wenn es zur Ausfahrung kam. Man sollte daher glauben, folgender Plan sen früher — etwa ben Lesung der Cauzes celebres des Pitaval — entstanden, und bielleicht eben deswegen aufgegeben worden, weil er auf jene Ibeen substeht, bie kinen so großen Reschihum von Chakälleren und Struktionen barboten.

Introduction of

Marbonne, ift ein reicher angefohener Partikulier, in einer framsblichen Provingialftadt — Bourdeaut, Cou ober Rantes — ein Rann in feinen besten Jahren zwischen nichten nichten Rann in feinen besten Jahren zwischen nichten Achtung, und die Neigung, die man zu feinem versstorbenen Bruder Pierre Plarbopne gehabt hatte, hat sich sich nauf seinem Namen sortgeziht. Er ist der eine zige Uebriggebliebene dieles Haufes, weil sein Bruder keinen Erben binterließ; denn zwen Kinder besselben berunglucken ben einer Teuersbrungt durch Sorglosige Leit der Bedienten.

Rach bem Tobe Pierre's war Louis ber einzige Erbe. Er war bamals abwefend und tam jurud, um feinen beständigen Anfenthalt in biefer Stadt 30 nehmen.

Seit biefer Zeit find gehn Jahre verfloffen und Rarbonne ift nun im Begriff, eine Beirath ju thun und fein Geschlecht fortzupflauzen. Er hat eine Reigung zu einem ichonen, ebeln und reichen Fraulein, Bictoire von Pontis, beren Aeltern fich durch feine Antrage gesehrt finden, und ihm mit Freude ihre Lochter zusagen.

Run war vor ungefahr seche Jahren ein junger Mann, Ramens Saint = Foix, in Narbonnes hand als eine halftose Baise aufgenommen worden, und hatte biele Bohlthaten, besonders eine gute Erziehung von ihm erhalten. Er lebte bep ihm nicht auf dem Fuß eines hand bedienten, sondern eines armen Berwandten, und die ganze Studt bewunderte die Großmuth Nar-bonne's gegen diesen jungen Menschen, den man schon zu beneiden anfing.

Saint- Foir machte fonelle Fortschritte in Der Bisd bung, die ihm Rarbonne geben ließ. Er zeigte treffliche Anlagen des Sapis und Gerzens, zugleich aber auch einen gewiffen Abel und Stolz, ber dem armen ausgegriffenen Baisen nicht racht zuzukommen schien. Er war voll dankbarer Chrinicht gegen seinen Boblibater, aber sanft zeigte er nichts Gedrücktes noch Erniebrigtes; er schien, indem er Narbonne's Boblibaten empfing; fich nur femes Rechts gu bebienen. Sein Muth fehien off an Arbeimuth, eine gewiffe Raivetat und'Frblichteif an Leichtfinn ju grangen. Er war vers fchwenderifch, frep und eifersuchtig auf seine Chre.

Bictoire hatte dftere Gelegenheit gehabt, biefen Saint Foir zu feben, und empfand bald eine Reigung für ihn, welche aber hoffnunglos schien. Die Bewersbungen Narbonne's um ihre Hand, vor benen fie ein sonderbares Grauen hatte, verstärkten ihre Gefühle für Saint Foir um so mehr, ba diefer von Narbonne selbst ben diefer Gelegenheit ofter an sie geschickt wurde, Saint Foir betete Victoire von dem ersten Augenblicke an, als er sie kennen kernte, aber seine Bunsche wagten sich nicht zu ihr hinauf.

Gr hatte ein andres Mabchen tennen lernen, weit ches fo wie er elternlos mar, und ihrem er einen großen Dienst geleistet hatte. Für biele hatte er eine zurtliche Freundschaft, zwischen ihr und Victoiren war sein Herz getheilt; aber er unterschied fehr wohl feine Gefähle.

Bon ben zahlreichen Hausgenoffen Narbonne's, wormmer ein einziger ulter Diener Pierre Rarbonne's Namens Thierry, fich noch erhalten hatte, wurde Saints Foix zum Theil gehafft und beneibet; unr eine weibliche Person unter benfelben hatte für ihn eine Reigung, und Plane auf seine Hand. Sie war viel alter und ohne einen andern Anspruch auf ihn, als bas kleine Glad,

was fie mitifin theilen fonnte, und bas nicht aufe befie erworben war. Ihr Rame war Mabelon.

So verhielten fich bie Sachen, als die Panblung bes Stacks erbffnet wurde.

Mabelon tomint von einer kleinen Ballfahrt. 320' vack, wo fie fur thre Unruhe Aroft gefucht hatte. Ein begangenes Unrecht qualt fie; fie bringt keinen Aroft gurud.

Sie findet Rarbonne zufrieden, muthig und fichet? Alles icheint ihm nach Wunsch zu geben. Rur ift er argerlich über einen weggekommenen Schmud, ben er feiner Brant hatte verehren wollen, und er will bie Gerichte beswegen in Bewegung feten.

Mabelon erschrickt. Lafft bie Gerichte ruben! sagt fie! Nehmt bas fleine Unglad willig bin! — "Es ift feine Unglad." — Nehmts an als eine Buße! Schon lange hat mich die ununterbrochene Daner Eures Wohlfandes befammert. — "Ich will aber mein Recht verfolgen." — Euer Recht! feufst Mabelon.

Noch größere Unruhe zeigt Mabelon, wie fie hort, baß eine Zigenherinn im Sause gewesen sen; welche man des Schmucht wegen im Berdacht habe. Sie ber klagt sehr, daß sie nicht bier gewesen. "Ach, indem ich eine-fruchtlose Wallfahrt anstellte, "um mein Herz zu beruhigen, habe ich die einzige Gelegenheit verfehlt, meines langen Grams loszuwerden."

Derr von Pontis, Baillif des Orts und künftiger Schwiegervater Narbonne's, kommt, wegen des entwensdeten Schmucks die nothigen Erkundigungen einzuziesben. Dies geschieht mit einiger Formlichkeit und mit Zuziehung eines Gerichtschreibers. Der Schmuck wird beschrieben, die Hausgenoffen werden aufgezählt, und ben dieser Geltzgenheit exponirt sich ein Theil der Geskrichte. Besonders ist die Rede von Saint soir. Seine Geschichte wird erzählt, und zeigt den Narbonne im Licht eines Wohlthäters. Er scheint keinem Versdacht gegen Saint soir Raum zu geben.

Rach diefen officiellen Dingen wird von ber Seis uath gefprochen. Pontis zeigt, wie fehr er und die gange Stadt den Rarbonne verehre, und ift gluda lich in bem Gedanken einer Berbindung mit ihm.

Saint- Foir im Gesprach mit dem alten Thierry. Der junge Mensch zeigt die leidenschaftlichste Unruhe, es ist ihm zu enge in dem Hause, er ftrebt ins Weite fort, daben hat er etwas Geheimnisvolles, Unsicheres, Scheues, Gewaltsames, was aussteht, wie Gewissenssangs. Besonders scheint er sich eines großen Undanks gegen. Narhonne anzuklagen. Wie bon der Heirath besselben die Rebe ift, steigt seine Unruhe aufs Hochte.

Seine Scene mit Ehierry gleicht einem ewigen Abichiebe. Er nimmt auch Abichieb von ben leblofen

Segenftanben, und fo reift er fich los in ber gewalt- samften Stimmung.

Afierry fchattelt bas haupt, und fceint fich mit Macht gegen einen auffleigenden Berbacht zu wehren. In seinem Monolog sprichts fichs aus, wie G in alten Zeiten bier war, und wie es jehr ift.

Saint s Foir mit Abelaiden. Spuren einer und schuldigen Reigung, Dantbarteit des Madchens, Mitsleiden des Junglings. Sie erzählt ihre Schickfaln, er die seinigen. Abelaide ift einer gefährlichen Bigennes einn entsprungen, die fie tyraunifirte und jum Bofen vieleiten wollte. Saint Foir hat fie in einer halflosen Lage gefunden, und zu ghten Leuten gebracht, bey des nen fie sich noch beimlich aushält.

Abelaide hat aus Armuth ihren einzigen Beiche thum, eine Roftbarkeit, verkaufen wollen; ber Goldeschmidt, dem fie gebracht wird, erkeunt fie für eine Arbeit, die er selbst für die Fran von Narbonne gefertigt hat, gibt es au, und dies veransafft die Einziehung Abe-laidens.

Die Polizepbiener erscheinen, und forbern von Abelaiben, daß fie ihnen zum Baillif folgen foll. Gnint = Foir wiberfett fich vergebens. Bictoire und ihre Mutter. Jeng zeigt ihren Abschon vor der Bewerbung Narbonne's, um welche die ganze Welt fie beneidet. Man bemerkt an ihr außer diesem Wiberwillen vor Narbonne's Person auch eine geheime und hoffnunglose Neigung.

Pontis tommt und berichtet, bag man bem ges fohlnen Schmud auf ber Spur fen.

Adelaide wird gebracht, und wie Poutis fortgeht, um fie ju verhoren, kommt Saint - Foir in gwoßer Bewegung jur Bictoire, um ihren Bepftand und ihre Berwendung für Adelaiden anfzurufen. Gine affektvolle Scene zwischen bevden, die zur gegenseitigen Entdedung ihrer Liebe-führt.

Narbonne tommt ju biefer Scene und finbet in Sainte Foix feinen Rebenbubler.

Pontis tritt wieder herein nach geenbigtem Bersbor, und erklart Saint = Foir für mitschuldig. Narsbonne bort, daß ein Theil des Schmuck sich gefunsben habe; aber wie er diesen Schmuck sieht, gerath er in große Bestürzung.

Scene zwifden Pontis und Narbonne. Diefer macht ben Großmuthigen, will bie Untersuchung fallen laffen, und beyde verdachtige Personen nach ben In-

feln schicken. Pontis besteht auf ber firengsten Unters suchung. Wie sie noch bepsammen find, wird dem Baillif gemeldet, daß man die Zigennerinn aufgebracht habe, und daß Abelaide bep ihrem Anblick in Sthieden gezathen fep,

Madelon und Narbonne. Jeue hat die Zigennes rinn erkannt als diejenige, der fie die benden Kindre Pierre Narbonne's übergeben hatte, als fie aussprengte, daß fie ben einem Brande umgekommen waren. Es entbedt fich, daß Abelaide die Tochter sey, aber, wo der Anabe hingekommen, bleibt noch unbekannt.

Pontis fommt, und melbet, daß fich Abelaibe und Saint . Foix als Geschwister erkannt hatten, und daß die Zigeunerinn bende vor sechszehn Jahren erhalten habe. Saint . Foix hatte nur funf Jahr ben ihr zuges bracht, und war ihr schon in seinem zehenten Jahre entstanfen.

Narbonne will nun dazwischen treten, und bie weis tere Erbrierung hemmen; Pontis aber will die Aeltern ber Rinder entdeckt haben, und erinnert fich an ben Schmuck.

Rarbonne schlägt dem Saint : Foir und Abelaiden eine Beimliche Flucht vor, aber Benbe weigern fich.

Rarbonne und Madelon. Mabelon hat die Rins ber erkannt, und bringt in Narbonne, fie an Rindessfatt anzunehmen und zu feinen Erben einzusetzen. Narsbonne ift in größter Berlegenheit; er weiß keinen Andsweg, als durch den Zod der Madelon, und ermordet fie.

Die Rinder des Saufes find erkannt, und werben won einer jubelnden Menge gu Narbonne gebracht.

Der Morder Pierre Narbonne's kennt eine geheime Thate zu Louis Narbonne's Zimmer; er ift auf diesem Wege heimlich hereingekommen, hat den Schmuck lies gen gesehen, und ist mit diesem davon gegangen. Dem Narbonne ließ er ein paar Zeiten zuruck, worin er ihm anzeigte, daß er nun in die weite Welt gehe, weil er einer Mordihat wegen sticken musse. Auf dieser Flucht wird er angehalten, welches eine Folge der Postigepveranstaltung ist.

Narbonne findet auf feinem Zimmer die Spuren bes Morbers.

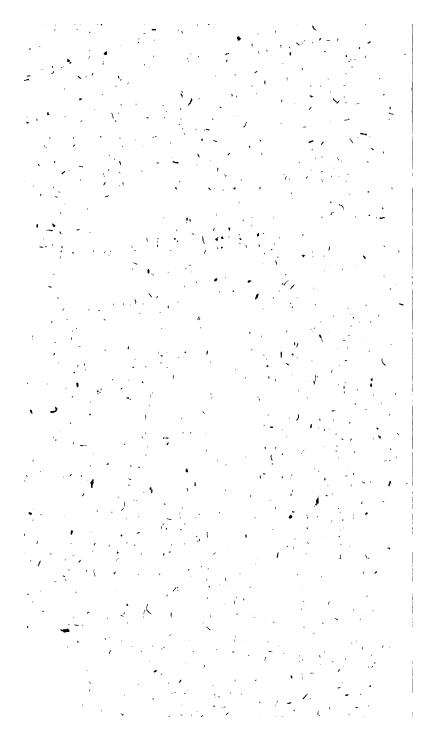
Pontis melbet triumphirend ben gefundnen Schmud.

Narbonne versucht umsonft, zu entstiehen. Er und ber Morder werden confrontirt. Sein Bersuch, sich zu thoten, wird vereitelt; er wird gang entlarbt und ben Gesrichten übergeben. Saint s Foir erhalt die Hand der Bictoire.

Nacherinnerung.

g H W

vierten Bande.



Durch ein Berfehen und gegen die Absicht des bom Dructorte weit entfernten Deransgebers ift im IV. Banbe ber Geisterseher nicht nach der bom Berfasser abgeanderten britten Ausgabe abgebruckt worden. Es ist daher annoch hier zu bemerken, daß ber Berfasser in dieser Ausgabe den S. 345 bes IV. Bandes anfangenden Dialog zwischen dem Prinzen und dem Baron von F... beträchtlich abgekarzt hat. Rach der Stelle S. 350, die mit den Borten schließt:

"einer hohen ewigen Ordnung zu bienen — "
ift Folgendes eingerudt:

"Zufunft! Ewige Ordnung! — Rehmen wir hinweg, was der Mensch aus seiner eignen Bruft genommen, und seiner eingebildeten Gottheit als 3wed, der Matur als Gesetz untergeschoben hat. — Was bleibt uns dann übrig?"

Nach diefer Stelle ift ein Theil des Dialoge von ben Worten: Dienen! Dienen gewiß, S. 350
3. 10 von oben bis zu den Worten: aufgeschmadt

haben, S. 359.3. 4 von oben, und nach ben Worten: mit ber Rraft bagu zu zerfibren, S. 361 3. 9 von unten, ber ganze übrige Dialog, ber S. 387 schließt, weggeblieben. Der vierte Brief endigt auf folgende Art:

"hier unterbrach und ein Besuch — Runftig werde ich Sie von einer Reuigkeit unterhalten, die Sie wohl schwerlich auf ein Gespräch, wie bas heutige, erwarten durften."

Dagegen ift nach dem fechsten Briefe, der S. 413 bes IV. Bandes ichließt, folgender fiebenter eingeractt:

Baron von g*** an ben Grafen von D**

Die geheimnisvolle Unbekannte bes Prinzen erinnerte ben Marchese Civitella an eine romantische Erscheinung, die ihm felbst vor einiger Zeit vorgekommen war, und, um den Prinzen zu zerstreuen, ließ er sich bereit finden, sie und mitzutheilen. Ich erzähle sie Ihnen mit seinen eignen Worten. Aber der muntre Geist, womit er Alles, was er spricht, zu beleben weiß, geht fteplich in meinem Bortrage verloren.

(hierauf folgt nachstehendes Fragment, bas frus ber im 8. hefte ber Thalia erschien und anfänglich für ben 2. Band bes Geiftersehers bestimmt war. Es fand bier eine Stelle, ba Schiller bie Bollenbung bes Geis sterfebers ausgegeben hatte.) ich das Unglad, den spanischen Ambassaden gegen mich aufzubringen, der in seinem siebenzigsten Jahr die Thorheit begangen hatte, eine achtzehnjährige Romes rinn für sich allein heirathen zu wollen. Seine Rache verfolgte mich, und meine Freunde riethen mir an, mich durch eine zeitige Flucht den Wirkungen bersetben zu entziehen, bis mich entweder die Hand der Natur oder eine gutliche Beplegung von diesem gesährlichen Feind befreyt haben wurde. Weil es mir aber doch zu schwer siel, Benedig ganz zu entsagen, so nahm ich meinen Ausenthalt in einem entlegenen Quartier don Murano, wo ich unter einem fremden Namen ein einsames Haus bewohnte, den Tag über mich verhorgen hielt, und die Nacht meinen Freunden und dem Vergnügen lebte."

Deine Fenster wiesen auf einen Garten, der von ber Abendseite an die Ringmauer eines Klosters stieß, gez gen Morgen aber wie eine kleine Halbinsel in die Laguna bineinlag. Der Garten hatte die reizendste Anlage, ward aber wenig besucht. Des Morgens, wenn mich meine Freunde verliessen, hatte ich die Gewohnheit, ehe ich mich schlafen legte, noch einige Augenblicke am Fenster zuzubringen, die Sonne über dem Golf aufoseigen zu seben, und ihr bann gute Nacht zu sagen. Wenn Sie sich diese Lust noch nicht gemacht haben, knädigster Prinz, so empsehle ich Ihnen diesen Standsvert, den ausgesuchtesten vielleicht in ganz Benedig,

biefe herrliche. Erscheinung ju genießen. Gine purs purne Nacht liegt über ber Tiefe, und ein goldener Rauch verkundigt sie von fern am Saum ber Laguna. Erwartungvoll ruben himmel und Meer. Imey Binste, so steht sie da, gang und vollkommen, und alle Wellen breunen — Es ist ein entjudendes Schaus spiel!"

peit der Luft dieses Anblicks überlaffe, entdecke ich auf Einmal, daß ich nicht der einzige Zeuge deffelben bin. Ich glaube Menschenstimmen im Garten zu vernehemen, und als ich mich nach dem Schall wende, nehme ich eine Gondel wahr, die an der Wasserseite lans det. Weniga Augenblicke, so sehe ich Menschen im Garten hervorkommen, und mit langsamen Schritzten, Spaziergehenden gleich, die Allee herauf wans deln. Ich erkenne, daß es eine Mannsperson und ein Frauenzimmer ift, die einen kleinen Reger bey sich haben. Das Frauenzimmer ist weiß gekleibet, und ein Brillant spielt au ihrem Finger; mehr lässt mich die Dämmerung noch nicht unterscheiden."

"Meine Mengier wird rege. Gang gewiß ein Rendezvous und ein liebendes Paar — aber an dies sem Ort und zu einer so gang ungewöhnlichen Stunde! — benn kaum war es brep Uhr und Mues lag noch in trube Dammerung verschleiert. Der Einfall schien

mir nen, und zu einem Roman die Anlage gemacht.. Ich wollte das Ende erwarten."

fie bald aus dem Gesicht, und es wird lange, bis sie wieder erscheinen. Ein angenehmer Gesang erfüllt unterbessen die Gegend. Er tam von dem Gondon lier, der sich auf diese Weise die, Zeit in seiner Gons del verkurzte, und dem von einem Kameraden aus der Nachbarschaft geantwortet wurde. Es waren Stans zen aus dem Lasso; Zeit und Ort stimmten harmonisch dazu, und die Welodie verklang lieblich in der allgemeinen Stille."

i, Mittlerwelle war ber Tag angebrochen, und bie Gegenstände liessen sich deutlicher erkennen. Ich suche meine Leute. Sand in Sand geben sie jett eine breite Allee hinauf und bleiben dfters stehen, aber se haben den Rucken gegen mich gekehrt, und ihr Beg entsernt sie von meiner Wohnung. Der Anstand ihr res Ganges lässt, mich auf einen vornehmen Stand und ein edler engelschöner Wuchs auf eine ungewöhns liche Schönheit schließen. Sie sprachen wenig, wie mir schien, die Dame jedoch mehr, als ihr Begleiter, Au dem Schauspiel des Sonnenausgangs, das sich jest eben in höchster Pracht über ihnen verbreitete, schienen sie gar keinen Antheil zu nehmen."

"Indem ich meinen Tubus berbephole und riche te, um mir biefe fonderbare Erfcheinung fo nabe ju bringen als möglich, verschwinden fie plötsich wies
der in einem Seitenweg, und eine lange Zeit vergebt,
ebe ich fie wieder erblicke. Die Sonne ift nun ganz
aufgegangen; sie kommen dicht unter mir vor und
seben mir gerade entgegen. — — Welche
himmlische Sestalt erblicke ich! — Bar es das Spiek
weiner Einbildung, war es die Magie der Beleuchstung? Ich glaubre ein überirdisches Wesen zu seben,
und mein Auge stob zurück, geschlagen von dem blendens
den Licht. — So viel Anmuth ben so viel Majestat!
So viel, Geist und Adel ben so viel blübender Ins
gend! — Umsonst versuch' ich es Ihnen zu beschreis
ben. Ich kannte keine Schönheit vor diesem Augens
blick."

meiner Nabe und ich habe volle Muse, mich in bem wundervollen Unblick zu verlieren. Raum aber sind meine Blicke auf ihren Begleiter gefallen, so ist selbst diese Schönheit nicht mehr im Stande sie zurückzustusen. Er schien mir ein Mann zu seyn in seinen besten Jahren, etwas hager und von großer edlet Statur — aber von keiner Menschenstirn strahlte mir noch so viel Geist, so viel Hohes, so viel Gdttliches entgegen. Ich selbst, obgleich vor aller Entdeckung gesichert, vermochte es nicht, dem durchbohrenden Blick Stand zu halten, der unter den sinstern Augensbraunen blissewersend hervorschops. Um seine Augen

lag eine fille rafrende Traurigkeit, und ein Jug bes Wohlwollens um die Lippen milberte den traben Ernst; der das ganze Gesicht überschattete. Aber ein gewisser Schnitt bes Gesichts, der nicht europäischwar, berbunden mit einer Aleidung, die aus den verschies densten Trachten, aber mit einem Seschmade, den Miemand ihm nachahmen wird, fühn und gludlich geswählt war, gaben ihm eine Miene von Sonderbars keit, die den außergrbentlichen Sindruck seines gans zen Besend nicht wenig erhöhte. Etwas Irres in seinem Blicke konnte einen Schwärmer vermuthen las, sen, aber Geberben und äußter Anstand verfündigten einen Mann, den die Welt ausgebildet hat."

3 ** a, ber, wie Sie wiffen, Mes herans fagen muß, was er beuft, konnte hier nicht langer an fich halten. Unfer Armenier! rief er aus. Unfer ganger Armeniar, Niemand anders!

Was far ein Armenier, wenn man fragen barf? fagte Civitella.

Sat man Ihnen die Farce noch nicht erzählt? sagte ber Pring. Aber teine Unterbrechung! Ich fange an mich fur Ihren Mann zu interesfiren. Fahren Sie fort in Ihrer Erzählung.

"Etwas Unbegreifliches war in feinem Betran gen. Seine Blide rubten mit Bedeutung, mit Leis denschaft auf ihr, wenn fie weg sab, und fie fielen. Bu Boden, wenn fie auf die ihrigen trafen. If dies fer: Menich von Sinnen? bachte ich. Eine Ewigkeit modit' ich fleben und nichts anders betrachten."

"Das Gebuiche raubte fie mir wieder. Ich wars tete lange, lange, fie wieder hervor tommen zu feben, aber, vergebens. Aus einem andern Fenfter endlich entbed' ich fie aufs Rene."

"Bor einem Baffin ftanben fie, in einer gewife fen Entferung von einander, bepbe in tiefes Schweis gen verloren. Sie mochten ichon ziemlich lange in biefer Stalung gestanden haben. Ihr offnes, feelenbolles Huge rubte forschend auf ibm, und schien jeben auffeimenben Gebanten von feiner Stirn gu nehmen. Er, als ob er nicht Duth genug in fich fubite, es aus ber erften Sand gu empfangen, fuchte perftoblen ihr Bilb in ber fpiegelnben Bluth, ober blidte farr auf ben Delphin, ber bas Baffer in bas Beden fpriste. Wer weiß, wie lange biefes ftumme Spiel noch gebauert haben murbe, wenn bie Dame es batte aushalten tonnen? Mit ber liebensmurbigften Solofeligkeit ging bas icone Geichopf auf ibn gu. faffte, ben Urm um feinen Racen flechtenb, eine feiner Sanbe, und führte fie gum Dunbe. Gelaffen ließ ber talte Menich es geschehen, und ihre Liebtofung blieb umerwiebert."

"Aber es war Etwas an biefem Auftritt, mas mich rubrte. Der Mann war es, was mich rubrte. Ein heftiger Affekt schien in seiner Bruft zu arbeiten, eine unwiderstehliche Sewalt ihn zu- ihr hinzuziehen, ein verborgner Arm ihn zuruckzureißen. Still, aber schmerzhaft, war dieser Kampf, und die Gesahr so schon an seiner Seite. Rein, dachte ich, er unternimmt zu viel. Er wird, er muß unterliegen."

"Auf einen heimlichen Wink von ihm perschwins bet der kleine Reger. Ich erwarte nun einen Aufptritt von empfindsamer Art, eine knieende Abbitte, eine mit tausend Kuffen bestegelte Berschnung. Nichts von dem Allen. Der unbegreisliche Mensch nimmt aus einem Porteseuille ein verstegeltes Pahuet, und gibt es in die Hände der Dame. Trauer überzieht ihr Gesicht, da sie es answh, und eine Thräne schimmert in ihrem Auge."

"Rach einem kurzen Stillschweigen brechen sie auf. Aus einer Seiten-Allee tritt eine bejahrte Dame zu ihnen, die sich die ganze Zeit über entfernt gehalten hatte, und die ich seht erst entdede. Langsam geben sie hinab, bende Frauenzimmer in Gespräch mit einander, während bessen er der Gelegenheit wahrnimmt, unvermerkt hinter ihnen zurückzubleiben. Unschlässig und mit starrem Blick nach ihr hingewendet, steht er und geht und fieht wieder. Aus Seinmal ift er weg im Gebusche."

"Born fieht man fich endlich um. Man icheint unruhig, ihn nicht mehr zu finden, und ftest fille, wie es icheint, ihn zu erwarten. Er kommt nicht! Die Blide irren angitlich umber, Die Schritte verdoppeln fich. Meine Augen belfen ben gangen Santen burchsuchen. Er bleibt aus. Er ift nirgenbs.

"Auf Cinmal bor' ich am Ranal etwas raufthen, und eine Gondel flogt pom Ufer. Er ifts, und mit Mabe enthalt' ich mich, es ihr zuzuschreven. Jest also wars am Tage — Es war eine Abschiedescene."

"Sie ichien zu ahnen, was ich wuffre. Schneller, als die Andre ihr folgen kann, eilt fie nach dem Ufer. Bu fpat. Pfeilichnen fliegt die Gondel dahin, und nur ein weißes Zuch flattert noch fern in ben Luften. Bald darauf feb' ich auch die Franenzimmer überfahren.

"Als ich von einem kurzen Schlummer erwachte, muffie ich über meine Berblendung lachen. Meine Phantasie hatte diese Begebenheit im Traum fortgesetzt, und nun wurde mir auch die Währheit zum Traume-Sin Mädchen, reizend wie eine Hourt, die vor Tagese andruch in einem abgelegenen Garten vor meinem Fensenber mit ihrem Liebhaber lustwaudelt, ein Liebhaber, der von einer solchen Stunde keinen bessern Gebrauch zu machen weiß, dies schien mir eine Komposition zu senn, welche höchstens die Phantasie eines Träumenden was gen und entschuldigen konnte. Aber ber Traum war zu sichdn gewesen, um ihn nicht so oft als möglich zu erneuern, und auch der Garten war mir zeht lieber ges

worden, seitdem ihn meine Phantasie mit so reizenden Gestalten beodikert hatte. Einige unfreundliche Tage; die auf diesen Morgen folgten, verscheuchten mich von dem Fenster, aber der erste heitre Abend zog mich uns willkurlich dahin. Urtheilen Sie von meinem Erstausnen, als mir nach kurzem Suchen das weisse Gewand meiner Unbekannten entgegen schimmerte. Sie war es selbst. Sie war's wirklich. Ich hatte nicht blos geträumt."

"Die vorige Matrone mar bep ihr, die einen kleis nen Knaben führte; fie felbst aber ging in sich gekehrt und seitwarts. Alle Plate wurden besucht, die ihr noch vom vorigen Male ber burch ihren Begleiter merkwars Dig waren. Besonders lange verweilte sie an dem Base, sin, und ihr ftarr hingerichtetes Augeischien das geliebte Bild vergebens zu suchen."

"Satte mich diese hohe Schönheit das erfte Mal hingeriffen, so wirkte sie heute mit einer sanftern Geswalt auf mich, die nicht weniger stark war. Ich hatte jetzt vollkommen Frenheit, das himmlische Bild zu bestrachten; das Erstaunen des ersten Andlicks machte uns vermerkt einer sußen Empfindung Platz. Die Glorie um sie verschwindet, und ich sehe in ihr nichts mehr, als das schonke aller Beiber, das meine Sinne in Glut setzt. In diesem Augenblick ift es beschloffen. Siemuß mein seyn."

"Indem ich bey mir felbst überlege, ob ich hinunster gehe und mich ihr habere, oder eh' ich dieses wage, erst Erkundigungen von ihr einziehe, bffnet sich eine kleine Pforte an der Kloskermauer, und ein Karmeliters monch tritt aus berselben. Auf das Geräusch, das er macht, verlässt die Dame ihren Platz und ich sehe sie mit lebhaften Schritten auf ihn zugehen. Er zieht ein Papier aus dem Busen, wornach sie begierig hascht, und eine lebhafte Freude scheint in ihr Angesicht zu fliegen."

"In eben biesem Augenblick treibt mich mein gewöhnlicher Abendbesach von dem Fenster. Ich vermeide es sorgfältig, weil ich keinem Andern diese Eroberung gonne. Eine ganze Stunde muß ich in dieser peinlichen Ungedult aushalten, bis es mir endlich gelingt, diese Ueberlästigen zu entsetnen. Ich eile an mein Fenster zurück, aber verschwunden ist Alles."

"Der Garten ist ganz leer, als ich hinunter gebeKein Fahrzeug mehr im Kanal. Rirgends eine Spur von Menschen. Ich weiß weber, aus welcher Gegend sie tam, noch wohin sie gegangen ist. Indem ich, die Augen aller Orten herum gewandt, vor mich hinwandle, schimmert mir von fern etwas Weisses im Sand entgegen. Wie ich hinzutrete, ist es ein Papier in Form eines Briefs geschlagen. Was konnte es anders seyn, als der Brief, den der Karmeliter ihr überbracht hatte? Gladlicher Fund, rief ich and. Diefer Brief wird mir bas ganze Geheimniß aufschließen; er wird mich zum herrn ihres Schickfals machen."

"Der Brief war mit einer Sphinx gesiegelt, ohne Ueberschrift, und in Chiffern verfasse; dies schreckte mich aber nicht ab, weil ich mich auf das Dechiffriren versstehe. Ich kopiere ihn geschwind, denn es war zu erswarten, daß sie ihn bald vermissen und zurück kommen wurde, ihn zu suchen. Fand sie ihn nicht mehr, so musste ihr dies ein Beweis seyn, daß der Garten von mehrern Menschen besucht wurde, und biese Entdeckung konnte sie leicht auf immer daraus verscheuchen. Was konnté meiner Hoffnung Schlimmeres begegnen?"

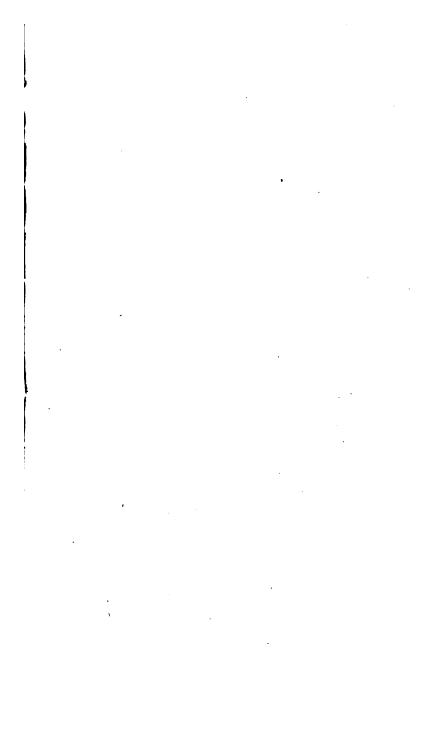
"Bas ich vermuthet hatte, geschah. Ich war mit meiner Ropie kaum zu Ende, so erschien sie wieder mit ihrer vorigen Begleiterinn, Beyde angstlich suchend. Ich besestige den Brief an einem Schiefer, den ich vom Dache los mache, und lasse ihn an einem Ort herab fallen, an dem sie vorden muß. Ihre schne Freude, als sie ihn sindet, belohnt mich sur meine Großmuth. Mit scharfem, prufendem Blick, als wollte sie die unheilige Hand daran ausspähen, die ihn besrührt haben konnte, musterte sie ihn von allen Seinen; aber die zufriedene Miene, mit der sie ihn einsteckte, bewies, daß sie ganz ohne Arges war. Sie ging, und ein zurücksallender-Blick ihres Auges nahm eis nen daukbaren Abschied von den Schutzgöttern des

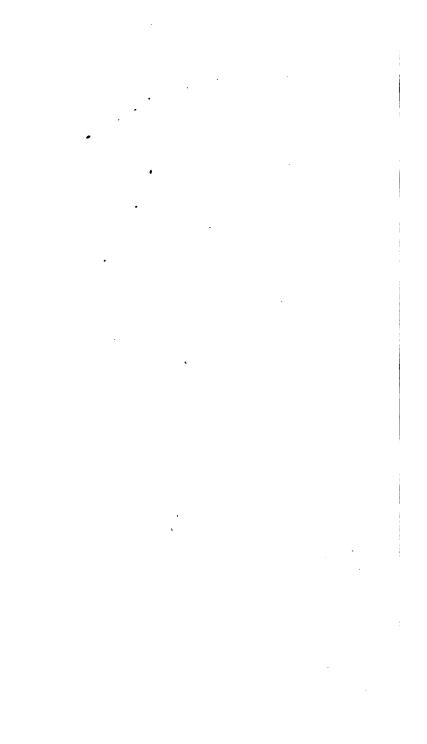
Gartens,- bie bas Geheimmiß ihres Derzens fo treu gehates hatten."

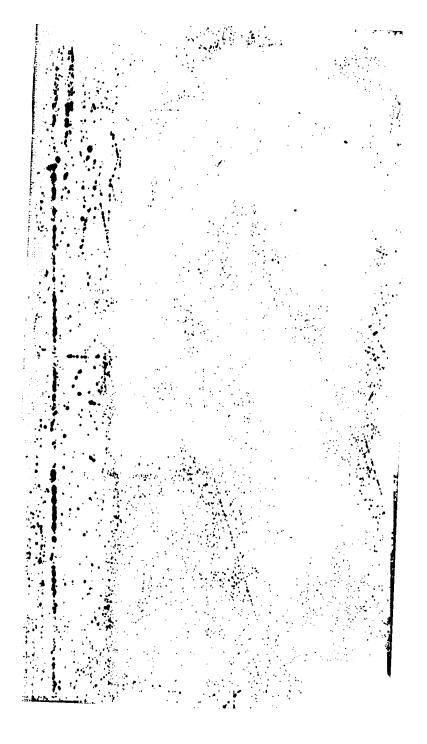
"Jetzt eilte ich ben Brief zu entziffern. Ich vers suchte es mit mehrern Sprachen; endlich gelang es mir mit der Englischen. Sein Ichalt war mir so merkwurdig, daß ich ihn auswendig behalten habe."—

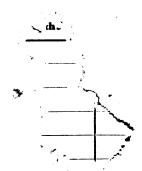
Nach diesem Fragmente endigt ber flebente Brief, mit den Borten:

"Ich werde unterbrochen. Den Schluß ein ans bermal."









١,

